# UNIVERSAL AND OU\_178400 AND OU\_178400 AND OU\_178400

#### OSMANIA UNIVERSITY LIBRARY

Call No. H 83.1 Accession No.

H750

Author श्रीपतराद्य, संपा.

Fide गृत्प - संसार - भाजा - 1943.

This book should be returned on or before the date last marked below.

# गल्प-संसार-माला

ः संपादकः

श्रीपतराय

भाग-३ : बँगला

ः लेखक-गणः

रवीन्द्रनाथ ठाकुर

शरचंद्र चट्टोपाध्याय

प्रभातकुमार मुखोपाध्याय

शैलजानन्द मुखोपाध्याय

नन्दगोपाल सेन-गुप्त

प्रबोधकुमार सान्याल

प्रेमेन्द्र मित्र

बुद्धदेव बसु

विभूतिभूषण वन्द्योपाध्याय

: इस भाग के संपादक :

नन्दगोपाल सेन-ग्रप्त

सरस्वती-प्रेस, बनारस

शाखाएँ : दिल्ली - लखनऊ - इलाइसाउ

द्वितीय संस्करण, १६४३ युद्ध-जनित अतिरिक्त व्यय-सहित मूल्य डेढ़ रुपया

सुदक विश्वनाथ प्रसाद हानमण्डल यन्त्रालय, काशी ।

# सूची

बँगला का गल्प-साहित्य :१:-:१०:
[ अनु०रामचंद्र वर्मा ]
न्तुधित पाषाण १७
[ अनु०-धन्यकुमार जैन ]
फूल की कीमत ३३
[ अनु०—कामेशर शर्मा ]
महेश ५७
[ अनु०-रामचंद्रवर्मा ]
मृत्युभय ७७
[ अनु०गुप्तेश्वर ]
हो सकता है 🚓 😜
[ अनु०रामचंद्रवर्मा ]
गंभीर १२५
[ अनु०—गुप्तंश्वर ]
डेन्टोलॉजी १४१
[ अनु०गुप्तेश्वर ]
भ्रमर १५१
[ अनु॰—रामचंद्र वर्मा ]
मेघ-मल्लार १६७
[ अनु०-कामेश्वर शर्मा ]

लेखकों का परिचय-माग सभी रामचन्द्र वर्मा द्वारा अनूदित।

## बँगला गल्प-साहित्य

वँगला गल्प-साहित्य का इतिहास म्रिधिक दिनों का पुराना नहीं है। बंकिम-चन्द्र के हाथों वँगला उपन्यासों के जन्म देने का कार्य सम्पन्न हुम्रा था। लेकिन म्राज-कल हम लोग जिस प्रकार के साहित्य को छोटी कहानियों के म्रान्तर्गत लेते हैं, उस प्रकार का साहित्य या कहानियाँ बंकिमचन्द्र ने नहीं लिखी थीं। बंकिमचन्द्र के म्राव्यवहित पूर्ववत्तीं कालीप्रसन्न सिंह लिखित 'हृत्म पेंचार नक्षा' ( म्रायीत उल्ल्ड्र का चित्रण ) नामक मन्थ में एक प्रकार के व्यंग्यात्मक चित्र हैं। यद्यपि उसमें कहीं-कहीं गल्प के कुछ-कुछ लच्चण देखने में म्राते हैं, लेकिन फिर भी वह वास्तव में गल्प नहीं है। गल्पों का लिखा जाना म्रारम्भ हुम्रा है रवीन्द्रनाथ ठाकुर से ही। उन्हीं ने इसका स्त्रपात किया था म्रोर उन्हीं के हाथों से इसकी तीन चौथाई पूर्णत सिद्ध हुई है।

हमारे देश में प्राचीन काल में रूप-कथाएँ ग्रौर पशु-पित्तयों की उपकथाएँ ही हुन्ना करती थीं। रूप-कथाएँ तो रहती थीं न्नान्तः पुर की महिलान्नां की जबानों पर त्रौर उपकथाएँ थीं साहित्य के पृष्ठों में। जातक, कथा-सिरत्सागर, पञ्चतन्त्र ग्रौर हितोपदेश इत्यादि में इस प्रकार की उपकथाएँ यथेष्ट थीं। पृथ्वी के न्नान्यान्य देशों की भाँति इस देश में भी इनके इतिहास की समाप्ति हो चुकी है। ग्रब उनका स्थान प्रहण किया है मानवीय वेदनान्नों से सम्पन्न छोटी कहानियों या गल्पों ने। लेकिन इन छोटी कहानियों की प्राण-प्रेरणा इस देश की मिट्टी ,से नहीं उत्पन्न हुई है, बित्क यह न्नाई है पाश्चात्य साहित्य से। न्नां गढ़कर तैयार की है; न्नीर वह चीज गढ़कर तैयार की है; न्नीर वह चीज है साहित्य। हमारे यहाँ की प्राचीन विभिन्न शाखान्नों में जो साहित्य विभक्त था, उससे न्नाज-कल के प्रान्तीय भाषान्नों के साहित्य इतने न्नाधिक विच्छित्न न्नीर विलग हैं कि इन दोनों प्रकार के साहित्यों में किसी प्रकार के सुदूर के जातीय सम्बन्ध का न्नाभास तक नहीं दिखाई देता। हमारा प्राचीन साहित्य प्रधानतः धर्म-मूलक था। उसका विषय-विन्यास, चरित्र-चित्रण, रचना-प्रणाली न्नादि सभी

बातें उसी के अनुरूप थीं। इस देश की संस्कृति, शिचा और अनुश्रुति ने उन सब साहित्य-शाखाओं को संजीवित किया था। शताब्दियों पर शताब्दियों बीतती चली गईं, लेकिन फिर भी वैचित्र्य-विहीन, उत्थान-पतन-विहीन और एक ही बने हुए मार्ग से यह साहित्य-धारा बराबर बहती चली आई है। ग्रॅंगरेजी शासन-काल में जिस प्रकार हम लोगों के बहुत दिनों से चले आये हुए सामाजिक संस्कारों, सामाजिक संघटनों और शिचा-प्रणाली में विजातीय भावादर्श ने प्रवेश किया और उस आदर्श-विपर्यय के परिणाम-स्वरूप धीरे-धीरे एक नवीन जीवन-आदर्श की छि हुई, उसी प्रकार हमारे यहाँ के साहित्य में भी कृष्ण-लीला-संगीत, श्यामा-संगीत, शाम्य-संगीत और मंगल-काव्यों के नपे-तुले और एक रूप में बँधे हुए इतिहास में पहले-पहल पाश्चात्य साहित्य के दुनिवार जल-प्लावन के स्रोत ने प्रवेश किया। हम लोगों के पास जो पुरानी पूँजी थी, वह इस विचोभ में हट-फूटकर, उलट-पुलट-कर और धोई-पोछी जाकर इस स्रोत में बिलकुल निःशेष हो गई। जब यह उद्दामता कुछ रुकी, तब हम लोगों ने देखा कि एक नवीन साहित्य के आदर्श की मृत्तिका का स्तर फिर से जाग उठा है, जो था तो हमी लोगों का, परन्तु फिर भी जिसकी हम लोगों ने कभी आशा नहीं की थी।

जीवन की त्रोर से नये त्रौर पुराने के समन्वय का धीरे-धीरे साधन हो गया है। इसी लिए पुराने का भग्नावशेष समाज के शरीर में यथेष्ट मात्रा में बच रहा है। किन्तु साहित्य की त्रोर से सम्बन्ध-सूत्र बिलकुल हट गया है। यह समभ्म में नहीं त्राता कि यह बात किस तरह हुई। त्रुब यह प्रश्न उठाने से कोई लाभ नहीं कि यह जो कुछ हुन्त्रा है, वृह अच्छा हुन्त्रा है या बुरा। जिस दुर्लंध्य नियित ने इस देश में क्रूँगरेजी शासन का प्रवर्त्तन किया था, उसी की अमोघ व्यवस्था से यह बात अनिवार्य रूप से हुई है। इस त्रादर्श-संघात के परिणाम-स्वरूप बँगला-साहित्य में पहले देवतात्रों त्रौर देवियों की कहानियों की जगह नर-नारियों की वहानियाँ बनने लगी त्रौर देव-माहात्म्य के स्थान पर देश के महत्त्व की स्थापना हुई। त्रुनेक प्रकार के संस्कार, त्रुनेक प्रकार के त्रुन्ध तथा त्रुयौक्तिक विश्वास त्रौर त्रुनेक प्रकार की भाव-प्रवणताओं के कारण इस देश का साहित्य दिन पर दिन मेठ-दंड से हीन होता जा रहा था। उसी के निर्विरोध त्राक्षय में देश का मन भी धीरे-धीरे बहुत ही संकृचित हो गया था। इस निष्प्राण गतानुगतिकता पर त्रुगरेजी साहित्य ने

प्रवल रूप से आधात किया। इस बाहरी आदर्श ने जाति को आत्म-मर्थादा से सजग कर दिया। ग्रॅंगरेजी साहित्य ने भारतवासियों के मन में ग्रपने देश ग्रौर ग्रपने ग्रादर्श को उच्च तथा महान् रूप में ग्रौर नये ढंग से गढ़ने की प्रेरणा उत्पन्न की। बंकिमचन्द्र ग्रौर मधुसूद्वदत्त बँगला-साहित्य के नव-युग के इतिहास के पहले दी ग्रध्याय हैं।

पहले ग्रन्यान्य प्रान्तों की भाँति बँगला-साहित्य भी मूलतः छन्दोबद ही था। क्रॅंगरेज मिशानरियों ने ऋपने प्रचार-कार्य में सहायता देने के लिए बॅंगला-भाषा में गब-रचना का प्रवर्त्तन किया था। वैंगला-भाषा में पहला समाचार-पत्र प्रकाशित करने का गौरव भी उन्हीं लोगों को प्राप्त है। इसके कुछ ही दिन बाद राममोहन राय हुए । उन्होंने भी जनता में शिच्छा का प्रचार करने त्रीर साथ ही धर्म-प्रचार करने के लिए बँगला की गद्य-रचना में हस्तच्चेप किया था ! किन्तु मिशनरी बँगला या राममोहन राय की वैंगला रचनाएँ प्राथमिक प्रयास के रूप में चाहे जितनी त्र्यधिक सम्माननीय क्यों न हों. परन्तु वे चीजें स्थायी नहीं हो सकी थीं I त्र्योर इसका कारण यही था कि उस वँगला-भाषा की धारणा-शक्ति कम ही थी स्त्रीर उसमें किसी प्रकार केवल वक्तव्य ही प्रकाशित किया जा सकता था। उस ँगला में साहित्य की रचना नहीं हो सकती थी। विद्यासागर ने संस्कृत महावरों को वँगला में रूपान्तरित करके एक ध्वनि-बहल गद्य-शैली प्रस्तुत की । उसके पास ही पास देशज मुहावरों श्रीर भंगीसंवलित एक सहज गद्य-शेली श्रीर टेकचन्द ठाकुर श्रादि के द्वारा प्रस्तुत हुई । इन दोनों धारात्रों को मिलाकर त्रीर एक नवीन त्रीर सतेज रचतादर्श प्रस्तुत करके वंकिमचन्द्र ने ऋ।रिम्भक बँगला-गद्य की शैशवावस्था पर यौवन की ऋवतारणा की । भाषा की गठन का काम इस प्रकार पूरा हो जाने पर त्र्यब साहित्य की रचना त्रारम्भ हुई। इस नव्युग के साहित्य के इतिहास में बंकिमचन्द्र का नाम ही सर्वश्रष्ट है। पहले वँगला-गद्य तो था, परन्तु उसमें साहित्य नहीं था। विद्यासागर की रचनावली ऋौर टेकचन्द्र ठाकर की रचनावली भाषा के कम-विकास में उल्लेखनीय त्रावश्य है ; किन्तु उसकी गणना साहित्य में नहीं हो सकती । बंकिमचन्द्र जिस समय ग्रपने प्रसिद्ध उपन्यास लिख रहे थे. उस समय उन्होंने रस-सृष्टि के प्रयोजन की ऋपेचा ऋदर्श-स्थापन के प्रयोजन का ही म्रधिक म्रनुभव किया था। विजातीय शिचा तथा म्रादर्श के एकान्त म्रनुकरण

के फल-स्वरूप जाति को उस समय दिग्नम हो गया था। उसे प्रकृतिस्थ करने और अपने ठीक स्थान पर लाने के लिए इस बात की आवश्यकता थी कि उसके सामने बड़े बड़े और आदर्श पुरुषों और स्त्रियों के चिरत्र लाकर रखे जायँ। इस शिल्प- एष्टि का सूच्म कार्य और कला-कौशल वे अवलम्बित ही नहीं कर सके थे। यह बात न तो उन्हीं से हुई थी और न मधुसूदनदत्त से ही हो सकी थी। इसी लिए बंकिमचन्द्र को छोटी कहानियों और मधुसूदनदत्त को गीति-काव्य में हस्तचेप करने का अवसर नहीं मिला। हो सकता है कि इसका बहुत कुछ उत्तरदायित्व उस समय की शिचा पर ही हो। अथवा हो सकता है कि इस आदर्श प्रीति का जन्म इसलिए हुआ हो कि बंकिमचन्द्र ने तो स्काट को और मधुसूदन दत्त ने मिल्टन को अपना आदर्श वना रखा था।

सौभाग्यवश बंकिमचन्द्र श्रीर मधुसूदनदत्त के युग का श्रन्त होने से पहले ही रवीन्द्रनाथ का त्राविर्भाव हत्रा। रवीन्द्रनाथ ने त्राकेले ही भाषा ग्रौर साहित्य के सभी ऋहों को एक शताब्दी भर के लिए उपयोगी प्राण-शक्ति देकर नये सिर से वँगला-संस्कृति का इतिहास स्थापित किया। इस बहु-शाखा-विशिष्ट रवीन्द्र-साहित्य में छोटी कहानियाँ एक खिएडत ग्रङ्ग मात्र हैं। रवीन्द्रनाथ की प्रतिभा का वह गौरा पार्श्व है। किन्त इस एक-मात्र पार्श्व में भी यदि स्त्रौर किसी लेखक में उनके समान कृतित्व होता, तो वह केवल उतने से ही धन्य हो सकता । रवीन्द्रनाथ बँगला भाषा में गत्यों के सबसे पहले प्रवर्त्तक हैं। ग्रीर सम्भवतः इस समय भी वे ग्रपने त्रवलम्वित किये हुए त्रादर्श के त्रानुसार सर्वश्रेष्ठ गत्प-लेखक हैं। उनकी गत्पों में जितना वैचित्र्य होता है, उनकी सुन्दर रचना शैली जितनी ही विग्रुद्ध है स्त्रीर व्यंजना जितनी गम्भीर है, उसका ध्यान रखते हुए कहा जा सकता है कि वेंगला में इस समय भी उनके जोड़ का ऋौर कोई लेखक नहीं है। बंगाल की प्रकृति ऋौर वंगालियों के नित्य-प्रति के सुख-दुःख की तरंगों से भरे हुए प्रशान्त जीवन की पट-भूमि पर इन गल्पों का जन्म हुन्ना है। इनमें न तो कोई बहुत बड़ा द्वन्द्व ही है, न कोई बहुत बड़ी समस्या ही है श्रीर न कोई बहुत बड़ा श्रावेदन ही है। ये गीति-काव्यों की ही भाँति स्वच्छ, सुन्दर ऋौर मर्मान्त को स्पर्श करनेवाली हैं। रवीन्द्र-नाथ की सभी छोटी कहानियाँ काव्य के धर्म से युक्त हैं। इसी लिए इन कहानियों के पुरुषों श्रीर ख़ियों में श्रीर उनके कार्य-कलाप में प्रत्यच संसार की कठिन वास्त- विकता की छाप की ऋषेचा भावमय विश्व-मानव की ही ऋषिक छाप दिखाई देती है। इसी लिए हम लोगों को ऋौर भी कुछ देर तक, ऋशीत् शरच्चन्द्र और उनके ऋनुगामियों के ऋाविभीव तक, प्रतीचा करनी पड़ी थी।

#### (२)

रवीन्द्रनाथ के समय से लेकर शरचन्द्र के ग्राविर्भाव तक वँगला की छोटी कहानियों में त्रौर कोई नवीन परिणति नहीं दिखाई देती। इस बीच में केवल एक ही बात हुई थी। इस काल में वैदेशिक छोटी कहानियों का बहुत ऋधिक मात्रा में त्रानुशीलन हुत्रा था। त्रानुवाद तो हुए ही थे, पर साथ ही त्रानुकरण भी हुत्रा था। मोपाँसा, बालजक, जोला, गोतिये, दोदे त्र्यादि प्रमुख तथा जगद्विख्यात फान्सीसी लेखकों की छोटी कहानियाँ बंगालियों की दृष्टि के सामने नित्य नये-नये श्रादर्श श्रौर नई-नई परिकल्पनाएँ उपस्थित कर रही थीं। इन कहानियों ने जिस प्रकार देशी लेखकों को रस-परिवेशन के लिए उद्बुद्ध किया था, उसी प्रकार देशी पाठकों को कहानियों के रसास्वादन का अभ्यस्त भी कर दिया था। रवीन्द्रनाथ ने गत्प-रचना की प्रेरणा विदेश से ही प्राप्त की थी। किन्तु उनकी शैली सदा ऋौर पूर्णहप से बिलकुल त्रपनी ही थी । मिर्गि-हारा, दुराशा, कंकाल, पोस्टमास्टर, खूदित पाषागा, त्रापद त्रादि में से चाहे जो कहानी उठाकर देखिये, पता चलता है कि उन्होंने उसमें एक नवीत रीति का प्रवर्त्तन किया है. जो ऋौर किसी से नहीं मिलती। इसके सिवा घटना-संस्थान, चरित्र चित्रण तथा भाव-व्यंजन में ये सब कहानियाँ उच श्रेणी की कहानियाँ लिखनेवाले संसार के ही किसी बड़े.लेखक की रचना के सामने समान ज्ञातित्व का दावा कर सकती हैं। शरचन्द्र के साहित्य में छोटी कहानियों की संख्या कम है। किन्तु जो थोड़ी-सी कहानियाँ उन्होंने लिखी हैं, वे परम विशुद्ध हैं चौर विशोष रूप से ऋपने बिलकुल निजी ऋौर स्वतन्त्र पथ पर चलती हैं। शरचन्द्र की कहानियों में मनुष्य की भावात्मक सत्ता और उसकी त्रानुषंगिक वेदनाओं का स्वीकार नहीं किया गया है। उन्होंने मनुष्य के प्रत्यच ग्रह्तित्व को उसके प्राप्तव्य परिवेश के ग्रन्दर से ही देखा है; और उसी को उन्होंने ग्रकुंग्ठित ममता के साथ रूप प्रदान किया है। इसी लिए रवीन्द्रनाथ की कहानियों की पट-भूमि कुछ ऋंशों में नैर्व्यक्तिक है, लेकिन शरचन्द्र के साहित्य में वह व्यक्तिगत है।

इन दोनों के बीच में जिनका नाम विशोषरूप से उल्लेख के योग्य है, वे हैं प्रभातकुमार मुखोपाध्याय । उनकी रचनाएँ छोटी हैं ग्रौर रवीन्द्रनाथ की रचनात्रों की तरह भावगर्भित नहीं हैं। वे शरचन्द्र की तरह मानव-केन्द्रिक भी नहीं हैं। रहस्य या कौतुक के त्राश्रय से उनकी कोई-कोई कहानियाँ विशोष रूप से पढ़ने के योग्य हैं। परन्तु फिर भी उनकी ऋधिकांश रचनाएँ मानो बहुत कुछ यन्त्र-बद्ध-सी हैं। उनकी एक-दो कहानियों में एक नया सुर दिखाई देता है। इंग्लैंड-प्रवासी भारतवासियों के साथ होनेवाले ऋँगरेजों के वैषयिक तथा मानसिक ऋादान-प्रदान की अभिज्ञता के सम्बन्ध में जो बातें 'देशी उ बिलाती' नामक अन्थ में दी गई हैं, उनमें से कुछ सचमुच बहत ही मृन्दर हैं। रचना-शैली स्त्रीर विन्यास-कौशल में प्रभातकुमार मूलतः रवीन्द्रनाथ के ही ढंग के हैं । बस इन्हीं तीनों लेखकों सं बँगला गल्प-साहित्य की उन्नीसवीं शताब्दी सीमाबद्ध है। इन लोगों ने समाज के जिस स्तर का चित्रण किया है, वह मध्यवित्त कहलाता है। इस मध्यवित्त समाज के जीवन में किसी समय कुछ सुख था। लेकिन जो दुःख था, वह भी ऋपरिसीम नहीं था। इसके बादवाला स्तर दरिद्रों का है। वह स्तर इन लोगों के साहित्य में प्रधानता नहीं प्राप्त कर सका है। शरचन्द्र की रचनात्रों में इस स्तर ने ऋषश्य ही कुछ स्थान पाया है : लेकिन वह केवल ऋानुषंगिक रूप से । इसी लिए इन लोगों की कहानियों में जो बातें कही गई हैं, वे ऋषेचाकृत निर्विरोध हैं : ऋर्थात् जिसे ऋ।धुनिक काल में बूरज्वा ( Bourgeois ) कहते हैं, ये लोग उसी सम्प्रदाय के लेखक हैं। इस दृष्टि से ये सभी थोड़े-बहुत ऋादर्शवादी हैं। ऋवश्य ही शरचन्द्र ऋन्त में इसी दरिद्र स्तर की ऋोर उतर रहे थे। उनकी 'महेश' नामक प्रसिद्ध कहानी ही इस बात की सूचक है। इसी के बाद त्राधिनिक काल त्रारम्भ होता है। इस काल में हमें कम से कम पाँच श्रेष्ठ गल्प-लेखकों का परिचय मिलता है, जिनमें से प्रत्येक त्रसामान्य शक्तिमान् है। ये लोग रवीन्द्र-शरत्वाले मंडल के व्यर्थ त्रानुकरणकारी नहीं हैं।

बीसवीं शताब्दी के त्रारम्भ में जो महायुद्ध हुत्रा था, उसने जिस प्रकार एक त्रोर पृथ्वो की त्रार्थिक त्रौर सामाजिक भित्ति को खूब जोरों के साथ हिला दिया था, उसी प्रकार दूसरी त्रोर उसने उसके मानसिक ऐतिहा या परम्परा की भित्ति को भी खूब जोरों का भटका दिया था। इससे पहिले त्रौर कभी इतना बड़ा सार्वभौम विष्तव इस संसार में नहीं हुन्ना था। इस विपर्यय के परिणाम-स्वरूप सभी क्षेत्रों में समाजतन्त्रवाद दिखाई देने लगा है। गुरु और पुरोहित के योग से परम्परा से समाज का जो न्नादर्श चला न्ना रहा था, उस पर से मनुष्य की श्रद्धा हट गई है। जिस जीवन-धारा का इधर बहुत दिनों से न्नाचरण होता न्नाया है, उसकी उपयोगिता न्नीर उपयुक्तता के सम्बन्ध में मनुष्य के मन में सन्देह उत्पन्न होने लगा है। इस विपर्यय के परिणाम-स्वरूप मानसिक जगत में मनोविज्ञान का जन्म हुन्ना है; न्नीर इस मनोविज्ञान ने शिल्प, सम्यता, प्रेम न्नीर मनुष्यत्व के मृल सूत्रों का विश्लेषण करके उसका प्रकृत स्वरूप सब लोगों के सामने खोलकर रख दिया है। तभी से लोगों के मन में बहुत दिनों से चले न्नाये हुए धार्मिक विश्वास न्नीर रस-बुद्धि के सम्बन्ध में सन्देह होने लगा है। इसके साथ-ही-साथ यन्न्न-विज्ञान की भी न्नासीम उन्नति हुई है। न्नाब जब कि मनुष्य न्नायास ही समस्त प्राकृतिक बाधान्त्रों पर विजयी होने लगा है, तब उसके चित्त से वह विश्वास-प्रवणता दूर हो गई है, जो पहले दुईयता के कुहासे में छिपी हुई थी; न्नीर न्नव उसका स्थान विवार-सहित प्रत्यचता न्नीर विज्ञान-सम्मत वस्तु-सिनवेश ने ले लिया है।

इसी नई स्राब-हवा में स्राधुनिक काल के साहित्य ने जन्म प्रहण किया है। इसी लिए वह स्वभावतः हमारी बहुत दिनों से चली स्राई हुई परम्परा से बिलकुल स्वतन्त्र है। इसी स्वतन्त्रता ने उसके विगत-कालीन स्रादर्श का नाश कर डाला है। उसके स्थान पर उसने जिन नवीन पदार्थों का प्रवर्त्तन किया है, उनमें मुख्यतः तीन बातें पाई जाती हैं। उनमें से पहली बात है—समाज या राष्ट्र का धर्म के सम्बन्ध में विद्रोह। दूसरी बात है—द्या, मया, प्रेम, प्रतिभा स्रादि बातों के सम्बन्ध में बाल की खाल निकालनेवाला विश्लेषण। स्रोर तीसरी बात है—व्यथित, पतित स्रोर स्रपमानित व्यक्तियों के सम्बन्ध में स्रान्दोलन। इन्हीं सबकी बुनावट को केन्द्र मानकर इस युग की कहानियाँ, उपन्यास, नाटक स्रोर कविताएँ लिखी जा रही हैं। युग की रुचि के स्रनुसार स्राज-कल छोटी कहानियाँ ही स्रधिक चलती हैं, स्रोर इसी लिए इन गल्पों या छोटी कहानियों में ही इस स्राधुनिकता का बहुत स्रधिक परिचय मिलता है। इस स्राधुनिकता पर दो स्रभियोग लगाये जाते हैं। एक तो स्रश्रद्धा का स्रोर दूसरा स्रश्र्वीलता का। मूलतः ये दोनों एक ही स्रभियोग के दो पर्याय हैं। किन्तु हम समभते हैं कि जब सत्य को स्रकुंठित रूप से, निर्मम भाव से

त्रौर नैर्व्यक्तिक ढंग से प्रकट करने की त्रावश्यकता होती है, तब प्रचलित संस्कारों पर त्रावश्य ही त्राघात होता है। इससे विचलित होना त्रातुचित है।

#### ( ₹ )

ं हमारे इस युग की कहानियों में प्रायः स्त्रियों त्रीर पुरुषों के प्रेम त्र्यादि से सम्बन्ध रखनेवाली बातें ही ऋधिक मात्रा में दिखाई देती हैं। यहाँ तक की ऋस्वा-भाविक मनस्तत्त्व के प्रति भी इस युग के लेखकों की ऋनास्था नहीं है। इसी लिए जो बातें किसी समय सोचना भी पाप समभा जाता था, इस समय वे सब बातें निर्भय होकर लिखी जाती हैं। पिता-माता का सम्पर्क, भाई-बहन का सम्पर्क, धनिक न्त्रीर श्रमिक का सम्पर्क. राजा न्त्रीर प्रजा का सम्पर्क न्त्रादि बातें ऐसी हैं, जिन पर इस युग के लेखकों की बहुत तेज निगाह है। स्रीर कभी तो स्राधुनिक काम-शास्त्र, कभी समाज-विज्ञान त्रौर कभी राष्ट्र-विज्ञान की दृष्टि से इन चिर-त्र्रभ्यस्त सम्पर्की की त्राज-कल के साहित्य में जाँच कर ली जाती है। यह बात नहीं है कि इसमें व्यभिचार या त्रनाचार न होता हो । लेकिन एक नवीन शक्ति का भी इसमें पता चला है । शैलजानन्द मुखोपाध्याय, प्रेमेन्द्र मित्र, विंभृतिभूषण वन्द्योपाध्याय, प्रबोधकुमार सान्याल, जगदीश गुप्त इन पाँच गत्य-लेखकों की विभिन्न कहानियों से ही इस नव-जाग्रत युग की वाणी सुनाई देगी। इनमें से प्रथम ऋौर द्वितीय सचमुच ही बहुत बड़े साहित्य-स्रष्टा हैं। त्रीर बाकी लोग थोड़े-बहुत पुरातन-पन्थी हैं। इस दृष्टि से यद्यपि इन लोगों की भाषा ऋौर विषय-विन्यास में ऋभी तक रवीन्द्र का प्रभाव बहुत हो स्पष्ट रूप से दिखाई देता है, लेकिन फिर भी उसके साथ ही साथ उनका निजत्व भी प्रायः सभी जगह दिखाई देता है।

इस युग में गल्प-लेखकों में जिस प्रकार एक अप्रत्याशित उत्कर्ष दिखाई देता है, उसी प्रकार गल्पों के पाठकों में भी, उसी के अनुरूप, रुचि-विकास का परिचय मिलता है। जो लोग कहते हैं कि आधुनिक कर्म-व्यस्तता के सामने दीर्घ नाट्या-मिनय देखने का अवसर नहीं है और इसी लिए सिनेमा का इतना अधिक प्रचार है, लम्बे-चौड़े उपन्यासों के पढ़ने का अवसर नहीं है और इसी लिए छोटी कहानियों का इतना अधिक आदर है, उनके सम्बन्ध में यह नहीं कहा जा सकता कि वै जो इस्ट कहते हैं, वह बिलकुल ग़लत ही है। बादशाही पेचवान के बदले सिगरेट का ही प्रचलन हो गया है ; प्रथवा बैल-गाड़ी की जगह हवा-गाड़ी का प्रचलन है, श्रीर यह मानना ही पड़ेगा कि ये सब बातें युग-धर्म की ही परिचायक हैं। किन्तु इसके साथ ही साथ यह माने बिना भी काम नहीं चल सकता कि पाठकों की मनो-धारा भी बदल गई है । त्रीर इसका कारण यह है कि छोटी कहानियों का रचना-कौशल या उससे रस की उपलिध्य कराना कोई सहज बात नहीं है। क्योंकि छोटी कहानियों में संकत रूप से सभी वातें रहती हैं। छोटी कहानियों में समग्रता लाने की गुजाइशा नहीं होती । चाहे कोई घटना हो, चाहे चरित्र हो, चाहे बातचीत हो, छोटी कहानियों में ये सभी बातें खंडित श्रीर श्रांशिक रूप से होती हैं। कहानियों में जो कुछ दिया जाता है, उसके त्रातिरिक्त त्रीर उससे बाहर उनका कुछ त्रारम्भ भी होता है त्रौर कुछ ग्रन्त भी रहता है। बीच में से कोई एक ट्रकड़ा लेखक उठा लेता है। बिजली की चमक की तरह वही एक खंडित महर्त्त या वृत्ति या प्रश्न ऋपने त्रास-पास के परिवेश को वक्त उद्धासित करके ग्रन्थकार में विलीन हो जाता है। थोड़ी देर के लिए यह जो कुछ दिखाई देता है, वह सम्पूर्ण नहीं होता । लेकिन उसका परिचय उस कहानी में ही सीमा-बद्ध होता है। उसके बाहर जो कुछ होता है, वह पाठक को खुद ही ऋपनी कल्पना से समभना पड़ता है। किन्तु उपन्यास में इस बात की कोई म्रावश्यकता नहीं होती। कहानियों में इस म्राल्प सीमा के त्रान्दर ही लेखक त्रापना सारा मतवाद प्रच्छन्न रखता है। समस्त विचार-विश्लोषण का निपुर्णतापूर्वक प्रयोग करता है। इसी लिए शिल्प या रचना-कौशल की दृष्टि से छोटी कहानियों में बहत-सी बातें ठसाठस भरी रहती हैं। श्रीर जब इस तरह की कहानियों का जन-साधारण में इतना न्नादर है, तब यही समभाना पड़ेगा कि जनता की रस-बुद्धि उन्नत ही हुई है।

सब के ग्रन्त में एक बात ग्रीर है। बैंगला गल्प-साहित्य की सूचना से ग्राधु-निक्तम परिणात तक जितने लेखको का ग्रविंभाव हुन्ना है, उन सब के सम्बन्ध में विस्तृत ग्रालोचना करने का यहाँ ग्रवकाश नहीं है। इस प्रसंग में इस कार्य की कोई सार्थकता भी नहीं दिखाई देती। इस ग्रालोचना में हमने संचेप में यही बत-लाने का प्रयत्न किया है कि मूलतः बैंगला-गय की उत्पत्ति ग्रीर विस्तार के मार्ग में छोटी कहानियों ने किस प्रकार इतनी उन्नति की है ग्रीर किन-किन लेखकों ने उस कम-परिणाति के मार्ग में साहित्य की सबसे ग्राधिक ऋद किया है। पाठकों ग्रीर पाठिकाओं के सुभीते के लिए इसी से सम्बन्ध रखनेवाले समाज और संस्कृति का इतिहास भी थोड़ा-बहुत देना पड़ा है। युग-धारा के परिचय के लिए इसकी उपयो-गिता अस्वीकृत नहीं हो सकती। कारण यह है कि लेखक चाहे कितना ही अधिक शक्तिशाली क्यों न हो, परन्तु फिर भी वह थोड़ा-बहुत युग-धर्मी अवश्य होता है। बस इतना कहकर ही हम आलोच्य संकलन का यह मुखबन्ध समाप्त करते हैं। नन्दगोपाल सेन-गुप्त।

# क्षुधित पाषाण

िबँगला सन् १२६८ के २५ वैशास्त्र के दिन जोड़ा साँकूर के ठाकुर परिवार मैं रवीन्द्रनाथ का जन्म हुन्ना था। रवीन्द्रनाथ महर्षि देवेन्द्रनाथ के कनिष्ठ पुत्र थे। स्कूलों श्रीर कॉलिजों में जो पाठ्य-क्रम था, उसके फेर में ये नहीं पड़े थे श्रीर इन्होंने घर में ही विद्याध्ययन किया था। १७ वर्ष की श्रवस्था में ये सबसे पहले विलायत गये थे। इसके थोड़े ही दिन बाद इन्हें फिर कानून पढ़ने के लिए विलायत जाना पड़ा था। लेकिन कानून की पटाई इनके स्वभाव के अनुरूप नहीं थी। इसिनए ये लौटकर खदेश चले आये और तब इन्होंने मन लगाकर साहित्य-सेवा करना आरम्भ किया । ४० वर्ष की श्रवस्था में ही ये श्रपने समसामयिक कवियों, नाट्यकारों, उप-न्यास-लेखकों स्रीर निबन्ध-लेखकों में सर्वश्रेष्ठ माने जाने लगे; यदापि उन दिनीं के कुछ लेखक इनकी निन्दा करके ही प्रसन्न होते थे। सन् १६१३ ई० मैं ये फिर एक बार विलायत गये थे। उस समय इनकी ऋधिकांश बंगला रचनाओं के ऋँगरेजी में अनुवाद हुए थे। इसके फल-खरूप इन्हें नोबल-प्राइज प्राप्त हुन्ना था स्त्रीर ये त्राधुनिक जगत् के अन्यतम तथा सर्वश्रेष्ठ लेखक माने गये । इसके उपरान्त इन्होंने पृथ्वी के प्रायः सभी सभ्य देशों में भ्रमण किया था ; श्रौर उस समय इनकी मनीषा, पांडित्य. प्रतिभा स्त्रीर सबसे बढ़कर इनके सौन्दर्य तथा सदाचार ने सभी विश्व-वासियों को मुग्ध कर लिया था। इन्होंने तपोवन के त्रादर्श पर सरल त्रीर त्राड-म्बर-रहित जीवन-निर्वाह श्रीर शिचा-दान के उद्देश्य से 'शान्ति-निकेतन' नामक त्राश्रम स्थापित किया था। वही ऋब विश्व-भारती या सार्वभौम ज्ञान-निकेतन के रूप में परिवर्त्तित हो गया है। रवीन्द्रनाथ की मृत्यु उनके पूर्वजों के निवास-स्थान कल-कत्ते में ७ ग्रगस्त १९४१ को हुई।

इसमें सन्देह नहीं कि इनकी लिखी हुई उक्त कहानी इनकी प्रतिभा की एक उत्लेख-योग्य शाखा है। लेकिन इस शाखा का उन्होंने बराबर अनुशीलन नहीं किया है। एक बार मध्य वयस में जमींदारी की देख-रेख के प्रसंग में इन्हें पद्मा नदी के किनारे कुछ दिनों तक रहना पद्मा था। उस समय बँगला-गाई स्थ-जीवन के नित्य के सुख-दु:ख और आशा-निराशा के मध्य में जो प्रशान्त जीवन-धारा बह रही थी, उसने उनका ध्यान अपनी और आक्रष्ट किया था।

इसी त्राकर्षण के परिणाम-स्वरूप इन्होंने ग्रपनी समस्त गल्प-रचना की है। रवीन्द्रनाथ एक तो नागरिक ठहरे ग्रौर तिस पर ग्रभिजात वंग्न के हैं; इसीलए वे स्वभावतः इस प्रकार के जीवन से विशेष सम्बन्ध नहीं रखते। लेकिन ग्रित उम्र कल्पना ग्रौर ग्रसीम शक्ति के कारण दूर से ही इस साधारण जीवन के रहस्य-लोक में इन्होंने प्रवेश किया था ग्रौर उसका प्रत्येक स्तर खूब ग्रच्छी तरह देख डाला था। यह देखना ही इनकी कहानियों का प्राण है। इनकी कहानियों में भाव-व्यंजना बहुत ग्रिधिक होती है ग्रौर प्रत्येक कहानी में स्वप्न तथा वास्तविकता का बहुत ही सुन्दर समन्वय होता है। ग्रौर इसीलिए वे सब सुषमा से मंडित हैं। ग्राज-कल के विश्लेषण-तत्परतावाले युग में रवीन्द्रनाथ की कहानियों को देखने पर ऐसा जान पड़ता है कि वे कुछ काव्य-धर्मी हैं। लेकिन जो ग्रकपट ग्रनुभूति ग्रौर सरस ग्रिमिव्यक्ति साहित्य का प्राण है, उन्नी ने इनकी कहानियों को ग्रमरत्व के ग्राशीर्वाद से विभूषित किया है। इस न्तृभित पापाण की कहानी उनकी स्वप्न-हिष्टम्लक कहानियों का सबसे ग्रच्छा निदर्शन है। एक बार ग्रहमदाबाद में इन्हें एक ऐसे मकान में रहना पड़ा था, जो बादशाही जमाने का था। इस ग्रवसर पर इन्हें इस कहानी की रचना की प्रेरणा प्राप्त हुई थी।

### क्षुधित पाषाण

🛱 ग्रपने एक रिश्तेदार के साथ, पूजा की छ हियों में देश-भ्रमण करके कलकत्ते वापस त्रा रहा था : त्रकस्मात् रेलगाड़ी में एक बाबू साहब से मुलाकात हो गई। उनका पहनावा देखकर पहले तो सुभे दिल्लीवाले सुसलमान का भ्रम हुन्ना। फिर उनकी बातें सुनकर में न्नौर भी भूलभुलैया में पड़गया। संसार के सभी विषयों पर वे इस तरह बातचीत करने लगे कि मानो विधाता उन्हीं से सलाह-मणविरा करके सब काम किया करते हैं। सारे संसार में भीतर ही भीतर कैसी-कैसी भ्रश्रतपूर्व निगृद् घटनाएँ हो रही हैं, रूसी लोग कितने त्रागे बढ़ गये हैं, स्रांगरेज कैसे-कैसे ख़िफया इरादे बाँध रहे हैं. देशी रजवाड़ों में कैसी खिचड़ी-सी पकती जाती है---इन सब बातों की जरा भी खबर न रखते हुए हम लोग बिलकुल निश्चिन्त पड़े सो रहे थे। हमारे नये परिचित मिलनसार वावू ने मुसकराते हुए कहा—There happen more things in heaven and earth, Horatio, than are reported in your newspapers.—'होरेशिम्रो, तुम्हारे इन त्राखबारों में छपनेवाली खबरों से जमीन त्रौर त्रासमान में कहीं ज्यादा वारदातें हुन्ना करती हैं !' हम पहले-ही-पहल घर से बाहर निकले थे, इसलिए उनकी बातचीत ऋौर रंग-ढंग देखकर दंग हो गये। हजरत मामूली-सी बात पर कभी विज्ञान का, कभी वेद का ऋौर कभी चट से फारसी बैतों का ऐसा हवाला दे बैठते कि हमारी ऋक्ल काम न करती-विज्ञान, वेद ऋौर फारसी भाषा पर हमारा कोई ऋधिकार न होने से उनके प्रति हमारी श्रद्धा उत्तरोत्तर बढ़ती ही गई। यहाँ तक कि मेरे थियाँसोफिस्ट मित्र को यह दढ़ विश्वास हो गया कि हमारे इन सहयात्री भित्र का किसी त्रालौकिक शक्ति से कुछ-न-कुछ सम्बन्ध जरूर है:--चाहे किसी त्रपूर्व मैग्नेटिज़्म या दैवशक्ति से हो, या सूच्म शरीर या उसी तरह की किसी त्रीर वस्तु से । वे इस ग्रसाधारण व्यक्ति की छोटी-से-छोटी बात भक्ति-विह्नल सुग्धभाव से सुन रहे थे त्रौर छिपे-छिपे उन्हें नोट कर रहे थे। मैंने मार्क किया कि वह श्रसाधारण व्यक्ति भी भीतर ही भीतर इस बात को ताइ गया था, श्रीर मन-ही-मन खश भी हो रहा था।

गाड़ी त्राकर जब जंक्शन पर खड़ी हुई, तो हम दूसरी ट्रेन की प्रतीचा में वेटिंग-रूम में जाकर ठहर गये। रात के करीब साढ़े-दस बजे थे। मालूम हुत्रा कि रास्ते में कहीं कुछ गड़बड़ी हो जाने से गाड़ी त्राज लेट हो गई है। मैं टेबिल पर बिस्तर बिछाकर जरा सो लेने की तैयारी कर रहा था; इतने में उन महाशय ने एक बड़ा दिलचस्प किस्सा छेड़ दिया। उस रात को फिर मुफे नींद ही नहीं त्राई।

कहने लगे:---

राज्य-शासन के विषय में जरा-कुछ मतभेद हो जाने से जूनागढ़ का काम होड़कर जब मैंने हैदराबाद निजाम-सरकार में प्रवेश किया, तब मुफ्ते जवान श्रौर मजबूत श्रादमी देखकर सरकार ने भड़ोंच में रूई की चुंगी का दरोगा बना दिया।

भहोंच बड़ी रमणीक जगह है। निर्जन पहाड़ियों के नीचे बड़े-बड़े जंगलों में होकर वहाँ की सुस्ता नदी (संस्कृत 'स्वच्छतोया' का ऋपश्रंश हो सकता है) उपल-मुखरित मार्ग से निपुणा नर्तकी की तरह कदम-कदम पर टेढ़ी-तिरछी होती हुई तेजी से नाचती हुई चली गई है। ठीक उस नदी के किनारे ही संगमरमर से बने हुए डेढ़-सौ सीढ़ियों से सुशोभित बहुत ऊँचे घाट के ऊपर एक सफेद संगमरमर का महल पहाड़ के पैरों के पास ऋकेला खड़ा है—ऋास-पास कहों भी कोई बस्ती नहीं। भड़ोंच की रूई की हाट ऋीर बस्ती यहाँ से बहुत दूर थी।

लगभग ढाई सौ वर्ष पहले दूसरे शाह महमृद ने ऋपने भोग-विलास के लिए, ऐसे एकान्त स्थान में, इसका निर्माण कराया था। किसी जमाने में यहाँ स्नानशाला के फव्वारे के मुँह से गुलाब-जल की धाराएँ निकला करती थीं ऋौर उस शीकर-शीतल निर्जन स्नानागार में संगमरमर के स्निग्ध शिलासन पर बैठी हुई तरुणी ईरानी रमिणयाँ ऋपने कोमल नम्न पद-पल्लवों को निर्मल जलाशय के स्वच्छ जल में फैला-फैलाकर, लान के पहले ऋपने लम्बे काले घुँघराले बालों को बखेरकर, सितार गोद में लिये, ऋंगूरी लताओं की तरह फूमती हुई, गजल गाया करती थीं।

त्रब वे फव्वारे नहीं चलते, वे गीत नहीं होते और न ग्रब पहले की तरह उस सफेद पत्थर पर उन शुभ्र-चरणों के सुन्दर त्राघात ही पड़ते हैं। ग्रब वह हम-जैसे एकान्त-वास से पीड़ित संगी-शून्य महसूल कलेक्टरों का न्राति विशाल न्नौर न्नात्यन्त शून्य वासस्थान मात्र है। मगर, दफ्तर के बूढ़े क्लार्क करीमखाँ ने मुफे इस महल में रहने के लिए बार-बार मना किया था। उसने कहा था—'तबीयत हो, दिन में रिहयेगा, मगर रात यहाँ हरिगज्ञ न बिताइयेगा।' मैंने उसकी बात हैंसी में उड़ा दी। नौकरों ने कहा कि शाम तक तो वे यहाँ काम पर रहेंगे, पर रात की नहीं रहेंगे। मैंने कहा—तथास्तु। यह मकान इतना बदनाम था कि रात को चोर तक इसमें घुसने की हिम्मत न करते।

पहलेपहल जब मैं इस परित्यक्त पाषाण-प्रासाद में पहुँचा, तो उसकी निज्जेनता मेरी छाती पर मानो किसी भयंकर भार की तरह बैठ गई। मुफ्तसे जहाँ तक बनता, बाहर-ही-बाहर रहकर काम-काज से खूब थककर रात को यहाँ लौटता ऋौर ऋाते ही सो जाता।

परन्तु, एक सप्ताइ भी न बीत पाया होगा कि इस महल के एक विचित्र नशे ने कमशः मुभ पर कब्जा करना शुरू कर दिया। मेरी उस अवस्था का वर्षान करना भी कठिन है, और उस बात पर किसी को विश्वास दिलाना तो और भी मुश्किल है। सारे-का-सारा मकान मानो किसी सजीव पदार्थ की तरह मुझे अपने जठरस्थ मोह-रस से धीरे-धीरे पचाने लगा।

शायद इस मकान में घुसने के साथ ही उसकी प्रिकिया शुरू हो गई थी,—पर मैंने जिस दिन सचेतन दशा में पहले-पहल उसका स्त्रपात ऋनुभव किया, उस दिन की बातें मुक्ते स्पष्ट याद हैं।

गरिमयों के दिन थे, बाजार ढीला था; मेरे हाथ में विशेष काम-काज भी न था। सूर्यास्त के कुछ पहले में उस नदी-तट के घाट के नीचे की सीढ़ियों पर त्राराम-कुरसी पर बैठा विश्राम कर रहा था। नदी उन दिनों सूख-सी गई थी,—उस पार का विस्तीर्ण बालू-तट संध्या की त्राभा से रंगीन हो उठा था—इस पार घाट की सीढ़ियों के नीचे स्वच्छ उथले पानी में पत्थर की गोल-गोल बटैयाँ चमक रही थीं। उस दिन कहीं भी जरा नाम को हवा तक न थी। पास के पहाड़ी जंगल से वन-तुलसी, पुरीना त्रीर सौंफ की उठती हुई सुगन्धि ने स्थिर स्राकाश को भाराकान्त कर रखा था।

सूर्य जब गिरि-शिखर की त्रोट में छिप गया, तो चट से दिवस की नाट्यशाला में मानो कोई दीर्घ छाया-यविनका पड़ गई;—यहाँ पर्वत का व्यवधान होने से सूर्यास्त के समय प्रकाश त्रीर त्रान्धकार का सम्मिलन देर तक नहीं ठहरता। घोड़े पर सवार होकर कहीं घूम त्राने के लिए उठना ही चाहता था कि इतने में सीढ़ियों पर किसी की पग-ध्विन सुनाई दी। पीछे की त्रोर मुड़कर देखा—कोई नहीं!

कानों को भ्रम हो गया होगा समफकर में मुड़कर जो बैठा तो एक साथ बहुत-सी पग-ध्वनियाँ मुनाई दीं—जैसे बहुत-सी सिखयाँ मिलकर दौहती-फुदकती हुई उतर रही हों। कुछ भय के साथ एक अपूर्व पुलक मेरे सारे ग्रंगों में व्याप्त हो गई। यदापि मेरे सामने कोई भी मूर्त्ति न थी, फिर भी स्पष्ट प्रत्यचवत् मालूम होने लगा कि इस प्रीष्म की संध्या में प्रमोद-चंचल तरु शियों का एक भुंड नदी के पानी में नहाने आ रहा है। यदापि इस संध्या के समय निस्तब्ध पर्वत के नीचे, नदी-तट पर, निर्जन प्रासाद में, कहीं भी कोई शब्द नहीं हो रहा था, फिर भी मानो मैंने स्पष्ट मुना—निर्मार की सहस्र-धारा की तरह कौत्हलपूर्ण कल-हास्य करती हुई, एक दूसरे का तेजी से पीछा करती हुई, स्नानार्थिनी तरु शियाँ ठीक मेरे बगल से निकल गई । किसी ने मेरी तरफ देखा तक नहीं ! जैसे वे मेरे लिए अदृहय हों, और में भी उनके लिए तथेव च। नदी पूर्ववत् स्थिय थी, पर मेरे सामने स्पष्ट मालूम होने लगा—स्वन्छतीया का अगभीर जल-स्रोत एक साथ बहुत-सी वलय-भंकृत बाहु ग्रों से विन्तु ब्ध हो उठा। हैं स-हैं सकर सिखयाँ एक दूसरे पर पानी उछालने लगीं और तैरनेवालियों के चंचल पदाघातों से जल-बिन्दुरािश मोतियों की तरह शून्य में बिखरने लगी।

मेरे हृदय में एक प्रकार का कम्पन शुरू हो गया; वह उत्तेजना या भय के कारण था, या त्रानन्द के कारण, या कौत्हल से—ठीक नहीं कह सकता। बड़ी इच्छा होने लगी कि अच्छी तरह देखेँ; पर सामने देखने को कुछ था ही नहीं। मालूम हुआ कि अच्छी तरह कान लगाकर सुनने से उनकी सभी बातें स्पष्ट सुनाई देंगी; पर एकाप्र वित्त से कान लगाकर सुनने पर भी, सिर्फ जङ्गली भींगुरों की भनकार ही सुनाई दी। मालूम होने लगा—ढाई सौ वर्ष पहले की काली यवनिका ठीक मेरे सामने लटक रही है—डरते-डरते जरा-सा एक कोना उठाकर भीतर देखा—शायद वहाँ बड़ी-भारी सभा लगी हुई थी; पर गाड़े अन्धकार में कुछ दिखाई तो देता नहीं।

सहसा उमस को तोड़ती हुई तेजी से सनसनाती हुई हवा चलने लगी—सुस्ता का स्थिर जल देखते-देखते ऋप्सरा के केशदाम की तरह कुंचित हो उठा, और संध्या- ह्या से त्राच्छन्न समस्त वनभूमि एक चर्ण में सहसा मर्मर-ध्विन के साथ मानो दुःस्वप्न से जाग उठी। चाहे स्वप्न समम्ती या सत्य,—ढाई सौ वर्ष पहले के स्रतीत क्षेत्र से प्रतिफलित होकर मेरे सामने जो एक ऋदश्य मरीचिका ऋवतीर्ण हुई थी, वह चर्ण में न जाने कहाँ विलीन हो गई। जो मायामयी तरुणियाँ मेरे बिलकुल नजदीक से—देह-हीन द्वत पदों से—शब्द-हीन उच्च कलहास्य के साथ दौड़ती-फुदकतीं हुई मुस्ता नदी के पानी में कूद पड़ी थीं, वे फिर पानी से उठकर ऋपने भीगे ऋंचलों को निचोड़ती हुई मेरे पास से वापस नहीं गई। हवा जिस तरह गन्ध को उड़ा ले जाती है, उसी तरह वसन्त के एक निःश्वास में वे भी उड़-कर न जाने कहाँ चली गई!

तब, मुफ्ते बड़ी त्राशंका होने लगी कि कहीं ऋकेला पाकर त्रकस्मात् सिर पर किततादेवी तो नहीं सवार हो गई! बेचारा रूई की चुंगी वस्ल करके किसी तरह ऋपनी गुजर करता हूँ, सत्यानासिनी कहीं मेरा खातमा करने तो नहीं ऋाईं? सोचा——ग्रन्ट्यी तरह भोजन करना चाहिये, खाली पेट में ही सब तरह के दुरारोग्य ऋा धमकते हैं। मैंने ऋपने रसोइये को बुलाकर उसे खूब घी और मसाले-सुगन्धियाँ मिलाकर मुग़र्लाई खाना बनाने का हुकम दिया।

दूसरे दिन सवेरे, कल की सारी घटनाएँ विलक्ठल हास्यजनक मालूम होने लगीं। खा-पीकर प्रसन्नचित्त से, साहवों की तरह हैंट कोट पहनकर अपने हाथ से टमटम हाँकता हुआ अपने काम पर चला गया। उस दिन त्रैमासिक रिपोर्ट लिखनी थी, इसलिए देर से घर लौटने की बात थी। मगर शाम होते-न-होते कोई मुक्ते मकान की ओर खींचने लगा। कौन खींचने लगा, पता नहीं; पर ऐसा मालूम हुआ कि अब देर करना ठीक नहीं। भीतर से मन कहने लगा—सब बैठी होंगी। रिपोर्ट अधूरी छोड़कर हैट उठाया और उसी समय संध्या-धूसर तरुच्छाया से आच्छन्न निर्जन पथ को रथ-चक्र के शब्द से चिकत करता हुआ। अपने उस अन्यकारमय शैलान्तवर्ती निस्तब्ध विशाल प्रासाद की ओर चल दिया।

सीढ़ियों के ऊपर का सामनेवाला दीवानखाना काफ़ी बड़ा था। उसमें काफ़ी ऊँचे ग्रौर बड़े-बड़े स्तम्भों की तीन पंक्तियाँ हैं, जिन पर सुदृश्य चित्रकारी-युक्त मेहराबदार छत है। वह विशाल कमरा ग्रापनी गम्भीर शून्यता से दिन-रात भाँथ- भाँय किया करता था। उस दिन सन्ध्या का प्रारम्भ होने पर भी, बत्ती नहीं जलाई गई थी। दरवाजा ठेलकर ज्यों ही मैं उस कमरे में घुसा, वैसे ही मालूम हुन्ना कि वहाँ यकायक बड़ी भारी भगदड़-सी शुरू हो गई—जैसे सभा भंग करके चारों तरफ के दरवाजों ग्रौर खिड़कियों से—जहाँ जिसको राह मिली—सब भाग खड़ी हुई। चया में फिर वही सूर्ना का सूना! मैं कहीं किसी को न देखकर दंग रह गया। सारा शरीर एक प्रकार के त्रावेश से रोमांचित हो उठा। बहुत दिनों की लुप्ताविशष्ट तेल-फुलेल त्रौर ग्रतरों की मृदु सुगन्धि मेरी नाक में प्रवेश करने लगी। मैं उस दीप-हीन जल-हीन विशाल कमरे के प्राचीन प्रस्तर-स्तम्भों के बीच खड़ा-खड़ा सुन रहा था—भरभर शब्द करता हुन्ना फव्वारे का पानी सफेद संगमरमर पर पढ़ रहा है; सितारों से क्या सुर निकल रहा था, समम न सका। कहीं स्वर्ण-भूषणों की मंकार, कहीं नूपरों की छमछम, कभी विशाल घड़ियाल का प्रहर-सूचक नाद, बहुत दूर पर नौबत की मृदु रागिनी, हवा से भूमते हुए बड़े-बड़े स्फटिक-निर्मित भाड़ों के लटकनों की टुनटुन ध्वनि, बाहर के बरामदों से बुलबुलों का गान, बगीचे से पालतू सारसों के बोल,—सब ने मिलकर मानों मेरे चारों तरफ किसी प्रेतलोंक की रागिनी छेड़ दी थी।

मेरे ऊपर एक तरह की मोह-माया छा गई। मालूम होने लगा — संसार में यह अस्प्रश्य अगम्य अवास्तव घटना ही एकमात्र सत्य है श्रोर सब कुछ मिथ्या-मरीचिका है। मैं अपने को बिलकुल भूल गया—अर्थात् में श्रीयुत अमुक हूँ, अमुक महाशय का ज्येष्ठ पुत्र हूँ, श्रोर साढ़े चार सौ रुपये मासिक वेतन पानेवाला चुंगी का दारोगा हूँ और कोट-पैन्ट पहनकर टमटम पर सवार होकर रोज दफ़्तर जाया करता हूँ, —यह सब मेरे लिए महज मजाक की, बिलकुल भूठी, वे-सिर-पैर की बातें मालूम होने लगीं। मैं उस विशाल निस्तब्ध अन्धकार-पूर्ण सभागृह में खड़ा-खड़ा जोर से ठहाका मारकर हँस पड़ा।

इतने में मेरा मुसलमान चपरासी जलता हुआ केरोसिन का लैम्प हाथ में लिये घर में छुसा। उसने मुफ्ते पागल समफा या नहीं, मैं नहीं कह सकता; पर उसी चुण मुफ्ते याद आया कि में स्वर्गीय अमुकचन्द्र का ज्येष्ठ पुत्र श्रीयुत अमुकनाथ हूँ; और यह भी सोचने लगा कि संसार के भीतर या बाहर कहीं भी अमूर्त फब्बारा हमेशा फरता है या नहीं और श्रहश्य उँगलियों के आयात से किसी

मायामयी वीगा से अनन्त रागिनी ध्वनित होती है या नहीं; इसे तो हमारे महाकित और किववर ही कह सकते हैं; पर इतना तो निश्चय और पूर्ण सत्य है कि मैं भड़ोंच की हाट में रूई की चुंगी वस्ल करनेवाला वेतन-भोगी कर्मचारी हूँ। तब तो मैं फिर अपने पूर्व-चाणों की अद्भुत मोह माया का स्मरण कर, टेबिल के पास लैम्प के सामने अखबार देखता हुआ, मजे ले-लेकर हँसने लगा।

फिर ग्रखबार पढ़कर श्रीर मुग़र्लई खाना खाकर कोनेवाले ग्रपने उस छोटे से कमरे में, बत्ती बुमाकर बिस्तर पर पड़ रहा। मेरे सामने की खुली हुई खिड़की से ग्रन्थकार-पूर्ण वन-वेष्टित ग्ररावली पर्वत-शिखर के ऊपर एक जाञ्ज्वल्यमान नचन्न सहस्र कोटि योजन दूर ग्राकाश से—इस ग्रति तुच्छ कैम्प खाट पर पड़े हुए श्रीमान् चुंगी दारोगा की ग्रोर एकटक देख रहा था,—में उसकी उस उज्ज्वल तीव दिष्ट सं विस्मय ग्रीर कौतुक ग्रनुभव करता हुग्रा कब सो गया, मुफ्ते पता नहीं। कितनी देर तक सोता रहा, सो भी नहीं जानता। यकायक में चैंकिकर जाग उटा ;—कमरे में कोई शब्द हुग्रा हो या कोई ग्रचानक घुस ग्राया हो, सो बात नहीं। ग्रन्थकारमय पर्वत-शिखर के ऊपर जो नचन्न चमक रहा था, वह ग्रस्त हो चुका था। ग्रोर कृष्ण-पच का चीण चन्द्रालोक ग्रनिधकार प्रवेश के संकोच से म्लान होकर मेरी खिड़की से प्रवेश कर रहा था।

भीतर मुम्ते कोई दिखाई नहीं दिया; फिर भी मानो मुम्ते स्पष्ट मालूम हुन्ना कि कोई न्नाकर मुम्ते न्नपने कोमल कर-स्पर्श से धीरे-धीरे हिला रही है। मैं जागकर बैठ गया, तो देखा कि वह मुह से कुछ न कहकर सिर्फ न्नपनी न्नामुठियों से चमकती हुई पाँचों उँगलियों से इशारा करके न्नात्यन्त सावधानी से न्नपने पीछे-पीछे चले न्नाने का न्नादेश दे रही है।

में बहुत ही च्राहिस्ता से उठा। यद्यपि उस सैंकड़ों कच-प्रकोष्ठमय, गुरू-गम्भीर शून्यतामय, निदित ध्वनि च्रौर सजग प्रतिध्वनिमय, विशाल प्रासाद में मेरे सिवा च्रौर कोई भी नथा, फिर भी कदम-कदम पर यह दहशत होने लगी कि कहीं कोई जाग न जाय। उस प्रासाद के च्रिधिकांश कमरे बन्द रहते थे, च्रौर उन कमरों में में कभी गया भी नहीं था।

उस रात्रि के ग्रन्थकार में हौले-हौले पैर रखता हुन्रा, ग्रपनी साँस पर पूरा संयम रखता हुन्रा, उस ग्रदृश्य ग्राह्वान-कारियी के पीछे-पीछं में कहाँ जा रहा था, त्रांज भी उसे मैं स्पष्ट नहीं समभा सकता। कितने संकीर्ण श्रन्धकार-पूर्ण मार्ग, कितने लम्बे-चौड़े बरामदे, कितने गम्भीर निस्तब्ध दीवानखाने, कितनी छोटी-छोटी बन्द कोठिरियाँ पार करता हुआ जाने लगा, उसका कोई ठिकाना है!

त्रपनी उस ऋदश्य दूती को यद्यपि मैंने ऋपनी ऋँखों से नही देखा, फिर भी उसकी मूर्ति मेरे मन में ऋगोचर न थी। ईरानी तरुगी थी वह, ढीली ऋास्तीनों में दूधिया संगमरमर-जैसे उसके किठन कोमल गोल-मटोल हाथ दिखाई दे रहे थे, माथे पर टोपी के किनारे से उसके कोमल गुलाबी मुखड़े पर भीने कपड़े की एक नक़ाब पड़ी हुई थी, कटिबन्ध में एक बाँकी छुरी बँधी थी।

मुफ्ते ऐसा मालूम हुन्ना जैसे 'त्रालिफ़-लैला' की हजार रातों में से कोई एक रात त्राज उपन्यास-लोक से यहाँ उड़ त्राई हो। जैसे मैं त्रान्धकारमय निशीय में सोते हुए, बगदाद के दीप-हीन संकीर्ण मार्ग से किसी संकट-पूर्ण त्राभिसार के लिए यात्रा कर रहा हुँ।

त्रान्त में मेरी दूती एक घोर नीले रंग के परदे के सामने जाकर सहसा ठिठक-कर खड़ी हो गई, त्रोर नीचे की त्रोर उँगली का इशारा करके कुछ दिखाने लगी। नीचे कुछ भी नथा, फिर भी मेरे हृदय का खून जमकर बर्फ हो गया। मुफे साफ मालूम होने लगा—उस परदे के सामने जमीन पर कमखाब की पोशाक पहने एक भीषण हबशी खोजा, गोद में नंगी तलवार लिये, दोनों पैर फेलाये बैठा ऊँघ रहा है। दूती त्रात्यन्त लघु-गति से उसकी टाँगों को लाँघकर परदे के पास पहुँची त्रीर धीरे से उसने उसका एक कोना उठाया।

भीतर का थोड़ा-सा हिस्सा दिखाई दिया; देखा—खास फ़ारस का बना बढ़िया गलीचा बिछा हुन्ना है। तख्त के ऊपर कौन बैठा है, दिखाई नहीं दिया, सिर्फ़ केशरिया रंग का ढीला पायजामा त्रौर उसके नीचे जरीदार ज्तियाँ पहने छोटे छोटे दो सुन्दर चरण गुलाबी मखमल के त्रासन पर लापरवाही से पड़े दिखाई दिये। फ़र्श पर एक बगल से, एक नीलाभ स्फटिक-पात्र में कुछ सेब, नाशपाती, नारंगी त्रौर अंगूरों के गुच्छे सजे हुए थे; उसके पास ही एक छोटा-सा प्याला त्रौर स्वर्णाभ मदिरा से भरी हुई काँच की सुराही किसी त्रासच त्रातिथि के लिए प्रतीचा कर रही थी। भीतर से एक प्रकार की त्रापूर्व सुगन्धि-युक्त धूप का मादक धुत्राँ त्रा-न्नाकर सुफे निह्नल करने लगा।

मैंने कॉपते हुए हृदय से ज्यों-ही उस खोजे की टाँगें लाँघकर त्रागे बढ़ना चाहा, त्यों-ही वह चौंककर जाग उठा, उसकी गोद में पड़ी हुई नंगी तलवार फल्न-से संगमरमर के फ़र्श पर गिर पड़ी।

सहसा एक विकट चीत्कार मुनकर में भी चौंक पड़ा। ग्राँखें खुलों तो देखा— ग्रपनी ही उस कैम्प-खाट पर मैं पसीने से तर-बतर हुन्ना बैठा हूँ। भोर के प्रकाश से कृष्ण-पत्त का खंड-चन्द्र जागरण क्रिष्ट रोगी की तरह पीला पड़ गया है ग्रौर ग्रपना वह पागल मेहरग्रली ग्रपनी प्राध्यहिक प्रथा के ग्रनुसार पौ फटते ही सुनसान सड़क पर 'दूर हो!' 'दूर हो!' 'सब भूठा है!' 'सब भूठा है!' चिल्लाता हुन्ना निकल गया।

इस तरह 'च्रिलिफ्-लैला' उपन्यास की एक रात च्रकस्मात् खतम हो गई, मगर ग्रव भी एक हज़ार रातें त्रीर बाक़ी हैं!

मेरे, दिन के साथ रात का बड़ा भारी विरोध उठ खड़ा हुन्ना । दिन को श्रान्त-क्रान्त शरीर लेकर काम करने जाता त्रौर ख़ून्य-स्वप्नमयी मायाविनी रात्रि को त्रभि-शाप देता रहता,—त्रौर फिर शाम होते ही त्रपने दिन के कार्य-बद्ध त्रस्तित्व को ऋरयन्त तुच्छ, बिलकुल फूठा त्रौर महज़ मज़ाक समभने 'लगता ।

शाम के बाद, मैं एक अपूर्व नशे के जाल में अपने आप विद्वल होकर उलभ जाता, सैकड़ों वर्ष पहले के किसी एक अलिखित इतिहास का और कोई अपूर्व व्यक्ति हो जाता। तब फिर विलायती तंग कोट और चुस्त पैन्ट मुभ्ते भद्दा लगने लगता। तब मैं सिर पर लाल मखमल की टोपी, ढीला पायजागा, फूलदार कबा और रेशम का लम्बा चोगा पहनकर रंगीन रूमाल में अतर डालकर बड़ी दिलचस्पी के साथ अपने को तैयार करता, और सिगरेट फेंककर गुलाबजल-पूर्ण लम्बी सटकवाला बड़ा-सा पेचवान लेकर ऊँची गद्दीदार मसनद पर ऐसे बैठ जाता, जैसे कोई प्रेमी रात को किसी अपूर्व प्रिय-सम्मिलन के लिए परम आग्रह के साथ तैयार बैठा हो।

उसके बाद, श्रन्थकार जितना ही घनघोर होता जाता, उतनी ही, न जाने कैसी-कैसी, श्रद्भुत घटनाएँ होती रहतीं, जिनका वर्णन नहीं किया जा सकता । ठीक जैसे किसी रहस्यपूर्ण विचित्र कहानी के कुछ फटे हुए पन्ने वसन्त की श्राकिस्मक हवा से, इस विशाल प्रासाद के चित्र-विचित्र कमरों में, उड़े-उड़े फिरते हों । कुछ

पन्नों तक सिलसिला मिल जाता, फिर उसके बाद का हिस्सा हुँ मिलता नहीं। मैं भी उन उड़ते हुए पन्नों का पीछा करता हुन्ना सारी रात कमरे-कमरे न्त्रौर कोठरी-कोठरी में मारा-मारा फिरता रहता।

इस खगड-खप्र के भँवर में—कभी हिना की खुशबू, कभी सितार की मंकार श्रीर कभी सुरभि-जल-शीकर मिश्रित पवन की हिलोरों में अपनी मानस-नायिका को चग्य-चग्य में विद्युत-शिखा की तरह चमकती हुई देख लिया करता। मेरी वह मानस-अभिसारिका केशरिया रंग का पायजामा पहने, अपने दूधिया गुलाबी कोमल पैरों में जरीदार नुकीली ज्तियाँ डाले, अपने पीनोन्नत पयोधरों पर जरी की बेल-बूटेदार कंचुकी कसे, माथे पर सिन्दूरी रंग की शानदार टोपी पहने—जिसके सामने लटकती हुई सुनहरी भालर बार-बार उसके शुभ्र ललाट और कपोलों को चूम रही थी—इस घनघोर अपन्धार में बिजली की तरह पल में चमककर फिर उसी में छिप जाती थी।

उसने मुफ्ते पागल कर दिया था। उसीके ऋभिसार में —मैं रोज रात को निद्रा के रसातल-राज्य में स्वप्न के जिटल मार्ग-युक्त माया-पुरी की गली-गली में, कोठरी-कोठरी में —इधर से उधर भटकता फिरा हुँ!

किसी-िकसी दिन शाम को, जब मैं बड़े आईने के दोनों त्रोर दो बत्तियाँ जलाकर बड़ी दिलचरपी के साथ अपने को शाहजादे की पोशाक में सजाने में मशग्राल रहता, तो सहसा देखता कि आईने में मेरे प्रतिविम्ब के बहुत ही पास, चर्णामर के लिए, उस तरुणी ईरानी की छाया आ खड़ी होती; पल में वह अपनी सुराहीदार गरदन हिलाकर, अपनी बड़ी-बड़ी मोरे-सी काली आँखों की पुतिलयों से सुगम्भीर आवेग और आग्रह के साथ तीव वेदना-पूर्ण कटाच करती हुई, लघु लितत तृत्य के साथ अपनी यौवन-पुष्पित देह-लता को तेजी से ऊपर की ओर धुमाती हुई, चर्ण में वेदना, वासना और विश्रम के हास्य-कटाच और भूषण-ज्योति की चिनगारियाँ बरसाती हुई, दर्पण की दर्पण ही में विलीन हो जाती। फिर गिरि-कानन की सम्पूर्ण सुगन्ध को लूटता हुआ पवन का एक निरंकुश उच्छ्वास आता और मेरी दोनों बत्तियों को बुभाकर चला जाता। मैं भी अपना प्रसाधन छोड़-छाड़कर श्रंगार-घर के एक कोने में पड़ी हुई अपनी खाट पर जाकर पड़ रहता। मेरा सारा आरीर पुलकित हो उठता, और में आँखें मींचकर सोने की कोशिश करता। उस

समय मेरे वारों तरफ वह पवनोच्छ्वास—अरावली गिरि-कुंजों का वह सम्पूर्ण मिश्रित सौरभ मानो किसी अतृप्त प्रेम के बहुत बहुत प्यार, अनेकानेक चुम्बन और कोमल कर रप्श से उस निर्जन अन्धकार को भर देता और वहीं-का-वहीं चक्कर काटता रहता । अपने कानों के आस-पास मुफ्ते आकर्षक कल-गुंजन सुनाई देता, मेरे ललाट पर सुरिभत निःश्वास आ-आकर लगता, और बार-बार किसी मृदु-सौरभ रमणी का सुकोमल दुपहा आ-आकर मेरे कपोलों पर पड़ता—उसकी सुरसुराहट से में बेचैन हो-हो उठता । धीरे-धीरे यह मोहिनी सिर्पनी अपने मादक वेष्टन से मेरे सारे अंगों को कस के बाँध डालती, और मैं खुरीट लेता हुआ अदहोश हो गहरी नींद में सो जाता ।

एक दिन, शाम होने के पहले ही घोड़े पर सवार होकर हवाखोरी के लिए कहीं निकल जाने का मैंने निश्चय कर लिया; पीछे से मालूम नहीं कौन मुफ्ते मना करने लगा—मगर फिर भी, मैंने उसकी एक न मानी। एक खूँटी पर मेरा साहबी हैट त्रौर कोट टँगा था, मैंने उन्हें उठाकर ज्योंही पहनना शुरू किया, त्योंही सुस्ता नदी की रेती त्रौर त्रारावली पहाड़ियों की स्खी पत्तियों की ध्वजा फहराता हुत्रा एक जोर का बवंडर त्राचानक उठ खड़ा हुत्रा त्रौर मेरे उस कोट-पैन्ट-हैट को छीनकर न-जाने कहाँ उड़ा ले गया; त्रौर साथ ही एक त्रत्यन्त मधुर कल-हास्य उस तूफान के साथ घूमता हुत्रा, कौतुक के हर एक पर्दें पर जँगलियाँ रखता हुत्रा, उच्च से उच्चतर सप्तक पर चढ़ता हुत्रा सूर्यास्तलोक के पास जाकर विलीन हो गया।

उस दिन फिर मेरा घोड़े पर घूमना न हो सका, ख्रौर उसके दूसरे दिन से तो फिर मैंने साहबी हैट-कोट पहनना हमेशा के लिए छोड़ ही दिया।

फिर, उस दिन आवी रात की अकस्मात् में सीते से उठकर बैठ गया, सुना— मानो कोई छाती फाइ-फाइ के फूट-फूटकर रो रही है—मानो ठीक मेरी खाट के नीचे, जमीन के भीतर, इस विशाल प्रासाद की पत्थर की नींव के नीचे, किसी आर्द्र अन्धकार-पूर्ण कब के भीतर से रो-रोकर कह रही हो—तुम मुक्ते इस कठिन माया, इस गहरी निद्रा, इस निष्फल स्वप्न के सारे द्रवाज़े तोड़कर, अपने घोड़े पर चढ़कर, अपनी छाती से चिपटाकर, जंगल के भीतर से, पहाड़ियों के ऊपर से, नदी पार होकर, अपने सूर्यालोकित संसार में ले चलो! मेरा उद्धार करो!

में कौन हूँ ? कैसे में तुम्हारा उद्धार कहूँ ? में इस घूमते हुए परिवर्तनशील स्वप्न-प्रवाह में से किस डूबती कामना-सुन्दरी को खींचकर किनारे लगाऊँ ? कब थीं, कहाँ थीं-हे दिव्य-रूपिग्री ! तुम किस शीतल भरने के तट पर, खर्जूर-कुंज की छाया में, किसी गृह-हीना महवासिनी की कोख में पैदा हुई थीं ? तुम्हें कौन बर् डाकू, वनलता से फूल की कली की तरह माँ की गोद से तोड़कर, विदात्गामी घोड़े पर चढाकर, जलते हुए रेगिस्तान को पार करके, किस राजपुरी की दासी-हाट में बेचने के लिए ले गया था ? वहाँ किस बादशाह का कौन-सा खेरख़्वाह खिदमतगार तम्हारी इस नव-विकसित सलजा-कातर यौवन-शोभा को देखकर, सोने के सिकों के बदले तुम्हें खरीदकर, समुद्र पार हो, सोने की शिविका में बिठाकर तुम्हें ऋपने प्रभ के ग्रन्तःपर में भेंट चढ़ा गया था ? वहाँ, वह कैसा इतिहास था ! उस सारंगी के संगीत, नूपरों की भंकार त्रौर छलकती हुई शीराज़ी सुवर्ण-मदिरा के बीच-बीच में चमचमाती हुई कटारों की भलक, विष की ज्वाला, कटाचों की चोट! त्रोफ़! कैसा ऋसीम, कैसा ऐश्वर्य, कैसा ऋनन्त कारागार था वह ! दोनों ऋोर दो दासियाँ त्रपनी चूड़ियों में हीरे के नगों को चमकाती हुईं चँवर डुला रही हैं; शाहंशाह बादशाह उनके गुम्र चरणों पर-मानिक-मोतियों से जड़ी हुई ज़ूतियों के पास-लोट रहे हैं:-- ग्रीर बाहर के द्वार पर यमदूत-जैसे हवशी, देवदूत के समान पोशाक पहने. हाथ में नंगी तलवार लिये खड़े हैं! उसके बाद, उस रक्त-कलुषित ईर्घ्या-फेनिल षड्यन्त्र-संकुल भीषणोज्ज्वल ऐष्वर्य-प्रवाह में बहती हुई, मरुभूमि की पुष्प मंजरी तुम, किस मृत्यु-लोक में अवतीर्ण हुई थीं -- किस निष्ठ्रतर महिमा-तट पर फेंक दी गई थीं — हे दिव्यरूपिणी ! कब थीं, कहाँ थीं, कहाँ हो तुम ?

इतने में सहसा उस पागल मेहरत्राली का चीत्कार कानों में पड़ा—'दूर रहो, दूर रहो !' 'सब भूरुठा है !' त्राँखें खोलकर देखा—सवेरा हो गया है ; चपरासी ने डाक लाकर मेरे हाथ में दी, श्रौर बावर्ची त्राकर पूछने लगा—ग्राज क्या खाना बनेगा ?

मैंने कहा—बस, त्रव इस मकान में रहना नहीं हो सकता। उसी दिन मेरा सब त्रासबाब उठकर दफ्तर पहुँच गया। दफ्तर का बुड़ा क्लार्क करीम खाँ मुक्ते देखकर कुछ मुसकराया। मैं उसकी इस मुसकराहट से नाराज्ञ-सा हुन्ना, पर बिना कह जवाब दिये त्रापना काम करने लगा।

ज्यों-ज्यों शाम क़रीब ब्राने लगी, त्यों-त्यों मैं श्रनमना-सा होने लगा—मालूम होने लगा कि श्रभी कहीं जाना है—रूई के हिसाब जाँचने का काम मुफे नितान्त ग्रनावश्यक मालूम हुन्ना, निज़ाम की निजामत भी मेरे लिए खास कोई सहरी चीज नहीं मालूम हुई—जो कुछ मौजूद है, मेरे चारों तरफ जो कुछ चल-फिर रहा है, मेहनत कर रहा है, खा-पी रहा है, सब कुछ मुफे श्रत्यन्त दीन, श्रर्थहीन, श्रकिंचि-त्कर मालूम होने लगा।

मैं कलम फेंककर, भारी-भरकम खाते-बही बन्द करके, फीरन उठ खड़ा हुन्रा न्नीर टमटम पर बैठकर चल दिया। देखा—टमटम ऐन गोधूखि के समय पर खुद-ब्खुद उस पाषाण-प्रासाद के द्वार पर जाकर खड़ी हो गई। जल्दी-जल्दी सीढ़ियाँ ते करता हुन्ना मैं भीतर घुसा।

त्राज सब-कुछ निस्तब्ध है। महल की सब की सब ग्रॅंथेरी कोठिरयाँ जैसे मुक्तसे सख़्त नाराज होकर मुँह फुलाये पड़ी हों। त्रानुताप ग्रौर पश्चात्ताप से मेरा इदय ऊपर को ग्राने लगा; मगर किससे कहूँ, किससे हाथ जोड़कर माफ़ी मागूँ, कोई भी तो नहीं! मैं शून्य हृदय से ग्रॅंथेरी कोठिरयों में भटकने लगा। जी चाहने लगा—एक सितार हाथ में लेकर किसी को सुनाने के लिए कुछ गाऊँ; ग्रौर कहूँ कि 'हे बिह्ह ! जो पतंगा तुम्हें छोड़कर भाग जाने की कोशिश कर रहा था, वह फिर जल मरने के लिए ग्राया है! ग्राबकी बार उसे माफ कर दो, उसके दोनों पंख जला डालो. भस्म कर डालो !'

एकाएक ऊपर से मेरे ललाट पर त्राँस् की दो बूँदें गिरीं । उस दिन त्रारावली पर्वत के शिखर पर घनघोर बादल मँडरा रहे थे। त्रान्धकारमय त्राराय त्रीर स्वच्छतया का स्याही-सा स्याह पानी किसी भीषण की प्रतीचा में स्थिर था। जलस्थल-त्राकाश सहसा चींक पड़ा; त्रीर त्राकस्मात् एक विद्युद्दन्त-विकसित त्रुकान जंजीर तोड़कर भागे हुए मदोन्मत्त पागल की तरह मार्ग-हीन सुदूर वन में से त्रार्त-स्वर में चीत्कार करता हुत्रा दौड़ा चला त्राया। प्रासाद के बड़े-बड़े कमरे त्रपने सारे के सारे दरवाजं-जँगले धुन-धुनकर, तीव वेदना से पछाड़ खा-खाकर, फूट-फूटकर रोने लगे।

त्राज नौकर-चाकर सब दफ्तर वाले मकान में ही थे, यह बत्ती जलानेवाला भी कोई न था। उस मेघाच्छन्न त्रमावस्या की रात्रि में, महल के भीतर के कसौटी से काले श्रन्थकार में, मैं बिलकुल स्पष्ट श्रनुभव करने लगा—एक तहणी रमणी पलंग के नीचे गलीचे पर श्रोधी पड़ी हुई श्रपनी दोनों मुद्रियाँ बाँध-बाँधकर श्रपने बिखरे हुए रूखे बालों को नोच-नोचकर फेंक रही है, उसके गोरे ललाट से ताजा गरम खून फूट-फूटकर बह रहा है, कभी वह शुष्क तीव श्रव्रहास्य से 'हाः हाः' करके हैंस पड़ती है, कभी फूट-फूटकर रोने लगती है, कभी दोनों हाथों से छाती की कंजुकी फाड़-फाड़कर उघरी हुई छाती पीटने लगती है—श्रीर खुली हुई खिड़कियों से गरजती हुई त्फ़ानी हवा श्रीर मूसलाधार वर्षा की बौछार श्रा-श्राकर उसके उत्तम शरीर को श्रभिषक्त कर देती है।

तमाम रात न तो आँधी थमी और न रोना ही बन्द हुआ। मैं निष्फल परिताप से अनुतप्त होकर अँधेरी कोठरियों में भटकता फिरा। कहीं किसी का पता न चला, सान्त्वना दूँ तो किसे दूँ ? यह प्रचंड आहत अभिमान किसका है ? यह अशान्त मनस्ताप, यह आनितरिक शोक कहाँ से उठ रहा है ?

पागल मेहरत्राली चिल्ला उठा—'दूर रहो!'दूर रहो!' 'सब फूठा है, सब फूठा है!' देखा कि भोर होगया है, त्रौर मेहरत्राली इस घोर तृफ़ान में —ऐसे ग्राँधी-मेह में भी—िनयमानुसार इस न्तुधित पाषाण-प्रासाद की प्रदिचित्राा देता हुन्ना त्रप्रमा ग्राभ्यस्त चीत्कार कर रहा है। यकायक खयाल ग्राया—शायद यह मेहरत्राली भी, मेरी ही तरह, किसी समय कम्बख्ती का मारा इस महल में न्ना ठहरा होगा, न्रौर त्रब पागल होकर बाहर निकल भागने पर भी, इस पाषाण-राचस की मोह-माया से त्राकृष्ट हो-होकर रोज सवेरे इसकी प्रदिचित्रा करने न्राया करता है।

में उसी वक्त, उसी ऋाँधी-मेह में, दौड़ा-दौड़ा उस पागल के पास पहुँचा ; उससे पूछा—मेहरऋली, क्या फूठा है रे ?

मेरी बात का कोई जवाब न देकर, जोर के धक्के से मुक्ते गिराकर, श्रजगर के ग्रास के समान खिंचकर घूमते हुए मोहाविष्ठ पच्चो की तरह चीत्कार करता हुश्रा, वह मकान के चारों तरफ घूमने लगा। सिर्फ, जी-जान से श्रपने को सावयान रखने के लिए बार-बार वह यही चिल्लाने लगा—दूर रहो, दूर रहो! सब फूठा है, सब फूठा है!

में उस ब्राँधी-मेंह में पागल की तरह घवराया हुआ दफ्तर पहुँचा, ब्रौर करीम खाँ को पास बुलाकर मैंने उससे पूछा—इसके मानी क्या हैं, मुक्ते साफ-साफ बताओ ?

हुड्ढे ने जो-कुछ कहा, उसका मतलब यह है—िकसी समय उस प्रासाद में ऋ तंख्य वासनाएँ ग्रोर उन्मत्त सम्भोग की शिखाएँ लहरें लिया करती थीं—उन सब चित्त-दाहों से, उन सब निष्फल कामनाग्रों के श्रिभशाप से इस पाषाण-प्रासाद का प्रत्येक पाषाण-खंड श्रव तक न्युधार्त श्रीर तृष्णार्त बना हुश्रा है, सजीव मनुष्य पाते ही उसे लालायित पिशाच की तरह खा डालना चाहता है। श्राज तक जोकोई, जितने भी, इस प्रासाद में तीन रात रहे हैं, उनमें से सिर्फ एक मेहरश्रली ही पागल होकर बाहर निकल पाया है; श्राज तक ग्रीर कोई भी इसके प्रास से नहीं बचा।

मैंने पूछा--मेरे उद्घार का क्या कोई उपाय नहीं है ?

बुह्ने ने कहा—सिर्फ़ एक ही तरकीब है, जो कि बहुत ही मुश्किल है। सो तुम्हें बताये देता हूँ,—मगर उससे पहले उस गुलवाग की एक जरखरीद ईरानी बाँदी का इतिहास कहना जरूरी है। वैसी आश्चर्यजनक और वैसी दिल दहलानेवाली दुर्घटना शायद दुनिया में पहले कभी न हुई होगी!

इतने में कुलियों ने त्राकर खबर दी--गाड़ी त्रा रही है, हुजूर !

इतनी जल्दी ? फटपट बिस्तर बाँधते-बाँधते गाड़ी आ पहुँची । उस गाड़ी के फर्स्ट-क्लास कम्पार्टमेन्ट से तत्काल ही सोते से उठा हुआ एक आँगरेज खिड़की में से गरदन निकालकर स्टेशन का नाम पढ़ने की कोशिश कर रहा था, हमारे सहयात्री मित्र को देखते ही वह 'हैल्लो !' कहकर चिल्ला उठा, और उन्हें अपने डब्बे में खुला लिया । हम सब एक सेकेएड-क्लास डब्बे में लाए गये । फिर उन बाबू साहब इक्ट पता न लगा, कहानी का आखिरी हिस्सा भी न सुन सके ।

मैंने कहा—देखा हजरत, हम लोगों को बेवकूफ बनाकर कैसा चकमा दे गया ! शुरू से लेकर त्राखीर तक सारा किस्सा मन-गढ़न्त है।

बस, इसी बहस के कारण भ्रपने थियाँसोफिस्ट मित्र के साथ जन्मभर के लिए. विच्छेद हो गया।

# फूल की क़ीमत

[बँगला सन् १२७६ में बर्दवान ज़िले के धातृग्राम में निनहाल में प्रभातकुमार का जन्म हुन्रा था। कलकत्ता विश्वविद्यालय की शिचा समाप्त करके सन्
१६०१ ई० में ये बैरिस्टरी पास करने के लिए विलायत गये थे। दारजिलिंग,
रंगपूर त्रौर गया में बहुत दिनों तक बैरिस्टरी करने के बाद इन्होंने कलकत्ते पहुँच
कर 'मानसी त्रो मर्मवाणी' नाम की तत्कालीन प्रसिद्ध मासिक-पत्रिका के सम्पादन
का भार ग्रहण किया था। इस पत्रिका के प्रधान सम्पादक थे महाराज जगदीन्द्र
नाथ राय। छोटी त्रवस्था से ही साहित्य के प्रति इनका ऋनुराग था। देश त्रोर
विदेशों की जानकारी त्रौर बहुत से लोगों के संसर्ग से इनका यह ऋनुराग त्रौर भी
ऋधिक पुष्ट हो गया था। प्रत्येक ऋभिज्ञता के त्राधार पर ये कहानियाँ त्रौर
उपन्यास लिखते थे। उपन्यास-साहित्य में यद्यपि इनकी कई उत्कृष्ट रचनाएँ हैं,
तथापि प्रभातकुमार प्रधानतः एक गल्प-लेखक के रूप में ही प्रसिद्ध हैं। सन् १३३८
बँगला में इनकी मृत्यु हुई थी।

गल्प-रचना में प्रभातकुमार अधिकांश में रवीन्द्रनाथ के ही अनुगामी थे। किन्तु रवीन्द्रनाथ की कहानियों में जिस प्रकार जीवन का गम्भीर-पार्श्व अभिव्यक्त हुआ है, उसी प्रकार उसका लघु-पार्श्व प्रभातकुमार में व्यक्त हुआ है। दोनों में मूलतः मुख्य अन्तर यही है। प्रभातकुमार लघु-स्वर की रचना में सिद्ध-हस्त थे। मनुष्य के भिन्न-भिन्न विचार, भिन्न-भिन्न पागलपन, भिन्न-भिन्न शौक, उसके अन-जान में ही और लोगों की दृष्टि में कितने अधिक हास्यास्पद हो सकते हैं, यह प्रभातकुमार ने बहुत ही निपुणता के साथ दिखलाया है। किन्तु यह रचनाएँ हास्य-रस-प्रधान हैं। इसके अन्दर कोई बहुत बड़ी और गूढ़ व्यंजना नहीं सिखाई देती। अँगरेजी में जेरोम की रचनाओं में या बँगला में परगुराम की रचनाओं में जैसी गूढ़ अभिव्यंजना दिखाई देती है, वैसी गूढ़ अभिव्यंजना इनकी रचनाओं में नहीं मिलाती। 'रसमयीर रसिकता', 'बलवान जामाता' आदि कहानियों के नाम इसके उदाहरण में रखे जा सकते हैं। प्रभातकुमार ने गम्भीर स्वर की कहानियों जो थोड़ी-सी लिखी हैं, उनमें से 'फूलेर मूल्य' नामक गल्प सबसे अधिक उल्लेख-

नीय है। इसमें लेखक ने बहुत ही सुन्दरता से यह दिखाया है कि ग्राचार-व्यवहार ग्रौर रीति-रवाज में मनुष्यों में ऊपर से देखने में चाहे कितना ही ग्रन्तर क्यों न दिखाई देता हो, लेकिन ग्रन्दर की बृहत्तर बृत्ति के विचार से सभी मनुष्य समान हैं। सुना है कि इस कहानी की घटना बिल्कुल सत्य है।]

## फूल की क़ीमत

स्नुन्दन शहर में जगह-ब-जगह निरामिष भोजनालय हैं। मैं एक दिन नैशनल गैलरी में घूमने-फिरने च्रौर तसवीरे देखने भालने में थक गया। निश्चित समय पर एक बजा। भूख भी मुभ्ने बहुत मालूम पड़ने लगी। वहाँ से कुछ दूर पर ही, सेन्ट मार्टिन्स लेन में उक्त प्रकार का एक भोजनालय था। मैं धीरे धीरे चलकर वहाँ पहुँचा च्रौर भोजनगृह में दाखिल हुन्चा।

तब तक लन्दन के भोजनालयों में 'लंच' के लिए कुछ अधिक लोगों का समागम नहीं हुआ था। मैंने कमरे में जाकर देखा कि दो-चार भूखे व्यक्ति जहाँ-तहाँ वेतरतीब बैठे हैं। एक टेवुल के सामने बैठकर मैंने दैनिक समाचारपत्र उठा लिया। नम्रमुखी वेट्रेस मेरे सम्मुख खड़ी होकर मेरी फरमाइश का इन्तज़ार करने लगी।

मेंने समाचारपत्र से नज़र हटाई ग्रौर खाद्य-तालिका हाथों में लेकर त्रपनी ग्रावश्यकतानुसार खाद्य-वस्तुत्रों के लिए हुक्म दिया। 'धन्यवाद, महाशय—' कहकर द्वतगामिनी वेट्रेस निःशब्द चली गई।

इसी चर्ण, अपने टेबुल से कुछ दूर एक दूसरे टेबुल पर मेरी नज़्र पड़ी। देखा, वहाँ एक अंग्रेज़-बालिका बैठी हैं। मेरी नज़्र पड़ते ही उसने अपनी नजर मेरी ओर से हटा ली। इसके पहले वह बड़े अनम्मे से मुफ्ते देख रही थी।

यह कोई नई बात नहीं थी r कारण, श्वेतदीप में हमारे देह के चमत्कारिक रंग के प्रभाव से जन-साधारण सर्वत्र ही मुग्ध हो जाते हैं त्रीर इसलिए हम लोगों पर उनकी सबसे त्राधिक दृष्टि पड़ती है।

बालिका की उम्र तेरह चौदह साल की होगी। उसके पोशाक से जैसे ग़रीबी प्रकट हो रही थी। उसके बाल पीठ पर इधर-उधर बिखर रहे थे। उसकी ग्राँखें बड़ी-बड़ी ज़रूर थीं, पर उनमें वेदना भरी थी। उसकी त्राँखों को बचाकर उसके मुख की त्र्योर कनिखयों से मैं नुपचाप ताकने लगा। मेरे भोजन की सामग्री के त्र्याते-न-त्र्याते वह भोजन कर खुकी। वेट्रेस ने त्र्याकर बिल लिख दिया। बाहर जानेवाले दरवाजे के पास. ही दफ़्तर है। बिल त्र्योर मूल्य के लिए वहीं जाना पड़ता है।

बालिका के उठने पर मेरी दृष्टि भी उसका अनुसरण करने लगी। अपने स्थान पर बैठे-बैठे ही मैंने देखा, बालिका बिल चुकाकर कर्मचारिणी से धीरे-धीरे पूछ रही है—Please miss, यह भला आदमी क्या कोई भारत निवासी है ?

'मालूम तो ऐसा ही पड़ता है।'

'ये क्या यहाँ बराबर त्र्राते हैं ?'

'मालूम नहीं। याद नहीं त्राता कि इसे कभी त्रीर देखा है।'

'धन्यवाद'—कहकर बालिका घृमी त्र्यौर एक वार चिकत दृष्टि से देखकर बाहर चली गई।

इस बार में विस्मित हो उठा। क्यों ? बात क्या है ? त्रापने सम्बन्ध में उसका यह कौत्हल देखकर उसके संबंध में भी मुफ्ते कौत्हल होने लगा। भोजन समाप्त कर मैंने वैद्रेस से पूछा—वह बालिका जो वहाँ बैठी थीं, क्या तुम उसे जानती हो ?

'नहीं महाशय, कोई विशेष रूप से तो मैं उसे नहीं जानती। पर प्रति शनिवार को वह यहाँ त्राकर लंच खाती है। बस, इतना ही मैंने देखा है।'

'तो, शनिवार के सिवा ऋौर किसी दिन नहीं ऋाती ?'

'नहीं, ऋौर मैंने कभी देखा नहीं।'

'क्या उसके सम्बन्ध में तुम कुछ त्र्यनुमान भी नहीं कर सकतीं ?'

'शायद वह किसी दूकान में काम करती है।'

'यह तुमने कैसे समभा ?'

'इसकी त्रामदनी बहुत थोड़ी है। रोज-रोज लंच के लिए इसे पैसे नहीं रहते। शनिवार को साप्ताहिक वेतन पाती होगी। इसी से एक रोज ही त्र्याती है।'

यह मुक्ते सच मालूम पड़ा ।

बालिका के सम्बन्ध का कौतृहल मेरे मन से दूर नहीं हुन्ना। उसने इस प्रकार मेरे बारे में क्यों पूछा ? ऐसा क्या रहस्य है, जिसके लिए उसे मेरे सम्बन्ध में इतनीं उत्सुकता है ? उसकी वह ग्रारीबी-भरी चिन्ता-पूर्ण, कातर दृष्टि मेरे हृदय पर श्रिथिकार करने लगी। श्रहा, वह बालिका कैसी है ? क्या मेरे द्वारा उसकी कोई भलाई हो सकती है ? रिववार के दिन लन्दन की दूकानें बन्द रहती हैं। श्रातः सोमवार को प्रातराश करके में उस बालिका की खोज में निकल पड़ा। सेन्ट्र मार्टिन्स लेन के श्र्याल-बगल रास्ते में, खासकर स्ट्रैगड में श्रमेक दूकानों में खोजा, पर कहीं भी वह दिखाई नहीं पड़ी। लन्दन में किसी भी दूकान में जाने पर कुछ-न-कुछ खरीदना पड़ता है। श्रइस प्रकार फालतू नेकटाई, हमाल, कालर के बटन, पेंसिल श्रीर सचित्र पोस्टकार्ड श्रादि मेरे श्रोवरकोट की जेब में स्तूपाकार हो उठे। किन्तु बालिका का कहीं भी पता न लगा।

सप्ताह बीत गया । फिर शनिवार त्राया । मैं फिर उसी निरामिष भोजनालय में पहुँचा । वहाँ देखा कि उसी टेवुल पर बालिका भोजन कर रही है । मैंने उसी टेवुल के पास जाकर उसके सामने की कुसी पर बैठकर कहा—Good afternoon!

बालिका ने संकोच के साथ कहा—Good afternoon!

एकाध बात छेड़कर मैंने धीरे-धीरे बातचीत का सिलसिला शुरू कर दिया। बालिका ने पूछा—क्या त्राप भारत के रहनेवाले हैं ?

स्ह ऐसा सिर्फ आंखों के लिहाज से ही नहीं, विलक दया-धर्म के अनुरोध से भी खरीदना पड़ता है। लन्दन की हर बड़ी-बड़ी दूकान में पुरुप (Shop walkers) हैं। जिस विभाग में जो बाहक जाना चाहें, उस विभाग में उन्हे पहुँचा देना और काम-काज पर साधारण नजर रखना उनका कर्त्तव्य है। यदि कोई बाहक किसी विभाग में सौदा देखकर बिना कुछ खरीदे लौट जाता है तो वह Shop walker तत्त्वण दूकान के व्यवस्थापक से रिपोर्ट करता है—'अमुक Miss के विभाग से एक बाहक बिना कुछ खरीदे लौट गया है।' रिपोर्ट पाकर व्यवस्थापक कर्मचारिणी से इसकी कैकियत तलब करता है। पहले पहल ताक्षीद की जाती है। फिर बार-बार इस मकार की रिपोर्ट होने पर जुर्माना किया जाता है और नीकरी भी छूट सकती है। इन Shop girls को वेतन भी कुछ अधिक नहीं मिलते। अतः चीज पसन्द नहीं होने पर भी उनकी आँखों की उपेजा करके खाली हाथ लौट आना बाहक के लिए दु:साध्य है।

'हाँ।'

'मुफ्ते चमा करेंगे—तो क्या त्राप निरामिषभौजी हैं ?'

मैंने उत्तर न देकर पूछा-क्यों, यह त्राप किस लिए पूछती हैं?

ंमैंने सुना है कि त्र्रिधिकांश भारतवासी निरामिषमोजी ही होते हैं।'

'तुमको भारत-सम्बन्धी बात कैसे मालूम हुई ?'

'मेरे ज्येष्ठ भाई भारत में सैनिक होकर गये हैं।'

त्रुव मैंने उत्तर दिया—मैं प्रकृततः निरामिषभोजी तो नहीं हूँ। फिर भी बीच-बीच में निराभिष भोजन जरूर पसन्द करता हूँ।

यह सुनकर वालिका जैसे कुछ निराश हुई। मालूम हुन्रा कि उस ज्येष्ट भ्राता के त्रातिरिक्त इस वालिका का त्रौर कोई पुरुष त्राभिभावक नहीं है। वह कैम्बेथ में त्रापनी बूढ़ी विधवा माता के साथ रहती है।

मैंने पूछा—तो क्या तुम्हें ऋपने भाई के यहाँ से पत्रादि मिलते हैं ?

'जी नहीं, बहुत दिनों से कोई चिट्ठी नहीं श्राई। इसी से मेरी मा को बहुत चिन्ता है। उनसे लोग कहते हैं कि हिन्दु स्तान में साँप, ब्याघ्र श्रीर ज्वर बेहद हैं। इसी से उनको भय है कि कहीं मेरे भाई को कुछ भला-बुरा न हो जाय। तो क्या भारत में साँप, ब्याघ्र श्रीर ज्वर सचमुच बहुत श्रिधिक हैं महाशय ?'

मैंने मुस्कराकर कहा—नहीं। ऐसा होता तो क्या वहाँ त्रादमी रह सकते ?

बालिका ने एक हल्की-सी दीर्घ निःश्वास छोड़ी। फिर बोली—मा कहती है कि यदि किसी भारतीय से भेंट हो तो सभी बातें खुलासा पूछूँ। इसके वाद बड़ी विनयपूर्ण दृष्टि से वह मेरी ख्रोर देखने लगी। मैंने उसके मन की बात भाँप ली। उसे खुलकर मुफ्तसे अनुरोध करने का साहस नहीं हुच्चा, फिर भी उसकी इच्छा थी कि में उसके साथ उसकी मा के पास चलूँ।

इस दीन, विरह-कातर जननी के साथ मेंट करने की मुक्ते बहुत व्ययता हुई। दिख्त की कुटिया के प्रत्यच परिचय का अवसर मुक्ते कभी मिला नहीं था। देख आऊँगा कि इस देशवाले किस प्रकार जीवन व्यतीत करते हैं और किस प्रकार सोचते-विचारते हैं।

मैंने बालिका' से कहा—चलों, मैं तुम्हारी मा के पास चलूँगा। ऋपनी मा से मेरा परिचय करा देना।

इस प्रस्ताव के सुनते ही बालिका के दोनो नेत्र कृतज्ञता से भर ग्राये। उसने कहा—Thank you ever so much. It would be so kind of you. क्या ग्राप ग्रभी चल सकते हैं ?

'बड़ी ख़ुशी से।'

'त्रापका कुछ हर्ज तो न होगा ?'

'बिल्कुल नहीं। स्राज तीसरे पहर का समय सर्वथा मेरा है।'

यह सुनकर बालिका पुलिकत हुई । भोजन करके हम दोनो चल पड़े । रास्ते में पूछा—क्या मैं तुम्हारा नाम जान सकता हूँ ?

मेरा नाम एलिस मार्गारेट क्लिफर्ड है।

मैंने परिहास के तौर पर कहा—ग्रहा हा,—तो नुम्हीं Alice in Wonderland की एलिस हो ?

बालिका ग्रचिमत रह गई। बोली—सो क्या ?

में कुछ लजा गया। में समफता था कि ऐसी कोई च्राइरेज बालिका नहीं होगी, जिसने Alice in Wonderland नामक च्रानुपम शिशुरज्ञक पुस्तक को कंठ नहीं कर लिया हो।

मैंने कहा—वह एक चत्मकारपूर्ण पुस्तक है। क्या तुमने पढ़ी नहीं ? 'जी नहीं, मैंने तो नहीं पढ़ी।'

'तुम्हारी मा यदि मुफ्ते त्रानुमति देंगी, तो मैं उसकी एक प्रति तुम्हें उपहार में हूँगा।'

इस प्रकार बात करते-करते हम सेन्ट मर्टिन्स चर्च के पास होकर चेयरिंग कास स्टेशन के सामने त्रा पहुँचे। टेलीग्राफ़-त्राफ़िस के सामने फुटपाथ पर खड़े होकर मैंने बालिका से कहा—त्रात्रो, यहाँ हम वेस्ट मिनिस्टर बस की प्रतीत्ता करें।

बालिका ने कहा-बढ़े चलने में क्या ग्रापको कुछ त्रापत्ति है।

मैंने कहा—कुरू भी नहीं। पर तुम्हें कुछ कष्ट तो नहीं होगा ? 'जी नहीं, मैं तो नित्य ही पैदल जाती हुँ।'

त्रुब यह जानने का त्र्यवसर मिला कि वह कहाँ काम करती है। स्रुइरेजी तरीक़े से इस प्रकार का प्रश्न करने का नियम नहीं। किन्तु सभी नियमों का सभी समय पालन नहीं किया जाता। जैसे कि रेल पर सवार होकर पास बैठे हुए यात्री से—'कहाँ जा रहे हैं महाशय ?'—पूछना ग्रभद्रता की निशानी है। पर 'क्या बहुत दूर जाइयेगा ?' पूछना ग्रनुचित नहीं। वह उत्तर में कह सकता है कि अमुक स्थान तक जाऊँगा। उसको बताने की इच्छा न हो, तो वह कह सकता है—'जी नहीं, बहुत दूर नहीं जाना है।' प्रश्नोत्तर भी हो गया ग्रौर उसका पदा भी बना रहा। इसी तरह मैंने बालिका से पूछा—तो इस्र तरफ तुम ग्रक्सर ग्राया करती हो?

बालिका ने कहाः— हाँ, मैं सिविल-सर्विस स्टोर्स में टाइप-राइटिंग का काम करती हूँ । रोज़ शाम को घर जाती हूँ । त्राज शनिवार है । इससे जल्दी छुटी मिल गई है ।

'चलो, स्ट्रैगड का रास्ता छोड़कर हम बेंकमेन्ट होकर चलें। उधर भीड़ कम है।'—इसके बाद उसका हाथ पकड़कर सावधानी से रास्ता पार करा दिया।

टेम्ट नदी के उत्तरी किनारे से बैंकमेएट नामक एक रास्ता गया है। मैंने चलते-चलते पूछा—तो तुम सदा इसी रास्ते से जाती हो ?

बालिका ने कहा —जी नहीं। इस रास्ते में भीड़ तो कम रहती है पर ऐसे लोगों की संख्या ऋधिक रहती है जो गन्दे कपड़े पहने रहते हैं। इसीसे मैं विश्रोष कर स्ट्रैन्ड ऋौर ह्वाइटहाल होकर ही घर लौष्टती हूँ।

में भीतर ही भीतर इस ऋशिचिता दिरद्रा बालिका के सामने पराजित होता जा रहा था। ऋंगरेज़ जाति की सीन्दर्य-प्रियता के ऋागे मेरा यह ऋात्म-पराजय पहले-पहल नहीं था।

बातचीत करते-कराते हम वेस्टिमिनिस्टर पुल के पास पहुँचे। मैने पूछा— तुमको मैं एलिस कहा कहूँ या मिस क्लिफ़र्ड ?

बालिका ने मुस्कराकर कहा—मैं तो ग्रभी तक काफ़ी सयानी नहीं हुई। ग्राप चाहें जिस नाम से पुकार सकते हैं। लोग मुभ्ते 'मेगी' कहते हैं।

'तो क्या तुम सयानी होने के लिए उत्करिठत हो ?'

'हाँ।'

क्यों ?'

'सयानी होने पर काम करके मैं ऋधिक ऋर्थार्जन कर सकूँगी। मेरी मा खुड्ही हो गई है।' 'जो काम तुम ग्रभी करती हो । क्या वह तुम्हारे मन के ग्रनुकूल है ?'

'जी नहीं । मेरा काम तो मैशीन की तरह है । मैं ऐसा काम करना चाहती हूँ जिसमें दिमाग की भी जरूरत हो । जैसे सेकेट्री का काम ।'

पार्लामेन्ट हाउस के निकट सन्तरी पहरा दे रहा है। उसकी दाई स्त्रोर छोड़कर वेस्टमिनिस्टर पुल को पार करते हुए हम लोग लैम्बेथ पहुँचे। लैम्बेथ गरीबों का गाँव हैं।

मेगी ने कहा—यदि में कभी सेकेंट्री हो सकूँगी, तो मा की इस मुहल्ले से हटाकर दूसरी जगह ले जाऊँगी।

छोटे त्रादिमयों की भीड़ को पारकर हम लोग बढ़ने लगे। मैंने पूछा— तुम्हारा प्रथम नाम छोड़कर दूसरा नाम क्यों रखा गया ?

'मेरी मा का भी पहला नाम एलिस है। इसी से मेरे पिता ने मेरा दूसरा नाम संचित्र कर लिया था।'

'तुम्हारे पिता तुमको मेगी कहा करते थे या मेगसी ?'

'जब ऋादर करके पुकारते थे, तो मेगसी ही कहा करते थे। ऋापने यह कैसे जाना ?'

मैने मजाक से कहा—में भारतीय जो हूँ। हम लोग भूत-भविष्य की स्त्रनेक बातें जानते है।

वालिका ने कहा—यह मैंने भी सुना है।

मैंने साश्चर्य पूछा—नुमने क्या सुना है ?

'सुना है कि भारत में ऐसे भी लोग हैं, जो ऋलोकिक करामात कर दिखाते हैं। उनको वहाँ योगी कहते है। किन्तु ऋाप तो योगी नहीं हैं ?'

'मेगी, तुमने यह कैसे जान लिया कि मैं योगी नहीं हूँ ?'

'क्योंकि योगीजन मांस-भच्चगा नहीं करते।'

ंतो शायद इसी से तुमने मुक्तसे पूछा था कि मैं निरामिषभोजी हूँ, या नहीं ?'

बालिका कुछ उत्तर न देकर धीरे-धीरे हँसने लगी।

त्रव हम एक संकीर्ण घर के दरवाजे पर थे। जेब से छैच-की निकालकर मेगी ने दरवाजा खोला। भीतर जाकर मुभसे कहा—त्र्याइये।

#### ( } )

मेरे भीतर दाखिल होने के साथ ही मेगी ने दरवाजा बन्द कर दिया। फिर सीढ़ी के पास जाकर जरा ऊँचे खर में पुकारा—मा, तुम किधर हो ?

नीचे से उत्तर मिला-में रसोई घर में हूँ, उतर त्रा बेटी।

यहाँ यह बतला देना ऋावश्यक होगा कि लन्दन की सड़कें समतल भूमि से ऋधिक ऊँची हैं। रसोई घर प्रायः रास्ते के धरातल से कुछ नीचा होता है।

सीढ़ी तय करके मैं बालिका के साथ उसके रसोई घर में पहुँचा ।

दरवाज़े पर रुककर मेगी ने कहा--हिन्दुस्तान के एक भद्र सज्जन तुमसे मिलने त्राये हैं।

बुढ़िया ने साग्रह पूछा--वे कौन हैं ?

में मेगी के पीछे-पीछे मुस्कराता हुन्ना भीतर गया । वालिका ने हमारा परस्पर परिचय करा दिया--ये मिस्टर गुप्त हैं, यह मेरी मा है ।

'How do you do !'--कहकर मैंने हाथ बढ़ा दिया।

मिसंज क्लिफर्ड ने कहा—चमा कीजियेगा, स्रभी मेरा हाथ साफ़ नहीं है। देखा, उसमें मैदा लगा था। कहने लगी—स्त्राज शनिवार है, इससे स्राज केक बना रही हूँ। शाम को स्राकर लोग खरीद लेंगे। रात में सड़क पर इसकी बिकी होगी। इसी प्रकार हम किठनता से स्रपना निर्वोह करते हैं।

दरिद्रों के मुहल्ले में शनिवार की रात्रि एक महोत्सव जैसी होती है। अन-गिनत सौदा वेचनेवाले ठेलेगाड़ियों पर बत्ती जलाये हुए, बेचने की सौदा लिये रास्ते-रास्ते घूम-घूमकर बेचते हैं। सड़कों पर और दिन की अपेचा इस दिन अधिक चहल-पहल और भीड़-भाड़ रहती है। शनिवार ही दरिद्रों के लिए सौदा-मुलुफ करने का दिन हैं क्योंकि उन्हें साप्ताहिक बेतन उसी दिन मिलता है।

ड्रेसर® के ऊपर मैदा, चर्बी, किशमिश ऋाँर ऋंडा वरौरह केक तैयार करने की सामग्री रखी है। टीन के एक बर्तन में तुरत की पकी हुई कई केक भी रखी हैं।

<sup>🛞</sup> रसोई घर के टेबुल को ड्रेसर कहते हैं।

मिसेफ क्लिफर्ड ने कहा—-गरीब घर के रसोईखाने में बैठना आप को खलेगा तो नहीं ? मेरा काम अब क़रीब-क़रीब खतम पर है। मेगी, तुम इन्हें ले जाकर घर में बिठाओं। मैं अभी तुरत ही आती हूँ।

मेंने कहा—नहीं, नहीं। मैं यहीं बहुत मज़े में बैठा हूँ। ऋाप तो बहुत बढ़िया केक सेंकती है।'

मिसेज क्लिफर्ड ने सस्मित मुख से मुफ्ते धन्यवाद दिया। मेगी ने कहा--मेरी मा टॉफी श्रच्छी बनाती हैं। क्या चखकर देखियेगा ?

मैंने प्रसन्नता के साथ त्रपनी सहमित प्रकट की । एक 'कबर्ड' खोलकर मेगी टीन के एक डब्बे में मुँह तक भरी हुई टॉफी ले त्राई । मैं चखकर प्रशंसा करने लगा ।

केक बनाते-बनाते ही मिसज़ क्लिफर्ड ने पृद्धा--भारतवर्ष कैसा देश है, महाशय ?

'सुन्दर देश है।'

'क्या वहाँ का निवास निरापद है ?'

'जी हाँ, बिल्कुल निरापद है। पर इस देश की तरह ठएडा नहीं है। कुद्ध-कुठ गर्म है।'

'क्या वहाँ साँप श्रीर बाघ बहुत श्रिधिक हैं ? वे मनुष्यों को सताते तो नहीं हैं ?' मैंने हँसकर कहा——इन बातों पर यक्तीन न करें। साँप श्रीर बाघ जंगल में रहते हैं, गावों में नहीं। श्रीर श्रगर कभी गाँव में श्रा भी जाते हैं, तो तुरन्त ् मार दिये जाते हैं।

'ग्रौर ज्वर।'

'ज्वर भारत में कहीं-कहीं ऋधिक फैला है। लेकिन सर्वत्र सब समय नहीं।' 'मेरा पुत्र पंजाब में है। वह सैनिक है। पंजाब कैसी जगह है, महाशय ?' 'पंजाब तो बहुत ऋच्छी जगह है। वहाँ ज्वर बहुत ही कम है। वहाँ की ऋाब-हवा बड़ी ऋच्छी है।'

मिसेज़ क्लिफर्ड ने कहा—यह जानकर मुफ्ते बड़ी ख़ुशी हुई। उसका केक सेंकना समाप्त हुन्ना। त्रपनी लड़की से कहा—मेगी, तुम मिस्टर गुप्त को ऊपर ले चलो, मैं हाथ धोकर चाय बना लाती हूँ। मेगी त्रागे-त्रागे त्रौर में पीछे-पीछे चलकर उसके बैठकखाने में पहुँचे। देखा, वहाँ की सभी वस्तुएँ बहुत ही मामूली क़ीमत की थीं। मेज़ का कार्पेट बहुत पुराना हो गया था। जहाँ-तहाँ फटा भी था, त्रौर उसमें पेवन्द सटे थे।

भीतर त्राकर मेगी ने पर्दा हटा दिया त्रौर खिड़िकयाँ खोल दीं। एक काँच की पुस्तकों की त्रालमारी थी। मैं उसी को देखने लगा।

कुछ ही चर्णों में मिसेज़ क्लिफर्ड चाय के ट्रे के साथ कमरे में दाखिल हुई । ग्रब उनके शरीर पर रसोई-घर का एक भी चिंह न था। चाय पीते-पीते मैं भारतवर्ष की बातें बताने लगा।

मिसंज़ क्लिफर्ड ने अपने बेटे का एक फोटोप्राफ दिखाया । वह उसके भारत-प्रस्थान करने के पहले ही लिया गया था । उनके लड़के का नाम फांसिस या फ्रेंक था । मेगी ने एक चित्र-पुस्तिका बाहर निकाली । उसके जन्म-दिन के उपलच्च में उसके भाई ने उसे भेजा था । इसमें शिमला शैल के अनेक सुन्दर दृश्य थे । भीतर के प्रथम पृष्ठ पर लिखा था— To Maggie on her birthday from her loving brother, Frank.

मिसेज क्लिफर्ड ने कहा—मेगी, वह ग्रॅंग्रूठी तो मिस्टर गुप्त को दिखला दे। मैंने पूछा—क्या तुम्हारे भाई ने उसे भेजा है ? क्यों मेगी, कैसी वह ग्रॅंग्रूठी है ?

मेगी ने उत्तर दिया—वह एक जादू-भरी श्रॅंगूठी है। मेरे भाई को उसे एक योगी ने दिया था। श्रोर फिर श्रॅंगूठी निकालकर मेरे सामने रख दी। श्रोर पूछा—क्या श्राप इससे भूत-भविष्य का हाल बता सकते हैं?

Crystal joying नामक एक मामले की बातें मैं कई दिनों से सुन रहा था। देखा, श्रॅंगूठी पर एक पत्थर जड़ा है।

मिंसेज क्रिफर्ड ने कहा—फ्रेंक ने इस ऋँगूठी के सम्बन्ध में लिखा था कि संयत मन से इस ऋँगूठी से यदि प्रश्न किया जाय तो भूत-भविष्य ऋौर वर्तमान—तीनों काल की बातें ज्ञात होंगी। योगी ने फ्रेंक को ऐसा ही बतलाया था। बहुत दिनों से फ्रेंक का कोई समाचार न पाकर मैंने ऋौर मेगी ने कई बार इसके प्रति उत्सुक नेत्रों से प्रश्न किया है, पर कोई फल नहीं निकला। एक बार ऋाप भी पूछ देखिये न! ऋाप हिन्दू हैं, इसलिए शायद ऋापको सफलता मिलेगी।

मैंने देखा कि अन्ध-विश्वास केवल भारतवर्ष में ही नहीं है। वह यहाँ यूरोप जैसे उन्नत देशों में भी है। मामूली पीतल की अँगूठी थी, जिसमें काँच का एक दुकड़ा जड़ा था। फिर भी मा-बेटी से यह बात कहने को मन नहीं हुआ। उन दोनों ने समम्प्त रखा था कि उनके फ्रैंक ने उस बहुदूर स्वप्नवत् भारतवर्ष से यह नूतन और विचित्र सन्देश उनके पास भेजा है। इस विश्वास को मैं नष्ट भी कहेँ तो कैसे ?

मिसेज क्लिफर्ड और मेगी का अत्यन्त आग्रह देखकर में अँगूठी को हाथ में ले स्फटिक की ओर देर तक एक नज़र से स्थिरतापूर्वक देखता रहा। अन्त में उन्हें अँगूठी लौटाकर कहा—मुक्ते तो कुछ भी नज़र नहीं आता।

मा-बेटी दोनों ही कुछ निराश हुई। उनका ध्यान दूसरी स्रोर ले जाने के लिए मैंने कहा—मेगी, यह सारंगी शायद तुम्हारी है ? •

मिसेज़ क्लिफ़र्ड ने कहा—हाँ, मेगी इसे बहुत सुन्दर बजाती है। कुछ बजा-सुना दे मेगी!

मेगी ने मा की त्रोर ज़रा रोष प्रकट करते हुए कहा-Oh mother !

मैंने कहा—मेगी, ज़रा बजान्नो न । मुक्ते सारंगी का स्वर वड़ा मीठा च्रौर ब्रिय लगता है। देश में मेरी एक बहन है। उसकी उमर भी तुम्हारी ही इतनी होगी। वह मुक्ते सारंगी बजाकर सुनाती थी।

मेगी ने कहा—में जैसा बजाती हूँ, वह प्रायः सुनने के लायक नहीं होता । मेरे विशेष त्राग्रह पर मेगी बजाने को तैयार हुई। कहने लगी—मेरे पास कुछ त्राधिक नहीं है। फिर क्या सुनेंगे त्राप ?

'तो में ही फरमाइश कहूँ ? अच्छा तुम्हरा म्यूज़िक बक्स कहाँ है ? देखूँ तो भला।'

मेगी ने काले चमड़े का बना एक पुराना म्यूज़िक केस निकाला । खोलकर देखा कि उसमें अधिकांश स्वर-लिपि सामान्य हैं । जैसे 'Good-bye Dolly Grey', 'Honeysuckle and the Bee'—आदि । फिर भी कुछ चीज़ें अवश्य सुन्दर हैं, यद्यपि प्रचलन के लिहाज़ से अब पुरानी पड़ गई हैं—यथा—'Annie Laurie' 'Robin Adoir,' 'The last Rose of Summer' आदि । मैंने देखा कि कुछ स्कॉच गीत भी हैं । स्कॉच गाने मुफ्ते

बहुत प्रिय हैं । ग्रतः Bluebells of Scotland नामक खर-लिपि चुनकर मैंने मेगी के हाथ में दे दी ।

मेगी सारंगी में बजाने लगी । मैंने मन ही मन त्रालापकर गीत गाया-

'Oh where—and where—is my highland laddie gone.'

बजाना खतम होते ही धन्यवाद देते हुए मैं मेगी की प्रशंसा करने लगा। मिसेज क्लिफर्ड ने कहा—मेगी को अभी तक उपयुक्त शिचा पाने का सुअवसर नहीं मिला। जो कुछ भी सीखा है, परिश्रम से सीखा है। यदि कभी हमारे सुदिन आयोंगे तो इसको lessons दिलाने का प्रबन्ध करूँगी।

बात चीत हो चुकने पर मैंने कहा—मेगी त्रौर कुछ वजात्रो न । त्राब मेगी का संकोच दूर हो गया था । पूछा—कहिये, क्या बजाऊँ १

मैंने उसकी खर-लिपि में खोज की । पर शौकीन-समाज में जो गीत त्राजकल प्रचलित हैं, उनमें से वहाँ एक भी मुक्ते नहीं मिला। सोचा, उन गीतों की प्रतिध्वनि त्रभी इन ग़रीब की भोंपड़ियों तक नहीं पहुँची।

खोजते-खोजते त्र्यचानक एक प्रथम श्रेणी की खर-लिपि मुक्ते मिली। यह Gounod रचित Faust नामक opera का Flower Song था। गान हाथ में लेकर मैंने कहा—-इसे बजात्रो।

मेगी ने बजाया। बजाना समाप्त होने पर में कुछ चर्णों तक चुपचाप बैठा रहा। Culture नाम की वस्तु पाश्चात्य समाज में किस सतह तक पहुँच चुकी है, यही मैं सोचता था। मेगी ने इस दुस्तर स्वर-लिपि को भी बड़ी सरलता से बजा लिया। श्रोर श्राश्चर्य यह कि वह थी एक नीची श्रेणी की एक बालिका-मात्र। मैंने सोचा, कलकत्ते के किसी प्रकागड़ बैरिस्टर श्रथवा विख्यात सिविलयन की—मेगी की हमजोली—कन्या गुनोड़ के फास्ट से श्रगर एक गीत इस उत्तमता से बजाती, तो समाज में वाह-वाह की पुकार मच जाती।

मेगी को धन्यवाद देकर मैंने पूछा--तुमने क्या इसे भी खुद बखुद सीख लिया है.?

'नहीं, इसे मैंने ऋपने ऋप नहीं सीखा। गिरिजा के मिनिस्टर की बंटी से मैंने इसे सीखा है। ऋपने कभी ऋौर यह ऋपेरा सुना है ?' मैं--नहीं, मैंने ऋपेरा में कभी फॉस्ट नहीं सुना। परन्तु गाइट के फास्ट के श्रंगरेजी ऋनुवाद का ऋभिनय लाइसोयम में देखा है।

'लाइसोयम में ? जहाँ त्र्रविंग त्र्राभनय करते हैं ?'

'हाँ, तुमने ऋर्विङ का ऋभिनय देखा है ?'

'जी नहीं, मैं कभी वेस्ट एएड थियेटर नहीं गई। ऋविंक को ऋभी देखा तक नहीं। चित्रों की दूकान पर उनकी फोटो ऋवश्य देखी है।'

ऋविंक्ष इन दिनों लाइसोयम में Merchant of Venice का ऋभिनय करते हैं। मिसेज़ क्लिफर्ड और तुम यदि एक दिन ऋग्रो, तो खुशी के साथ तुम लोगों को दिखलाऊँ।'

मिसेज़ क्लिफर्ड ने सधन्यवाद ऋपनी सहमित प्रकट की । मैंने पूछ।—-ऋाप शाम का ऋभिनय देखना पसन्द करेंगी, या दोपहर का ?

यहाँ पर लन्दन के थियेटर के सम्बन्ध में कुछ कह देना जरूरी होगा। लन्दन में थियेटर रिववार छोड़कर नित्य रात में ही खेला जाता है। इसके सिवा किसी थियेटर में शिनवार को, किसी में बुधवार को, किसी में शिनवार और बुधवार दोनों ही दिन 'मैटनी' अर्थात दिन के दूसरे पहर भी अभिनय होता है। किसी थियेटर में एक नाटक का अभिनय प्रारम्भ होने पर नित्य उसी का अभिनय होता है। और जब तक दर्शकों की कमी नहीं होती चलता रहता है। इस प्रकार कोई नाटक दो महीने, कोई छः महीने, या लोक-प्रिय Musical comedy होने पर दोनतीन साल तक नगातार होता रहता है।

मिसेज़ क्लिफर्ड ने कहा—मेरी तबीयत ठीक नहीं। दिन के दोपहरवाले ऋभिनयमें ही सुभीता होगा। किसी शनिवार को मेगी की छुट्टी के बाद सभी लोग एक साथ ही चलेंगे।

मैंने कहा—बहुत ग्रच्छा । सोमवार को जाकर ग्रागत शनिवार के लिए टिकट खरीद लूँगा । इसकी सूचना त्राप को भी दे दूँगा ।

मेगी ने कहा—किन्तु मिस्टर गुप्त, आप बहुत ऋधिक दाम का टिकट नहीं खरीदेंगे। यदि आप कीमती टिकट खरीदेंगे, तो हम लोगों को दुःख होगा।

मैंने कहा—नहीं जी, ग्रिधिक दाम का टिकट क्यों खरीदूँगा। ग्रभी ग्रपर सर्किल का टिकट खरीदूँगा। मैं भारत का कोई राजा-महाराजा नहीं हूँ। ग्रच्छा, तुमने Merchant of Venice पढा है ?

'मूल नाटक नहीं देखा है। स्कूल के मेरे पाठ्य-प्रन्थ में Lamb's Tales में थोड़ी-सी कहानी संचिप्त में थी। मैंने उसी को पढ़ा है।'

त्रच्छा, मैं तुम्हारे लिए मूल नाटक भेज दूँगा। त्र्रच्छी तरह पढ़ रखना। उससे त्रिभनय समभने में सुभीता होगा। शाम हो रही थी। मैंने उनसे बिदा माँगी।

सोमवार को दिन में दस बजे लाइसीयम के बॉक्स-ब्रॉफिस में जाकर कर्मचारी से पूछा—ब्रगले शनिवार के तीसरे पहरवाले ब्राभिनय के लिए मुक्ते ब्रापर सर्किल के तीन टिकट मिल सकते हैं ?

'नहीं, महाशय ! ऋभी दो शिनवार तक नहीं । सारी सीटों के टिकट बिक गये हैं।'

'तीसरे शनिवार को ?'

'उस दिन के लिए दे सकता हूँ।'—कहकर उसने उस तारीख का एक प्लान बाहर किया। देखा, उस शनिवार को भी त्रपर सर्किल की कई सीटें रिजर्व हो गई हैं। बिकी हुई सीटों का नम्बर नीली पेन्सिल से कटा था।

प्लान हाथ में ले, रिक्त स्थान में से एक स्थान की परस्पर-संलग्न तीन सीटों को पसन्द करके मैंने उनका नम्बर कर्मचारी को बतला दिया। बारह शिलिंग में उन नम्बरों के टिकट लेकर मैं डेरे पर चला आया।

#### (8)

तीन महीने बीत गये। इस बीच मैं त्रौर भी कई बार मेगी के साथ मेगी की मा से मिल त्राया हूँ। एक दिन मैं मेगी को 'जू गार्डन' भी ले गया था। वहाँ Indian Raja नामक हाथी पर त्रन्यान्य बालक-बालिकात्रों के साथ मेगी भी चढ़ी थी। हाथी पर सवार होने में उसे त्रास्थनत प्रसन्नता थी।

किन्तु ग्रमी तक उसके भाई का कोई समाचार नहीं मिला। एक दिन मिसेज़ क्रिफर्ड के ग्रनुरोध से मैंने इशिडया ग्रॉफिस में जाकर पता लगाया। सुना कि जिस रेजीमेन्ट में फ्रैंक है, वह ग्राजकल सीमान्तसमर में तैनात है। यह समाचार पाकर मिसेज़ क्रिफर्ड बहुत चिन्तित हो गई। भ

एक दिन श्वित प्रातः मेगी का एक पोस्टकार्ड मिला। लिखा थाः— 'प्रियमिस्टर ग्रुप्त, मेरी मा बहुत बीमार हैं। मैं ऋाज एक सप्ताह से ऋपने काम पर नहीं जा सकी। यदि ऋाप एक बार यहाँ ऋाने की ऋपा करें, तो मैं बहुत ऋधिक उपकृत हूँगी।

—मेगी।'

में जिस परिवार में रहता था, उन लोगों से मेगी त्रौर उसकी मा के सम्बन्ध में मैंने पहले ही बातचीत की थी। त्राज जलपान के समय यह संवाद भी उन्हें सुना दिया।

गृहिग्गी ने मुफ्तसे कहा—तुम जब जाना, तो कुछ रुपए लेते जाना। लड़की एक हफ़्ते से काम पर नहीं गई। वेतन भी नहीं मिला होगा। मालूम होता है, बेचारी बड़ी मुसीबत में है।

नाश्ता करके मैंने कुछ रुपए लिये श्रौर लैम्बेथ की श्रोर चला। उनके घर पहुँचकर दरवाजा खटखटायां। मेगी ने दरवाज़ा खोल दिया।

उसका चेहरा बहुत ही उदास था। ऋाँखें धँस गई थीं। मुभ्कको देखते ही बोली----

'Oh thank you Mr. Gupta, it is so kind.'— पूछा—मेगी, तुम्हारी मा कैसी है ?

मेगी बोली—वह इस समय सो गई हैं। वे बहुत बीमार हैं। डॉक्टर ने कहा कि फ्रैंक का समाचार न मिलने से चिन्ता के मारे उनकी बीमारी बढ़ गई है। शायद वे ऋब ऋधिक दिन बचेंगी नहीं।

में मेगी को सांत्वना देने लगा। ऋपने रूमाल से मैंने उसकी ऋाँखें पोंछ दी। मेगी ने कुछ शान्त होकर कहा—ऋापसे मैं एक भिचा चाहती हूँ। मैंने पृक्का—क्या है. मेगी ?

'बैठकस्त्राने में चित्ये। वहीं कहुँगी।'

हमारे पैरों की आहट से कहीं बृद्धा की आँखें खुल न जायँ, इस लिए हमलोग बहुत सतर्कता से बैठक में गये। बिछावन पर खड़े होकर मैंने पूछा—अच्छा अब मेग ? मेगी मेरे मुख की ओर देखती हुई कुछ देर तक निर्निमेष रही। में भी अतीचा में रहा। अन्त में मेगी कुछ न बोलकर दोनों हाथों से मुख को ढाँककर रोने लगी।

मैं बड़ी मुश्किल में पड़ा । इस बालिका को मैं क्या कहकर धैर्य हूँ ? इसका भाई सीमान्त-समर में है ! जीवित है, या मर गया—ईश्वर ही जाने । पृथ्वी पर

उसका एक-मात्र त्राधार माता थी। उस माता के भी न रहने से उसकी क्या दशा होगी ? यह यौवनोन्मुखी बालिका इस लन्दन में कहाँ खड़ी होगी ?

मैंने बलात उसके हाथ उसके मुँह पर से हटा दिये त्रौर कहा—मेगी, क्या कहना है, कहो। मेरे द्वारा यदि तुम्हारा कोई उपकार हो सकेगा, तो मैं उसके करने में कभी भी विमुख नहीं हूँगा।

मेगी ने कहा——मिस्टर गुप्त, मैं नहीं जानती कि मैं जो प्रस्ताव आपसे अभी कहाँगी, उसे सुनकर आप क्या समर्भोगे। यदि वह अत्यन्त गर्हित हो, तो आप सुभो चमा करेंगे।

'क्या ?--क्या तुम्हारा प्रस्ताव है ?'

'कल दिन भर मा यहां कहती रहीं कि यदि मिस्टर गुप्त त्राकर, उस पत्थर जड़ी ग्रेंगूठी की ग्रोर कुछ देर तक देखें, तो शायद फ्रेंक का कोई समाचार वे जान सकें। वे तो हिन्दू हैं।——मैंने इसीलिए ग्रापको पत्र लिखकर बुलाया है।'

'यदि तुम्हारी इच्छा ही है तो श्रुँगूठी ले श्राश्रो। मैं इस बार श्रवश्य ही चेष्टा करूँगा।'

मेगी ने घवड़ाये हुए खर में पूछा--यदि इस वार भी आपको कुछ पता न चले तो ?

मैंने मेगी के मन का भाव समभ लिया। समभकर चुप हो रहा।

मेगी बोली—-मिस्टर गुप्त, मैंने पुस्तक में पढ़ा है कि हिन्दू जाति बहुत सत्य-परायण होती है। ग्राप यदि स्फटिक देखने के बाद मेरी मा से यह कह दें—-फ्रेंक ग्राच्छा है, जीवित है, तो क्या वह बात बिलकुल भूठ होगी ? बहुत बेजा होगी ?

यह कहते-कहते बालिका की ग्राँखों से टप-टप ग्राँस् गिरने लगे।

में कई चर्णों तक सोचता रहा। फिर मन ही मन निश्चय किया—में कोई परमात्मा नहीं। मैंने इस जीवन में अनेकों पाप किये हैं। एक पाप और सही। यह मेरा सबसे छोटा पाप होगा।

प्रकट में कहा—मेगी, तुम चुप रहो। रोख्रो मत। कैसी है, वह खँगूठी! लाख्रो एक बार ख्रच्छी तरह देखूँ तो सही। यदि कुछ भी दिखाई नहीं पड़ेगा, तो तुमने जैसा कहा है, वैसा ही कहूँगा। वैसा करना यदि ख्रन्याय भी होगा, तो भगवान मुभ्ते चमा करेंगे।

मेगी ने ऋँगूठी लाकर मुक्ते दी। उसे हाथ में लेकर मैंने कहा—ऋच्छा, तुम ज्रा देख तो ऋाऋो कि तुम्हारी मा ऋभी जगी हैं या नहीं ?

लगभग पन्द्रह मिनटों के बाद मेगी लौटी। कहा—मा जाग गई हैं। उनको त्रापके त्राने की सूचना भी मैंने दे दी है।

'तो क्या में ग्रभी चलकर उनको देख सकता हूँ ?'

'चलिये।'

में वृद्धा की रोग-शिय्या के पास गया। मेरे हाथ में ग्रमी भी वह ग्रँगूठी थी। उनसे Good morning करके मैंने कहा—मिसेज़ क्लिफर्ड, त्र्यापके पुत्र स्वस्थ हैं, जीवित हैं। इस बात के सुनते हीं वृद्धा ने तिकए से ग्रपना सिर कुछ ऊपर किया ग्रीर पूछा—क्या ग्रापने यह स्फटिक पर देखा है ?

मैंने निःसंकोच होकर कहा-हाँ, मैंने इसे स्फटिक पर ही देखा है।

बुढ़िया ने फिर ऋपना सिर तिकिए पर रख लिया। उसकी ऋाँखों से ऋानन्दाश्रु प्रवाहित होने लगे। वह ऋस्फुट स्वर से कहने लगी—God bless you—God bless you!

× × × 

मिसेज़ क्रिफर्ड इस बार पूर्ण स्वस्थ हो गईं।
( पू )

त्रब त्रपने देश लौट चलने के मेरे दिन समीप त्रा गये। एक बार इच्छा हुई कि लैम्बेथ जाकर मेगी त्रीर उसकी मा से बिदा माँग लूँ। किन्तु वह परिवार इस समय शोक-सन्तप्त है। सीमान्त के युद्ध में फ्रेंक मारा गया। एक मास हुन्ना काले बॉर्डरदार पत्र के ज़िरिये मेगी ने यह खबर मुक्ते भेजी थी। हिसाब करके देखा कि जिस दिन मैंने मिसेज क्रिफर्ड से कहा था कि उसका पुत्र चंगा है, जीवित है, उसके पहले ही उसके पुत्र की मृत्यु हो गई थी। इसी कारण मिसेज़ क्रिफर्ड के सामने होने में मुक्ते लजा मालूम होती थी। त्रातः मैंने एक पत्र लिखकर मेगी त्रीर उसकी मा को त्रापने देश-प्रस्थान की बात जताई।

कम से लन्दन में मेरी श्रन्तिम रात्रि का सवेरा हुश्रा। मैं श्राज श्रपने देश को जाऊँगा। परिवार के सभी लोगों के साथ नाश्ता कर रहा था। इसी समय बाहर के दरवाज़े पर किसी ने पुकारा। कुछ ही चर्णों के बाद दासी ने त्राकर खबर दी—Please Mr. Gupta—मिस क्रिफर्ड त्रापसे मिलने त्राई हैं!

मेरा नाश्ता त्रभी समाप्त नहीं हुत्रा था। मैं समक्त गया कि मेगी मुक्ते बिदा देने त्राई है। उसे त्रपने काम पर जाने में कहीं देर न हो जाय इस भय से मैंने गृहिग्गी की त्रानुमित लेकर टेंबुल छोड़ दिया। हाल में जाकर देखा, काले कपड़े से प्रारीर को लपेटे मेगी खड़ी है।

बग़ल में ही पारिवारिक पुस्तकालय का कमरा था । वहीं ले जाकर मैंने मेगी को बिठाया।

मेगी ने पूछा---ग्राप ग्राज ही जायँगे ?

'हाँ मेगी, त्राज ही मेरी यात्रा का दिन है।'

'देश पहुचने में ऋ।पको कितने दिन लगेंगे !'

'दो सप्ताह से कुछ ग्रधिक ।'

'वंहाँ ग्राप कहाँ ठहरेंगे ?'

'मैं पंजाब-सिविल सर्विस में भर्ती हुन्त्रा हूँ। वहाँ पहुँचे बिना मैं निश्चित रूप से नहीं बता सकता कि मुभ्ने कहाँ रहना होगा।'

'क्या वहाँ से सीमान्त बहुत दूर है ?'

'नहीं, ऋधिक दूर नहीं है।'

'डेरा ग़ाज़ी खां के पास फोर्ट मजरों में फ्रेंको की समाधि है।'—इतना कहते-कहते बालिका की ऋाँखों से ऋाँसू छलक पड़े।

मैंने कहा—मैं जब उस स्रोर जाऊँगा, तो स्रवश्य ही तुम्हारे भाई की समाधि को देखकर तुम्हें पत्र लिखुँगा।

मेगी ने कहा-किन्तु त्रापको कुछ कष्ट त्रथवा त्रसुविधा तो नहीं होगी।

'कैसा कष्ट ? कहाँ की श्रमुविधा ? में जहाँ रहूँगा, वहाँ से डेरा गाज़ी खाँ बहुत दूर तो नहीं है। मुविधानुसार वहाँ एक बार मैं जाकर श्रवश्य तुम्हें पत्र लिखुँगा।'

मेगी का मुख-मंडल कृतज्ञता से उद्घासित हो उठा। उसने मुक्ते धन्यवाद दिया—उसका गला हैंघ गया। उसने पाकेट से एक शिलिंग निकालकर टेबल पर रखा श्रौर कहा—श्राप जब वहाँ जायँ, तो एक शिलिंग के फूल खरीदकर मेरे भाई की समाधि पर फैला दीजियेगा।

भावावेग से मेरी त्राँखें फुक गईं।

सोचा, बालिका के बहुत कष्ट्रसे कमाई हुई इस शिलिंग को लौटा दूँ स्त्रौर कहूँ कि हमारे देश में फूल जहाँ-तहाँ सर्वत्र ऋजस्न परिमाण में मिलते हैं। वहाँ पैसे देकर खरीदना नहीं पड़ता।

किन्तु फिर सोचा—यह जो त्याग का एक ग्रानन्द है, उससे बालिका को विश्वत क्यों कहूँ ? बहु-कष्ट-ग्रार्जित इस शिलिंग के द्वारा जितना भी सुख खच्छन्दता प्राप्त हो सकता है, उसे यह प्रेम के नाम पर त्यागने को प्रस्तुत है। उस त्याग की क्रीमत बहुत ग्राधिक है। उसको उपार्जन करके बालिका का हृदय कुछ शीतल होगा। इससे बालिका को वंचित करके क्या फल निकलेगा ? यही सोचकर उस शिलिंग को मैंने उठा लिया। फिर कहा—मेगी, इस शिलिंग का फूल खरीदकर मैं तुम्हारे भाई की समाधि पर सजा दूँगा।

मेगी उठ खड़ी हुई। कहने लगी—मैं क्या कहकर आपको धन्यवाद दूँ? नौकरी पर जाने का मेरा समय आ पहुँचा Good bye—पत्र लिखियेगा।

मैंने उठकर मेगी का हाथ ग्रपने हाथ में ले लिया। फिर कहा—Good bye Maggie, God bless you! कहकर उसका हाथ ग्रपने होठ के पास ले जाकर चूम लिया।

मेणी चली गई।

रूमाल से त्राँखों के त्राँसु पोंछकर बॉक्स-ट्रंक त्रादि सम्हालने के लिए मैं ऊपर चला गया।

# महेश

बिंगला सन् १२८३ में हुगली जिले के देवानन्दपुर में शरत्चन्द्र का जन्म हुन्त्रा था। उनके पिता का नाम था कालिनाथ चट्टोपाध्याय। बाल्यावस्था में इनका पालन-पोषण बहुत ही दरिद्रावस्था में हुआ था, इसलिए एन्ट्रेन्स पास करने के बाद ये त्रागे न पढ सके थे। शरतचन्द्र के जीवन के त्रार्मिभक दिन भागलपुर में श्रपनी ननिहाल में बीते थे। वहीं इन्होंने साहित्य-सेवा भी श्रारम्भ की थी। इस विषय में जो लोग इनके सहकारी थे आगे चलकर उनमें से कई सज्जन साहित्य-चेत्र में बहुत प्रसिद्ध हुए थे। जिन दिनों ये भागलपुर में रहते थे, उन दिनों बिना किसी प्रकार के संकोच के ये सभी तरह के लोगों के साथ मिलाजुला करते थे। इसी के फल-स्वरूप एक ग्रोर जिस प्रकार इन्होंने सब तरह की ग्रभिज्ञता प्राप्त की थी, उसी प्रकार दूसरी छोर इन्हें तरह-तरह के नशों का भी शौक हो गया था त्रौर बहुत-सी बुरी आदतें भी लग गई थीं। जीविका-उपार्जन के काम में शरतचन्द्र ने कभी कोई विशेष सफलता नहीं प्राप्त की थी। त्रारम्भ में एक-दो छोटी-मोटी नौकरियाँ करने के बाद इन्होंने बरमा में लकड़ी के एक कारखाने में साधारण क्लर्क का पद प्राप्त किया था। वहीं से पहले इनकी लिखी हुई कहानियाँ त्रौर उपन्यास 'यमुना' त्रौर 'भारती' त्रादि पत्रिकात्रों में प्रकाशित होने लगे थे। थोड़े ही दिन बाद ये फिर कलकत्ते लौट ग्राये थे। तभी से इन्होंने साहित्य-सेवा को स्थायी रूप से अपनी यृत्ति बना लिया था। इनकी प्रन्थावली थोड़े ही दिनों में देश-विदेश में बहुत अधिक आदर प्राप्त करने लग गई थी। अनेक भाषाओं में उनके त्रानुवाद भी होने लग गये थे ; त्रीर बाद में इनके प्रन्थ सिनेमात्रों में भी प्रदर्शित होने लगे थे। शरत्चन्द्र को सभी लोग एक स्वर से बँगला का सर्वश्रेष्ठ त्राधिनिक उपन्यास-लेखक मानते हैं। सन् १९३८ ई० की जनवरी में इनकी मृत्यु हुई थी।

गरत्चन्द्र की कहानियों और उपन्यासों में मध्यवित्त वंगाली जीवन की बहुत-सी बड़ी-बड़ी समस्यात्रों का विवेचन हुत्रा है। जो सब संस्कार, जो सब लुद्रतायें, जो सब संकीर्णतायें मनुष्य के जीवन को सब प्रकार की सम्भावनात्रों के रहते हुए भी प्रधानतः व्यर्थ कर देती हैं, उनके विरुद्ध इन्होंने तीव टीकायें करना त्रारम्भ

किया था। इन्होंने दिखलाया है कि वंश-मर्यादा, धन-सम्पत्ति या तथोक्त भद्रता की छाया में जो लोग पलते हैं, उनमें कितनी ग़लतियाँ ऋौर खराबियाँ हैं। इसके विपरीत नीचों. पतितों त्रौर श्रन्त्यजों में भी मनुष्यत्व त्रथवा ममत्व रहता है। मनुष्य का सम्मान करने, उसके प्रति श्रद्धा दिखलाने स्त्रीर उसका सहज ऋधिकार स्थापित करने के लिए ही इन्होंने लेखनी प्रहण की थी। इनका चरित्र-चित्रण या घटना-विन्यास जिस प्रकार मनोविज्ञान की दृष्टि से बिलकुल शुद्ध त्रौर ठीक है, उसी प्रकार कला-सजन के विचार से वह बहुत ही सुन्दर भी है। इनके सभी उपन्यास त्रौर कहानियाँ इनकी प्रत्येक त्रभिज्ञता त्रौर ममतामय त्रानुभृति के फल हैं। जीवन को इन्होंने स्वयं ऋपनी ऋाँखों से देखा था। उसका ऋाघात इन्होंने स्वयं सहा था ; त्र्यौर उसी व्यक्तिगत वेदना के बोध ने इनकी साहित्यिक-दृष्टि को संजीवित किया था। इनकी दृष्टि की समग्रता या पूर्णता ग्रौर रचना शैली में जो ग्रौर त्रानेक प्रकार के माधुर्य हैं, उनका मूल कारण यही है। इनकी छोटी कहानियाँ संख्या में कम हैं। जो छोटी कहानियाँ इन्होंने लिखी हैं, स्रनेक कारणों से 'महेश' उनमें विशेष रूप से उल्लेख के योग्य है। इसमें इन्होंने यह दिखालाया है कि एक निरन्न त्रौर कंगाल कृषक पर बलवान जमींदारों के कैसे-कैसे ऋत्याचार होते हैं। उन्हीं ग्रत्याचारों का एक करुणापूर्ण चित्र इसमें ग्रांकित है। इनकी त्र्यन्यान्य रचनात्रों में यह दृष्टि सहज में नहीं दिखाई देती। दीन त्रीर दिरद्र श्रमिकों या कृषकों या इसी श्रेग्णी के त्रौर लोगों के चिरत्र ने इनके साहित्य में गौग रूप से ही स्थान प्राप्त किया है। स्रोर उन्हों की सर्वाङ्गीण प्रधानता इस 'महेश' नामक गल्प में दिखाई देती है। केवल इसीलिए नहीं, बल्कि कथा-विन्यास की दृष्टि से भी यह कहानी एक प्रथम श्रेगी की रचना है। ]

### महेश

गाँव का नाम काशीपुर है। गाँव छोटा-सा है त्रौर वहाँ के जमींदार त्रौर भी छोटे है। लेकिन फिर भी उनके रोब के मारे कोई प्रजा चूँ तक नहीं कर सकती—∸ ऐसा उनका प्रताप है!

ऋाज उनके छोटे लड़के की बरस गाँठ की पूजा थी। पूजा के सब काम समाप्त करके तर्करत्न महाशय दोपहर के समय अपने घर लौट रहे थे। वैंगाख का प्रायः अन्त हो रहा था; लेकिन आकाश में कहीं मेघ की छाया भी नहीं दिखाई देती थी। अनावृष्टि के कारण आकाश से मानो आग वरस रही थी।

सामने दिगन्त तक फैला हुन्त्रा मैदान जल-भुनकर खंड खंड हो रहा था त्रौर उसकी लाखों दरारों में से पृथ्वी के कलेजे का रक्त निरन्तर धून्नाँ बनकर निकल रहा था। त्रिक्री शिखा की तरह उसकी सर्पिल ऊर्ध्व गित की त्रोर देखने से सिर चकरा जाता था——मानो एक नशा-सा चढ़ न्नाता था।

इसी की सिवान पर जो रास्ता था, उसी रास्ते के एक किनारे गफ़्र जुलाहे का मकान था। उस मकान की मिट्टी की चहारदीवारी खाँगन में गिरकर रास्ते के साथ मिल गई थी ख्रीर उसके अन्तःपुरका लज्जा-सम्भ्रम पथिकों की करुणा के सामने ख्रात्म समर्पण करके निश्चिन्त हो गया था।

रास्ते के पास ही एक पेड़ की छाया के नीचे खड़े होकर तर्करत्न महाशय ने जोर से पुकारा— अबे श्रो शफ़र ! अरे घर में है ?

उसकी दस बरस की लड़की ने दरवाज़े पर त्राकर कहा—-त्र्रब्वा को बुलाते हैं ? उन्हें बुखार त्राया है।

तर्क -- बुखार ! वुला ला उस हरामजादे को । पाखंडी ! म्लेच्छ !

ये सब बातें सुनकर राफ़्र बाहर निकला और मारे बुखार के काँपता हुन्त्रा उनके पास न्त्रा खड़ा हुन्त्रा । ट्रटी हुई चहारदीवारी के साथ ही बबूल का एक पुराना पेड़ सटा हुन्त्रा खड़ा था, जिसकी डाल में एक बैल बँधा हुन्त्रा था । तर्करत्न ने उसी **क्**नि ग्रोर दिखलाते हुए कहा—भला बतलाग्रो तो यह संब क्या हो रहा है ? यह जानते हो कि यह हिन्दुग्रों का गाँव है ग्रीर यहाँ के ज्मींदार बाह्मण हैं ?

तर्करत्न का मुख मारे कोध और धूप के लाल हो रहा था; इसलिए उसमें से जो वाक्य निकलते थे, वे भी तप्त और ऋंगारे की ही तरह होते थे। लेकिन बेचारे ग्रफूर की समभ में इसका कुछ भी मतलब नहीं ऋा रहा था, इसलिए वह चुपचाप उनका मुँह ही ताकता रहा।

तर्करत्न ने कहा—सबेरे जाने के समय में देख गया था कि यह बैल यहीं वँधा था; ग्रीर ग्रव दोपहर के समय लौटने पर भी देख रहा हूँ कि वह ज्योंका-त्यों यहीं वँधा है। ग्रगर कहीं गो-हत्या हो गई तो मालिक तुम्हें जीते-जी क्रव्र में गाड़ देंगे। वह ऐसे-वैसे ब्राह्मण नहीं हैं।

ग्रफ़्र ने कहा—महाराज, क्या करूँ, मैं बहुत ही लाचारी में पड़ गया हूँ। मुभ्ते कई दिन से बुखार त्रा रहा है। मैं चाहता हूँ कि इसका पगहा पकड़कर इसे कहीं ले जाकर जरा चरा लाऊँ। लेकिन सिर में ऐसा चक्कर त्रा रहा है कि गिर-गिर पड़ता हूँ।

तर्क --- तो फिर इसे खोल दो । यह ऋाप ही जाकर चर ऋावेगा ।

गफ़ूर—महाराज, मैं इसे कहाँ छोड़ेँ ! स्रभी लोगों के धान की दँवाई नहीं हुई है । स्रपना पुत्राल भी लोगों ने खिलहान से नहीं हटाया है । मैदान की सारी धास जल गई है । कहीं एक मुट्टी घास नहीं है । कहीं किसी के धान में मुँह डालेगा तो कहीं किसी की राशि में से खाने लगेगा । स्रब भला महाराज, में इसे कैसे छोड़ सकता हूँ ?

तर्करत्न ने कुछ नरम होकर कहा——ग्रगर तुम इते नहीं छोड़ सकते हो तो कहीं ठंढे में ही इसे बाँघ दो ग्रीर दो ग्राँटी पुत्राल ही इसके ग्रागे डाल दो। तब तक वही चबावेगा। तुम्हारी लड़की ने ग्रामी भात नहीं बनाया है १ ज़रा-सा माँड ही उसके ग्रागे डाल दो। वही खाय।

लेकिन ग़फ़्र ने कोई जवाब नहीं दिया। उसने निरुपायों की भाँति एक बार तर्करत्न के मुँह की ऋोर देखा ऋौर तब स्वयं उसके मुख से केवल एक दीर्घ निःश्वास निकला।

तर्करत्न ने कहा--मालूम होता है कि वह भी नहीं है। स्राखिर तुमने त्रपना धान क्या किया ? तुम्हें हिस्से में जो कुछ मिला था, वह सब बेचकर पेटाय नमः कर डाला ? गोरू के लिए एक ऋाँटी भी बचाकर न रखा ? कसाई कहीं का !

यह निष्ठुर ऋभियोग सुनकर राफ़्रर की मानो बोली ही बन्द हो गई। थोड़ी देर बाद उसने धीरे धीरे कहा——जो पन्द्रह-सोलह मन धान इस बार हिस्से में मिला था, वह भी पिछले साल के बकाया लगान में मालिक ने ले लिया। मैंने बहुत रो-घोकर और हाथ पैर जोड़कर कहा कि बाबूजी, ऋाप हाकिम ठहरे, ऋापका राज छोड़कर में कहाँ जाऊँगा, ऋौर छुछ नहीं तो चार मन पुत्राल ही सुम्ते दे दो। छप्पर पर फूस तक नहीं है। खाली एक कोठरी है। उसी में बाप-बेटी दोनो रहते हैं। ऋौर छुछ नहीं होगा तो ताड़ के पत्तों से ही उसे छाकर यह बरसात किसी तरह बिता दूँगा। लेकिन खाने को छुछ न मिलेगा तो मेरा महेश मर जायगा।

तर्करत्न ने हँसते हुए कहा—-वाह ! बड़े शौक से इसका नाम रखा गया है महेश ! मेरा तो मारे हँसी के दम निकला जाता है।

लेकिन यह हैंसी ग्रफूर के कानों में नहीं पहुँची। वह कहने लगा——लेकिन मालिक की मुफ्तपर दया नहीं हुई। उन्होंने सिर्फ दो महीने खाने भर को धान मुफ्ते दिया त्रौर बाक़ी सब त्रापनी खत्ती में भरवा लिया। हम लोगों को उसमें से एक तिनका भी नहीं मिला।

इतना कहते-कहते ग्रफूर का कंठ-खर त्राँसुत्रों के भार से भारी हो गया; लेकिन तर्करत्न के मन में इतने पर भी करुणा का उदय नहीं हुत्रा। उन्होंने कहा—नुम भी खूब मज़े के त्रादमी हो! उनका खाकर बैठे हो, दोगे नहीं ? जमीं-दार क्या तुम्हें त्रपने घर से खिलावेंगे ? तुम लोग तो राम-राज्य में रहते हो। नीच जात हो कि नहीं; इसीलिए उनकी निन्दा करने में ही मरे जाते हो।

ग्रफ्र ने लिजत होकर कहा—महाराज, भला में उनकी निन्दा क्यों करने लगा ! हम लोग उनकी निन्दा तो नहीं करते ; लेकिन त्राप ही बतलाइये कि में दूँ कहाँ से । कोई चार बीचे जमीन है । उसी में सीर में खेती करता हूँ । लेकिन इधर लगातर दो बरसं कुछ भी पैदाबार नहीं हुई । खेत का धान खेत में ही सूख गया । यहाँ बाप-बेटी को दोनों समय पेट भर खाने तक को नहीं मिलता । ज्रा घर की तरफ देखिये । पानी-बूँदी में लड़की को लेकर एक कोने में बैठा-बैठा रात

बिता देता हूँ। पैर फैलाकर सोने तक की जगह नहीं मिलती। जरा इस महेश की ही देखिये, इसकी हड्डी-पसलियाँ तक गिनी जा सकती हैं। महाराज, त्राप ही दें। मन धान उधार दे दीजिये। जरा गोरू को भी दो-चार दिन भर-पेट खिलाऊँ।

इतना कहता हुन्ना राफ़्र भट से हाथ जोड़कर ब्राह्मण के पैरों के पास बैठ गया। तर्करत्न तीर की तरह दो क़दम पीछे खिसक गये च्चौर बोले—-मर कम्बख़्त! क्या मुभ्ने हु ही लेगा ?

गफ़ूर—नहीं महाराज, मैं छूने क्यों लगा ? छूऊँगा नहीं । लेकिन इस समय मुभे दो मन धान दे दो । उस दिन मैं आपके यह चार-चार राशियाँ देख आया हूँ । मुभे मन दो मन देने से आपको कुछ पता भो न चलेगा कि किसी को कुछ दिया है । अगर हम लोग भूखों भी मर जायँ, तो कोई हर्ज नहीं । लेकिन यह बेचारा बे-ज़बान जानवर है । मुँह से कुछ कह भी नहीं सकता, चुपचाप खड़ा-खड़ा देखता रहता है । श्रीर इसकी आँखों से पानी गिरता है ।

तर्करत्न ने कहा--तुम उधार माँगते हो न ? लेकिन यह तो वतलाम्रो कि यह उधार चुकान्रोगे कैसे ?

ग्रफ़्र त्राशान्वित होकर व्यप्न खर से कहने लगा—महाराज, जिस तरह से होगा, में चुका दूँगा। त्रापके साथ धोखेबाजी नहीं कहूँगा।

तर्करत्न ने मुख से एक प्रकार का शब्द करके ग्रम्भर के व्याकुल स्वर का अनुकरण करते हुए और मानो उसका मुँह चिढ़ाते हुए कहा—धोखेबाज़ी नहीं कहाँगा! जिस तरह से होगा चुका दूँगा! तुम बड़े चालाक हो। चल हट, रास्ता छोड़। में घर जाऊँ; दिन ढलने लगा है।

इतना कहकर तर्करत्न भुँह विचकाकर मुस्कराते हुए त्रागे बढ़े; लेकिन तुरन्त ही डरकर पीछे हटे त्रीर बिगड़कर बोले — कम्बख़्त कहीं का ! यह तो सींग हिलाता हुन्ना त्रागे बढ़ रहा है। कहीं मारेगा तो नहीं ?

गफ़्र उठकर खड़ा हो गया। ब्राह्मण के हाथ में फल-मूल श्रौर भींगे चावलों की पोटली थी। वह पोटली बैल को दिखलाते हुए उन्होंने कहा—हसी की महक लगी है। इसी में से मुद्री भर खाना चाहता है। खाना चाहता है हो सकता है। जैसा खेतिहर है, वैसा ही उसका बैल भी ठहरा। भूसा तक तो खाने को नहीं मिलता श्रौर खाना चाहता है चावल श्रौर केला। चलो, इसे रास्ते में से हटाकर

बाँधो । इसके ऐसे सींग हैं कि मालूम होता है कि किसी दिन किसी का खून ही कर डालेगा ।

इतना कहते हुए तर्करल महाशय कुछ कतराकर वहाँ से जल्दी-जल्दी पैर बढ़ाते हुए चले गये।

गफ़ूर उस च्रोर से दृष्टि हटाकर कुछ देर तक चुपचाप महेश के मुख की च्रोर देखता रहा। उसके घने गहरे काले दोनों नेत्र वेदना च्रौर चुधा से भरे हुए थे। गफ़ूर ने उससे कहा—तुम्हें उन्होंने एक मुट्टी भी न दिया? उनके पास है तो बहुत-सा; लेकिन फिर भी वह किसी को नहीं देते। जाने दो, न दें!

इतना कहते-कहते गफ़ूर का गला भर आया और इसके बाद उसकी आँखों से टप-टप आँसू बहने लगे। उसने महेश के और भी पास पहुँचकर उसके गले, सिर और पीठ पर हाथ फेरते हुए धीरे-धीरे कहना आरम्भ किया—महेश, तुम मेरे वेटे हो। तुम आठ वरस तक हम लोगों का प्रतिपालन करके बुड्ढे हुए हो। लेकिन फिर भी मैं तुम्हें पेट भर खाने को भी नहीं दे सकता। लेकिन तुम यह तो जानते ही हो कि मैं तुम्हें कितना अधिक चाहता हूँ।

इसके उत्तर में महेश केवल अपनी गरदन आगे बढ़ाकर चुपचाप आँखें बन्द करके खड़ा रहा। गफ़्र ने अपनी आँखों का जल उस बैल की पीठ पर गिराकर और तब उसे पोंछकर फिर उसी प्रकार अस्फुट स्वर में कहना आरम्भ किया— जमींदार ने तुम्हारे मुँह का खाने को छीन लिया। श्मशान के पास गाँव की जो थोड़ी-सी चराई की जमीन थी, उसका भी उन्होंने पैसे के लोभ से बन्दोबस्त कर दिया। अब तुम्हीं बतलाओं कि इस अकाल के समय में तुम्हें किस तरह खिलाकर जीता रखूँ शित्रगर में तुम्हें छोड़ दूँ तो तुम जाकर दूसरों की राशि में से खाने लगीगे— लोगों के केलों के पेड़ पर मुँह मारने लगीगे। अब में तुम्हारे लिए क्या करूँ शित्रब तुम्हारे शारीर में बल नहीं है, यहाँ कोई तुम्हें लेना नहीं चाहता। लोग तुम्हें गी-हट्टे में ले जाकर बेच देने के लिए कहते हैं।

मन ही मन यह बात कहते-कहते उसकी आँखों से फिर टप-टप आँसू बहने लगे। इसके बाद उसने आपनी दूटी हुई भोपड़ी के पिछवाड़े से थोड़ा-सा पुराना श्रीर विवर्ण खर लाकर उसके मुँह के आगे रख दिया और धीरे से कहा—सो भइया, जल्दी से थोड़ा-सा खा लो। देर होने से फिर... इतने में उसकी लड़की ने पुकारा--- श्रब्बा !

'क्या है बेटी ?'

'ग्राग्रो, भात खा लो।'

इतना कहकर त्रामीना घर से निकलकर बाहर दरवाजे पर त्रा खड़ी हुई। चर्ण ही भर में उसने सब कुछ देखकर कहा—क्यों त्राच्बा, तुमने फिर महेश की छप्पर में से निकालकर खर दिया है ?

गफ़्र के मन में पहले से ठीक यही भय हो रहा था। उसने लज्जित होकर कहा—बेटी, पुराना सड़ा हुन्ना खर था। वह न्नाप ही गिरा जा रहा था...

'ऋग्बा, मैं ऋन्दर से सुन रही थी। ऋभी-ऋभी तो तुमने खींचकर निकाला है।'

'नहीं बेटी, मैंने खींचा नहीं, बलिक...'

'लेकिन ऋब्बा, दीवार जो गिर जायेगी।'

गफ़ूर चुप रह गया। यह बात स्वयं उससे बढ़कर ग्रीर कौन जानता था कि इस छोटे-सं घर को छोड़कर ग्रीर उसका सब कुछ चला गया है ग्रीर इस तरह करने से अगली बरसात में यह भी न रह जायगा और फिर इस तरह करने से भी ग्राखिर कितने दिनों तक काम चल सकता था?

गफ़्र ने कहा—बेटी, जरा माँड मुफ्ते दे दो, पहले इसे पिला लूँ तो चलूँ।

'त्रब्बा, माँड तो त्राज नहीं है। वह तो हाँड़ी में ही सूख गया!'

मोंड़ भी नहीं है ? गफ़्र चुप हो रहा । वह बात उस दस बरस की लड़की की समभ में भी त्रा गयी थी कि विपत्ति के दिनों में जरा-सी चीज भी नष्ट नहीं की जानी चाहिए । वह हाथ धोकर कोठरी के अन्दर जा खड़ा हुआ । पीतल की एक थाली में पिता के लिए शाकाच सजाकर कन्या ने स्वयं अपने लिए मिट्टी की एक सनहकी में थोड़ा-सा भात परोस लिया था । कुछ देर तक देखने के बाद गफ़्र ने धीरे-धीरे कहा—बेटी अमीना, मुक्ते फिर जाड़ा मालूम हो रहा है । बुखार की हालत में खाना क्या अच्छा होगा ?

श्रमीना ने उद्दिग्न होकर कहा—लेकिन उस वक्त तो तुमने कहा था कि बहुत भूख लगी है।

'उस वक्त ? उस वक्त बेटी, शायद बुखार नहीं था।'

'ग्रच्छा तो फिर उठाकर रखे देती हूँ। शाम को खा लेना।'

गफ़्र ने सिर हिलाकर कहा—लेकिन बेटी श्रमीना, बासी भात खाने से तो बीमारी त्रीर बढ जायगी।

त्रमीना ने पूछा-तो फिर ?

गफ़्र ने न मालूम क्या सोचकर सहसा इस समस्या की एक मीमांसा कर डाली, उसने कहा—बेटी, एक काम करो। न हो तो यह भात जाकर महेश के ही आगे रख आत्रो। क्यों अमीना, रात को मुक्ते एक मुट्टी भात न पका दोगी ?

उत्तर में त्रमीना ने सिर उठाकर कुछ देर तक चुपचाप पिता के मुँह की स्रोर देखा ऋौर तब सिर भुकाकर धीरे-धीरे गरदन हिलाकर कहा—हाँ ऋब्बा, पका दूँगी।

गफ़्र का चेहरा तमक उठा। पिता त्रौर कन्या के बीच में जो यह छलना का थोड़ा-सा त्रभिनय हो गया था, उसे इन दोनों के सिवाय शायद एक त्रौर कोई भी त्रान्तरिच से देख रहा था।

#### ( ? )

इसके पाँच-सात दिन बाद बीमार गफ़्र एक रोज चिन्तित भाव से दरवाजे पर बैठा हुन्ना था। उसका महेश कल से ग्रभी तक लौटकर घर नहीं ग्राया था। स्वयं उसके शरीर में तो शक्ति थी ही नहीं, इसलिए सवेरे से ग्रमीना ही उसे चारों तरफ हूँदती फिरती थी। दोपहर के बाद वह लौट ग्राई ग्रौर बोली—ग्रब्बा, सुनते हो, माणिक घोष ने महेश को थाने में भेज दिया है।

गफूर ने कहा-दुत् पगली !

'नहीं म्रज्बा, मैं ठीक कहती हूँ। उनके नौकर ने कहा कि म्रपने म्रज्बा में जाकर कह दो कि दिरियापुर के कानीहौस में जाकर हूँहै।'

'उसने क्या किया था ?'

'उनके बाग में घुसकर उसने वहाँ के पेड़-पौधे खराब कर डाले थे।'

गफ़ूर स्तब्ध होकर बैठा रहा। उसने ऋब तक मन ही मन महेश के सम्बन्ध में ऋनेक प्रकार की दुर्घटनाओं की कल्पना की थी; लेकिन यह आशंका उसे नहीं हुई थी। वह जैसा निरीह था, वैसा ही गरीब भी था; ऋौर इसीलिए उसे इस बात का भी भय नहीं हुआ। था कि मेरा कोई पड़ोसी मुझे इतना बड़ा दंड भी दे सकता है। ऋौर विशेषतः माणिक घोष! इस प्रान्त में तो वह ऋपनी गौ-ब्राह्मणभक्ति के लिए प्रसिद्ध था।

गफूर ने कहा---नहीं।

'लेकिन उन लोगों ने तो कहा था कि ऋगर तीन दिन तक कोई उसे लेने नहीं जायगा तो पुलिसवाले उसे गौ-हर्ट में बेच डालेंगे।'

गफूर ने कहा—बेच डालें।

त्रमीना यह तो नहीं जानती थी कि गौ-हट्टा त्रसल में क्या चीज है; लेकिन वह त्रमेक बार यह त्रवहय देख चुकी थी कि जब कभी महेश के बारे में गौ-हट्टे का जिक त्राता था, तो उसका पिता बहुत त्र्यधिक विचलित हो जाता था; लेकिन त्राज गौ-हट्टे का नाम सुनकर भी उसका पिता चुपचाप वहाँ से त्रान्दर चला गया था।

जब रात हो गई और चारों तरफ ऋँधेरा छा गया, तब गफ़्र चोरी से वंग्नी की दूकान पर जा पहुँचा और उससे कहने लगा—चाचा, तुम्हें एक रूपया देना होगा।

यह कहकर गफ़्र ने ऋपनी पीतल की थाली वंशी के बैठने की मिचया के नीचे रख दी। उस थाली की तौल वगैरह वंशी बहुत ऋच्छी तरह जानता था। इधर दो बरसों के बीच में उसने यह थाली ऋपने पास रेहन रखकर कोई पाँच बार उसे एक रुपया उधार दिया था। इसीलिए ऋाज भी उसने कोई ऋापित नहीं की।

दूसरे दिन महेश फिर श्रपनी जगह पर दिखाई देने लगा। वहीं बबूल का पेड, वहीं पगहा, वहीं खुँटा, वहीं तृणहीन शून्य श्राधार श्रीर वहीं सुधातुर काले नेत्रों की सजल उत्सुक दृष्टि। एक हुड्डा मुसलमान बहुत ही तीव दृष्टि से उसका निरीचिण कर रहा था। पास ही एक तरफ दोनो घुटने सटाकर गफूर चुपचाप बैठा हुम्रा था। भलीभाँति परीचा कर चुकने के बाद उस बुड्ढे मुसलमान ने ग्रपनी चादर के पत्ले में से दस रुपए का एक नोट निकाला ग्रौर उसकी तह खोल-कर ग्रौर कई बार उसे मसलकर ग्रन्त में गफूर के पास पहुँचकर कहा — ग्रब मैं इसे भुनाने नहीं जाऊँगा। लो, पूरा-पूरा ले लो।

गफ़्र ने हाथ बढ़ाकर वह नोट ले लिया और चुपचाप ज्यों-का-त्यों वहीं बैठा रहा। उस बुड्ढे के साथ जो और दो आदमी आये थे, वे ज्योंही बैल का पगहा खोलने का उद्योग करने लगे, त्योंही वह अचानक उठकर सीधा खड़ा हो गया और उद्धत स्वर से बोल उठा—खबरदार! कहे देता हूँ, पगहे में हाथ मत लगाना। नहीं तो अच्छा न होगा।

वे लोग भी चौंक पड़े। बुड्ढे ने चिकत होकर पूछा — क्यों ?

गफ़्र ने फिर उसी प्रकार बिगड़कर जवाब दिया—क्यों ऋौर क्या ! मेरी चीज है, मैं नहीं बेचूँगा । मेरी खुक्ती ।

यह कहकर गर्नर ने नोट दूर फॅक दिया। उन लोगों ने कहा—कल तो रास्ते में तुम बयाना ले ऋाये थे। 'यह लो, ऋपना बयाना वापस लो।'

यह कहकर गफ़्र ने कमर में से दो रुपए निकालकर मन से दूर फेंक दिये। जब उस बुड्ढे ने देखा कि एक मन्गड़ा खड़ा होना चाहता है, तब उसने हैं सते हुए धीर भाव से कहा—इस तरह चाँप चढ़ाकर दो रुपए और ले लोगे। बस यही न १ दे दो जी, लड़की के हाथ में मिठाई खाने के लिए दो रुपए और दे हो। क्यों यही न १

'नहीं।'

लेकिन यह भी जानते हो कि इससे ज़्यादा एक ऋधेला भी कोई न देगा ? गफ़ुर ने खूब जोर से सिर हिलाकर कहा—नहीं।

े बुड्ढे ने कुछ नाराज होकर कहा—श्रीर नहीं तो क्या ? इसके चमड़े का ही जो कुछ दाम वस्ल होगा, वह होगा। श्रीर नहीं तो श्रीर माल है ही क्या।

तौबा ! तौबा ! गफूर के मुँह से सहसा एक गन्दी बात निकल गई । वह तुरन्त ही दौड़कर श्रपने घर के श्रन्दर जा किया ग्रीर वहीं से चिल्लाकर उन लोगों को डराने लगा कि ग्रगर तुम लोग तुरन्त ही इस गाँव से चले नहीं जाग्रोगे तो मैं जमींदार को बुलवा भेजूँगा ग्रीर तुम लोगों को जूते से पिटवाकर छोहूँगा।

यह बखेड़ा देखकर वे सब लोग चले गये। लेकिन कुछ ही देर बाद जमींदार की कचहरी में उसकी बुलाहट हुई। गफ़्र ने समभ्र लिया कि यह बात मालिक के कानों तक पहुँच गई।

जमींदार की कचहरी में ग्रच्छे-बुरे सभी तरह के बहुत-से लोग बैठे हुए थे। शिब्बू बाबू ने लाल-लाल ग्राँखें करके कहा—क्यों वे गफूर, मेरी तो समक्त में ही नहीं ग्राता कि ग्राज में तुक्ते क्या सजा दूँ। तु जानता है कि तू कहाँ रहता है !

गफ़्र ने हाथ जोड़कर कहा—जी हाँ जानता हूँ। हम लोगों को तो भरपेट खाने को भी नहीं मिलता। श्रीर नहीं तो श्राज श्राप मुफ्ते जो कुछ जुरमाना करते, वह दे देता श्रीर कभी 'नहीं' न करता।

सभी लोग बहुत विस्मित हुए । सब लोग यही समभ्तते थे कि गफ़्र बहुत है। जिही त्रीर बहुत बढ़ा बद-मिजाज है । उसे रुलाई त्राने लगी त्रीर उसने कहा— सरकार, त्रव में ऐसा काम कभी न कहाँगा ।

इतना कहकर गफ़्र ने स्वयं ही ऋपने हाथों से ऋपने दोनों कान पकड़े ऋौर ऋाँगन के एक सिरे से दूसरे सिरे तक नाक रगड़ता हुऋा चला गया ऋौर तब फिर उठकर खड़ा हो गया।

शिब्बू बाबू ने सदय स्वर से कहा--- ऋच्छा जा, जा। हो गया। देख, ऋब फभी इस तरह की बात भी खयाल में मत लाना।

यह हाल सुनकर सभी लोग मारे त्रानन्द के कन्टिकत हो गये। किसी के मन में इस बात का तिनक भी सन्देह न रह गया कि यह महापातक केवल जमींदार के पुराय-प्रभाव त्रीर शासन-भय से ही निवारित हुन्या है। तर्करत्न महाशय वहाँ उपस्थित थे। उन्होंने 'गो' शब्द की शास्त्रीय व्याख्या कर सुनाई त्रीर जिस उद्देश्य से इस धर्म-ज्ञान-हीन म्लेच्छ जाति के लिए गाँव की सीमा के त्रान्दर बसाने का निषेध किया गया है, वह उद्देश्य भी सब लोगों को बतला दिया; त्रीर इस प्रकार उन्होंने मानो सब लोगों के ज्ञान-नेत्र विकसित कर दिये।

गफ़ूर ने किसी की एक बात का भी कोई उत्तर नहीं दिया। उसने समफ लिया कि यहाँ मेरा जितना श्रपमान श्रीर तिरस्कार हुन्ना है, वस्तुतः मैं उसका पात्र था त्रौर वह मेरा प्राप्य था ; त्रौर इसीलिए वह सारा ऋपमान ऋौर सारा तिरस्कार शिरोधार्य करके प्रसन्न-चित्त होकर घर लौट ऋाया। उसने ऋपने पड़ोसियों के यहाँ से माँड माँगकर महेश को पिलाया और वह उसके शरीर, प्रस्तक तथा सींगों पर बार-बार हाथ फेरकर ऋस्फुट स्वर में न जाने कितनी ही बातें कहने लगा।

#### ( )

ज्येष्ठ मास समाप्ति पर त्रा रहा था। त्राज के त्राकाश की तरफ बिना देखें इस बात का किसी तरह पता लग ही नहीं सकता था कि धूप की जिस मूर्तिं ने एक दिन वैशाख के अन्त में आत्म-प्रकाश किया था, वह कितनी अधिक भीषण और कितनी अधिक कठोर हो सकती है। करुणा का कहीं मानो आभास तक नहीं दिखाई देता था। आज मानो यह बात सोचते हुए भी डर लगता था कि कभी इस रूप में लेशा-मात्र भी परिवर्त्तन हो सकता है और किसी दिन यह आकाश मेघ के कारण स्निग्ध और सजल भी दिखाई दे सकता है। ऐसा जान पड़ता था कि जो अप्रि समस्त नभःस्थल में ज्याप्त होकर धवक रही है, उसका कहीं अन्त और कहीं समाप्ति नहीं है, और अन्त में जब तक सब कुछ दग्ध न हो जायगा, तब तक इस आग का धधकना बन्द न होगा।

ऐसे ही एक दिन दोपहर के समय गफ़्र लौटकर अपने घर आया। दूसरे के दरवाजे पर जाकर मेहनत मजदूरी करने की उसकी आदत नहीं थी, और तिस पर अभी चार ही पाँच दिन पहले उसे बुखार ने छोड़ा था। उसका शरीर जितना ही दुर्बल था, उतना ही श्रान्त भी था, तो भी वह आज काम हूँ हने के लिए ही घर से निकला था। किन्तु केंवल यह प्रचंड धूप ही उसके सिर पर जाकर पड़ी थी, इसके सिवा और कोई फल नहीं हुआ था। मारे भूख, प्यास और थकावट के उसकी आँखों के आगे अँधेरा छा रहा था। आँगन में खड़े होकर उसने पुकारा— अभीना, भात बन गया?

· लड़की अन्दर से निकलकर बाँहर आई और बिना कोई उत्तर दिये चुपचाप खड़ी हो गई।

कोई उत्तर न पाकर गफ़्र ने फिर चिल्लाकर पूछा— ग्ररे भात बना है ? क्या कहा ? नहीं बना ? क्यों नहीं बना ? 'ग्रब्बा, घर में चावल नहीं है।'

'चावल नहीं है ? तो फिर सवेरे मुभसे क्यों नहीं कहा ?'

'मैंने तो रात को ही तुमसे कह दिया था।'

गफ़्र ने उसका मुँह चिढ़ाते हुए ग्रौर उसके कंठ-स्वर का ग्रनुकरण करते हुए कहा— रात को ही कह दिया था! रात की कही हुई बात किसी को याद रहती है ?

स्वयं उसके कर्कश कंठ के कारण उसका क्रोध और भी दूना हो गया था। उसने अपना मुँह और भी अधिक बिगाइकर कहा—चावल बचेगा कहाँ से ? बीमार बुड्ढा बाप चाहे खाय और चाहे न खाय, लेकिन जवान लड़की को तो चार-चार पाँच-पाँच बार भात खाने को चाहिये! अब आगे से मैं ताले में बन्द करके रखा कहँगा। लाओ एक लोटा पानी दो। प्यास के मारे कलेजा फटा जा रहा है। कह दो, वह भी नहीं है।

ग्रमीना ग्रब भी पहले की तरह चुपचाप सिर फुकाये खड़ी रही। थोड़ी देर तक प्रतीचा करने के बाद जब गफ़्र ने समभ लिया कि घर में प्यास वुभाने के लिए पानी भी नहीं है, तब वह ग्रपने ग्रापको रोक न सका। उसने जल्दी से ग्रागे बढ़कर ग्रौर ग्रमीना के गाल पर तड़ से एक थप्पड़ जड़कर कहा—मुँहजली, हरामजादी, दिन भर तू क्या करती रहती है ? दुनिया में इतने ग्रादमी मरते हैं, लेकिन तुभे मौत नहीं ग्राती।

लड़की ने कुछ भी उत्तर नहीं दिया । वह मिट्टी का खाली घड़ा उठाकर अपनी आँखें पोंछती हुई उसी तेज धूप में निकल पड़ी । लेकिन उन आँखों की ओट से ही मानो एक तीर आकर गफ़्र के कलेजे में लगा । उसकी मा के मर जाने पर इस लड़की को जिस तरह उसने पाल-पोसकर बड़ा किया था, उसका हाल सिर्फ वही जानता था । उस समय उसे ध्यान हुआ कि मेरी इस स्नेहशीला, कर्म-परायणा और शान्त कन्या का कुछ भी दोष नहीं है । खेत में से जो थोड़ा-सा अन्न आया था, वह जब से समाप्त हो गया है, तब से हम लोगों को दोनों समय भरपेट अन्न ही नहीं मिलता । किसी दिन एक बार भोजन होता है और किसी दिन वह भी नहीं । दिन में पाँच-छः बार जिस प्रकार भात खाना असम्भव है, उसी प्रकार मिथ्या भी है । और प्यास बुफाने के लिए जल न होने का कारण भी उसे अविदित

नहीं था। गाँव में जो दो-तीन ताल थे, वे सब एकदम से सूख गये थे। शिवचरण बाबू के मकान के पास जो ताल था, उसका पानी सब लोगों को नहीं मिल सकता था। ग्रन्यान्य जलाशयों के बीच में जो दो-एक गड्ढे खोदकर थोड़ा बहुत जल संचित किया जाता था, उसके लिए जितनी ही होना-भपटी होती थी, उतनी ही उसके पास भीड़ भी होती थी। ग्रौर विशेषतः मुसलमान होने के कारण तो यह लड़की उन गढ्ढों के पास भी नहीं पहुँच सकती थी। घन्टों दूर खड़े रहने पर ग्रौर लोगों से बहुत कुछ त्रमुनय-विनय करने पर जब कोई दया करके उसके बरतन में थोड़ा-सा जल डाल देता था, तब वही जल लेकर वह घर लौट ग्राया करती थी। ये सभी बातें गफ़्र जानता था। हो सकता है कि ग्राज वहाँ जल रहा ही न हो, या ग्रपनी छीना-भपटी में किसी को उस लड़की पर दया करने का ग्रवसर ही न मिला हो। गफ्र ने समभ लिया कि ग्रवस्य ही ग्राज इसी तरह की कोई बात हुई होगी। यही वात ध्यान में ग्राने के कारण उसकी ग्राँखों में भी जल भर ग्राया। ठीक उसी समय जमींदार का प्यादा यम-दृत की तरह ग्राकर ग्राँगन में खड़ा हो गया ग्रौर चिल्लाकर प्रकारने लगा—ए गफ़्र, घर में हो?

गफ़्र ने कुछ तिक्त स्वर से उत्तर दिया—हाँ। क्या है ?

'बाबूजी बुलाते हैं। चलो।'

गफ़्र ने कहा—ग्रभी मैंने कुछ खाया-पीया नहीं है। थोड़ी देर में ग्राऊँगा।
गफ़्र की इतनी बड़ी गुस्ताखी प्यादा बरदाइत न कर सका। उसने एक
कुत्सित सम्बोधन करके कहा—बाबूजी का हुकुम है कि जूते मारते हुए घसीटकर
ले ग्राग्रो।

गफ़्र फिर दोबारा त्रात्म-विस्मृत हुन्ना। उसने भी कुछ दुर्वाक्य का उच्चारण करके कहा—मलका के राज्य में कोई किसी का गुलाम नहीं है। मैं लगान देकर यहाँ बसता हूँ। मैं नही जाऊँगा।

लेकिन संसार में ऐसे सुद्र व्यक्ति का इतनी बड़ी दुहाई देना केवल विफल ही नहीं होता, बल्कि विपत्ति का भी कारण होता है। खैरियत यही थी कि इतना चीण स्वर उतने बड़े कानों तक जाकर पहुँचा महीं था। नहीं तो उसके मुँह के ग्रन्न ग्रौर ग्राँखों की नींद का कहीं ठिकाना ही न रह जाता। इसके बाद जो कुड़ हुग्रा, वह विस्तार पूर्वक बतलाने की ग्रावश्यकता नहीं। लेकिन इसके कोई

घण्टे भर बाद जब वह जमींदार की कचहरी से लौटकर घर आया था और आकर चुपचाप पड़ गया था, तब उसका मुँह स्त्रीर स्त्राँखें सूजी हुई थीं। उसके इतने बड़े दंड का कारण मुख्यतः महेश था। सवेरे गफ़ुर जब घर से चला गया था, तब महेश भी पगहा तुड़ाकर बाहर निकल पड़ा था और जमीदार के ख्राँगन में घुसकर उसने वहाँ के फ़लों के कई पौधे खा डाले थे फ्रीर जो धान वहाँ सूख रहा था, उसे तितर-बितर श्रीर नष्ट-श्रष्ट कर दिया था। श्रीर श्रन्त में जब लोगों ने उसे पकड़ना चाहा था, तब वह बाबू साहब की छोटी लड़की को जमीन पर पटककर भाग त्राया था। इस प्रकार की यह कोई पहली घटना नहीं थी। इससे पहले भी कई बार ऐसी ही घटनाएँ हो चुकी थीं। लेकिन पहले उसे सिर्फ़ गरीब समफ्तकर माफ कर दिया गया था। च्रागर वह इस बार भी पहले की ही तरह त्राकर हाथ-पैर जोड़ता तो उसे माफ कर दिया जाता : लेकिन उसने जो प्यादे से यह कह दिया था कि मैं लगान देकर बसता हूँ ऋौर किसी का गुलाम नहीं हूँ, वही उसकी दुर्दशा का कारण हुआ था। प्रजा के मुँह से इतनी बड़ी गुस्ताखी की बात सुनकर शिवचरण बाबू किसी तरह बरदाश्त न कर सके थे। वहाँ के प्रहार त्रौर लांछना का गफूर ने कुछ भी प्रतिवाद नहीं किया था त्रौर ऋपना मुँह बन्द किये था। घर त्राकर भी वह उसी तरह चुपचाप पड़ गया। भूख ग्रीर प्यास का तो उसे कुछ भी ध्यान नहीं रह गया था, लेकिन उसका ग्रन्त:करगा बाहर के दोपहर के त्राकाश की ही तरह जल रहा था। इस बात का उसे कुछ भी होश न रहा कि इस तरह कितना समय बीत गया ; लेकिन जब च्राँगन में से श्रचानक उसे ग्रपनी कन्या का ग्रात्ते स्वर सुनाई पड़ा. तब वह जल्दी से उठकर खड़ा हो गया त्रीर दौड़ा हुन्ना बाहर निकल न्नाया। वहाँ त्राकर उसने देखा कि त्रमीना जमीत पर गिरी हुई है, उसका घड़ा फुट गया है त्रीर उसमें का जल इधर-उधर बह रहा है। त्रीर महेश जभीन पर मुँह लगाकर वह जल पी रहा है। पलक भी भापकने नहीं पाई थी कि गफूर त्रापे से बाहर हो गया । मरम्मत करने के लिए कल ही उसने ऋपने हल की मुठिया निकाली थी। वहीं मुठिया उसने दोनों हाथों से पकड़कर महेश के ऋवनत मस्तक पर जोर से ऋाघात किया।

महेश ने सिर्फ एक ही बार सिर ऊपर उठाने की चेष्टा की च्रौर इसके बाद उसका त्रमाहार से क्षिष्ट च्रौर जीर्य-शीर्य शरीर जमीन पर लोटने लगा। उसकी ऋाँखों के कोनों से ऋाँसुऋों की कुछ बूँदें भी उसके कानों पर से बह निकली, ऋौर उसके सिर से खून की कुछ बूँदें भी निकलीं। दो बार उसका सारा शरीर थर-थर करके काँप उठा ऋौर इसके बाद ऋगले ऋौर पिछले पैर जितनी दूर तक फैल सकते थे, उतनी दूर तक उन्हें पसारकर महेश ने ऋन्तिम निश्वास का त्याग किया।

गफ़्र न तो ऋपनी जगह से हिला ही ऋौर न उसने कोई उत्तर ही दिया। वह ऋपने निर्निमेष नेत्रों से ऋौर एक जोड़े निमेष-हीन गम्भीर काले नेत्रों की ऋोर देखता हुऋा पत्थर की भाँति निश्चल खड़ा रहा।

यह समाचार पाकर कोई दो घराटे के अन्दर ही दूसरे गाँव से चमारों का एक दल वहाँ आकर एकत्र हो गया और वे लोग महेश को बाँस में बाँधकर वहाँ से उठा ले गये। उनके हाथों धारदार चमचमाते हुए छूरे देखकर गफूर सिहर उठा और उसने अपनी आँखें मूँद लीं; लेकिन मुँह से उसने एक बात भी नहीं कहीं।

गाँव के लोगों ने कहा कि तर्करत्न से व्यवस्था माँगने के लिए जमीदार ने स्रपना त्रादमी भेजा है। कहाँ ऐसा न हो कि प्रायिश्चल का खर्च जुटाने के लिए तुम्हें स्रपना घर-बार तक बेचना पड़े।

लेकिन गफ़्र ने इन सब बातों का कोई उत्तर नहीं दिया। वह ऋपने दोनों शुटनों के ऊपर सिर रखकर जहाँ का तहाँ बैठा रहा।

बहुत रात बीत जाने पर गफ़्र ने ऋपनी लड़की ऋमीना को जगाकर कहा — ऋमीना, चलो हम लोग चलें।

वह दैरवाजे के पास सोई हुई थी। ऋाँखें मलती हुई वह उठकर बैठ गई ऋौर बोली—कहाँ चलोगे ऋब्बा ?

गफ़्र ने कहा-फ़ुलबेड़ा के जूट के कारखाने में काम करने के लिए ।

लड़की चिकत होकर देखती रह गई। इससे पहले बहुत कुछ दु:ख पड़ने पर भी उसका पिता कभी कारखाने में काम करने के लिए तैयार नहीं होता था। वह कहा करता था कि वहाँ धर्म, ईमान कुछ भी नहीं रह जाता; ग्रौरतों की इज्जत-ग्राबरू नहीं रह जाती। उसके मुँह से इसी तरह की बातें वह कई बार सुन चुकी थी।

गफ्रू ने कहा—जल्दी चलो बेटी । देर मत करो । स्रभी बहुत दूर जाना है । स्रभीना पानी पीने का बधना स्रोर पिता के भात खाने की पीतल की थाली साथ ले चलना चाहती थी ; लेकिन गफ्रू ने उसे मना किया स्रोर कहा—बेटी, ये सब चीजें यहीं रहने दो । इनसे हमारे महेश का प्रायश्चित्त होगा ।

त्रमधकारपूर्ण गम्भीर निशा में त्रपनी लड़की का हाथ पकड़कर गफूर घर से बाहर निकला। इस गाँव में उसका कोई त्रात्मीय नहीं रहता था, इसलिए उसे किसी से कुछ कहने-सुनने की भी कोई ज़रूरत नहीं थी। ग्राँगन से निकलकर न्त्रीर बाहर रास्ते के पास उसी बबूल के पेड़ के नीचे पहुँचकर वह रुक गया न्त्रीर जोर-जोर से रोने लगा। नचन्न-खित कृष्ण न्त्राकाश की न्त्रोर सिर उठाकर उसने कहा—या ग्रल्लाह! मुम्मे तू जो चाहे वह सजा देना; लेकिन मेरा महेश प्यासा ही मर गया है। उसके चरने के लिए किसी ने जरा-सी भी जमीन नहीं छोड़ी थी। जिसने तुम्हारी दी हुई मैदान की घास उसे नहीं खाने दी न्त्रीर तुम्हारा दिया हुन्ना पानी तक उसे नहीं पीने दिया, उसका कसूर तुम कभी माफ न करना।

## मृत्युदण्ड

शरत्चन्द्र के परवर्ती जो कहानी-लेखक तरुण कहलाते हैं, उनमें सबसे ऋधिक जन-प्रिय तथा शक्तिमान् शैलजानन्द हैं। इन्हें विशेष शिचा प्राप्त करने का ग्रवसर नहीं मिला था। दरिद्र के घर में इनका जन्म हुन्ना था ग्रीर इनका त्र्यारम्भिक जीवन कोयले की खान के दफ्तर में त्रीर एक सौदागर के दफ़्तर में क्रकी करने में ही बीता था। इनकी गल्प-रचना की स्वाभाविक शक्ति ने शरत्-साहित्य के प्रभाव से विशेष प्रकार से प्रकाशित होने की प्रेरणा पाई थी। इन्होंने रास्ता चलते समय और देश-विदेश में घूमने पर जिन स्त्रियों और पुरुषों के जीवन का परिचय प्राप्त किया था, उसने भी इस विषय में इनकी ग्रसाधारण सहायता की थी। शैलजानन्द ने सबसे पहले 'बिजली' नामक पत्रिका मैं लिखना त्रारम्भ किया था। इसके बाद 'कल्लोल', 'काली कलम' त्रादि पत्रिकात्रों में इनकी ऋधितकर रचनाएँ प्रकाशित होती थीं। इनकी पहली रचना 'कोयला कठी' नामक कहानी जिस समय प्रकाशित हुई थी, उसी समय चारो स्त्रोर इनकी विशेष ख्याति हो गई थी। सभी लोगों ने समफ लिया था कि ये बंगला साहित्य में एक नवीन शक्ति का विकास करनेवाले हैं। कुछ ही वर्षों में इनकी शक्ति पूर्ण रूप से विक-सित होने के बाद फिर पीछे की ऋोर लौटने लगी थी। इनकी बिलकुल हाल की लिखी हुई कहानियाँ ग्रनेक कारणों से प्रशंसनीय नहीं हैं। ये ग्राजकल सिनेमा के स्टडियो में नौकरी करते हैं।

शैलजानन्द की कहानियों में उन लोगों ने बहुत ही श्रद्धा श्रौर त्रादर-पूर्वक स्थान पाया है, जो समाज में सबसे नीचेवाले स्तर में हैं श्रौर जो हीन, नीच, पितत तथा श्रन्त्यज हैं। उनके सुख-दुःख, हानि-लाभ श्रौर भले-बुरे से सम्बन्ध रखनेवाली सभी बातें इन्होंने स्वयं श्रपनी श्राँखों से देखी हैं। ये स्वयं भी बहुत दिनों तक उन लोगों के साथ रह चुके हैं श्रौर कष्टकर जीविका-श्राहरण के कार्य में उनके साथ लगे रहे हैं श्रौर उन लोगों को श्रसीम ममता की दृष्टि से देखने के श्रभ्यस्त हैं। इनकी इस सहानुभूति ने ही इनकी लेखनी में इतनी स्वभाविकता उत्पन्न कर दी है; किन्तु इस स्वाभावानुगमन ने इनकी रचनाश्रों को कई बड़े-बड़े

दोषों से भी युक्त कर दिया है। मानव जीवन की जिन दिशात्रों को मनोविज्ञान के ज्ञाता एवनारमैलिटी ( Abnormality ) या प्रकृति-विरुद्धता कहते हैं, उसको भी इन्होंने बिना किसी संकोच के स्वीकार कर लिया है। उसके परिणाम-स्वरूप इनकी कहानियों में हत्या, त्रात्म-हत्या, बलात्कार त्रौर दूसरे त्र्यनेक प्रकार के क़र्कमों का स्पष्ट ग्रौर नग्न वर्णन मिलता है। लेकिन इतना होने पर भी यह मानना ही पड़ता है कि गल्प-रचना में इन्हें त्रासाधारण निपुणता प्राप्त है। कहानी कहाँ से त्रारम्भ करनी चाहिये, कहाँ उसका त्रान्त करना चाहिये, उसमें कितनी बातें दिखलानी चाहिये त्रीर कितनी व्यंजनाएँ प्रच्छन्न रखने से शिल्प की दृष्टि से कहानी उत्तम होती है, त्रादि बातों का मात्रा-बोध इन्हें बहुत त्र्राधिक है। जान पड़ता है कि इस विषय में शरत्चन्द्र से भी इनकी दृष्टि कहीं ऋधिक सजग है। इसके सिवा त्राधुनिक बँगला-साहित्य में ये सचमुच वाम-पन्थी ( Leftist ) लेखक हैं। व्यथितों कौर पतितों के सम्बन्ध में इनकी सहानुमृति, शौकीनी त्र्यौर भाव-विलसिता की नहीं है ग्रीर न उसमें तीत्र कल्पना का ही प्रयोग हुन्ना है। यह उनके न्नान्तः करण का त्रौर त्राप से त्राप स्फ़र्त्त होनेवाला धर्म है। कुलियों, मजदूरों, सन्थालों, कोलों स्रौर डोमों स्रादि की जीवन-धारा के साथ इनका जितना घनिष्ट परिचय है त्रौर इन लोगों के प्रति इनमें जितना स्नेह है, वह इस देश के लेखकों में त्रीर किसी में नहीं दिखाई देता। ]

#### मृत्युभय

स्ट इके के लिए स्वामी-स्त्री दोनों ही एकदम पागल हो उठे थे।

जो हो, भगवान् ने मुँह की लाज रखी है।

न हुन्ना न हुन्ना करते-करते शेष उम्र में सुरुचि को एक लड़का हुन्ना है। न्नीर ऐसा प्रतीत होता है, मानो गिरती त्रायु में होने के कारण वह देखने में इतना सुन्दर है।

लड़के के नामकरण में कैसा त्रानन्द!

हरिचरण कहता है, इसका नाम रखो कन्दर्प।

सुरुचि हँसते-हँसते चल पड़ती है। कहती है, हटात्रो, हटात्रो! वह भ क्या कोई नाम हुन्ना ? लोग उसे केंदों केंदों \* कहकर पुकारेंगे। छि:!

'तब---?'

'क्या नाम रखा जाय, बोलो तो ?'

हरिचरण भी सोचता है। मुहचि भी सोचती है। सोचते-सोचते वे हैं हैरान ! कोई नाम किसी को पसन्द होता नहीं। ग्रान्त में एक नाम ठीक हुग्रा। परन्तु वे उससे भी सन्तुष्ट न हुए।

सुरुचि ने कहा, पीछे बदल देने से ही होगा।

नाम हुन्री--सुन्दर।

यह खराब नहीं हुन्रा।

उसे सुन्दर कहना ठीक होगा—जैसा रूप है वैसी ही बनावट भी। ऐसा लड़का सचराचर जगत की दृष्टि-पथ में न ऋाया था। दृप्द्प् गौर वर्ण, काले-काले छुँधराले सर के बाल, बड़ी-बड़ी ऋाँखें,—मुख के देखते ही प्यार करने की इच्छा होती है।

हरिचरण, सुरुचि न्त्रीर सुन्दर । इन्हीं तीन प्राणियों का छोटा-सा संसार ! रास्ते के किनारे रेलिंगदार छोटा-सा मकान । उसके तीन-चार कमरे ही उनके

<sup>\*</sup> केंद्रो बँगुला का एक शब्द भी है जिसका अ होता है 'रोओ' ।

लिए यथेष्ट हैं। नीचे के कमरे किराये पर दिये गये हैं। जब लड़का न हुआ था तब अपने मन की साध मिटाने के लिए सुरुचि ने तीता खरीदा था। दूर से रेलिंग के ऊपर भूत्लती हुई चिड़िया अभी भी दिखलाई पड़ती है। वह अब सुन्दर के खेल की साथी है।

सुन्दर को गोद में लिये सुरुचि बरामदे में त्रा खड़ी होती है। पत्ती के साथ सुन्दर का परिचय करा देती है।

चिड़िया बोलती है, 'लल्ला!'

लल्ला बोलता है, 'तोता !'

सुरुचि हाथ उठाकर चिड़िया को धमकाती है। कहती है, लल्ला कहोगी तो तुम्हें मार डालूँगी। बोलो—सुन्दर।

चिड़िया कान लगा गर्दन घुमाकर सुनती है। सुन्दर के शरीर के ऊपर ऋपनी चोंच फेरती है। परन्तु वह 'सुन्दर' न बोल सकेगी।

हाथ उठाकर सुन्दर भी धमकाता है। कहता है, माउँगा !

इस 'माउँगा' में मुरुचि के त्र्यानन्द का ठिकाना नहीं—स्वामी को बुलाकर कहती है, सुनिये, जल्दी त्र्याइये।

हरिचरण दौड़कर पास त्रा खड़ा होता है।

सुरुचि कहती है, चिड़िया को ऋौर एक बार धमकी दो तो, बबुऋा ?

सुन्दर ग्रौर धनकाता नहीं, चुपचाप रहता है।

हँसती हुई सुरुचि ऋपने स्वामी की ऋोर देख थोड़ा ऋप्रस्तुत भाव से कहती है, जाइये, जाइये! इतनी देर तक ऋाये नहीं! ऋौर सुन न पाये। इसने चिड़िया को धमकाया था।

हरिचरण कहता है, यह लड़का जैसा होगा, बड़े होने पर हमारे ऊपर ही धमकी दिखावेगा।

🧸 सुरुचि कहती है, हाँ रे ?

खुल्-खुल् हँसते हुए लड़का ऋपने दोनों कोमल हाथों को बढ़ा पिता की गोद में चला जाता है।

हरिचरण स्नेष्ट के साथ चूमा लेकर कहता है, शरारती कहीं का !

सुरुचि कहती है, देखिये, मैं कहती हूँ उसे शरारती मत कहिये, वह मेरा दूध का धोया लड़का है। त्रात्रों तो बबुत्रा!—कहकर मा उसे उसके पिता की गोद से छीन लेती है।

इसी तरह इस प्रौढ़ दम्पित का दिन सुन्दर के साथ कटता है। सुन्दर बड़ा होने लगा।

गत वर्ष का कुरता इस वर्ष ऋौर शरीर में नहीं ऋाता।

सुरुचि कहती है, मैं किसी तरह सुन्दर को स्कूल में न भेजूँगी। समफ रहे हैं न ?

हरिचरण हें सकर कहता है, घर पर बैठाकर उसे मूर्ख बनाकर रखने की राय है ?

'नहीं, नहीं । मैं एक चए भी लड़के को बिना देखे नहीं रह सकती, इसके त्रालावा मैंने सुना है कि मास्टर लड़कों को मारते हैं।'

हरिचरण कहता है, ऋच्छा, घर पर ही मास्टर रख दूँगा।

सुरुचि कहती है, वहीं ठीक होगा। देखिये, बबुत्रा की स्त्री बबुत्रा को खूब प्यार करेगी।

त्र्यकस्मात् हरिचरण उस बात का ऋर्थ न समभ सका, पूछा, क्यों ?

'यह देखिये न । इतने में ही लड़के की नाक पर पसीना \* त्रा गया ।'

मुरुचि कहती है, देखिये, ऐसी बहू लानी होगी जो देश भर में सबसे बढ़ी-चढ़ी होगी। खोज-खोजकर जहाँ से हो लाइये। बल्कि पैसा कौड़ी कुटर नहीं लेंगे।

हरिचरण विनोद करते हुए कहता है, तब तो ऋभी से खोजने के लिए बाहर जाऊँ। क्यों, क्या राय है ?

सुरुचि हँसकर कहती है, हाँ, जाइये। क्यां, ऐसा तो बहुत होता है, लड़का होने के पहले ही कितने स्रादमी बात दे रखते हैं।

हरिचरण कहता है, त्राखीर में त्रगर सास-पतोह में पटरी न खाय तब !

<sup>\*</sup> जिसके नाक पर पसीना आता है उसे बंगाल में प्रेमी-स्वमाव का समका जाता है। यह एक विश्वास है।

सुरुचि कहती है, हूँ ! मैं क्या वेसी ही सास हूँ ! मगड़ा कहूँगी ?—हाँ रे बबुग्रा, तुम्हारी स्त्री मेरे साथ मगड़ा करेगी ?

इन सब बातों के समम्भने भर की उम्र ग्राभी लड़के की न हुई थी। गर्दन हिलाकर कहता है, हाँ करेगी।

हरिचरण हँसकर कहता है, सुना ?

'ख़रे दुष्ट!'—कहकर मा उसे श्रपनी छाती के पास लाकर कहती है, अभी से इतनी श्रक्ल ! बोलो—करेगी नहीं न ।

लड़का हँसते-हँसते गर्दन हिला मा का गला जोर से पकड़कर कहता है, न, नहीं करेगी।

लड़के की तबियत थोड़ी-सी भी खराब होने पर मा को नींद नही स्त्राती। काम-काज बन्द कर वह दिन रात उसके सिरहाने के पास बैठी रहती है।

शहर में जितने भी डाक्टर हैं, हरिचरण सर्वको एक बार बुला लाता है। होमियोपैथी छोड़कर एलोपैथी होती है, त्रौर एलोपैथी छोड़कर कविराजी दवा की जाती है।

एक दिन की बीमारी डाक्टर, कविराजों की कृपा से दस दिन में ऋच्छी होती है।

लड़के की कोई भी इच्छा श्रपूर्ण नहीं रहती।

निर्जन दोपहरी में बर्तन फेरी करनेवाला पुकार लगा जाता है।

लड़का कहता है--खाऊँगा।

सुरुचि कहती है, कहाँ का बेवकूफ लड़का है ! बर्तन बेच रहा है, बर्तन ! लड़का हठ करता है, बर्तन लूँगा।

लाचार हो सुरुचि बर्तनवाले को बुलाकर लड़के के लिए खरीदती है छोटी-छोटी रिकाबियाँ, पानी पीने के लिए एक छोटा-सा गिलास, भात खाने के लिए एक छोटी-सी थाली।

लोहे के रेलिंगदार बरामदे से होकर कोई भी फेरीवाला लड़के की नजर से बच नहीं सकता। इसलिए दिन भर में कितनी बार कितनी तरह की चीजें सुरुचि को खरीदनी पड़ती हैं, उनका ठिकाना नहीं।

चीजों से घर एकदम भर गया है।

कितने प्रकार के कितने खिलौने ऋाये हैं! कितनी तरह की कितनी पुतिब्रियाँ! लड़के के लिए हरिचरण ने उस दिन एक चाभी लगी टीन की रेलगाड़ी ला दी हैं। ऋौर ला दी है एक चाभीवाली मोटरकार।

भर दोपहर कभी बरामदे के ऊपर, कभी कमरे के भीतर सर्-सर् खड्-खड् करती लड़के की रेलगाड़ी चलती हैं, मोटरकार चलती हैं।

बचे के हाम्य-कलरव से मुखरित सुरुचि की गृहस्थली की श्री इस समय कुछ स्रोर ही हो रही है।

सुन्दर की त्रावस्था त्रभी पाँच वर्ष से थोड़ी त्राधिक है, परन्तु उसकी फर्माइशों का कोई ठिकाना नहीं।

उसकी ऋद्भुत फर्माइश ।

सरस्वती-विसर्जन का दिन । गाजे-बाजे के साथ रोशनी जला शोभायात्रा करती हुई प्रतिमा जा रही थी ।

सुंदर ने जिद किया-उसको सरखती चाहिये।

मा ने कहा, दूँगी।

पिता ने कहा, कल तुम्हें उसी तरह की एक देवी-प्रतिमा खरीद दूँगा।

गर्दन हिलाकर लड़के ने कहा, नहीं, मुक्ते स्त्रभी चाहिये। स्त्रौर चाहिये ठीक वही देवता। दूसरे देवता से नहीं चलेगा!

ग्राँख का तारा यह लड़का !

बेचारे हरिचरण को उसो समय देव-प्रतिमा की खोज में बाहर होना पड़ा ।

परन्तु मूर्ति बनानेवालों के महल्ले के जिन लोगों ने सरखती बनाई थी, वे पूजा के बाद मूर्ति न दे सके।

वह ग्रब क्या करेगा कुछ निश्चय न कर सकने के कारण हरिचरण घर लौट रहा था। सामने एक ग्रौर प्रतिमा की शोभायात्रा हो रही है।

हरिचरण ने एक च्रादमी से पूछा, बता सकतें हो उस तरह की प्रतिमा कहाँ मिलती है ?

श्रादमी ने थोड़ी देर त्रवाक् हो उसकी त्रोर देखा। हरिचरण पागल नहीं है। हँसकर बोला, लड़के ने जिद किया है। देवता चाहिये। स्रौर मूर्ति बनानेवालों के महल्लों में भी न भिला।

त्र्यादमी बोला, मेरे साथ त्राइये । नदी के पानी में विसर्जन होने के वक्त मैं त्र्यापको उसका शिर तोड़कर ला दूँगा ।

पूजा की हुई प्रतिमा का शिर !

हरिचरण की छाती ने एक-ब-एक धक् से किया। जो हो। एकदम न मिलने से यह श्रच्छा ही है। मिट्टी की प्रतिमा, पूजा के बाद मन्त्र पढ़कर पुरोहित ने उसका विसर्जन किया है, श्रभी ही उसको ढेले की तरह उठाकर पानी में फेंक देगा। उसमें दोष क्या। निरुपाय हो हरिचरण उनके पीछे-पीछे चला।

दोनों हाथों में मुगड को लिये हरिचरण घर लौटा। लड़के की खुशी का ठिकाना न रहा। सुरुचि बोली—िक्ट: िक्ट:, यह ग्रापने क्या किया! पूजा किये हुए देवता का मुगड लाया जाता है ?

हरिचरण बोला—जाने दो । उसमें दोष नहीं । मैं बहुतों से पूछकर लाया हूँ । दो दिनों के बाद, दोपहर के समय सुन्दर मिट्टी के उस मुगड के साथ खेल रहा है, सुरुचि पान लगा रही है, हरिचरण सो रहा है ।

श्रवस्मात् चारों त्रोर श्रन्थकार हो गया, त्राकाश में मेघ घिर त्राये । भालूम हुश्रा वर्षा होगी । बरामदे में कपड़े सूख रहे हैं । सुरुचि का हाथ फँसा था, बोली—बबुग्रा जा कपड़ा उतार ला तो !

लड़के ने कहा-मुभ्तसे न होगा।

सुरुचि बोली—भारी त्र्यालसी है, जो कहती हूँ उसी से न। कहती हूँ जात्र्यो! लड़का तब भी न गया।

हाथ के पास में ही बैठा हुन्रा था। क्रोधित हो उसकी पीठ के ऊपर एक थप्पड़ मारकर वह बोली—कहती हूँ जान्त्रो, ग्रभागा कहीं का, बात सुना करों!

मार खाकर सुन्दर कपड़ा उठाने गया।

परन्तु उसने कपड़ा न उठाया। शहर में एक 'सर्कस पार्टी' म्राई है। घोड़ा-गाड़ी के ऊपर बैएड बाजा बजाते हुए विज्ञापन का पर्चा बाँटते सर्कसवालों का एक दल उस समय उस रास्ते से गुजर रहा था। उसे देखने के लिए, वह रेलिंग के किनारे जा जुपचाप खड़ा हुम्रा। चारों स्रोर के म्राकाश को म्रन्धकारपूर्ण कर माथे के ऊपर एक भीषगाकृति मेघ खड़ा हुन्त्रा है। प्रकाश बन्द हो गया है, हवा बन्द हो गई है— न्त्रीर उसी काली छायान्धकार के नीचे प्रकाशहीन, वायुहीन निस्तब्ध पृथिवी मानो विश्वास रोककर न्त्रासन्न प्रलय के भय से करबद्ध हो थर-थर काँप रही है।

बैन्डबाजा तब भी बन्द न हुग्रा । उन लोगों के ही घर के सामने के रास्ते से बाजा बजाती हुई गाड़ी उस समय धीरे-धीरे नजदीक ग्रा रही है ।

बवुत्रा लड़का है, बिलकुल छोटा: इस पार से ग्रन्छी तरह देखा नहीं जाता, इसलिए वह कपड़ा उठाने की बात भूलकर रेलिंग के लोहे पर पैर रख-रखकर ऊपर चढ़ा ग्रोर नीचे की ग्रोर फुका । ग्रोर नीचे की ग्रोर फुक हँसते हुए वह एकाग्र दिष्ट से उस ग्रोर देखने लगा। देखने लगा, गाड़ी के पीछे-पीछे महल्ले के लड़के-लड़िक्याँ दोड़े ग्रा रहे हैं, गाड़ी के छत के ऊपर बाजा बज रहा है, भीतर से दो ग्रादमी दोनों ग्रोर के दरवाज़े से हाथ बढ़ा, लाल, नीले ग्रादि नाना रंग के काग्रज ले लेकर फेंक रहे हैं, ग्रोर हल्ला करते हुए मन के ग्रानन्द से मस्त लड़के उनको छीना-म्मपटी कर ले रहे हैं। फिर कोई-कोई धक्का खाकर एक दूसरे की देह पर गिर, धक्का-धुक्को कर हल्ला कर रहे हैं।

घर के भीतर से मा ने पुकारा--बबुद्या!

'ऊँ।'

'ऋाऋो!'

नीचे के रास्ते में एक-ब-एक एक भीषण कोलाहल हुन्ना । बैंड का बाजा सहसा रुक गया।

लड़के का उत्तर उस हल्ले-गुल्ले में न सुन सुरुचि जल्दी-जल्दी बरामदे से बाहर त्राकर देखती है-सर्वनाश !

बबुत्र्या नहीं।

रेलिंग के पास जाकर नीचे के रास्ते के ऊपर देखती है—ग्राह! बबुग्रा नीचे गिर्गया है।

सुरुचि का सारा प्रारीर बर्फ हो गया । हाथ-पैर थर्-थर् काँपने लगे । ग्रयने रोने के चीत्कार से स्वामी की निद्रा मंग कर वह काँपते-काँपते सीढ़ी पकड़कर दौड़ी हुई नीचे उतर रही थी परन्तु उसे ग्राख़िरी सीढ़ी तक पहुँचना न पड़ा नीचे उतरने के लिए श्रभी कई सीढ़ियाँ बाक़ी हैं, इसी समय देखा, उसकी श्रश्नु-भाराकान्त दृष्टि के सामने उसके उसी पाँच वर्ष श्रायुवाले खून से लथपथ बदन के बच्चे को कई श्रादमी लगकर उठाये उसी के पास लिये श्रा रहे हैं।

पागल की तरह 'डाक्टर' 'डाक्टर' पुकारते हुए हरिचरण नीचे उतर रहा था। जनता के बीच से कोई एक त्रादमी बोल उठा—स्नतम हो गया है!

त्रीर त्रधिक कुछ बोलने की त्रावश्यकता न हुई। बात के सुनते ही संज्ञा-हीना सुक्ष्मि सीढ़ी पर से लुढ़कते-लुढ़कते एकदम त्राँगन में त्रा गई। हिरिचरण हा-हा कर रोते हुए उठ चीत्कार कर मन भरकर एकदम लोगों के बीच में त्रा गया त्रीर उन लोगों के हाथ से लड़के को छीनकर पागल की तरह त्राँगन में घूमने लगा। बार-बार सुन्दर लड़के के ख़ून से लथपथ विकृत तथा वीभत्स सुख की त्रोर देख-देख वह त्रसहाय भाव से हाय-हाय कर इस तरह रोने लगा कि उसे देखकर पत्थर भी पिघल जाय।

नीचे के भाड़े के मकानों की स्त्रियाँ सुरुचि को लेकर व्यस्त हो रही हैं।

उसकी मूर्छा किसी तरह नहीं ट्रटती । एक बार श्रगर उसे ऊँह-ऊँह करते हुए ज्ञान भी होता है, तो दूसरे चण वह बबुग्रा, ब ुग्रा पुकारकर ग्रज्ञान हो जाती है !

बीच जलाशय में नौका डूबने से जैसा होता है, इनकी ऋवस्था भी ठीक वैसी ही हुई है।

स्वामी-स्त्री ग्रब उठकर बैठते हैं, ग्रौर वे ग्राहारादि कर चलते-फिरते भी हैं। साधारण मनुष्य की तरह वे ग्रब ग्रपनी बातें कहा करते हैं।

स्त्री ने एक दिन कहा कि वह सरस्वती का मुगड ही काल हुआ!

रोती-रोती बोली, कहा था न, पूजा की हुई प्रतिमा का शिर घर में लाने से स्प्रमंगल होता है—इसे फेंक दूँ!

यह कह सुरुचि उस दिन मिट्टी के उस शिर को फेंकने जा रही थी, हरिचरग्रा ने मना किया। बोला, नहीं, रहने दो। वह ग्रमंगल करे! वह ग्रब ग्रीर हमारा क्या करेगा, देखें! मुरुड ताक के ऊपर जहाँ रखा था वहीं पर रहा।

जीवित रहने में ग्रब उन्हें सुख नहीं है।

ग्रब वे मरकर ही सुखी होंगे।

जब लडका ही चला गया. तो ग्रब इस प्रथिवी पर उनका है ही क्या !

हरिचरण कहता है, दूर हो ! यही है जीवन ? त्राज हैं कल नहीं ! त्रात्रो हम दोनों भी मरें।

मृत्यु के नाम से सुरुचि उल्लसित हो उठती है। कहती है, बतात्रों भी तो कि किस तरह महाँ!

'त्रात्रो, हम दोनों एक साथ विष खायें, एक दूसरे के बगल में सो रहें।'

सुरुचि कहती है, यही ग्रन्छा है। घर-द्वार जिसको इन्छा हो उसे दान कर दें। भूठ नहीं न,—बोलो तुम विष लाख्रोंगे ?

हरिचरण कहता है, हाँ, कोशिश कहँगा—िह्यपाकर लाना होगा। वह विष जिसमें खूब त्र्यासानी से मृत्यु हो। यदि कोई तेज विष न मिले तब स्तव त्राफीम।

हरिचरण छिपे-छिपे विष लाने की कोशिश करने लगा। परन्तु विष पाना एकदम सहज बात नहीं है।

इधर सुरुचि अपनी आँख की मिण — छाती का माणिक खोकर ठीक पगली-सी हो उठी है। जीने की उसे अब और साध नहीं है। जो पृथिवी लड़के के जीवित रहते आलोक, आनन्द, हँसी, गान और विपुल सौंदर्य से परिपूर्ण प्रतीत होती थी; आज वही उसके लिए केवल मिथ्या है, मरीचिका मात्र है। आशा का इक्तित-मात्र चिह्न भी कहीं नहीं रहा। विधाता नहीं है। निविड़ तमसाच्छन्न दु:ख-दुर्भोग के सिवा कहीं कुछ नहीं है। श्रोर उसी दु:ख-दुर्भोग की चिरान्धकार रात्रि में जो अप्रि सहसा प्रज्वलित हो उठती है, निर्वोध नर-नारी उसे ही समभते हैं विधाता का आशीर्वाद! असहाय मानव उसी से आनन्दित होता है, आशा के सहारे बेकार ही जीता है! सीमाहीन, आशाहीन, मौन, मूक-स्तब्धता के बीच तापदम्ध मरूभूमि में पथ-आन्त पथिक की आँख के सामने की माया-मरीचिका के जैसा वह मिथ्यागिन की विह्न-शिखा की तरह भर् से जल उठता है, और फिर उसी तरह चुपचाप दुभा भी जाता है। चिरनिष्ठ्रर, चिरनिर्वाक् जिस विधाता ने उसका इस तरह परिहास किया है, जो उसे दु:ख देकर आनन्दित हुआ है, उसे वह उस आनन्द से वंचित करके ही छोड़ेगी—वह मरेगी।

सुर्श्व बरामदे में जाकर खड़ी होती है। लोहे की रेलिंग पर भार देकर नीचे की त्रोर एकटक देखते-देखते एक-ब-एक उसे उसके ग्रम्बल की निधि चम्रल बालक की बात याद ग्राती है, ग्रीर स्मरण ग्राता है कि यहाँ से इसी तरह ही वह गिरकर मरा है! वह जाना न चाहता था, उसी ने उसे जबर्दस्ती कपड़ा उठाने के लिए भेजा था, उसने स्वयं उसकी हत्या की है। सोचते-सोचते वह ज्ञान-हीन हो जाती है, हृदय के भीतर न-जाने क्या-क्या भाव उठते हैं, रेलिंग पार हो वह भी वहीं पर गिरकर मरना चाहती है। परन्तु भय होता है—कोमल लड़का—सामान्य ग्राधात भी उसके लिए ग्रसहा होने के कारण वह मरा है। परन्तु वह ख़ुद ग्रगर न मरी! ग्रार पंगु होकर रह गई...

स्वामी से वह इसलिये बारबार पूछती-लाये हैं?

हरिचरण हठात् उसकी बात न समभ सकने से कारण भूला हुन्त्रा जैसा उसके मुख की त्रोर देखता है, उसके बाद लड़के का वह कोमल मुखड़ा याद त्राते ही वह स्वयं भर्-भर् त्राँसू बहाते हुए प्रतिज्ञा करता है—न्त्राज वह लायेगा ही। जैसे भी हो, जहाँ से भी हो—मृत्यु का त्रामृत वह संप्रह करेगा ही।

त्रकस्मात् महल्ले में चेचक दिखलाई पड़ी । शीतकाल था ।

हरिचरण उस दिन शरीर में थोड़ा-थोड़ा बुखार लिये घर लौटा। सिर में दर्द है, हाथ-पाँव में दर्द त्र्रीर थोड़ी सर्दा। हो सकता हैं ठएड लग गई हो।

श्राकर लेट गया। सुरुचि से कहा, सुनी !

'क्या!'

'थोड़ा तेल गरम कर लात्रो तो।'

'क्यों ? तेल क्या होगा ?'

'काम है।'

सुरुचि तेल लाने गई।

लौटकर एक छोटे कटोरे की खोज में ताक पर नजर पड़ते ही देखा कि सर-स्वती का वह मुग्ड गायब है।

'वह कहाँ गया ?' कह इधर-उधर देख उसने पूछा— 'क्या त्रापको मालूम है ?'

हरिचरण ने कोई उत्तर न दिया।

बहुत देर के बाद पूछा, क्या ?

'यहाँ पर जो वह मुगड था।'

'नहीं जानता ।' कह हरिचरण ने करवट बदली।

सुरुचि ने पूछा, ऋच्छा, क्या करना होगा, कहिये तो ?

दोनों पैर बढ़ाकर हरिचरण बोला, पैरों के तलवों में खूब अच्छी तरह से मालिश कर दो। सर्दी-सी मालूम हो रही है, आज तबियत अच्छी नहीं है।

पित के पैर में तेल मालिश करती बैठी हुई भी मुहिच उस मुगड की बात को भुला न सकी।

बोली, यह तो ऋच्छा भौतिक कांड देख रही हूँ। घर से चीज उड़ गई ? 'नहीं नहीं, वह उड़ी नहीं है।'—एकदम उदासीन भाव से हरिचरण ने कहा, उसे मैंने फेंक दिया है।

यह कह ग्राँखें वंद कर हरिचरण मालूम होता है चेचक के भय से ही, दाहिने इाथ से ग्रापने शरीर का उत्ताप ग्रानुभव करने लगा।

# हो सकता है

[ ऋाधुनिक बंगाली लेखकों में किव ऋौर गल्प-लेखक के विचार से प्रेमेन्द्र मित्र का एक सबसे निराला ऋौर ऋपना ऋलग स्थान है। वे जनता का मुँह देख-कर नहीं लिखते। इसीलिए इनकी रचनाएँ ऋभी तक अथेष्ट मात्रा में लोक-प्रिय नहीं हो सकी हैं। किन्तु वास्तव में इनकी स्वतंत्रता ऋौर प्रतिमा का सिक्का लोगों को मानना ही पड़ता है। मैट्रिकुलेशन पास करने के बाद इन्होंने कुछ दिनों तक ऋाई० एस० सी० में पढ़ा था। पढ़ाई छोड़ने के बाद ये मेडिकल स्कूल में भरती हुए थे। परन्तु चिकित्सा-शास्त्र की शिचा भी इनकी प्रकृति के ऋनुकूल नहीं हुई। तब से ये जी लगाकर साहित्य-सेवा ही करने लगे ऋौर 'कल्लोल' में ही सबसे पहले इनकी कहानियाँ ऋौर कितताएँ निक्लने लगी थीं ऋौर तभी से साहित्यिक समाज की श्रद्धापूर्ण दृष्टि इनकी ऋोर ऋाकृष्ट होने लगी थी। ऋाज-कल ये देवदत्त फिल्म्स के प्रचार-विभाग में काम करते हैं। इससे पहले ये नवशक्ति नामक साप्ता-हिक पत्र का सम्पादन करते थ।

प्रेमेन्द्र मित्र की रचनाएँ कुछ अधिक मात्रा में पांडित्य और प्रज्ञा से युक्त होती हैं। भाव-प्रवणता वँगला-साहित्य का प्रधान अवलंबन है। बंगालियों की रिच में कारुएय, माधुर्थ और सौकुमार्थ सबसे अधिक होता है। शरत्चन्द्र और शैलजानन्द की रचनाओं में इन सब बातों का बहुत ही सुन्दर समावेश हुआ है; और इसीलिए इन लोगों की रचनाओं के लोक-प्रिय होने में अधिक देर नहीं लगी थी। प्रेमेन्द्र मित्र की रचनाओं की अन्तर्मुखीनता और विश्लेषण-परता, आख्यान के अंश की न्यूनता और व्यंजना की अधिकता, घटनाओं को संचिप्तता और पट-भूमि की प्रसारता ने वँगला-गल्प-साहित्य की एक बिलकुल नये मार्ग में अवतारणा की है। विशुद्ध रस-स्पृष्ट के विचार से रवीन्द्रनाथ की बराबरी का और कोई गल्प-लेखक इस देश में नहीं हुआ। शरत्चन्द्र दर्द-भरी बातें लिखने में वेजोड़ हैं। विचित्रता में शैलजानन्द असामान्य हैं। किन्तु ये तीनों ही थोड़ी बहुत मात्रा में भावाश्रयी हैं। लेकिन प्रेमेन्द्र मित्र ने बोध-वृत्ति के इंगित का ही प्रधानतः अवलम्बन किया है। इनकी कहानियाँ इसीलिए अनेक अवसरों पर आख्यान के विचार से असम्पूर्ण-सी मालूम

हो सकती हैं। तो भी इनकी विशेषता सहर्ज में सामने त्रा जाती है। इसके सिवा त्राधिनक लेखकों में से इनकी भाषा पर रवीन्द्र का प्रभाव सबसे कम है। 'हयात' नामक कहानी में लेखक ने एक त्राद्भुत कल्पना बहुत ही निपुणता-पूर्वक प्रकट की है। गल्प के विचार से इसका त्राकर्षण प्रधानतः इसकी शैली त्रौर रंग-ढंग में है; त्रौर इस विचार से इसका विषय त्रानुषंगिक-मात्र है।

### हो सकता है

बह गम्भीर दुर्योग की रात थी।

्त्रनधकार-पूर्ण त्राकाश में मेघों में जो परस्पर भीषण संघर्ष हो रहा था, वह त्रांखों से तो किसी तरह देखा ही नहीं जा सकता था; लेकिन इस पृथ्वी पर उसकी जो प्रतिकिया होती थी, उसे देखकर उस संघर्ष की भीषणता का त्रानुमान करने में कोई विशोष कष्ट नहीं होता था।

भयंभीत नगर मानो उस अन्धकारपूर्ण और आँधी-पानी की रात में अपने-आपको किसी निरापद आश्रय में सिकोड़कर किया रखना चाहता था।

निर्जन मार्गों पर जहाँ-जहाँ गैस की रोशनी पड़ रही थी, वहाँ-वहाँ जमीन की मिट्टी नहीं दिखाई देती थी—केवल वर्षा की धारा का बहता हुन्या चमचमाता जलही-जल दिखाई देता था। सड़कों के किनारे जो वृच्च लगे हुए थे, वे हवा के भोंकों में पड़कर ग्रसहाय कैंदियों की तरह मिट्टी की शृंखला तोड़ फेंकने के लिए मानो उन्मत्त हो रहे थे।

ऐसी रात के समय श्राकाश के उत्पीड़न से विपर्यस्त पृथ्वी को देखकर हु अत् ऐसा जान पड़ता था कि वह नितान्त श्रसहाय हो रही है। श्रकस्मात् मानो इस प्रह के थोड़े-से दुर्वल प्राणियों के भविष्य के सम्बन्ध में मन बहुत श्रिधक हताश हो जाता था।

सङ्कों के किनारे के गैसों का प्रकाश बिलकुल निष्प्रभ हो रहा था। ग्रीर न जाने क्यों समस्त मानव-जाति की ग्राशा के साथ उसकी उपमा बार-बार मन में श्राना चाहती थी।

बस से उतरकर कीचड़ से भरे हुए निर्जन रास्ते से होकर वर्षा के मोंकों से अपने शरीर को बचाने की निष्फल चेष्टा करता हुन्ना और अपने मन में इसी तरह की सब चिन्ताएँ लेकर घर लौट रहा था। लेकिन मानव-जाति के भविष्य के

सम्बन्ध में मन में जो ऋस्पष्ट निराशा थी, उसके सिवा एक ऋौर भय भी मन में हिर्पा हुऋा था। वह भय तथा ऋशांका व्यक्तिगत थी ऋौर उसका हेतु भी ऋत्यन्त स्पष्ट था।

रास्ता बहुत चलना था। श्रीर बीच में एक ऐसा नया पुल पार करना था, जो श्रभी तक पूरा बना ही नहीं था। वह पुल श्रभी तक लोगों के श्राने-जाने के योग्य नहीं हुआ था। वहाँ चलने का रास्ता भी बहुत सँकरा था। उस जगह श्रभी तक श्रगल-बगल रेलिंग भी नहीं दी गई थी। वहाँ साधारण श्रवस्था में में ही एक एक तख़्ते के उत्पर बहुत ही सावधानी से पैर रखते हुए चलना होता था। इस दुर्योग की रात में वह पुल पार करने में विशेष विपत्ति की सम्भावना थी। उसी विपत्ति का सामना करने के लिए में मन-ही-मन साहस संचित करने की चेष्टा कर रहा था।

लेकिन पुल के पास पहुँचने पर बहुत कुछ आध्वासन हुआ। दिन भर में पुल के निर्माण का कार्य बहुत कुछ अप्रसर हो गया था। अभी तक दोनों तरफ रेलिंग तो नहीं लगी थी, लेकिन अब तख़्तों की दरार्ज में से नीचे गिरने का भय नहीं रह गया था। इस बीच में वे सब तख़्ते मजबूती के साथ जोड़ दिये गये थे।

वह पुल सिक्कड़ों से भूतल रहा था श्रौर हवा के भोंकों के कारण जोरों से हिल रहा था। यह बात नहीं थी कि उसे देखकर श्रब बिलकुल ही भय नहीं होता था, लेकिन फिर भी जी कड़ा करके मैंने उस पर पैर रख ही दिया। यदि मैं यह पुल न पार करता तो इस श्राँधी-पानी में मुभ्ते श्रभी श्रौर एक मील का चक्कर लगाकर तब कहीं घर पहुँचना पड़ता।

पुल पर पैर रखते ही मैंने समफ लिया कि ऋाँधी के साथ लड़ते हुए इस फूलते हुए पुल को पार करना कुछ सहज काम नहीं है। इसके लिए केवल साइस की ही नहीं, बल्कि शिक्त की भी ऋावश्यकता थी। खुली हुई नदी के ऊपर ऋाँधी का वेग इतना ऋधिक प्रचएड हो गया था कि प्रत्येक च्या एक दम से नदी में गिर ही पड़ने की सम्भावना थी।

कहीं कोई त्रादमी नहीं दिखलाई देता था। मैं सोचने लगा कि यदि इस जन-हीन पल पर त्रपने त्राहंकार का विसर्जन करके मैं घटनों के बल ही चलें. तो इसमें हर्ज क्या है। यही सोचता हुन्ना मैं कुछ दूर न्नागे बढ़ा था कि उसी समर्थ...

में वहीं रुककर खड़ा हो गया। पुल के इस पार मिट्टी के तेल की एक टिम-टिमाती हुई रोशनी प्राग्य-पण से चेष्टा करके उस पार के अपन्धकार को केवल कुछ तरल ही कर सकी थी।

उसी तरह च्रन्धकार में दो ऋस्पष्ट मूर्तियाँ दिखाई दीं। वे दोनो मूर्तियाँ उस पार से यह पुल पार करने की चेष्टा कर रही थीं। उनमें से एक मूर्ति स्त्री की थी।

उस दिन मैं यह सोचकर वहाँ रुककर खड़ा नहीं हुन्ना था कि इस ऋन्धेरी ग्रीर ग्राँथी-पानी की रात में ये दोनो स्त्री ग्रीर पुरुष कौन-से जरूरी काम के लिए यह विपत्ति-युक्त पुल पार करने के लिए ग्रा रहे हैं।

इस ऋाँधी पानी की रात में यह बात चाहे कितनी ही कुत्हल-जनक क्यों न हो, लेकिन फिर भी विस्मय-जनक नहीं थी ।

लेकिन उस पार के तरल अन्धकार में उन दोनों अस्पष्ट नर-नारी की मूर्तियों का जो आचरण दिखाई दिया, वह सचमुच आसाधारण था।

वह स्त्री नहीं त्राना चाहती थी। यह तो मैं नहीं जानता कि वह केवल पुल पार करने के भय से नहीं त्राना चाहती थी, या त्रौर किसी भारी त्राप्तांका के कारण नहीं त्राना चाहती थी; लेकिन फिर भी इतना पता त्रवश्य चलता था कि पुरुष उसे खींचने की जो चेष्टा करता था उसका वह प्राण-पण से प्रतिरोध करना चाहती थी। लेकिन उस तेज़ हवा के शब्द में से उन दोनों की जो थोड़ी-सी बातें में सुन सका था, उनसे मुक्ते ऐसा ही जान पड़ा कि वह पुरुष उसे हर तरह से स्राश्वासन देना चाहता था।

उस समय तक में त्राँधी के साथ जूफता हुन्ना पुल के बीचो-बीच तक न्त्रा पहुँचा था।

मैंने देखा कि च्रन्त तक वह स्त्री च्राना नहीं चाहती थी च्रौर च्रत्यन्त च्रनिच्छ।पूर्वक वह च्राने लगी थी। च्रव पुरुष उसका हाथ पकड़कर उधर से पुल पर च्रागे बढ़ने लगा।

कुछ दूर त्रौर त्रागे बढ़ने पर उन दोनों से मेरा सामना हो गया । पुरुष त्रौर स्त्री दोनों ही त्रपना सारा शरीर कपड़ों से खूब त्राच्छी तरह लपेटे हुए थे । लेकिन उन कपड़ों के जंगल के अन्दर ही मिट्टी के तेल की बत्ती के अस्पष्ट प्रकाश में उस स्त्री का चमकता हुआ चेहरा देखकर मैं फिर एक बार चौंक पड़ा।

उसके शीर्थ ग्रौर रोगी मुख में दो बड़ी-बड़ी ग्राँखें थीं। उन ग्राँखों में ग्रस-हाय ग्रातंक का जो चित्र मैंने देखा, उसके सम्बन्ध में मैं कभी यह समम्म नहीं सकता था कि ऐसा चित्र मनुष्य की ग्राँखों में भी दिखाई दे सकता है।

मेरा कुतूहल बराबर बढ़ता ही जाता था। लेकिन उपाय ही क्या था।

ग्रब में पुल के प्रायः उस पार पहुँच चुका था। लेकिन उसी समय पीछे से ग्रमानुषिक चीत्कार सुनकर में चौंककर ग्रौर पीछे की तरफ मुड़कर खड़ा हो गया।

#### सर्वनाश !

मेरे देखते-देखते वह स्त्री हवा का भोंका न सँभाल सकने के कारण जोर से चिल्लाती हुई नीचे गिर पड़ी। जहाँ तक हो सका, जल्दी जल्दी चलकर मैं उस स्थान पर पहुँचा। ऐसा जान पड़ता था कि मारे त्रातंक के वह पुरुष हत-बुद्धि हो गया था। वह जिस ढंग से बिलकुल काठ होकर वहाँ खड़ा था, उसे देखते हुए मुक्ते ऐसा जान पड़ता था कि उससे किसी प्रकार की सहायता पाने की स्त्राणा नहीं है।

लेकिन क्रॅंधेरे में क्रौर ऐसी क्रांधी तथा पानी के समय उस गहरी नदी में से उस स्त्री का उद्धार करने के लिए मैं भी भला क्या कर सकता था!

कौन कह सकता था कि इतनी देर में वह नदी के बहाव में पड़कर कहाँ चली गई होगी। श्रागर में तैरना भी जानता होता, तो भी उस रात के समय नदी में से उसका उद्धार करना मेरे लिए एक प्रकार से श्रसम्भव ही होता। लेकिन मैं तो तैरना भी नहीं जानता था।

हठात् बहुत नीचे से ग्रस्पष्ट कातर पुकार सुनकर मैं चौंक पड़ा। श्रीर इंसके बाद तुरन्त ही उसकी साड़ी का एक हिस्सा मुफ्ते दिखाई दिया।

नीचे गिरने के समय उसकी साड़ी का एक ग्रंश न जाने किस तरह लोहे के एक बोल्ट में फँस गया था, जिससे वह स्त्री नीचे जल में नहीं गिरी थी। वह उसी कपड़े में फँसी रहकर नीचे की ग्रोर मुँह किये हुए ग्रँथेरी नदी के ऊपर भूत रही थी।

मैंने धका देकर उस ग्रपरिचित व्यक्ति का वह भाव दूर करने की चेष्टा करते हुए कहा—जल्दी ग्राकर पकड़िये। ग्राभी तक हम लोग शायद उसे खींचकर ऊपर ला सकते हैं।

उस व्यक्ति ने यन्त्र-चालित की तरह स्राकर मेरे स्रादेश का पालन किया।

\* \*

उस दिन वह स्त्री अवश्य ही मृत्यु से बाल-बाल बची थी। उस समय उन लोगों के लिए कृतज्ञता दिखलाने का भी समय नहीं था, और मेरे लिए उनका परिचय प्राप्त करने का भी समय नहीं था। श्रीर नहीं तो हो सकता है कि बहुत-सी बातें जानने श्रीर सुनने में श्रातीं।

मैंने बहुत सावधानता-पूर्वक पहले तो उन दोनों को किसी तरह पुल के उस पार पहुँचाया त्रौर उसी बीच में उन लोगों की कुछ बातें भी सुनी थीं। उन्हीं बातों के कारण मेरे मन में बहुत कुछ सन्देह त्रौर विस्मय उत्पन्न हो गया था, जो त्राब तक बराबर बना हुत्रा है।

उस पुरुष के साथ चलते समय स्त्री ने कहा था—देखो, कैसे ग्राश्चर्य की बात है कि गिरने के समय सुभ्ते ऐसा जान पड़ा था कि मानो तुम्हीं ने मुभ्ते धका दे दिया हो। मेरा पैर तो फिसला नहीं था। मुभ्ते ठीक यही जान पड़ा था कि मानो तुम्हीं ने मुभ्ते ढकेल दिया...

उन लोगों की बातें धीरे-धीरे ऋस्पष्ट होती जा रही थीं। मैंने उस ऋादमी को हँसते हुए भी सुना था। वह मानो कह रहा था——पागल कहीं की! कैसी बातें करती हो। भला मैं तुम्हें ढकेलूंगा!

में वह घटना कभी भूल न सका। समय-ग्रसमय उस विपद्-संकुल पुल पर ग्रह्म भाव से देखी हुई उन दोनों मूर्तियों के सम्बन्ध में ग्रनेक प्रकार के सन्देह ग्रीर ग्रनेक प्रकार के प्रश्न मेरे मन में उत्पन्न होते हैं। मैं यह नहीं जानता कि वे लोग उस ग्राँधी-पानीवाली रात को क्यों ग्रीर कहाँ से वह पुल पार करने के लिए ग्रा रहे थे, वह स्त्री किस तरह गिर पड़ी थी, बच जाने पर ऐसी बात उसने क्यों कही थी ग्रीर उसके बाद वे दोनों कहाँ चले गये १ फिर भी उन लोगों के सम्बन्ध में ग्रह्म भाव से ग्रनेक प्रकार की बातें मेरे मन में बराबर उठा करती थीं। उस त्रसाधारण घटना त्रौर त्रस्पष्ट भाव से देखी हुई उन दोनों मूर्तियों की केन्द्र बनाकर त्राप-से-त्राप मन में एक कहानी उठ खड़ी होती थी।

& & & &

बहुत बड़ा सात-मंजिला मकान था।

लेकिन ऋब तो उसका कुछ भी ऋबिशष्ट नहीं रह गया। चारों ऋोर ईटों ऋौर लकिन ऋब तो उसका कुछ भी ऋबिशिष्ट नहीं रह गया। चारों ऋोर ईटों ऋौर लकिन्यों के ऐसे टूटे-फूटे स्तूप हैं, जिनमें नोना लगा हुऋा है। बाहर से देखने से बिलवुल भूतों के रहने की जगह मालूम होती है। सहज में यह विश्वास करने को जी नहीं चाहता कि इस खेंडहर के किसी छिपे हुए कोने में ऋभी तक उसके मुमूर्ष्ट प्राण धुक्-धुक् कर रहे हैं। दिन के समय तो उन प्राणों के कहीं कोई लच्चण ही नहीं दिखाई देते थे।

सदर दरवाजे को भेदकर पीपल / का जो बहुत बड़ा पेड़ चारों त्र्रोर त्र्रपनी शाखायें त्र्रोर प्रशाखायें बढ़ाकर फैला हुन्त्रा था, उसके पत्तों की छाया में वैठकर उल्लू बोला करते थे। किसी जमाने में उस मकान का जो बाहरी हिस्सा था, उसके ध्वंसावशेष में गिलहरियों के दल निर्भय होकर घूमा करते थे त्र्रौर गिलहरियाँ एक दूसरी को भगाया करती थीं।

किसी को सहज में इस बात का पता भी नहीं चल सकता था कि इस ध्वंसा-वशेष की ख्राड़ में कहीं मनुष्य के जीवन की धारा वह रही है।

लेकिन रात के समय बहुत दूर से दिखाई देता था कि इस ध्वंस स्तूप के मध्य में कहीं से चीण प्रकाश की रेखा त्रा रही है। जो विदेशी इस मकान का कुछ भी इतिहास नहीं जानते थे, वे भी जब इस रास्ते से होकर गुजरते थे, तो इसे देखकर उन्हें डर लगता था।

\* \*

गठ-बन्धन की त्रावस्था में ही एक दिन इस ध्वंसावशेष के पास लावण्य त्रापनी पालकी पर से उतरी थी। उसके यहाँ से जो मजदूरनी उसके साथ त्राई थी, उसने यहाँ की जमीन पर पैर रखते ही भनककर कहा था—कैसे मूरख कहार हैं! इस भूतखाने के सामने लाकर पालकी रख दी। इससे वर-कन्या का त्रामंगल नहीं होगां?

वर-पच की त्रोर से जो पुरोहित विवाह कराने के लिए गया था, उसके साथ रास्ते में उस मजदूरनी का कई बार वाक्-युद्ध हो गया था। यद्यपि पुरोहित ने त्रपनी त्रोर से लड़ने के लिए विशेष उत्सुकता नहीं दिखलाई थी, तो भी मजदूरनी ने उनके मान की मरम्मत करने में कोई बात उठा नहीं रखी थी। पुरोहित ने दाँत निकालकर सिर्फ इतना ही कहा था—मर कम्बख़्त कहीं की! यह मकान भुतहा क्यों होने लगा? यह नियोगी-परिवार का सात पीढ़ियों का रहने का मकान है। इस दयार में ऐसा कोई त्रादमी नहीं है, जो उन लोगों को न जानता हो। इसके लेखे यह भुतहा मकान हो गया!

मजदूरनी ने ऋपनी ऋँखें ऊपर माथे तक चढ़ाकर चिकत होकर कहा था--ऋरे ये लोग कैसी बातें करते हैं। इस खँडहर में ऋादमी रहते हैं?

इसके बाद उसने कदाचित कन्या के पिता के उद्देश्य से अपना कठोर मन्तन्य प्रकट करते हुए कहा था—भले आदमी ने पैसा खर्च करने के डर से यह क्या किया! लड़की को इस जंगल में इसलिए भेज दिया कि इसे साँप काट खाय और यह मर जय!

घूँघट काहे हुए लावएय उस समय गठ-बन्धन की ऋवस्था में ऋपने स्वामी के साथ पालकी पर से उतरी थी।

जान पड़ता है मजदूरनी के साथ बातें करना बिलकुल व्यर्थ समभ्ककर ही पुरोहितजी रास्ता दिखलाते हुए आगे बढ़ने लगे थे।

रास्ता दिखलाना सिर्फ कहने के लिए नहीं था, बिल्क उसकी नितान्त आव-श्यकता थी। हटी-फूटी ईटों आदि के ढेरों पर से होती हुई घुटने भर ऊँची घासों और भाड़ियों के जंगल में से, जिसके नीचे सुरंग की तरह ऋषेरा था और बहुत दिनों की सड़ी हुई बदबू भरी हुई थी, कदम-कदम पर धचके खाती हुई लावरप्य अपने स्वामी के पीछ-पीछ चल रही थी। उनके पीछ-पीछ मजदूरनी को भी लाचार होकर चलना पड़ता था। वह मन-ही-मन बड़बड़ाती जाती थी—मैंने तो सात जन्म में भी ऐसा ब्याह नहीं सुना था। आये तो ब्याह करने, पर न साथ में बारात है और न लड़के की तरफ का कोई बड़ा-बूढ़ा या घर का मालिक ही है। टिक-टिक करता हुआ एक सुरदा-सा पुरोहित अपने साथ वर को लेकर आ पहुँचा। और उन लोगों ने भी बिना दुछ जाने-बूफो और बिना पूछे-ताछे लड़की को हाथ-पैर बाँधकर उनके साथ कर दिया । ग्रौर ये लोग भी न जाने कहाँ के उबारू हैं ! जात नहीं, गोत्र नहीं, ग्राइनेसी-पड़ोसी नहीं, ज्याहकर ग्राये ग्रौर वर-कन्या को वेदी पर से कोई उठाने भी नहीं ग्राया । इससे ग्रच्छी रस्में तो गीदड़ों ग्रौर कुत्तों के ज्याह में होती हैं ।

जान पड़ता है कि लावराय के कानों तक ये सब बातें नहीं पहुँची थीं। वह बिलाकुल डरी त्रीर सहमी हुई त्रासहायों की तरह चुपचाप चली जा-रही थी त्रीर मन-ही-मन सिर्फ यह सोचती जाती थी कि त्रागर सिर्फ एक बार कोई हाथ बढ़ाकर सुम्मे पकड़ ले, तो किसी तरह मेरी जान बच जाय।

लेकिन किसी ने हाथ नहीं बढ़ाया।

यों तो मजदूरनी बड़बड़ा ही रही थी, पर बीच में एक बार वह भानककर बोल उठी—में तो कहती हूँ, कि यह मुँह-जला बाम्हन ग्राखिर किस भाड़ में लिये चला जा रहा है।

इस पर ब्राह्मण ने उत्तर दिया-तुम्हें कब में गाड़ने।

इसके उत्तर में मजदूरनी ने जो-जो बातें कहनीं ग़ुरू कीं, उनसे चाहे ऋौर जो हो, लेकिन लावण्य का पहले-पहल ऋपने स्वामी के गृह में प्रवेश करने का ग़ुभ मुहूर्त्त मधुर नहीं हुआ।

यह नहीं कहा जा सकता कि मजदूरनी की यह बक-बक कब तक चलती। लेकिन सहसा उस त्रुँधेरे मार्ग में किसी का मधुर कल-हास्य गूँज उठा।

मजदूरनी चौंककर चुप हो गई। लावराय ने ऋपने चेहरे पर का घूँघट जरा-सा हटाकर इस बात का पता लगाने की चेष्टा की कि ऋाखिर यह सुमधुर हास्य कहाँ से ऋा रहा है।

जो हँसा था, उसी का ग्रापरूप स्वर सुनाई दिया— ग्रारे, भइया तो चुपचाप बहु ले ग्राये।

इसके बाद शंख-ध्वनि हुई।

श्रुँघेरा रास्ता उस समय तक समाप्त हो गया था। सामने ही एक छोटा-सा श्राँगन था श्रौर उस श्राँगन के चारों तरफ कई कोठरियाँ थीं।

ज्योंही लावराय त्राकर रोशनी के सामने खड़ी हुई, त्योंही शंख बजाना बन्द करके जिस युवती ने त्राकर लावराय के मुँह पर से घूँघट हटाया था त्रोर एक बार मधुर हास्य से सारा घर गुँजा दिया था, यद्यपि उसकी म्रोर लावर्ण्य ने बहुत ही थोड़े समय के लिए केवल एक बार देखा था म्रोर तब म्रपनी म्राँखें नीची कर ली थीं, तो भी लावर्ण्य के म्राश्चर्य की सीमा नहीं रह गई थी।

लावएय को त्राज तक कभी यह जानने का सुयोग नहीं प्राप्त हुन्ना था कि नारी के शरीर में इतना त्राधिक रूप भी हो सकता है।

उस लड़की ने हँसते हुये कहा—ग्रारे वाह ! यह कैसी बहू है जो प्रणाम भी नहीं करती । क्या तुम प्रणाम नहीं जानतीं ?

लावर्य की समभ में ही नहीं त्राया कि किसे प्रणाम करना चाहिये; इस-लिए वह सिर फुकाकर उस लड़की को ही प्रणाम करना चाहती थी। इस पर वह लड़की खिलखिलाकर हँस पड़ी श्रौर कुछ पीछे हटकर बोली—- ग्रारे हमें नहीं, हमें नहीं। बुग्राजी को नहीं देख रही हो ?

लावराय ने बुद्या की त्रोर देखा। ऐसा जान पड़ता था कि उसे देखते ही वह एक बार त्रान्दर-ही-ग्रान्दर सिंहर उठी थी।

बिलकुल सूखे हुए शीर्ण और वीभत्स चेहरे की कानी की एक ग्राँख भयंकर दृष्टि से मानो बुढ़ापे की मूर्त्ति बनकर उसे बींध रही थी।

**% % %** 

लावराय की गृहस्थी शुरू हुई।

मजदूरनी दो दिन तक वहाँ रहने के बाद उस भुतहे मकान के सम्बन्ध में तरह-तरह की ग्रसम्बद्ध बातें कहकर चली गई थी। इस लम्बे-चौड़े ग्रीर टूटे-फूटे प्रासाद के ग्रन्दर ग्रपेचाकृत कम निरापद तीन कमरों में केवल यही चार ग्रादमी रहते थे। उपर नीचे चारों तरफ सिर्फ भाड़-भंखाड़ ग्रीर जंगल के सिवा कुछ भी नहीं था; ग्रीर या थे काम में न ग्राने लायक टूटे-फूटे ग्रीर परित्यक्त कमरे। उनमें से किसी की कड़ियाँ ग्रीर धरनें भूल रही थीं, तो किसी की छत गिरना चाहती थी। किसी की दीवार ही टह गई थी। उन सब कमरों में मकड़ियों ग्रीर चूहों ने दखल कर रखा था।

इस ट्रेट-फूटे त्रौर भुतहे मकान के कमरों की तरह इसमें रहनेवाले लोग भी रहस्यमय ही थे। जिसे बुत्रा मानकर लावरप्य को पहले दिन प्रणाम करना पड़ा था, वह जल्दी कहीं दिखाई हो नहीं देतो थी। एक कोने के ग्रॅंथेरे कमरे में पड़ी-पड़ी दिन भर वह क्या खुट-खुट किया करती थी, इसके जानने का कोई उपाय ही नहीं था। लावएय को यह समफते में ग्राधिक देर नहीं लगी कि वह ग्रापने कमरे में किसी को ग्राने नहीं देना चाहती। ग्रागर कभी संयोग से लावएय का ग्रीर उसका सामना हो जाता था ग्रीर दोनो की ग्राँखें चार होती थीं, तब वह इस ढंग से लावएय की ग्रीर देखती थी, कि ग्राकारण ही लावएय का कलेजा तक बरफ हो जाता था।

त्रपने स्वामी को भी वह नहीं समफ सकती थी। वह दिन भर त्रपने काम-धन्धे में ही भूले रहते थे। रात के समय सोनेवाले कमरे में घुसते हुए न जाने क्यों उन्हें भय-सा होता था।

सोने का कमरा बहुत बड़ा था। उसकी कड़ियाँ और घरनें जगह-जगह से बहुत कमजोर हो गई थीं; और जिस जगह चाँड़ लगाकर उन्हें कुछ मजबूत बनाने की कोशिश की गई थी, उस जगह का दृश्य और भी अद्भुत हो गया था। कमरे के दो तरफ दो खिड़िकयाँ थीं। उनमें से एक खिड़की खोलने पर सामने बाँसों का एक बहुत बड़ा जंगल और एक तालाब दिखाई देता था। और दूसरी खिड़की तो हमेशा बन्द ही रहती थी। एक दिन वह खिड़की खोलने के लिए लावरप आगे बढ़ी थी, लेकिन फिर भी मारे भय के उसने उसे खोलने की चेष्टा नहीं की। उस खिड़की के उस पार जो कमरा था, वह काम में आने के लायक नहीं था और बहुत ही अँधेरा था; और साथ ही ह्टा-फूटा भी था। उसमें बहुत-सा काठ-कबाड़ भरा हुआ था। वह खिड़की खोलते ही उस कमरे के अन्दर से कुछ बेढब खट-खट का ऐसा शब्द सुनाई दिया कि लावरप ने उरन्त ही डरकर वह खिड़की बन्द कर दी। चाहे वह शब्द चमगादड़ों का ही रहा हो, लेकिन फिर भी लावरप का भय दूर नहीं हुआ।

कभी-कभी ऐसा होता था कि जब लावएय कमरे के अन्दर पहुँचती थी, तब देखती थी कि स्वामी पहले से ही बिद्धौने पर बैठे हुए हैं। लेकिन वे आँख उठाकर उसकी तरफ देखते भी नहीं थे। संकुचित भाव से वह थोड़ी देर तक खड़ी रहती थी और तब धीरे-धीरे शायद आगे बढ़कर बिद्धौने के एक कोने पर बैठ भी जाती थी। लेकिन फिर भी स्वामी उसकी तरफ नहीं देखते थे। वे सदा अपनी चिन्ता में ही मम रहते थे। इसके बाद ग्रचानक स्वामी किसी समय उसे कसकर पकड़ लेते थे ग्रीर प्रेम-पूर्वक चुम्बन करके उसे एकदम से ग्रिमिभूत कर देते थे। लेकिन फिर भी स्वामी के कठीर बाहु-बन्धन में जब लावग्य निश्चिन्त होकर सुख-पूर्वक ग्रात्म-समर्पण करना चाहती थी, तो उसे इसमें सफलता नहीं होती थी। उसके मन में न जाने कहाँ एक बाधा बनी ही रहती थी।

स्नेह-पूर्वक उसे त्रापने पास बैठाकर त्रीर त्रापना बायाँ हाथ उसके गले में डालकर स्वामी उससे पूछते थे—क्यों लावर्ग्य, तुम्हें यहाँ कोई कष्ट ती नहीं होता ?

लावराय सिर हिलाकर जतलाती थी कि नहीं, मुक्ते कष्ट नहीं हो रहा है। 'मैं तुम्हे पसन्द हूँ न ?'

यह म्रात्यन्त साधारण स्वामी म्र्रीर स्त्री का प्रश्नोत्तर था। लिजित भाव से लावराय 'हूँ' कर देती थी म्रोर स्वामी की गोद में म्रपना मुँह छिपा लेती थी।

लेकिन यह साधारण बात-चीत भी श्रचानक श्रसाधारण रूप धारण कर लेती थी। स्वामी ज़ोर से उसका मुँह पकड़कर ऊपर उठाते थे श्रोर श्रचानक उग्र स्वर से पूछने लगते थे—बस बिलकुल सहज भाव से 'हूँ' कह दिया! क्यों ? श्ररे तुम लोगों की पसन्द होना क्या कोई मामूली बात है!

लावराय की समभ में कुछ भी न त्राता था, त्रीर वह त्राधर्य-पूर्वक देखती रह जाती थी। स्वामी का स्वर त्रीर भी चढ़ जाता था।

वे उत्तेजित होकर कहने लगते थे—एक बार कसकर पकड़ लिया ऋौर ऋपने पास खींच लिया ऋौर कह दिया कि पसन्द हो। यही तो पसन्द का दाम है न ? क्यों ?

लावराय चुप रह जाती थी।

स्वामी बिछौने पर से उठकर खड़े हो जाते थे त्रीर पागलों की तरह पूछने लगते थे—बतलात्रो, बतलात्रो, चुप क्यों हो, क्या उत्तर नहीं दे सकतीं ?

डरकर लावएय कहती-क्या कहूँ ?

'क्या कहूँ ? जानती नहीं कि क्या कहना चाहिये ? यह नहीं बतला सकती हो कि पुरुष को इतने सहज में कैसे पसन्द कर लेती हो ?' लावर्य की समक्त में ही नहीं ऋाता था, कि मैं इस बात का क्या उत्तर दूँ, ऋौर इसीलिए वह बिलकुल चुप रह जाती थी। स्वामी ऋशान्त भाव से कमरे में टहलने लगते थे। लेकिन स्वामी की उत्तंजना जितने वेग से ऋाती थी, उतनी ही जल्दी वह शान्त भी हो जाती।

इसके बाद वे फिर शान्त भाव से ऋाकर उसके पास बैठ जाते थे, ऋौर कहते थे—क्यों लावराय, तुम नाराज़ हो गईं ?

लावएय दबे हुए स्वर से कहती थी—नहीं, तुम इस तरह क्यों कर रहे थे?

'महीं, कुछ भी नहीं। सिर्फ तुमसे मज़ाक कर रहा था। बतलास्रो, तुम सचमुच इसी तरह जन्म भर मुक्तसे प्रेम करोगी न ?'

त्रब लावराय के मुख पर हँसी दिखाई देती थी। वह फिर स्वामी की गोद में सिर रख देती थी त्रौर धीरे-धीरे त्राई-स्फुट स्वर में कहती थी—मालूम होता है कि शायद तुम जनम भर इस तरह मुफसे प्रेम नहीं करोगे। क्यों ?

용 · 용 용

किन्तु स्वामी के परिहास की समाप्ति यहीं नहीं हो जाती थी। कभी-कभी ऐसा होता था कि आधी रात के समय जब लावएय की नींद अवानक खुल जाती थी तब वह देखती थी कि कमरे की दीवार में टैंगी हुई लालटेन खूब अच्छी तरह जल रही है और बिक्षोंने पर बैठे हुए स्वामी उसके मुख की ओर टक लगाकर देख रहे हैं।

लेकिन उस दृष्टि में त्रमुराग की कोमलता नहीं होती थी। वह दृष्टि तीव त्रौर तीक्ष होती थी।

लावरय ज्योंही ग्राँखें खोलकर देखती थी, त्योंही स्वामी मानो ग्रप्रस्तुत होकर ग्राँखें फेर लेते थे ग्रीर कुछ पीछे खिसककर बैठ जाते थे।

लावएय पूछती थी-तुम इस तरह उठकर बैठे हुए क्यों थे ?

'नहीं, कुछ भी नहीं। तुम नींद में न जाने क्या बड़बड़ा रही थीं श्रीर मैं वही सुन रहा था।'

'मैं क्या कद्रती थी १'

'नहीं-नहीं, कहती कुछ नहीं थीं। मैं देखता था कि ऋगर तुम बोलो तो मैं सुन्।'

इतना कहकर स्वामी वह बात उड़ा देते थे त्रौर वहाँ से उठ जाते थे।

**₹ ₹ ₹** 

एक दिन प्रभात के समय जब अचानक लावराय की नींद खुली, तब वह अवाक रह गई। कमरे में उस समय तक अधिरा था। मालूम होता था कि दीवार में टँगी हुई लालटेन तेल के अभाव के कारण बुफ धुकी थी। लेकिन सबेरा होने में भी अब ज़्यादा देर नैहीं थी। पूरब तरफ की खिड़की में से दिखाई देता था कि बँसवाड़ी की तरफ आकाश का रंग कुछ-कुछ लाल हो रहा है। जब लावराय बिछोने पर से उठने लगी, तब अचानक उसे कुछ बाधा-सां जान पड़ी। उसने देखा कि स्वामी ने अपनी धोती के कोने से उसका आँचल खूब कसकर बाँध रखा है। स्वामी की इस रिसकता पर मन-ही-मन हँसती हुई जब वह धीरे-धीरे गाँठ खोलने लगी, तब कपड़े का सामान्य-सा फटका लगने के कारण उसके स्वामी जाग उठे।

लावग्य को स्वप्न में भी इस बात की कल्पना नहीं हुई थी कि स्वामी जागकर ऐसा उपद्रव खड़ा करेंगे। उन्होंने ज़ोर से उसका हाथ पकड़ लिया ऋौर तीच्गा स्वर से पूछा—कहाँ ? इतनी रात के समय कहाँ जा रही हो ?

लावर्य ने समभा कि शायद स्वामी की नींद श्रभी तक पूरी तरह से खुली नहीं है, इसिलए उसने हँसते हुए कहा—तुम क्या स्वप्न देख रहे हो ? मैं हूँ। हाथ छोड़ो। दुख रहा है।

लेकिन स्वामी ने त्रौर भी तीव स्वर से कहा—हाँ हाँ, तुम हो। मैं तुम्हें पहचानता हूँ। जल्दी बतलात्रो कि तुम कहाँ। जा रही थीं; नहीं तो स्रभी तुम्हारी जान मार डालूँगा।

ग्रब लावराय कुछ नाराज्-सी हुई। उसने कहा—जान मारने से पहले ज्रा ग्रच्छी तरह ग्राँखें खोलकर तो देखो। सवेरा हो गया है। क्या उठना नहीं होगा ? पूरववाली खिड़की में से त्रानेवाली लाल त्राभा ने उस समय तक कमरे का भीतरी भाग भी कुछ-कुछ लाल कर दिया था। उस तरफ देखकर स्वामी ने उसका हाथ छोड़ दिया त्रीर तब वे कुछ देर तक चुप रहे। इसके बाद उठकर हँसते हुए उन्होंने कहा — मैं तो तुम्हें ही चोर समक्तकर थोड़ी देर में तुम्हारा खून ही कर डालता। मैं बहुत ही खराब स्वप्न देख रहा था।

हो सकता है कि उनकी वह बात ठीक हो। लेकिन फिर भी लावरय के मन में सदा कुछ सन्देह बना रहता था। कपड़े में गाँठ लगानेवाली रसिकता उसे बहुत ही बेढब जान पड़ती थी।



लावर्ण्य की समभ में यह तो नहीं च्राता था कि उसके स्वामी कैसे हैं, परन्तु इस घर की वह सुन्दरी युवती उसे च्रोर भी च्रिधिक दुईंग्य जान पड़ती थी। च्रवस्था में वह लावर्ण्य से कुछ बड़ी थी। उसका नाम था माधुरी। लावर्ण्य के पास यह जानने तक का कोई उपाय नहीं था कि वह इस घर की कौन है, च्रौर इस परिवार के साथ उसका क्या सम्बन्ध है। लावर्ण्य के स्वामी को वह 'भइया' कहकर बुलाया करती थी, इसलिए लावर्ण्य समभती थी कि वह उनकी बहन की जगह कोई होगी। लेकिन सिर्फ चेहरा देखने से हो नहीं, बिल्क उसके च्राचरण से भी वह बात निस्सन्देह रूप से जानी जाती थी, कि वह उनकी सगी बहन नहीं हैं।

यह भी कहना ग्रसम्भव था कि माधुरी का ग्रभी तक ब्याह हुन्ना है या नहीं। वह चौड़े किनारे की साड़ी पहनती थी, हरदम उसके सारे शरीर में बहुमूल्य ग्रलंकार भलमलाते रहते थे, पैरों में ग्रलता लगा रहता था, बिम्बाफल की तरह उसके दोनों होंठ हर दम पानों से रँगे रहते. थे ग्रौर वह दिन भर चित्र की तरह सजी रहती थी। लेकिन फिर भी उसके माथे में सिन्दूर कभी दिखाई नहीं देता था; ग्रौर ऐसा जान पड़ता था कि उसकी विवाह की ग्रवस्था बहुत दिन हुए, पार हो चुकी है।

उसकी गित-विधि भी बहुत ही रहस्यमयी थी। कभी इस बात का पता ही नहीं चलता था कि वह दिन भर कहाँ रहती है। कभी-कभी वह स्रचानक न ज़ाने कहाँ से त्राकर लावएय को गले लगा लेती थी, त्रौर मुँह चूमकर कहती थी—भई, मैं तो तुम्हें बहुत ही चाहने लग गई हूँ। चलो, तुम्हे लेकर कहीं भाग चलूँ।

बिलकुल ग्रर्थ-हीन ग्रौर ग्रसम्बद्ध बात ! तो भी लावएय को हँसकर उत्तर देना पड़ता था—भागकर कहाँ चलोगी ?

'क्यों, दिल्ली चलूँगी, लाहौर चलूँगी। तुम वर बनना, श्रौर मैं तुम्हारी बहूं बनूँगी। तुम लाँग कसकर धोती पहनना श्रौर श्रपना बाल कतरबाकर कुरता पहनकर श्रौर कम्धे पर दुषटा रखकर निकलना श्रौर मैं तुम्हारे साथ घूँघट काढ़कर चला कहँगी। लेकिन तुम रोजगार करके मुभ्ते खिला सकोगी न ?'

लावग्य कहती--ग्रौर तुम्हीं वर बनो न।

'दुत, यह बात मानेगा कौन ? मेरा यह रूप क्या मरदाने चुने हुए दुपट्टे के नीचे किप सकेगा ?'

इतना कहकर माधुरी हँसती हुई ग्रदश्य हो जाती थी। कभी-कभी ऐसा होता था, कि थोड़ी देर बाद ही फिर लौट ग्राती थी ग्रौर रसोई के काम में लगी हुई लावराय के व्यंजन की कड़ाही में एक चुटकी नमक डालकर कहती थी—मालूम होता है कि तुमने ग्रपने पिता के घर में खाली खाना ही सीखा था। रसोई बनाना खाक-पत्थर भी नहीं सीखा था।

लावर्य घवराकर कहती—हैं बीबीजी, यह तुमने क्या किया ! नमक तो मैं पहले एक बार डाल चुकी हूँ।

'तब तो ग्रौर भी ग्रच्छी बात है। भइया जब खाने बैठेंगे, तब उनका मुँह कडुग्रा ज़हर हो जायगा ग्रौर तुम गालियाँ खात्रोगी।'

इतना कहकर माधुरी हँसने लग जाती थी। स्रौर उसकी वह हँसी ऐसी होती थी, जिसे देखकर सभी ऋपराध स्रौर सभी ऋन्याय चमा किये जा सकते थे।

चूल्हे पर से कड़ाही नीचे उतारकर लावराय हँसती हुई कहती थी—तुम भारी दुष्ट हो !

'श्रौर तुम लच्मी की सवारी उल्लू हो।' कहकर श्रौर गुस्सा दिखलाती हुई माधुरी चली जाती थी। लावग्य हँसकर रह जाती थी।

\*

माधवी का रंग-ढंग ऐसा ही था। लावराय उसके साथ बिना प्रेम किये रह ही नहीं सकती थी। इस भयंकर भवन में लावराय का शंकित और सन्त्रस्त मन केवल माधुरी के पास पहुँचकर ही शान्त होता था। पहले ही दिन उसे उसके ऋद्भुत ऋाचरण का परिचय मिल गया था। तो भी वह उस पर मुग्ध थी।

जिस रोज़ लावराय की सुहाग-रात थी, उस रोज़ न तो कोई स्रायोजन ही हुस्रा था स्रोर न कोई विशेष व्यवस्था ही हुई थी। लावराय के पिता के घर से जो मज़दूरनी स्राई थी, वह उस समय तक मौजूद थी। इन लोगों के इस तौर-तरीक़ें के बारे में पहले तो वह बहुत देर तक खूब जोर-जोर से स्रपने स्रनेंक कठोर मन्तव्य सबको सुनाती रही; स्रोर जब उसने देखा कि उन सब बातों का भी कोई फल नहीं हो रहा है, तब स्रन्त में वह स्वयं ही तीसरे पहर से संध्या तक लावराय का साज-सिगार करती रही स्रोर रात होने पर वही उसे शयनागार में ढकेल स्राई थी।

बिलकुल निर्जन कमरा था। लावर्णय को बहुत देर तक चुपचाप उस कमरे में स्रवेले ही बैठे रहना पड़ा था, जिससे उसको लजा और भय की सीमा नहीं रह गई थी। माधुरी ने संवेरे ही एक बार उसे स्रपनी शकल दिखलाई थी, स्रौर उसके बाद वह जो गायब हुई थी, सो दिन भर वह फिर कहीं दिखाई ही नहीं दी। उसके स्वामी भी कहीं बाहर गये हुए थे। कौन कह सकता था कि वे कब लौटकर स्रायेंगे ? लावर्णय सोच रही थी कि न जाने कब तक मुभे इस निर्जन स्थान में स्रवेले बैठे रहना पड़ेगा; स्रौर यहाँ से उठकर मैंके की मज़दूरनी के पास चलना ठीक है या नहीं। उसी समय किसी ने पीछे से स्राकर उसकी स्रायें हैं, लेकिन उसके बाद तुरन्त ही यह बात उसकी समभ में स्रा गई थी कि पुरुष की उँगिलयाँ इतनी कोमल नहीं हो सकतीं। साथ-ही-साथ हँसी का शब्द सुनकर उसका वह सन्देह सहज में ही दूर हो गया था।

माधुरी खिलखिलाकर हँसी त्रौर उसने लावएय की त्राँखों पर से हाथ हटाकर हाथ-मुँह नचाकर त्रौर त्राँखों की विलच्चण भाव-भंगी बनाकर कहा—तुम्हारा भी कितना हौसला है! समफ रही थीं कि वर ने ही त्राकर ग्राँखें बन्द की हैं! वर को ऐसी ही गरज़ पड़ी हैं!

उस समय तक दोनो में बहुत श्रिधिक परिचय नहीं हुआ था, लेकिन फिर भी लावएय बिना बोले न रह सकी। उसने कहा—तुम समफती थीं कि मैं यही सोच रही थी ?

'तब नहीं तो त्रौर क्या सोच रही थीं ? बतलात्रों तो सही। सोच रही शीं कि उस महल्ले के वृन्दा वैष्णव ने त्राकर त्राँखें बन्द की हैं ?'

'स्ररे हटो।' कहकर ज्यों ही लावएय ने सिर उठाकर देखा, त्यों **ही वह** बिलकुल स्रवाक् हो गई।

श्रपने सर्वोङ्ग में फूलों के गहने पहनकर माधुरी उस समय साचात् वन-देवी की ही तरह सजकर श्राई थी। उसका वह रूप देखकर उसकी तरफ से निगाह हटाना बहुत मुश्किल था। न जाने उसने इतने फूल कहाँ से इकट्टे किये थे।

'इस तरह भौंचक्की होकर क्या देख रही हो ?' इतना कहकर माधुरी उसके पास बैठ गई ग्रोर तब फिर बोली—भला बतलाग्रो तो सही कि ग्राज तुम्हारी सुहागरात है या मेरी ?

कैसी विलच्च बात थी ! तो भी लावराय ने हँसते हुए कहा—मालूम तो होता है कि तुम्हारी ही है।

'बराबर अन्त तक यही समभती रहोगी न ?' इतना कहकर माधुरी ने अपने मधुर हास्य से वह सारा कमरा गुँजा दिया और तब वह लावराय को कमरे से बाहर की तरफ ढकेलती हुई बोली—अच्छा तो फिर अब तुम निकलो इस घर से। देखूँ तुम्हारे कलेजे का जोर।

लावराय हँस रही थी। लेकिन माधुरी सचमुच उसे ढकेलती हुई दरवाजे तक ले गई; परन्तु दरवाजे पर पहुँचकर वह सहसा रुक गई ग्रीर बोली—यह लो, मिहम भइया तो ग्रा ही गये। मालूम होता है कि इनसे भी बरदाश्त नहीं हुग्रा। लो भइया, ग्रभी तक तुम्हारी बहु ज्यों-की-त्यों ग्रीर साबुत मौजूद है। तुम्हें ग्राने में जरा-सी भी ग्रीर देर होती तो मैं तो इसे ढकेलकर घर के बाहर ही कर ग्राती।

महिम दरवाजे पर खड़े हुए थे। उनका मुख बहुत ही गम्भीर हो रहा था। ऐसा जान पड़ता था कि माधुरी का यह परिहास उन्हें स्पर्श भी नहीं कर पाया था। खामी के सामने श्रा जाने के कारण लावएय मारे लजा के एकदम से गड़ी जा रही थी श्रीर श्रव वह न इधर ही श्रा सकती थी श्रीर न उधर ही जा सकती थी। लेकिन माधुरी ने फिर उसे जबरदस्ती घसीटते हुए ले जाकर बिक्कीने पर बैठा दिया श्रीर कहा—लो, श्रव जल्दी से इस पर दखल कर लो। श्रव में जाती हूँ। श्राखिर श्रादमी का ही मन तो ठहरा, उसमें मित-श्रम होते कितनी देर लगती है!

महिम की ऋोर देखकर हसती हुई माधुरी कमरे के बाहर चली गई थी, लेकिन थोड़ी ही देर बाद वह फिर लौट ऋाई थी ऋौर दरवाजे पर से ही उसने एक पोटली कमरे के ऋन्दर फेंककर कहा था—महिम भइया, ऋपनी बहू के फूलों के गहने ले लो। मैं जल्दी में देना भूल गई थी।

महिम का मुख उस समय भी गम्भीर था। उन्होंने वह पोटली उठा ली, ज्यों ही उन्होंने बिछौने पर रखकर वह पोटली खोली, त्यों ही उन्होंने देखा कि चाहे जर्त्दा-जर्त्दी खोलने के ही कारण हो च्रोर चाहे पोटली में बँधे रहने के ही कारण हो, उसमें के सब फूल चटक गये थे।

माधुरी के सब त्राचरणों का त्र्यर्थ चाहे लावराय की समफ में त्राया हो त्र्यौर चाहे न त्र्याया हो, लेकिन लावराय उसी दिन से उसके साथ प्रेम करने लग गई थी।

उस रहस्य-पुरी में इसी प्रकार दुविधा श्रीर द्वन्द्व में, भय श्रीर श्रानन्द में, लावराय के दिन एक प्रकार से बीत रहे थे। उसके पिता के घर में उसकी विमाता का शासन था, इसलिए वहाँ सुख के साथ उसका विशेष परिचय नहीं हुन्ना था। श्रीर इसीलिए यहाँ के दुःख श्रीर श्रभाव के कारण उसे बहुत श्रिधिक विचलित भी नहीं होना पड़ा था। इस घर का रहस्य भी श्रीर भय भी धीरे-धीरे उसके लिए मामूली श्रीर रोज का काम होता जा रहा था। उसके पिता के घर से कभी-कभी कोई उसकी खोज-खबर लेने के लिए श्रा जाया करता था; लेकिन फिर भी वह श्रच्छी तरह समभती थी कि मैं श्रव फिर कभी लौटकर वहाँ नहीं जा सकती। श्रीर ऐसा जान पड़ता था कि वहाँ जाने की उसकी इच्छा भी नहीं थी। यहाँ रहकर किसी प्रकार जीवन के दिन बिताने के लिए जिस साहस श्रीर सहिष्णुता की श्राव- श्यकता थी, उसका भी बहुत कुछ संचय वह कर ही चुकी थी। लेकिन वह बात होने की नहीं थी...

सवेरे का समय था। उस दिन कहीं दूर जाना था, इसिलए मिहम जल्दी-जल्दी मोजन ग्रादि से निवृत्त हो गये थे। उन्हें पान देने के लिए लावराय कमरे में गई थी। मिहम ने उसे खींचकर गले से लगाते हुए कहा—क्यों लावराय, श्रागोर ग्राज रात को मैं लौटकर न श्रा सका तो रात को श्रकेले सोने में तुम्हें डर त न लगेगा?

उसे भय तो होता ही था; त्रौर होना चाहिय भी था; लेकिन उसकी समभ में यह बात नहीं त्रा रही थी कि स्वामी से यह बात कहकर उन्हें उद्विग्न करना ठौक होगा या नहीं; त्रौर इसीलिए वह चुप हो रही।

महिम ने उससे फिर पूछा-क्यों जी, बोलो न, डर लगेगा ? कुछ इधर-उधर करके लावग्य ने कहा-नहीं, डर काहे का !

''नहीं, डर काहे का। भला तुम्हें डर क्यों होने लगा १ तुम तो ऋकेली ही रहना चाहती हो। ऋकेले रहना ही तुम्हें ऋच्छा लगता है। क्यों ठीक है न १''

उस स्वर में व्यंग्य का त्राभास देखकर त्रौर विस्मित होकर लावएय ने सिर उठाकर देखा कि स्वामी का मुख त्रुस्वाभाविक रूप से कठोर हो गया है। इतने दिनों में स्वामी के त्र्यद्भुत त्राचरण के साथ उसका त्रुच्छी तरह परिचय हो गया था। उसने कुछ दु:खित भाव से कहा—क्या यह कहने में भी कोई दोष है कि मुक्ते डर नहीं लगेगा ? मैं तो नहीं समभती।

''नहीं, इसमें दोष क्या है !'' कहकर मिहम ने वह बात मानो, दबा दी। लेकिन कुछ ही देर बाद उन्होंने उसे बुलाकर कहा—जाने से पहले मैं तुम्हें एक चीज़ दिखला देना चाहता हूँ। देखोगी ?

''कौन-सी चीज ?''

''मेरे साथ ग्रात्रो ।''

लावराय यह सोच रही थी कि स्वामी के इस लड़कपन में उनका साथ देना चाहिये या नहीं; लेकिन महिम ने उसे यह बात ऋच्छी तरह सोचने का ऋवसर ही न दिया। हाथ पकड़कर एक तरह से जबरदस्ती घसीटते हुए उन्होंने उसे लाकर जिस जगह खड़ा किया था, वह उस महल का एक पुराना परित्यक्त श्रीर ऋव्यवहार्य कमरा था।

उस कमरे का मोरचा लगा हुत्रा ताला खोलकर त्रौर लावएय को उसके ब्रम्दर करके त्रौर उसके हाथ में एक दीयासलाई देकर महिम ने कहा— ग्रच्छा जरा यह दीयासलाई जलात्रों तो सही।

लावर्य दीयासलाई जला रही थी। हठात् उसे पीछे से दरवाजा बन्द होने का शब्द सुनाई दिया। जब उसने विस्मित होकर पीछे की त्रोर देखा, तो उसे पालूम हुन्ना कि खामी ने बाहर जाकर उस कमरे का दरवाजा बन्द कर दिया है। केवल इतना ही नहीं, उसे दरवाजे की सिकड़ी बन्द होने का भी शब्द सुनाई दिया।

भला यह कैसी हँसी थी ! लावराय ने कहा—यह क्या करते हो ? मैं भराडार बुला छोड़ त्राई हूँ । यह हँसी करने का समय नहीं है । जल्दी दरवाजा खोलो ।

लेकिन दरवाजे के बाहर से कोई शब्द नहीं सुनाई दिया।

लावराय ने फिर कहा—भला यह भी कोई लड़कपन करने का समय है। गुम्हारी जूठी थाली त्र्यौर कटोरियाँ सब पड़ी हुई हैं। बूत्र्याजी ने या बीबीजी ने भी ग्रभी तक खाया नहीं है। दरवाजा खोलो।

लेकिन फिर भी किसी ने कोई उत्तर नहीं दिया। त्रब लावराय को डर लगने तुगा। ऋँधेरे में उस कमरे के ऋन्दर कहीं कुछ भी दिखाई नहीं देता था। केवल जगह-जगह ऋनेक प्रकार के शब्द सुनाई पड़ते थे। लावराय ने दरवाजे पर जोर से धका मारा ऋौर ऐसे उच्च कातर खर से, जो नई बहू को कभी शोभा नहीं रेता, पुकारा—यह सब क्यों कर रहे हो ? खोल दो। सुभे डर लगता है।

लेकिन फिर भी कहीं किसी का कोई शब्द या ऋ।हट नहीं सुनाई दी। वह म्रब धीरे-धीरे ऋपने स्वामी को पहचानने लग गई थी, इसलिए उसे खयाल ऋाया के शायद वे दरवाजा बन्द करके यहाँ से चले ही गये हों, तो ? यदि यह चिशक गरिहास न हो, तो ?

यह सीचते ही मारे भय के उसके सारे शारीर में रोमांच हो त्राया। यदि वह यहाँ चिल्लाती-चिल्लाती त्र्यपना गला भी फाड़ डॉलती, तो भी वह ऋच्छी तरह ज्ञानती थी कि यहाँ से पुकारने पर कोई सुन नहीं सकेगा। कौन जाने, इस ऋँधेरे, नेर्जन ऋौर परित्यक्त घर में उसे सारा दिन ऋौर सारी रात किस तरह बितानी होगी। मारे ऋशिंका ऋौर उद्वेग के वह रोने लगी ऋौर फिर उसने एक बार

स्वामी से प्रार्थना करते हुए कातर स्वर से कहा-में तुम्हारे पैरों पढ़ती हूँ, खोल दो। क्यों मुक्ते इस तरह कष्ट दे रहे हो ?

लेकिन उसकी वह प्रार्थना किसी ने नहीं सुनी । यह भी नहीं जान पड़ता कि उसकी वह प्रार्थना सुननेवाला वहाँ कोई था ।

लावएय को इस प्रकार वहाँ कितना समय बिताना पड़ा, इसका उसे पता ही न लगा। जब भय की चरम ऋवस्था वह पार कर चुकी, उस समय मारे ऋवसाद के उसका सारा शरीर और मन प्रायः निष्पन्द हो गया था। एक बार उसे ऐसा जान पड़ा कि मानो कोई दूरवाजे के पास से होकर जा रहा है। उसने ऋपनी सारी शक्ति लगाकर और खूब जोर से चिल्लाकर पुकारा—कौन ?

बाहर का पैरों का शब्द रुक गया।

लावएय ने ऋस्फुट स्वर से फिर पुकारा—मुभ्ते खोल दो।

तुरंत ही मधुर हास्य-ध्वनि के साथ सुनाई दिया-- त्ररे तुम यहाँ हो !

इसके बाद सिकड़ी खोलकर और कमरे के अन्दर प्रवेश करके माधुरी ने कहा— और मैं यह सोचकर निश्चिन्त हो बैठी थी कि तुम भाग गई हो। देखो तो भला, यह तुम्हारा कितना बड़ा अन्याय है! इस तरह भी कोई आदमी को हताश करता है?

उसकी बातें ही ऐसी होती थीं, जिन्हें सुनकर एक बार मुरदा भी हैंस पड़े। लावण्य ने म्लान हैंसी हैंसकर कहा—बीबीजी, भला मैं यमराज के घर को छोड़कर श्रीर कहाँ भागकर जाऊँगी।

माधुरी ने उसके मुँह के पास मुँह ले जाकर श्रौर मानो बहुत ही श्राग्रह-पूर्वक कहा—दुत, तुम यमराज के घर क्यों जाने लगी ! क्या दुनिया में श्रौर कोई जगह नहीं है ? श्रगर तुम्हें भागना हो तो मुझे बतला दो । मैं तुम्हारे लिए सब बन्दोबस्त कर दूँगी । घर की मक्खी तक को पता नहीं लगने पावेगा ।

उसकी बातें सुनकर इतने दुःख के समय भी लावएय के चेहरे पर दोबारा हैंसी दिखायी दी। कुछ देर तक चुप रहने के बाद उसने पूछा—क्यों बीबीजी, तुम बतला सकती हो कि आखिर वे इस तरह की बातें क्यों करते हैं ? भला मेरा क्या अपराध है ?

"तुम्हारा ऋपराध नहीं है ? तुम क्यों मरने के लिए इस घर में ऋाई थीं ? मैंने तुम से भागने के लिए कहा, तो तुमने उसका कोई खयाल ही नहीं किया। यह तुम्हारा ऋपराध नहीं है ?'' इसके कुछ ही देर बाद उसने गम्भीर भाव से कहा—तुम जानती हो कि इस घर की यह दशा क्यों है ?

लावराय ने उसके इस प्रकार के स्वर से विस्मित होकर उत्सुकतापूर्वक पूछा— क्यों, क्या बात है ?

माधुरी के उत्तेजित कंठ से सुनाई पड़ा—िक्षयों के शाप से ! हजारों िक्षयों के शाप ने इस मकान के हर एक कमरे की दीवार तक को चलनी बना दिया है। सात पीढ़ियों से इनके यहाँ यही होता चला ऋाता है। ऐसा कोई ऋपमान नहीं, ऐसी कोई दुर्दशा नहीं जो ये लोग स्त्रियों की न करते हों। भला उन लोगों का ऋभिशाप और कहाँ जायगा ? जिन स्त्रियों के साथ तुम्हारे पित ने अपनेक प्रकार के मनमाने अत्याचार किये हैं, उन्हीं की दुश्चिन्ता ऋाज उनका कलेजा काट-काट-कर खा रही है। और वही इस वंश के अपनितम दीपक हैं।

ये सब बातें करती हुई वे दोनों त्राँगन के प्रकाश में त्रा पहुँची थीं। उस प्रकाश में माधुरी का चेहरा देखकर लावएय के त्राश्चर्य की सीमा न रही। त्राकारण ही त्रामानुषिक कोध त्रीर पृणा के कारण उसका वह परम सुन्दर मुख बहुत ही वीमत्स हो गया था।

उस दिन माधुरी की सब बातें लावराय की समफ में अच्छी तरह नहीं आई थीं। लेकिन फिर भी उसके मन के एक कोने में अकाराय ही एक आतंक का संचार हो गया था। और स्वामी के आचराय से वह आतंक कमशः बढ़ता ही गया। उसके स्वामी को प्रायः ही किसी-न-किसी काम से दूर जाना पड़ता था। अब किसी बहाने से नहीं, बल्कि बिलकुल सीधी तरह से कहकर और जबरदस्ती महिम उसें कमरे के अन्दर बन्द करके और बाहर से ताला लगाकर जाया करते थे। बस इसमें सान्त्वना की केवल इतनी ही बात थी कि महिम के चले जाने पर माधुरी आकर उसे खोल दिया करती थी। और स्वामी के आने से कुछ पहले वह उसे फिर कमरे में बन्द करके बाहर दरवाजे पर ताला लगा दिया करती थी।

: x x

लेकिन एक दिन उन लोगों का कौशल खुल गया। महिम उसको बन्द करके चला गया था। माधुरी ने त्राकर दरवाजा खोला श्रीर कहा—श्रगर एक तमाशा देखना हो तो श्राश्रो।

''कैसा तमाशा ?''

"तुम देखोगी कि बूचाजी के घर में क्या है ? वह च्राज भूल से च्रपने कमरे में बिना ताला लगाये ही कहीं चली गई हैं।"

लावर्य ने डरते हुए कहा—नहीं नहीं, कोई जरूरत नहीं । बूग्राजी ग्रांजायँगी । लेकिन माधुरी छोड़नेवाली नहीं थी । उसने कहा—ग्राने दो न । दो-दो जवान लड़कियों को वे मार तो डालेंगी ही नहीं ।

इतने पर भी लावराय त्रापत्ति कर रही थी, लेकिन फिर भी माधुरी उसे जबर-दस्ती खींचती हुई ले गई। यह बात नहीं थी कि बूत्रा ताला बन्द करना बिलकुल भूल गई हों, बल्कि उस दिन संयोग से ही ताले में ताली ठीक तरह से नहीं लगी थी; इससे ताला खुला ही रह गया था। माधुरी ने दरवाजा खोलकर लावराय का हाथ पकड़कर उसे खींचते हुए उस कमरे में प्रवेश किया।

वह कमरा बिलकुल ग्रुँधेरा था। जब उस ग्रन्थकार में कुछ देर बाद भ्राँखें ग्रम्थस्त हो गईं, तब दिखाई दिया कि उस छोटे कमरे में कहीं नाम को भी कोई जगह खाली नहीं है। छोटे-बड़े सन्दूक, पिटारे, बरतन-भाँड़े ग्रीर कपड़े-लत्ते ग्रादि से सारा कमरा बिलकुल छत तक लदा है।

लावण्य ने डरते-डरते कहा—देख तो लिया । चलो, ग्रब चलें । माधरी ने कहा—दुत्, ग्रभी तो तुमने कुछ देखा ही नहीं ।

इसके बाद भाट से एक सन्दूक खोलकर उसमें से पहली ही चीज जो उसने निकाली, ग्राँधेरा होने पर भी उसका खरूप समभ्ककर लावराय चौंक पड़ी। वह पुराने ज़माने का एक जड़ाऊ गहना था।

लावण्य को ऐसा जान पड़ा कि अप्रन्धकार में उसके मृत्यवान् रत्न किसी हिंस्न सरीस्पों के नेत्रों की तरह मेरी श्रोर क्रूर दृष्टि से देख रहे हैं। बिना किसी विशेष कारण के ही मारे भय के लावण्य का कलेजा सुख रहा था। उसने कहा—चलो बीबीजी, मुझे यह सब अप्रच्छा नहीं लगता।

. "तुम तो हो डरपोक।"

इतना कहकर माधुरी ने उस सन्दूक की सभी चीजें जमीन पर उलट दी ऋौं कहा—सो, इनमें से ऋपने लिए कुछ पसन्द कर लो। भला बुढ़िया के घर में इन सब चीजों के जमा रहने से क्या फायदा है ?

"नहीं नहीं बीबीजी, चलो।"

लेकिन माधुरी की दोनों त्राँखें न जाने किस प्रकार की उन्मत्तता से जल रही थीं। वह सन्दूक के बाद सन्दूक त्रीर पिटारे के बाद पिटारा जमीन पर उलटती चली जा रही थी। उसने कठोर स्वर से कहा—ठहरो, जरा सब चीजें देख तो लें।

इस प्राचीन त्रौर लुप्तप्राय परिवार के शायद सभी गहने, रुपये, मोहरें त्रौर जनाहिरात त्रादि सारी सम्पत्ति उस बुढ़िया ने त्रपने कमरे में जमा कर रखी थीं। यहीं सम्पत्ति लेकर वह दिन-रात डाइन की तरह उस पर बैठी रहती थी। ऐसा जान पड़ता है कि त्रप्रभक्षार में उन्हीं सब चीजों की तरफ बराबर देखते रहने के कारण ही प्राणहीन पत्थरों की त्रस्वाभाविक ज्योति की प्रखरता उसकी त्राँखों में भी भर त्राई थी।

सहसा लावराय ग्रास्फुट स्वर से चिल्ला उठी—ग्रारे बाप रे! माधुरी ने सिर उठाकर देखा कि बुढ़िया दरवाजे पर खड़ी हुई हिंसक जन्तु की तरह उन लोगों की तरफ देख रही है। लेकिन ये सब बातें केवल चाण ही भर के लिए थीं। इसकें बाद तुरन्त ही सुनाई पड़ा कि बुढ़िया ने जोर से वह दरवाजा बाहर से बन्द कर दिया, ग्रीर उसकी सिकड़ी लगा दी। साथ ही साथ माधुरी के मधुर हास्य से वह कमरा भी गूंज गया। लावराय ने कातर स्वर से कहा—क्यों बीबीजी, ग्रब क्या होगा?

"श्चरे होगा क्या ? त्रात्रो, गहने पहने ।" यह कहकर माधुरी ने मोतियों का एक हार लावएय के ऊपर फेंक दिया ।

प्रस्ति पर तो वे दोनों उस कमरे के अन्दर बन्द रहीं और सन्ध्या को मिहम ने बूआ के साथ आकर दरवाजा खोला। यह नहीं कहा जा सकता, कि इस बीच में बूआ और मिहम में क्या-क्या बातें हुई थीं; लेकिन हाँ, मिहम ने इस घटना के सम्बन्ध में लावर्य या माधुरी से एक शब्द तक न कहा। सारे शरीर में बहुत से गहने पहनकर और बूआ की ओर उपेचा की दृष्टि से देखती हुई और मिहम की ओर देखकर व्यंग्यपूर्वक हसती हुई माधुरी उस कमरे से निकलकर चली गई। बूआ या मिहम में से किसी ने रोका तक नहीं।

वह रात चुपचाप बीत गई। फिर सवेरे से दोपहर तक भी कोई बात नहीं हुई। तीसरे पहर श्रचानक महिम ने श्राकर कहा—चलो, चलना होगा।

लावण्य ने म्राप्त्वर्य-पूर्वक म्रापने स्वामी के मुख की म्रोर देखा; लेकिन वह कुछ कह न सकी।

महिम ने फिर कहा—उठो, चलना होगा। 'कहाँ १'

'यह मैं नहीं जानता।'

यह कहकर मिहम ने च्रलगनी पर से एक चादर उतारकर लावण्य के ऊपर फेंक दी च्रौर तब फिर कहा---च्रौर कुछ लेने की जरूरत नहीं। उठो।

उसका वह स्वर सुनकर लावण्य डर गई त्र्यौर चुपचाप उठकर खड़ी हो गई। केवल एक बार उसने कातर स्वर से पूछा—कहाँ चलोगे ?

महिम ने कोई उत्तर नहीं दिया। उसने जोर से लावण्य का एक हाथ पकड़ लिया, श्रीर तब वहाँ से धीरे-धीरे चलने लगा।

फिर वही ग्रॅंथेरा ग्रौर सुरंग की तरह का रास्ता ग्रौर फिर वही घुटनों तक का जंगल। ईटों ग्रौर लकिइयों के स्तूप पार करती हुई लावराय ग्रपने स्वामी के साथ बाहर निकली। पीछे की ग्रोर मकान के ग्रॉगन में ग्रपने सारे शरीर को ग्रालंकारों से भूषित किये हुए सुन्दरी माधुरी उन लोगों की यात्रा के मार्ग की ग्रोर कौतुक-भरी दृष्टि से देख रही थी; ग्रौर सिर्फ यही बात लावण्य वहाँ से देखकर ग्राई थी। इस मकान में पहले-पहल प्रवेश करने के समय जिस मधुर हास्य ने उसकी ग्रभ्यर्थना की थी, वही मधुर हास्य ग्राज इस बिदाई के समय उसके कानों में ग्रूजने लगा।

× × ;

ट्रेन में रास्ते भर कोई बात-चीत नहीं हुई। जिस समय वे लोग शहर में त्राकर पहुँचे, उस समय रात हो चुकी थी। सारे नगर पर त्राँधी और पानी का उच्छुक्कल त्रात्याचार हो रहा था।

एक गाड़ी किराये की करके मिहम ऋपने साथ लावण्य को लेकर उस पर जा बैठा। गाड़ीवान ने पूछा—सरकार, कहाँ चलना होगा ?

"जहाँ तुम्हारा जी चाहे।"

सम्भवतः गाड़ीवान इस तरह की बातें पहले से सुना करता था। उसने फिर बिना श्रोर कुछ पूछे ही गाड़ी हाँक दी।

जब गाड़ी कुछ दूर बढ़ गई, तब महिम ने पहले-पहल लावण्य से बात की ; त्र्यौर वह बात भी उसने बिलकुल एक नये त्र्यादमी की तरह की !

उसने कहा——लावण्य, मैंने तुम्हें बहुत कष्ट दिये हैं। मैं यह भी नहीं जानता, कि इतने दिनों तक मैंने तुम्हारे साथ जो व्यवहार किया है, उसके कारण तुम मन ही मन मेरे साथ घृणा भी करने लगी हो या नहीं। लेकिन लावण्य, ब्राज मैं तुमसे यह ब्रानुरोध करता हूँ कि तुम एक बात समम्ककर ब्राज मुक्ते चमा कर दो। उस घर की वायु तक विषाक्त है। क्या यह बात जानकर तुम मुक्ते कभी चमा कर सकोगी?

ऋँधेरे में ऋपना दाहिना हाथ बढ़ाकर लावण्य ने ऋपने पित का हाथ ढूँढ़ा ऋौर उसे पकड़कर बहुत ही स्नेहपूर्ण स्वर में कहा—भला बताला ऋो तो तुम इस तरह की बातें क्यों करते हो! ऋगर मेरे मन में कोई बात होती तो भला मैं इस तरह तुम्हारे साथ ऋा सकती?

महिम ने गाव स्वर में पुकारा--लावराय!

लावण्य ने त्रपने स्वामी की छाती पर सिर रखकर कहा--क्या ?

"क्यों लावण्य, त्रव हम लोग फिर से साधारण मनुष्यों की भाँति गृहस्थी त्रारम्भ कर सकते हैं या नहीं ? क्या सात पीढ़ियों का पाप इस शरीर से धो-बहाकर फिर नया जन्म प्राप्त किया जा सकता है ? क्या किसी ऐसी जगह पहुँचकर, जहाँ हम लोगों को कोई न जानता हो, बिलकुल नया जीवन त्रारम्भकर में फिर से साधारण मनुष्य हो सकता हूँ ?"

''क्यों नहीं हो सकते !''

''लावण्य, तुम नहीं जानतीं कि मेरे मार्ग में कितनी बाधाएँ हैं, और मेरे इस रक्त के प्रान्दर कितना विष जमा है। लेकिन इस विष से मैं ऋवश्य मुक्त हो सकता हूँ; पर केवल उस ऋवस्था में जब कि मुक्ते तुम्हारा प्रेम प्राप्त हो।"

''क्या मैं तुमसे प्रेम नहीं करती ?''

"हाँ, करती हो। मैं जानता हूँ कि तुम मुक्तसे प्रेम करती हो; लेकिन अस्वस्थ मन में श्रकारण ही सन्देह उत्पन्न होता है। उस सन्देह के कारण मैं भी

व्यर्थ जल-जलकर मरता हूँ, त्रौर तुम्हें भी जलाता हूँ। लावण्य, शायद तुम सुनकर हैंसोगी, लेकिन त्रागर तुम रोज मुभो इस बात का स्मरण करा दिया करो, तो मुभो त्रवश्य ही कुछ बल प्राप्त होगा।"

जब गाड़ीवान उस आँधी और पानी में उद्देश्य-विहीन भाव से चारों तरफ घूमता-घूमता हैरान हो गया, तब आखिर उसने कहा—सरकार, रात भर तो मैं इस तरह घूम नहीं सकता।

''ग्रच्छा तो रोको।''

इतना कहकर उस ग्राँधी-पानी में उस ग्रपरिचित स्थान पर ही महिम हठात् लावण्य का हाथ पकड़कर गाड़ी पर से उतर पड़ा। किराया पाकर गाड़ीवान ग्रवाक् हो गया; ग्रीर यह वहीं जाने कि वह क्या सोचता ग्रीर समभता हुन्ना वहाँ से चलता बना।

महिम ने पूछा--लावण्य, तुम्हें डर तो नहीं लगता न ?

चादर से ग्रपना शरीर खूब ग्रच्छी तरह लपेटकर ग्रौर स्वामी की छाती के ग्रौर भी पास पहुँचकर लावण्य ने कहा—नहीं, लेकिन ग्रब कहाँ चलोगे ?

'जिधर तुम्हारी खुशी हो, उधर चलो । ऋाँधी-पानी खतम होने पर हम लोग जहाँ चलकर पहुँचेंगे, वहीं समफ्तेंगे कि हम लोगों का नया जन्म हुआ।'

लावण्य ने कुछ भी नहीं कहा। वह स्वामी का हाथ पकड़कर चुपचाप चलने लगी।

उद्देश्य-विहीन चलना था। उन लोगों को यह पता भी न चला कि किस समय हम लोग एक छोटी नदी के किनारे त्रा पहुँचे। महिम ने कहा—यह पुल पारकर उधर चलेंगे।

त्रुबकी बार लावण्य ने कुछ इधर-उधर किया। उसने कहा--कौन जाने कि वह पुल ट्टा है या कैसा है। त्रुगर गिर पड़ो तो ?

"तो तुम भी मेरे साथ गिर जाऋोगी। गिर सकोगी?"

फिर उसके नेत्रों की वही ऋद्भुत दृष्टि देखकर लावण्य चौंक पड़ी।

गाड़ी के निरापद आश्रय में लावण्य को अपने गले से लगाकर महिम ने जो स्वप्न देखा था, वह इतना रास्ता चलते-चलते महिम के मन से न जाने कब का लुप्त हो गया था। वह फिर सोचने लिक्किशिवर्भना की के मेम बा क्या दिश्वास

किया जा सकता है ? उसके प्रेम का मूल्य ही क्या है ? ग्राज जो स्त्री प्रेम करती. है, उसी को कल विश्वास-घात करने में कितनी देर लगती है ! उसकी ग्रपेचा इस मधुरतम मुहूर्त्त को काम में लाकर निश्चिन्त हुग्रा जा सकता है या नहीं ? इस सन्देह के भूले से सदा के लिए रचा पाकर उसका क्लान्त मन परम विश्राम प्राप्त कर सकता है । जो हमसे प्रेम करता है, वह यदि जीवन में हमारा श्रपमान करे, तो उसे मृत्यु में ग्रमर बनाकर रखने में हानि ही क्या है ?

जिस समय लावण्य का हाथ पकड़कर महिम वह भूरतेवाला पुल पार कर रहा था, उस समय उसने उसे अचानक नीचे ढकेल...

## × × ×

गुरू में हमने जो बातें बतलाई थीं, वे इसी घटना के बाद की थीं। हमारी कहानी यहीं त्राकर समाप्त होती है। वह पुत्त पार करने के बाद लावण्य को लेकर महिम कहाँ गया, यह हम नहीं जानते। हमारी कल्पना के अन्धकार में वे दोनों विलीन हो गये हैं।

कौन जाने, हो सकता है कि माधुरी ग्रभी तक उस जन-हीन ध्वंसाविशिष्ट प्रासाद की कोठरियों में प्रेतनी की तरह घूमा करती हो। हो सकता है कि किर कहीं जीवन के पुल पर से लावण्य को महिम ने कभी ढकेल दिया हो।

## गंभीर

## परिचय

[ एक नवयुवक फेरीवाले के जीवन की एक रात की घटना । विचित्र त्र्यानन्द त्र्यौर वेदना के भीतर से उस रात को उसने जो त्र्यपने सारे जीवन का गौरव त्र्यौर पाथेय संचय किया था—उसी की कथा । ] [बहुत ही त्राधुनिक बंगाली लेखकों में प्रबोधकुमार सान्याल सबसे ऋषिक लोकप्रिय हैं। इनकी रचनात्रों का कित्वमय ग्रावेदन, इनके वर्णन की पटुता ग्रीर कहानियों की गम्भीर व्यंजना सभी को मुग्ध कर लेती है। प्रबोधकुमार ने ग्रपेचा-कृत सम्पन्न घर में जन्म लिया था। लेकिन फिर भी इन्होंने स्कूल की या कालेज की कोई विशेष शिचा नहीं प्राप्त की थी। किशोरावस्था से ही इन्हें देश-भ्रमण का बहुत बड़ा नशा था। इन्होंने भारतवर्ष के एक सिरे से दूसरे सिरे तक भ्रमण किया है। कभी शिकार में, कभी तीर्थ-यात्रा में, कभी खानाबद्रोशों की तरह पैदल चलकर इन्होंने बहुत-से देशों की यात्रा की है। इसी भ्रमण ने इनके कल्पना-प्रवण चित्त को विशेष रूप से हिला दिया है; ग्रीर इसी कारण ये दिन पर दिन वेग से ग्रजस कहानियाँ, उपन्यास ग्रीर यात्रा-विवरण लिखते रहे हैं। किसी समय ये 'स्वदेश' नामक मासिक पत्रिका के सम्पादक थे। ग्राज-कल ये 'युगान्तर' नामक पत्र के साहित्यक सम्पादक का काम करते हैं। इनका व्यक्तिगत चित्र इनकी रचनात्रों की ही तरह मधुर तथा भावपूर्ण है।

प्रबोधकुमार सान्याल रचनात्रों की दृष्टि से कुछ त्रुधिक मात्रा में शरतचन्द्र के त्रानुगामी हैं। लेकिन शरतचन्द्र की त्रुपेचा इनकी दृष्टि ऋधिकतर स्वच्छ है। शरत्चन्द्र ने जीवन को मूलतः स्त्री-पुरुष के सम्बन्ध की स्वाधीनता की दृष्टि से देखा था। जीवन के त्रान्यान्य त्रंग इस विचार से इनके साहित्य में केवल त्रानुष्विक रूप से ही प्रकट हुए हैं। वस्तुतः वैज्ञानिक विचार से इस दृष्टि के समर्थन में चाहे जो कुछ कहा जाय, साहित्य सृष्टि के चेत्र में विचित्रता त्रीर सुस्थता तथा त्राविकृत सौन्दर्य-प्रीति का त्रावश्य ही बहुत कुछ मृत्य है। प्रबोधकुमार की कहानियों में इस सौन्दर्य का त्रावेदन बहुत त्राधिक है। इसके सिवा इनकी कहानियों का वक्तव्य भी यथेष्ट मर्मान्त-स्पर्शी है। यद्यपि उनमें जगह-जगह उच्छ्वास का भी श्राधिक्य है, तो भी यदि सब पर एक साथ दृष्टि डाली जाय तो इनकी प्रायः सभी कहानियों में एक कमनीय रस-सम्पत्ति सहज में दिखाई देती है। इसके सिवा

इन्होंने 'प्रकृत जीवन 'का भी बहुत कुछ म्रास्वादन किया है न्नौर इसीलिए इनकी रचनाएँ कभी सत्य-भ्रष्ट नहीं होतीं। 'गंभीर' नामक कहानी इनकी एक बहुत प्रसिद्ध रचना है। इसमें इनकी रचनान्त्रों के दोष न्नौर गुण दोनों ही बहुत म्नच्छी तरह दिखाई देते हैं।]

## गंभीर

ग्या लाइन के एक जंक्शन स्टेशन पर एक गाड़ी आकर रुकी। गाड़ी आ रही थी पश्चिम से, और जा रही थी कलकत्ता।

गरमी की घनी अँझेरी रात, सन-सन् हवा बह रही है। इतनी रात में वैसी भीड़ नहीं है। दो-एक आदमी चढ़े और चार-पाँच आदमी उतरे। गाड़ी की खिड़की के पास से एक पानवाला पुकार गया, एक दूसरे आदमी ने आवाज लगाई, 'पुरी-मिठाई'—एक लड़के ने भुन-भुना बजाकर अपनी मनिहारी का विज्ञापन किया, किन्तु गाड़ी के भीतर के निद्रित, अर्द्ध-जायत तथा निस्पृह यात्रियों की ओर से कोई भी उत्तर न आया।

सीटी वजाकर जब गाड़ी धीरें-वीरे प्लेटफॉर्म छोड़ बहुत दूर पार चली गई, तो चारों ख्रोर फिर रात्रि की निःशब्द छाया उतर ख्राई। भोंगुरों की एक-स्वर ख्रावाज़ उस निस्तब्धता को ख्रोर भी गंभीर बनाने लगी, ख्रोर प्लैटफॉर्म के उदासीन प्रदीप उसी तरह ख्रपलक नयन ख्रम्धकार की ख्रोर देखने लगे।

जो तीन यात्री श्रभी उतरे उनके पास सामान बहुत थोंड़ा है। उनमें दो पुरुष हैं श्रीर एक स्त्री। दोनों पुरुषों के माथे पर बड़ी-बड़ी पगड़ियाँ बँधी हैं, तीनों ढीला पायजामा पहने हैं। समभता हू वे जाति के सिख हैं, पायजामे के सिवा स्त्री के शरीर पर एक पतले कपड़े का पञ्जाबी कुरता है, माथे पर एक हरे रंग की श्रांहनी है, जो कंधे के ऊपर से होती हुई शरीर के नीचे की श्रोर लटक रही है, श्रोर उसी के पास से होती हुई स्त्री के माथे की वेग्गी एकदम कमर के नीचे तक भूल रही है। पायजामे में धूलि-मैल तथा गाड़ी के दाग लगे हैं। पैरों में एक जोड़ा काला चप्पल है। दो पुरुषों में एक नवयुवक तथा दूसरा कुछ वयस्क है। काली दाढ़ी के भीतर से उसकी उम्र निश्चित करना मुश्किल है।

त्रपने मनिहारी के बक्स की दोनों स्रोर बगल में कपड़े की डोरी लगाकर उसे गले में लटकाये भुनभुनावाले ने स्रब तक इन्हें ही स्रपना लच्च बनाया था। मालूम होता है स्राज उसकी स्रिधिक बिकी नहीं हुई, एक बार फुनफुना बजाकर वह उनकी स्रोर स्रागे बढ़ा । स्टेशन की रोशनी से उसकी बड़ी काँपी के भीतर के रखे हुए सुन्दर खिलौने तथा मनिहारी चमक रहे थे । स्रानन्द-दीप्त नयनों के साथ स्त्री के उस स्रोर घूमकर खड़ी होते ही वयस्क पुरुष स्राँखें लाल कर बोला—इतनी रात में फेरी...जास्रो भागो...

लड़का ऋपना बक्स ले जल्दी-जल्दी वहाँ से खिसक गया। तीनों नर-नारी ने ऋपने सामानों को हाथ में लेकर, खोजते-खोजते प्लैटफार्म के एक किनारे के एक दूसरे दर्जे के वेटिंग रूम में प्रवेश किया।

भीतर त्रौर कोई प्रतीचमाण यात्री न था। दो बेंचों तथा इजीचेयर पर उन लोगों ने दखल जमाया। त्रपने सामानों को बीच के गोल टेबिल के ऊपर इकट्ठा कर रखा। स्त्री चन्नल स्वभाव की थी। कमरे के भीतर घूम-फिरकर, चेयर त्रीर बेंच के चारो त्रोर चहल-कदमी कर, बड़े त्राइने में मुख देख, वयस्क पुरुष की त्राँख बचाकर युवक को कंकड़ मार, त्रलप च्रण में ही इस मृतकल्प परित्यक्त कमरे को उसने जीवन की मुखरता, उल्लास, दीप्ति तथा गौरव से एक बार ही रोमांचित कर दिया। ऐसा प्रतीत होता है, मानो वह गाड़ी के भीतर सुदीर्घ पथ श्रातिक्रम करने के प्रश्चात् मुक्ति के त्रानन्द में न्राधीर हो उठी हो।

युवक तन्द्राकुल हो रहा था, इस स्त्री के साथ होड़ लगाने में श्रसमर्थ वह धीरे-धीरे एक बेंच के ऊपर पैर फैलाकर सो गया। वयस्क पुरुष स्नेह की हँसी हैंसते हुए स्त्री की त्रोर देखकर सुन्दर पञ्जाबी भाषा बोला—सारे रास्ते तुम सोई हो, त्रीर हम जगे बैठे रहे हैं! ग्रब नींद ग्रा रही है, देखो विरक्त न हो, चुपचाप बैठी रहो, गाड़ी त्राने में ग्रभी बहुत देर है।

स्त्री इजी-चेयर पर बैठी पैर हिलाती हुई हँसने लगी । उसकी हर बात में हँसी रहती है । कमरें की छत की त्रोर देखने पर भी उसकी हँसी रोके नहीं रुकती ।

बहुत समय बीत गया। युवक के नाक से विचित्र शब्द सुन स्त्री बार-बार उसकी ग्रोर कौतुकवश देख रही थी। श्रकस्मात् स्प्रिंग के दरवाज़े की ग्रोर देखकर उसके दो चञ्चल नयन-रूपी तारे स्थिर हो गये। सीधी हो वह उठ वैठी। भुँह घुमाकर देखा कि उसके चचा तन्द्रालीन हो रहे थे। शब्द पाकर वे जग उठेंगे; इसलिए उसने धीरे-धीरे श्रपने चप्पल निकाले, उसके बाद दबे पैर वह दरवाजे के पास ग्राई।

द्श्वाजे के दोनों पत्लों के ठीक नीचे बाहर अपने मनिहारी के बक्स को रखे भुनभुनावाला बैठा है। इतना बड़ा लोभ वह और संवरण न कर सकी, धीरे से हँसी, उसके बाद जमीन की त्रोर भुक द्रवाजे के नीचे की त्रोर तें धीरे-धीरे एक हाथ घुसाकर किपे-किपे भट से काँच की एक पुतली उठाकर हाथ खींच लिया। भुनभुनावाले ने कोई उत्तर न दिया।

किन्तु स्त्री के मन में त्रागे ऐसी बात न त्राई थी। उसने सोचा था, यह चोरी निश्चय ही हाथों-हाथ पकड़ी जायेगी, उसके बाद थोड़ी देर तक खिंचाखिंची होगी, त्रीर ठीक उसके बाद वह जोर लगाकर हाथ खींच भाग श्रायेगी। लड़का हल्ला करते हुए कमरे में घुस त्रायेगा, तब वह बोलेगी, क्या तुमने मुभ्ने लेते देखा है ? मैं तो दरवाजे के इस पार थी! किसने हाथ बढ़ाया था, मैं क्या जानूँ ?—लड़के को रोने-रोने होते देख वह उस पुतली को लौटा देगी! समवयसी लड़के की छकाने में उसे बड़ा त्रानन्द त्राता है!

उसकी हँसी रुक गई। चचा की श्रोर एक बार ताककर दरवाजे का एक पत्सा खींच मुँह बाहर निकाल उसने देखा कि लड़का दीवार में सर लगा श्रकातर भाव से सो गया है, इस समय सारे बक्स की चोरी होने पर भी शायद उसकी निद्रा भंग न होती। सारे दिन के परिश्रम की एक करुण क्रान्तिमय छाया उसके निद्रित मुख के ऊपर स्पष्ट दृष्टिगोचर हो रही है।

इस ग्रवस्था में कोई भी इस तरह सो सकता है, स्त्री की धारणा में यह बात न ग्राई। ग्रापने स्वाभाविक ग्रापरूप कोमल कंठ से उसने पुकारा—'दोस्त ?'

फेरीवाले के जगकर जल्दी-जल्दी सीधा होते ही वह बोली—-ग्रगर तुम्हारी चीजें ग्रभी चोरी हो जातीं ?

लड़का श्रपनी मातृभाषा में बोला, चोरी ? सर नहीं फोड़ डालूँगा ?

उसके बाद ही उसने रवर की एक चिड़िया उठाई त्रौर उसका पेट दबाकर सीटी बजाते हुये कहा — लो, छ: पैसा !

स्त्री मुसिकराते हुए पायजामा संभावा बक्स के पास बैठकर बोली—तुम्हारी सभी चीजें ठीक-ठीक हैं ? देखी, देखती हूँ !

लड़का एकबार उधर श्राँख धुमा निश्चिन्त ही बीला—लो न तुम्हें क्या चाहिये...यह लो 'मनीबेग'—दो श्राना !

'में वह नहीं चाहती।'

'म्राच्छा, यह लो जर्दा डिबिया--एक म्राना । जरी का फीता लोगी ! सात म्राने गज ! म्रोर यह लहू है, लहु, दो-दो पैसे !'

'मैं स्त्री हूँ, लहू क्या कहँगी!'

'तब क्या लोगी? त्रारसी चाहिये मुँह देखने के लिए ? तुम्हारा मुख सुन्दर है!'

स्त्री उसके बोलने की मंगी देख उसके मुँह की स्त्रोर ताककर हँसी। बोली— नहीं चाहिये—तुम देखो स्त्रपना मुँह, दुष्ट !

नया लाइसेन्स पाकर लड़के ने पहले-पहल कारबार शुरू किया है, ग्राभी तक उसे ग्राहक पहचानने का ग्रच्छा ज्ञान न हुन्ना है। उसने कहा—तभी तो इतनी हैरानी है; बोलो तुम्हारे पास कितने पैसे हैं, उसी के मुताबिक चीज हुँदकर देता हूँ।

'पैसा ? पैसा मैं कहाँ पाऊँगी ?'

लड़के ने उसके मुख की च्रोर देखा, त्रौर उसके बाद श्लेषपूर्ण हैंसी हँसते हुए दूसरी च्रोर मुँह घुमाकर बोला——जाच्रो, जाकर सोच्रो। इतनी देर तक मोल-तोल—

स्त्री डिगी नहीं, नाना प्रकार के चमकते स्त्रीर म्हलकते खिलौनों एवं भिन्न-भिन्न तरह की शौकीनी की चीजों के बीच उसकी दृष्टि खो गई थी। बायें हाथ की मुट्टी में काँच की पुतली को पकड़े स्त्रपनी छाती के पास दबा रखा था। हो सकता है, वह सोच रही थी कि चोरी की वस्तु को लौटा दैने की लज्जा को वह किस प्रकार सह सकेगी!

लड़के ने फिर इधर मुँह फेरा। इतनी बड़ी अवज्ञा सहकर भी जो बैठी रह सकती है उसके प्रति, न जाने क्यों, उसके मन में थोड़ी सहानुभृति पैदा हुई। दोनों ही प्रायः समवयसी थे। एक के पास यह विशाल पृथिवी केवल रूपक का कल्पलोक, आनन्द का मोह-मन्दिर, स्वप्न की अमरावती है; और एक धूलि-कंटकाकीर्ण रूढ़ वास्तविकता का पथिक, जीवन-संग्राम का असहाय पदातिक,— यह पृथिवी उसके लिए है, अपरिसीम दुःखमय, असहनीय अभिज्ञतामय, अनन्त वेदनामय! दोनों प्रायः सटकर बैठे। एक नदी मानो एक विस्तृत मरूभूमि की सीमा पर त्राकर रुक गई हो। उसकी उन सुन्दर त्राँखों में त्राँख गड़ाकर लड़के ने प्रश्न किया——तुम्हारा नाम ?

'नाम ? सुनोगे ? शान्तिदेवी । तुम्हारा नाम ?'

निर्जन स्टेशन तथा ऋन्धकाराच्छादित रेल-पथ की ऋोर ऋाँख फेरते हुए थोड़ा हुँसकर बोला—मेरा नाम सुनकर क्या करोगी ? तुम्हें तो याद रहेगा नहीं।

शान्ति बोली--तो मेरा नाम तुमने क्यों जान लिया ? बोलो जल्द ।

लड़के ने बात बदल दी। नाम बताकर वह इस निमृत वार्तालाप की यवनिका को गिराना न चाहता था। बोला—-तुमने कुछ खरीदा नहीं, मेरा काम किस तरह चलेगा बतात्रों तो १ त्राज सारे दिन में कुछ भी...तुम्हारा घर कहाँ है १

शान्ति बोली--पंजाब ; ग्रमृतसर ।

'इधर कहाँ ऋाई हो ?'

शान्ति ने इस बार मुख लजारक्त कर सर भुका लिया। लड़के ने जो प्रश्न किया, वह मानो किसी निकट त्र्यात्मीय का था। छोटी लड़की इस बीच भूल गई है कि लड़का एक साधारण फेरीवाला है, पूर्व परिचय उसके साथ एक बिन्दु-मात्र भी नहीं!

'चप क्यों हो ?'

शान्ति बोली—में पहले-पहल ऋपने चचा के साथ इस मुल्क में ऋाई हूँ।— ऋौर वह लड़का, जो फों-फों नाक बजा रहा है—वह भी हमारे साथ जा रहा है।— कहकर उसने दरवाजे के भीतर सोये युवक को दिखलाया।

'वह तुम्हारा कौन हैं ?...फिर चुप्पी साधी ? बोलोगी नहीं ?'

त्र्याखिरकार शान्ति स्वीकार करने के लिए बाध्य हुई, कि युवक के साथ उसका विवाह हुन्त्रा है। काका उसे नौकरी दिलाकर संसार चलाने के लिए काली मिट्टी लिये जा रहे हैं, चचा टाटा कम्पनी के बड़े नौकर हैं न ।

लड़के ने अपनी वस्तुत्रों की त्रोर देखकर कुछ चर्ण तक न जाने क्या सोचा, उसके बाद एक छोट। त्रलच्य निःश्वास फेंककर बोला—श्रव मुभे जाना होगा, उस लाइन में त्रभी गाड़ी त्राएगी। त्रौर सुनो, उस समय तुमने मेरा नाम जानना चाहा था न ? मेरा नाम है बदरी।

यह बात कह उसके उठने की चेष्टा करते ही शान्ति बोली—इतनी रात में तुम्हारी चीज़ें कोई खरीदेगा नहीं। श्रीर में भी यहाँ त्रकेले बैठे बैठे क्या कहँगी ?

बिलकुल त्राद्धत प्रश्न! आध घंटे के साधारण परिचय के बाद इतना बड़ा दावा किया जा सकता है यह बात बदरी को मालूम न थी। उसने समभा, शान्ति कम स्वार्थी नहीं! हेंसी-खेल की तरह थोड़ी देर तक उनका मन बहलाकर गाड़ी स्त्राते ही वह स्रपने स्वामी के साथ चली जायगी। उसके लिए छोड़ जायगी केवल निर्जन उदासीन स्टेशन, ग्राहक के लिए व्यर्थ की दौड़-धूप, त्रीर एक निःश्वास! स्त्रोर उसे किसी एक दिन की कोई एक कहानी याद न्याई। नहीं, यह नहीं होने का! स्तुड्ध श्रीभेमान के साथ वह बोला—भाई, तुम जान्नो न्न्यपने चाचा के पास।

'नहीं जाऊँगी, तुम क्या करोगे ? यह लो मैं बैठी हूँ ।'—कहकर शान्ति खिलौने के बक्स के एक कोने को पकड़कर बैठ रही।

बदरी ने कहा-मेरा नुकसान कौन देगा ?

शान्ति बोली-तुम्हारी चीज तुम ही दोगे ?

बदरी ने फिर उसके मुख की त्रोर देखा। विदेशिनी की दोनों सुदीर्घ गंभीर काली त्राँखों में एक निर्लित चाह भरी है। उसके माथे की वेखी उसकी गोद में भूल रही है। कोमल, पर प्रजबूत हाथ में एक सोने की चमकती खूड़ी है, छोटी क्रेंगुलों में एक छोटी क्रेंगुठ़ी है, दोनों पैर धूल-मैल लगकर क्रीर भी सुन्दर हो उठे हैं। शीत-प्रधान देश की स्त्री होने के कारण मुख के ऊपर रक्त की स्त्रामा स्पष्ट रूप से दिखलाई पड़ रही थी। बहुत-सी यात्री-गाड़ियों में बदरी ने स्त्रनेकों सुन्दरी स्त्रियों को देखा है, परन्तु इतनी रूपवती नारी को इतने निकट से उसने क्रीर कभी न देखा था। इस किशोरी का हाथ छुड़ाकर चले जाने की मान-सिक दढ़ता वह भूल गया था।

बदरी बहुत देर तक उसकी च्राँख में च्राँख गड़ाकर बोला — मैं तुम्हें पहचानता हूँ !

'हटो, मुक्ते कभी देखा है जो पहचानोगे ?'

श्रिभिभूत होकर बदरी ने कहा——हाँ पहचानता हूँ, जरूर पहचानता हूँ, मैंने तुम्हें इसके पहले भी देखा है।

'कहाँ देखा था ?'

गर्दन घुमाकर बदरी ने एक बार रेल-पथ की स्रोर देखा। कहाँ देख रहा है वह क्या जाने ? स्मरण के उस पार तक उसने एक बार जल्दी से देखा। समुद्र-सिहत पृथिवी तथा नचत्र-खिचत स्मनन्त स्राकाश की सैर वह मन-ही-मन कर स्राया। उसके बाद गर्दन टेढ़ी कर बोला—हाँ, ठीक है, मैं तुम्हें पहचानता हुँ—इसके पहले देखा जो है।

उसके दृढ़ स्रात्म-विश्वास की स्रोर देख शान्ति हँसी। हँसकर बोली--त्व इस जन्म में नहीं!

दोनों बैठकर गप्प करने लगे । शान्ति ने कहा—उन लोगों का घर अमृतसर में 'जिलियानावाला बाग' के पास ही है, और थोड़ा आगे 'घंटा घर' है,—वहीं जहाँ तालाब के बीच में 'सोने का मन्दिर' है। उसके पिता रेशम का कारबार करते हैं। एक बार कभी वह लाहौर जाकर घुड़दौड़ देख आई थी!

बदरी ने कहा—उन लोगों का घर पास के ग्वालों के महल्ले में है। उसका बाप दूध बेंचता है। उसका मामा 'धर्मशाले' का दरबान है। एक बार ऋाँधी में उन लोगों का मकान गिर गया था। उसकी मा पगली है। चम्पा नदी में वे प्रायः मञ्जली पकड़ने जाया करते हैं।

एक चुप होता और दूसरा बोलता, इस तरह उनकी ग्रात्म-कहानी धीरे-धीरे चलती रही। जो नया मित्र होता है, वह ग्रपने साथ नवीन विस्मय लाता है। उसके हृदय की थाह लगाने के लिए सम्पूर्ण मन के कौत्हल की सीमा नहीं रहती! ग्रामने-सामने बैठ दोनों ने ग्रपने-ग्रपने ग्रन्तर के कपाट खोल एक दूसरे को ग्रामने-दित किया। पथचारी ग्रीर गृहवधू के बीच कोई मिन्नता न रह गई। समवयस के निःसंकोच वार्तालाप द्वारा इस तरह उनका गंभीर परिचय, प्रीति, सख्यता तथा भाव का ग्रादान-प्रदान हुग्रा।

श्रकस्मात् एक कुत्ते के प्राखपण-करुण चीत्कार ने बाधा उपस्थित की।
मालूम होता है बेचारा श्राहार संप्रह करने के लिए लाइन की श्रोर उतरा था, वहीं
पर एक चलती हुई मालगाड़ी के चक्के से धक्का लग गया। जब कुत्ता चीःकार
करते हुए एक श्रोर के प्लैटफार्म पर चढ़ा, तो शान्ति ने देखा कि वह एक पैर
उठाये विकृत श्रात्तेनाद करते हुए लँगड़ाते-लगड़ाते भाग रहा है, उसके उस पैर सं
मर-भर रक्त बह रहा है।

भयभीत, विवर्ण तथा त्राहत मुख से उसने बदरी की ओर देखा। उस समय उसका सर्वाङ्ग थर-थर काँप रहा था। किन्तु इतनी बड़ी दुर्घटना होने पर भी माल-गाड़ी की गति थोड़ी भी चुण्ण न हुई, पहले की तरह मन्थर गति से वह अपने रास्ते पर चलने लगी।

बदरी उसकी त्रोर देखकर थोड़ा हँसा। वोला--ऐसा तो बराबर होता है। कितने कुत्ते इस तरह...उस दिन एक कुली पार होते समय--बस, देखते-देखते उसका एक पैर चक्के के नीचे पड़ गया।

शान्ति चुप रही। कहीं दूर जाकर रह-रहकर उस समय भी कुता त्रात्तनाद कर रहा था, वह उसी त्रोर देखती रही। उसने सोचा, निष्दुर पृथिवी! एक असहाय प्राणी चिर जीवन के लिए पंगु हो गया, किसी ने उसकी त्रोर घूमकर देखा तक नहीं! जो प्रतिवाद नहीं कर सकता, जिसकी वेदना की कोई भाषा नहीं; उसका जीवन क्या इतना तुच्छ, इतना त्रुमादरणीय है?

शान्ति की दोनों त्राँखों में त्राँसू भर त्राये। यह दण्ड मानो उसी के लिए था, यह त्राघात मानो उसकी छाती पर लगा! जो दूसरों का दुःख त्रानुभव करता है, वह बराबर दुःखी रहता है। शान्ति जीवन में कभी सुखो न हो सकेगी!

अदरी ने कहा—- त्रौर भी हैं, तुम तो जानतीं नहीं, देखती क्या हो ? हम लोग उधर घूमकर देखते भी नहीं !

स्रोढ़नी से स्राँख पोंछकर सीधी होकर बैठते ही बदरी उसे सममाने लगा, इस दुनिया में कितनी स्रोर कितने ही करुण दृश्य प्रतिदिन देखे जाते हैं। वे सब इससे स्रोर भी निष्ठुर, स्रोर भी भीषण, स्रोर भी मर्मान्तक! बदरी ने हँसकर कहा——तुम्हारी तरह कमजोर दिल होने से संसार में हमारा रहन नहीं होता।

बदरी, मालूम होता है, ऋपनी विद्या-बुद्धि के ऋनुसार ऋौर कुछ व्याख्यान देने की चेष्टा कर रहा था, सहसा चाचाजी को शान्ति के पास ऋाकर खड़े होते देख उसकी बात बन्द हो गई।

चचाजी शान्ति का हाथ पकड़कर खींचते हुए बोले—-ग्रब गाड़ी ग्रा रही है! जल्दी कपड़ा बदलो । सोहन सिंह को उठा दो ।

शान्ति जाकर सोहन सिंह को भटका दे जगा, कपड़ा ले स्नान-घर में घुसी !

वह रोई है, इसे लेकर उसकी लज्जा की सीमा न रही। लड़का निश्चय ही उसकी निन्दा करेगा!

चाचाजी बोले—फिर तू मेरी लड़की के पास ऋपनी चीजें बेचने ऋाया था ? बदमाश !

बदरी बोला — गरीब त्रादमी हूँ सरदारजी, यही तो मेरा रोजगार है ! यह कह त्रापना बक्स ले वह कुछ दूर चला गया। चाचाजी ने मानो उसे बतला दिया, शान्ति त्रौर उसकी त्रावस्था में कितना त्रान्तर है, कितनी देर के लिए वह कृपा का पात्र हो सकता है !

उस समय रात शेष हो रही थी, जब फिर सब लोग हाथ में अपना-अपना माल असबाब सँभाले हुए प्लेटफार्म के ऊपर आये। दूर से शान्ति को देख बदरी अवाक रह गया। इस बीच उसने कपड़े बदले हैं। इस बार उसके परिधान में बेंगनी मखमल के ऊपर सुनहली जरी का सुन्दर काम किया हुआ पायजामा, शरीर पर गरद का करता, माथे पर नीले रंग की ओहनी और पैर में जरी का जुता। शान्ति ने एक बार चारों ओर देखा। बदरी पर उसकी नजर न पड़ी। पड़े ही क्यों! उसके साथ भारी व्यवधान जो है! बदरी ने सोचा, इस महीयसी के संग थोड़ी देर पहले की उसकी अनाधिकार घनिष्ठता का कोई अर्थ है? उसके अख्यात नगर्य जीवन में शान्ति केवल भिचा की तरह दे गई, साधारण मैत्री का यत्सा-मान्य गौरव, यत्किंचित् सौभाग्य! वह स्त्री उसके शरीर पर तुच्छता तथा चुद्रता की लजा का जो लेपन कर गई, वह उसे किस तरह छिपायेगा? बदरी दिद्र था सही, किन्तु वह अपनी स्पर्धा को दूर न कर सका। राजकन्या के साथ मेंड चराने-वाले लड़के की दोस्ती? यह मिथ्या है, असम्भव है, यह गप्प है, जिस पर कोई विश्वास न करेगा!

लकड़ी का पुल पार कर वह उस च्रोर चला गया । छोटी लाइन की गाड़ी च्राभी छूटेगी । बदरी केवल घूमने लगा, यात्रियों से विनय कर खिलौना च्रौर मिनहारी बिकी करने में उसे च्रौर रुचि न रह गई। थोड़ी देर के बाद गाड़ी उसकी च्राँखों के सामने से धीरे-धीरे स्टेशन छोड़ चली गई।

वह एक स्थान पर त्रा बैठा। उसके मुख की भाषा मानो खो गई है! उसमें स्फूर्ति न रही, वह क्लान्त हो गया। वह, हो सकता है, यह फेरीवाले का

कायर काम त्रौर ऋधिक दिन नहीं कर सकेगा। बदरी को माळ्म हुन्ना, यहीं पर थोड़ी देर ऋाँखें बन्द कर सो लेने पर ही उसे चैन मिलेगा।

उसी समय उस च्रोर की लाइन पर डाकगाड़ी च्रा गई।

केवल तीन मिनट ठहरेगी। उठो बदरी, समय नहीं! तुम्हारे इस ऋकारण ऋवसाद का मूल्य ही क्या! कौन समभेगा एक पलक में किसका जीवन किस समय व्यर्थ हो गया! ऋपने ग्वाले पिता के निर्दय शासन का स्मरण कर उठ खड़े हो! किसने कहा कि तुम क्लान्त हो?

बदरी भाँपी लेकर फिर जल्दी-जल्दी दौड़ा।

लकड़ी का पुल पकड़े वह द्वतवेग से उतरा त्रा रहा था—बस, उसका वक्स एक त्रोर एकदम फुक गया! हड़्-हड़् कर उसकी सब मिनहारी सीढ़ी के ऊपर कितरा गई। जो पीछे से त्रा रहे थे उनमें से कोई सब को रौंद गया, किसी ने पैर से ठुकरा दिया, किसी ने गाली दी, किसी ने कहा—त्राह! उन्हें एक-एक कर चुन जब उसने सबको एकत्र किया तो घण्टा पड़ गया। फीते को गले में ठीक से लगाकर वह फिर नीचे उतरा। गाड़ी के पास त्राते ही एक त्रादमी ने उसे खड़ा कर एक पैकेट सिगरेट खरीदा। उसके बाद एक दियासलाई ली।

'बंगाली बाबू, जल्दी पैसा दीजिये !'

'ऋरे ठहरो, एकदम लाट साहेब ।'—कह बाबू ने पैकेट खोल एक सिगरेट निकाल दियासलाई जला उसे घराकर बोले—कितना ?

'तेरह पैसे !'

'भागो, सब तो ग्यारह पैसे में देते हैं च्रौर तृ...सब मिला तीन च्राने दैँगा।'

'ऋच्छा वही दीजिये।'

बाबू ने एक रुपया निकाला । मालूम होता है रुपया भेँजाना ही उनका उद्देश्य था । बदरी को फिर थैली निकाल रुपए का खुदरा गिन-गिनकर देना पड़ा । एक चवन्नी को खराब बतलाकर बाबू ने चार इकन्नियाँ लीं ।

फिर कुछ कदम आगे बढ़ते ही एक और आदमी ने उसे रोककर पूछा— एनामेल के सम्मास का दाम क्या ? शान्ति जो उसे हाथ के इशारे से दूसरी गाड़ी से बुला रही थी, वह बदरी की नजर से न बच सकी। उस ऋोर एक बार देख निःश्वास, रोककर वह बोला—दो ऋाने, लीजियेगा ?

'खूब टिकाऊ होगा तो छः पैसे मिलेंगे ।'

सीटी बज गई है। बाबू के पास चम्मच रखकर ही वह शांति की स्रोर दौड़ा, पैसे लेने का समय न मिला। गाड़ी खुल गई है।

किन्तु शान्ति के पास वह बहुत देर कर पहुँचा । त्रीर उसे बोलना ही क्या था ! पास पहुँचते ही विव्रत तथा विपन्न हो शान्ति ने हाथ बढ़ाकर काँच की पुतली को उसके वक्स के बीच फेंक दी । उसके बाद हँसकर बोली—चुराई थी ।

बक्स को रास्ते के ऊपर रख न जाने क्यों बदरी दौड़ने लगा। गाड़ी के साथ-साथ—भोले बच्चे की तरह, ऋर्वाचीन की तरह। शांति गर्दन बाहर कर बोली—ऋब तक कहाँ थे ?...हाँ, हाँ, गिर पड़ोगे! रुको, रुको...पागल की तरह...

गाड़ी तेज चलने लगी। विदेशिनी स्त्री ने खिड़की से ऋाधी देह बाहर कर हँसते हुए ऋपना सिर छू बिदाई का ऋभिवादन किया! शीघ्र ही बीच का व्यवधान दीर्घ हो गया।

लौटकर बदरी ने पुतली की स्त्रोर एक बार देखा। शान्ति के हाथ में पकड़े रहने से वह उस समय भी स्त्राह तथा उष्णा थी। मन-ही-मन उसने प्रतिज्ञा की, इसे वह स्त्रौर न बेचेगा, स्त्रपने फूस के घर के बाँस के बन्धन में बाँधकर रख देगा। कोई जिसमें जान न सके कि यह पुतली उसके जीवन की सबसे बड़ी व्यर्थता का चिह्न है!

गाड़ी जिस पथ में ऋदश्य हो गई, उस ऋोर बहुत दूर तक उसने एक बार देखा। कुछ दीख न पड़ा; केवल उस पथ की दोनों ऋोर बबूल के घने जंगल की सीमा पर प्रातःकालीन ऋाकाश थोड़ा-थोड़ा लाल हो रहा था।

नये दिन फेरी करने के लिए बदरी ने फुनफुना उठाकर बजाने की कोिशिश की ; परन्तु केवल उसका हाथ भर कँपा, फुनफुना ग्रीर नहीं बजा।

# डेन्टोलॉजी

[सन् १६०६ ई० में मुर्शिदाबाद जिले के इस्लामपुर नामक गाँव में ग्रपनी निन्हाल में नन्दगोपाल सेन का जन्म हुन्ना था। इनके पिता का नाम श्रीयुक्त वसन्तकुमार सेन-गुप्त था। मैट्रिकुलेशन परीचा में इन्होंने बँगला भाषा में प्रथम स्थान पाया था ग्रौर इसके लिए कलकत्ता विश्वविद्यालय से स्वर्ण-पदक भी प्राप्त किया था। बी० ए० परीचा में इन्होंने ग्रंग्रेजी में ग्रानर्स प्राप्त किया था। छात्रावस्था में इन्हें दरिदता के कारण दूसरों के ग्राश्रय में रहना पड़ा था। इन्होंने ग्रनेक प्रकार के कष्ट ग्रौर दुःख भोगकर शिचा प्राप्त की थी। पहले ये 'ग्रानन्द बाजार पत्रिका' के सहकारी सम्पादक का काम करते थे: इसके बाद कुछ दिनों तक कलकत्ते के एक स्कूल में ग्रध्यापक का काम भी करते थे। ग्राजकल ये विश्व-भारती में ग्रध्यापक का काम करते हैं ग्रौर रवीन्द्रनाथ के ग्रन्थों का सम्पादन भी करते हैं। काव्य, नाटक, गल्प, उपन्यास, साहित्य की ग्रालोचना ग्रादि सभी प्रकार की रचनात्रों में नन्दगोपाल ने ख्याति प्राप्त की है। इनकी ग्रंग्रेजी रचनान्नों का भी विशेष ग्रादर हुन्ना है। किन्तु इनका नाम सबसे ग्रधिक किन ग्रौर समालोचक के रूप में ही प्रसिद्ध है।

बँगला साहित्य में हास्य-रस की कहानियों का नितान्त स्रभाव है। कहा जा सकता है कि परगुराम के स्राविर्भाव से पहले सुरुचि-सम्पन्न हास्य-रस बँगला में बिलकुल था ही नहीं। इसके बाद जिन लोगों ने हास्य-रस की कहानियाँ लिखी हैं, उनमें से नन्दगेपालजी ने ही सबसे स्रधिक ख्याति पाई है। इनका हास्य जिस प्रकार एक स्रोर भावों की दृष्टि से बहुत ही गृह होता है, उसी प्रकार दूसरी स्रोर वह स्रत्यन्त सुष्ट भी होता है। ये कभी व्यक्ति-स्राक्रमण के द्वारा स्रथवा स्रस्या प्रकट करके किसी को नहीं हँसाते। इनके हास्य में यह विशेषता है कि जिन लोगों के सम्बन्ध में ये हँसी की कोई बात कहते हैं, वे लोग स्वयं भी वे बातें सुनकर हँस सकते हैं। इनकी बहुदर्शिता स्रोर विद्वत्ता इनकी कहानियों को भारा-क्रान्त नहीं करती। इनकी प्रत्येक बात में इनकी बहुदर्शिता स्रोर विद्वत्ता की छाप तो स्रवस्य पाई जाती है, लेकिन फिर भी स्रन्त में इनकी सरल नैव्यक्तिक रहस्य-प्रियता ही विजयी होती है। यद्यपि इनकी एक-दो कहानियाँ कुछ स्रश्लील भी हो

गई हैं लेकिन फिर भी उनमें हास्य-रस की जो विशेषता दिखाई देती है, वह उपेचा के योग्य नहीं है। किन्तु इनकी हास्य-रसवाली कहानियों की ऋपेचा गम्भीर कहानियाँ ही ऋषिक प्रसिद्ध हैं। 'डेन्टोलॉजी' नामक कहानी पाठकों को स्टीफेन लीकॉक ऋथवा स्टैशी एमोनियर की कहानियों की रचना-शैली का स्मरण करा देगी। सुना जाता है कि इस कहानी में जो विषय है, वह एक सची घटना से लिया गया है।—प्रधान संपादक।

## डेन्टोलॉजी

कीमारी क्या थी, निश्चित न हो सकी। परन्तु मित्रों की राय तथा उद्देग के उपद्रव से बंकू की त्रवस्था दिन-प्रति-दिन खराब होती गई। पेट, छाती त्रौर शिर की यथारीति परीचा हुई—कहीं कोई दोष न पाया गया। नया चश्मा लिया गया, फिर भी कोई लाभ न हुन्ना। किन्तु पुराने घी की छाती पर मालिश, बराबर मोजा पहने रहना, दोनों वक्त भास्कर-लवर्ण सेवन, स्नान बंद त्रौर नाना प्रकार की रोगी-जनोचित व्यवस्था बराबर बनी रही। त्रान्त में वंकू ने धेर्थ छोड़ दिया—नहीं, मालूम होता है त्राव त्रौर जीवन की न्राशा नहीं। त्राव केवल तारकेश्वर में बिल चढ़ाना ही बाकी बचा है त्रौर उसके बाद निश्चिन्त होकर मृत्यु की प्रतीचा।

ठीक उसी समय दैवयोग से उसके हाथ में एक ठोंगा पड़ा जो स्वास्थ्य-विषयक किसी पित्रका के एक पन्ने का बना हुन्ना था। उससे लिखा थाः—'दाँतों के विषय में बंगाली जाति के भीतर एकान्त उपेचा पाई जाती है। किन्तु दाँत ही जीवन-धारण का न्नादि उपाय हैं। दाँदों के म्नलग-त्रलग हो जाने से जो उनमें गढ़े हो जाते हैं, उनमें दूषित पदार्थ के एकिन्नत होने से पायरिया नाम की भयंकर बीमारी पैदा होती है।' न्नीर उसके थोड़ा न्नागे,—'बहुधा बाहर से कोई बीमारी नहीं मालूम पड़ती, पर शरीर का भीतर-ही-भीतर चय न्नारम्भ हो जाता है—किसी काम में मन नहीं लगता, चित्त बराबर म्ननस्था रहा करता है।' बंकू की म्नवस्था भी तो ठीक ऐसी ही है! तब दाँतों में ही कोई खराबी तो नहीं है! दाँतों की परीचा म्नव तक करवाई भी नहीं गई है।

रसिक ने कहा—हाँ, वैसा हो सकता है, भाई! देखो न पछाहाँ बेवकूफों को, उनके दाँत में कितना जोर रहता है श्रीर उनका शारीर भी वैसा ही होता है!

बंकू को इस विषय में ऋब ऋौर किञ्चित्मात्र भी संशय न रह गया—उसके दाँतों में ही कहीं कोई खराबी है—नहीं तो वह दिन-दिन क्यों स्खता जा रहा है ? ठीक हुन्ना कि उसी दिन ऋॉफिस से लौटते हुए वह प्रसिद्ध डेन्टिस्ट डाक्टर फैयाज के साथ मुलाकात करेगा। रिसक ने कहा—फैयाज अमेरिका से लौटे हुए और दाँतों के विषय में स्पेशिलस्ट हैं। इसके सिवा वे बड़े सज्जन आदमी हैं; उनका चार्ज भी मॉडरेट है। रिसक साथ में जा सकता था; पर सम्ध्या समय उसे ट्यूशन के लिए जाना था।

बंकू जिस समय फैयाज़ की डिस्पेन्सरी में पहुँचा, उस समय सन्ध्या हो चली थी। एक नौजवान ग्रिसिस्टेन्ट कुसीं पर वैठे कई हिसाब-पत्रों को देख रहा था ग्रीर डाक्टर साहब एक ग्राराम-कुसीं पर लेटे हुए एक उपन्यास पढ़ रहे थे। दो-एक स्त्री-पुरुप चुपचाप वैठे थे। दरवाजे पर से शो-केस में रखे कई जबड़े, दौंत ग्रादि दीख पड़ते थे ग्रीर भीतर की दीवार पर भी उन्हीं के ग्रानुरूप कई तस-वीरें थीं; किन्तु सबसे मजेदार था साइनबोर्ड!

दरवाजे पर से भाँकते ही ग्रसिस्टेन्ट ने कहा--ग्राइये, भीतर ग्राइये !

वंकू ने भीतर जाने ही नमस्कार किया । उसके पीछे की ग्रोर से भारी गले की एक ग्रावाज ग्राई—-'इस कुर्सी पर बैठिये !' वंकू ने चींककर पीछं की ग्रोर देखा—-कोट-पैन्टधारी एक पुरुप-पुंगव को । मैं रामभता हूँ ये ही हैं स्वनामधन्य डाक्टर ए॰ फैयाज डी॰ पी॰ टी॰ एम॰-एस॰ । ग्रीर एक वार नमस्कार कर वंकू गद् से बैठ गया । इसी बीच रोशानी जलाई गई ।

ग्रसिस्टेन्ट ने कहा--कहिये।

'जल्दी-जल्दी मुफ्ते ही उनसे कहने की इच्छा है। रसिक ने कहा है कि उनके मुकाबले कोई डेन्टिस्ट नहीं, तभी तो बेलियापाटा से यहाँ इतनी दूर श्याम-बाजार त्र्याया हूँ, साहब।'

'मुफले कहिये तो मैं उन्हें समका दूँगा।'

'क्यों, क्या मेरे साथ भेंट करने से उनकी इज्जत में बहा लगेगा ?'

डाक्टर ने हुंकार किया--त्राइये, यहाँ त्राइये ।

वंकू त्रप्रत-व्यस्त हालत में ही उनके सामने जाकर बोला--देखिये, यह क्या हु, समभ में नहीं त्राता--शरीर पुष्ट नहीं हो रहा है त्रीर मन भी उदास रहता है।

'किन्तु यहाँ तो केवल दाँतों की चिकित्सा होती है--वह चाहे स्टोन हो, कैविटी हो, पायरिया हो, पैच हो, गमसोर हो--शरीर का वा मन का...!' 'यह जानता हूँ। पहले मेरी बात सुनिये। तरह-तरह का टेटमेन्ट ट्राई किया, पर कोई फल न हुन्ना। उसके बाद किताब में दाँत के ऊपर एक न्नार्टिकिल पढ़ा, सोचा उसे एक बार दिखलायें—यदि उससे कोई लाभ हो।'

डाक्टर सीधे होकर बैठे। उसके बाद बंकू की त्रोर वक दृष्टि निक्षेप करते हुए बोले—एक्सक्यूज मी, त्राप क्या करते हैं ?

'में ? मैं टेंगरा स्लॉटर हाउस का किरानी...!'

'म्राई सी। तो म्राप किरानीगिरी करते हुए भी डेन्टोलॉजी लेकर कल्कर करने का समय पाते हैं। बड़ी खुशी की बात है। देखिये, दाँत की कद्र नहीं समभाने के कारण ही यह देश इतना बैकवार्ड है। म्रामेरिका में नाइन्टी-एट परसेन्ट म्नियाँ दाँत तुड़वाकर फौल्स टीथ लगवाती हैं—तभी उनको चूमने के लिए लोग इतने व्यम्न रहते हैं म्रोर हमारे देश की लड़कियाँ! वे कपड़े का न्याँचल देकर...! इसीलिए म्राजकल भद्र पुरुषों के लड़के विवाह करना नहीं चाहते। मानो जाति ही मर गईं— फिर भी दाँत का मूल्य नहीं समभा गया।

'ठीक कहते हैं! इस देश की ख़ियों के मुख से बड़ी बदवू...राम!'

'केवल गंध ? इससे नाना प्रकार के रोग—ग्रश्ं, भगन्दर, सिफ़लिस, कॉलरा, ट्यूबरक्यूलोसिस तक हो जाते हैं। लोग बड़े-बड़े डाक्टर बुलाते हैं। वे क्या करेंगे ? उसका मूल है दाँत.. उसी की चिकित्सा होनी चाहिये। पैर में बात ग्रीर माथे मे मालिश ? फ़ुल्स! जनाव विजडम टीथ निकालने से फिफ्टी-ह परसेन्ट पागल ग्रच्छे हो गये हैं। दाँतों के उपकार के वर्णन का श्रान्त है भला ? मेंने इस विषय में एक पेपर 'शरीर-रचक' पत्र में लिखा है।'

शरीर-रत्त्वक ? उसके ही एक पन्ने का ठोंगा एक पैसे के लाई से भरा हुत्रा बंकू के हाथ में पड़ा था ग्रीर वही दाँतवाला लेख। निश्चय ही वह पेपर इन्हीं का था! ईश्वर का क्या योगायोग है—जय बाबा तारकनाथ की! इस बार बंकू ग्रवश्य ही रोग-मुक्त होगा। किन्तु क्या सचमुच दाँत उखाड़ ही देगा?

'तब क्या मेरे दाँत भी उखाइने होंगे ?'

'गुड हेवन्स ! ठहरिये, पहले एकजामिन कर देखें। श्रीर श्रगर उखाइना ही पड़े तो भय क्या ? यह देखिये न, मैंने स्वयं दोनों श्रोर के दाँतों को तुइवाकर बनावटी दाँत लगा रखे हैं—मेरे श्रसिस्टेन्ट मि० समद भी.. दिखलाश्रो तो तुम भी।' बोलते ही धइ से डाक्टर साहब ने दोनो तरफ के दाँत निकालकर बंकू के सामने रख दिये, समद ने भी मालिक का श्रमुकरण किया।

'त्रपने कर के दूसरों को सिखाना चाहिये, क्या कहते हैं ?'

बंकू की अवस्था उस समय सम्मोहित-सी हो रही थी; वह स्तब्ध हो सब देखता-सुनता रहा। डाक्टर साहब एकबार 'श्राता हूँ' कह पर्दा हटाकर बगल के कमरे में गये। बंकू बैठे-बैठे तरह-तरह की बातें सोच रहा है। हठात 'ढक' की आवाज हुई। पीछे घूमकर बंकू देखता है कि तुरन्त कब से उठकर आये हुए मुदें की शकल का एक लिक्-लिक् आदमी दरवाजे से उँगली हिलाकर ताकते हुए पुकारता है— बंकू के उठते ही 'साहब, जल्दी भागिये, भागिये' कहते उसने दौड़ना आरम्भ कर दिया। भागिये, भागिये! बंकू ने एक बार पीछे फिरकर देखा, उसके बाद न जाने क्या इच्छा हुई—उसने सीधा दौड़ना आरम्भ कर दिया। बहु आदमी आगे-आगे और बंकू पीछे-पीछे। आयः आधे मील तक इसी तरह दौड़ने के बाद वह आदमी हेदोपार्क में घुसा, बंकू भी पीछे-पीछे घुसा।

रात हो गई है—दो चार स्त्री-पुरुष इधर-उधर चहलकदमी कर रहे हैं—दोनों ही घास के ऊपर बैठ हाँफने लगे।

बंकू बोला--क्या मामला है भाई !

'ठहरिये, रिकाब पर पैर रखे हुए हैं न ? प्राग्ण बचे यही बहुत है।'

'काबुली मटर चाहिये, गरम-गरम ?'

'साहब खरीदिये न दो पैसे का-गला तीता हो गया है!'

बंकू ने खरीदा। ग्रादमी ग्रांख मुँदकर ग्रालसी भाव से एक-एक मुट्टी मटर मुंह में डालने लगा। बंकू के उद्वेग की ग्रोर उसका त्रागुमात्र भी ख्याल न रहा।

'क्यों ? बोलिये न ! ग्राप भी ग्रन्छे ग्रादमी हैं।'

'म्रोह, एकदम भूल ही गया। हाँ, न्त्राप वहाँ गये क्यों थे ?'

'दाँत दिखलाने।'

'क्यों, क्या आपके घर में कोई नौकर-चाकर नहीं है ? अन्त में स्त्री तो है— उससे दाँत उसहवा सकते थे। उसके पास क्यो गयं थे ? वह भारी डाकू है, साहब !'—इतना कहते ही आदमी फूट-फूटकर रोने लगा। बात क्या है ? ं त्राप रोते क्यों हैं ?'

'क्यों न रोऊँ, त्राप क्या कहते हैं ? ज्वलज्यान्त बहु—ग्रौर, क्या मीठी हँसी ! ग्रो हो-हो !'

बंकू बिलकुल स्तब्ध हो गया। किसी बदमाश या पागल के पत्ले पड़ा हुन्त्रा समभ वह घबड़ाकर भागने का रास्ता खोज रहा है। किन्तु डिस्पेन्सरी से यह कागड करने के बाद सं ऋभी तक उसका शरीर काँप रहा है श्रव श्रीर दौड़ना केवल कठिन नहीं—ऋसम्भव है। वह चुप बैठा रहा।

त्र्यादमी बोला—विवाह के बाद मैं बिलकुल हृद्य-कट्टा था साहब। एक बार ही 'कपोत कपोती यथा उच-वृच चृढ़े'—खूब प्रगाढ़ प्रेम था, समझे न !'

'किन्तु दाँतों से उससे क्या सम्बन्ध ?'

'ठहरिये, दाँत ही उसका काल हुन्रा साहब ! त्रो हो-हो !'

'देखिये मेरा शारीर ऋस्वस्थ हैं : रात हो गयी हैं !'

त्रादमी जरा भी कुरियित न हुत्रा। वह बोला—सुनिये साहब, उसके बाद श्वसुर-साले बहू को दुर्गा-पूजा के समय ले गये—प्रेगनेन्ट थी न—जाने के समय मेरा गला पकड़कर उसकी रुलाई! त्रोः...?

'ग्रोः ग्रसली बात क्या है ? कहिये न !'

त्रादमी गुस्सा हो गया ।

'साहव, त्राप कैसे त्रादमी हैं ? एक त्रादमी के सर्वनाश की कहानी सुन रहे हैं । थोड़ी देरी ही हुई तो क्या । मालूम होता है त्रापकी स्त्री है...!'

बाध्य होकर बंकू ने कहा-कहिये, कहिये...!

दो महीने के बाद ससुराल जाकर देखता हूँ यही रोग... त्रादर के साथ चूमा लेने गया ! उस भौतान ने मुँह फेर लिया ! इस धकों का एक बार विचार कीजिये, इतना प्रेम त्रौर यह हाल ! गरम होकर बोला—बदमाश, ठहरों मैं तुम्हें सिखाता हूँ—कहकर घर चला त्राया । उसके सात दिन बाद ही... त्रोः ही-हो।— वह भद्र पुरुष त्रौर फूटकर रोने लगा ।

'हुन्रा क्या ? डिलिवरी में...!'

'ग्ररे नहीं साहब ! दाँत में केटर हुग्रा था——इसीलिए देवीजी ने चुम्बन न लेने दिया । इसी हरामी के पास चिकित्सा के लिए गई । इसने ऊपरी जबड़े के दाहिनी स्रोर के दाँत तोड़ने के बदले नीचे की बाई स्रोर के दाँत निकाल दिये। धनुष्टक्कार हो गया! उसके बाद फिर किसकी ताकत जो बचाये? क्या कहते हैं?' 'ती स्रापने केस क्यों नहीं किया?'

'जरूरत क्या ? मैं सबेरे से शाम तक रास्ते में खड़े होकर रोगियों को भगाता हूँ... यह क्या यथेष्ट दग्रड नहीं ?'

'त्र्योह!' बंकू ऋब भागकर ही बच सकता है।

एक-व-एक उसे मालूम हुन्ना कि उसकी सारी बीमारी न्नाश्चर्यरूप से दूर हो गई है। वह उठ खड़ा हुन्ना।

त्रादमी बोला--जाते हैं! साहब, जो हो, मेंने त्रापका एक उपकार किया--तो त्राप दो त्राने पैसे दे सकते हैं?

इसी के लिए इतना त्रायोजन ? बंकू इस बार हा-हा कर हैंस उठा !

# भ्रमर

[ बुद्धदेव वसु का जन्म-स्थान डाका है। वहाँ के विश्वविद्यालय से इन्होंने एम० ए० की परीक्षा दी थी और उस परीचा में ये सर्ष-प्रथम हुए थे। तब से ये कलकत्ते स्राक्तर रहने लगे और साहित्य का अनुश्रीलन करने लगे। हात्रावस्था में ही ये 'प्रगति' नामक मासिक पत्रिका का सम्पादन करते थे। इसी पत्रिका में इनकी त्रारम्भिक त्रावस्था की किवताएँ, प्रबन्ध और कहानियाँ त्रादि प्रकाशित हुई थीं। साहित्यिक जीवन के त्रारम्भ में बुद्धदेव किव के रूप में ही प्रसिद्ध हुए थे। इसके बाद ये कहानियाँ त्रौर उपन्यास भी लिखने लगे। यद्यपि एक संप्रदाय में ये बहुत कुछ प्रिय हुए थे, लेकिन फिर भी कहानियाँ लिखने के सम्बन्ध में ये त्रपने विशेष कृतित्व का परिचय नहीं दे सके थे। त्राज-कल ये कलकत्ते के रिपन कालिज में त्राध्यापक हैं। इन्होंने गद्य और पद्य में त्रानेक प्रन्थ लिखे हैं। ये त्राँगरेजी भी बहुत त्राच्छी लिखते हैं।

वुद्धदेव की कहानियों का मुख्य दोष यह है कि उनमें जो पात्र श्रीर पात्रियाँ स्नाविर्भूत होती हैं, वे वास्तविक जगत की नहीं होती । जिस पिवेश में वे सब चलते-फिरते हैं, वह भी सत्य नहीं होता । ये वैदेशिक साहित्य में जिन नर-नारियों को देखते हैं, जो घटनाएँ श्रीर समस्याएँ देखते हैं, उन्हीं को ये बैंगला में हु-बहु ले श्राते हैं । बंगाली समाज, संस्कृति श्रीर जीवन के साथ उनकी संगति नहीं बैठती । वे सब श्रवास्तविक होते हैं श्रीर बिहरांगिक भाव में ही रह जाते हैं । रक्त-मांस के मनुष्य रवीन्द्र साहित्य में भी श्रिष्ठिक नहीं दिखाई देते । लेकिन फिर भी उसमें इनके स्थान पर एक ऐसे भावादर्शमय मनुष्य का साचात् होता है, जिसे कल्पना में स्वयं ही गढ़ लिया जा सकता है । दोष श्रीर गुण तथा शक्ति श्रीर दुबलता से युक्त जिन मनुष्यों के योग से हमारा नित्य का जीवन बनता है, उनसे यद्यपि रवीन्द्रनाथ के पात्र स्वतन्त्र होते हैं, लेकिन फिर भी वे नितान्त काल्पनिक श्रीर मिथ्या नहीं जान पहते । वुद्धदेव की कहानियों का संसार नितान्त काल्पनिक श्रीर मिथ्या नहीं जान पहते । वुद्धदेव की कहानियों का संसार नितान्त मिल्या होता है । वह कल्पना-प्रसूत भी नहीं होता श्रीर श्रविज्ञाता से उत्पन्न भी नहीं होता हो । वह केवल श्रनुकरणगत होता है । तिस पर भी बुद्धदेव की भाषा श्रीर श्रीली श्रेगरेजी के श्रनुकरण के कारण श्रत्यन्त विकृत श्रीर श्रस्वच्छ होती

है। इन सब इच्छाकृत नवीनताश्चों के श्राधिक्य के क़ारण बंगाल में इनके सम्बन्ध में प्रायः बहुत कुछ टीका-टिप्पणी भी होती रहती है। वास्तव में ये कोई विशिष्ट श्रेणी के गल्प-लेखक नहीं हैं। लेकिन इसमें सन्देह नहीं कि इनकी 'घरे ते श्रमर एलो' नामक कहानी श्रमेक दृष्टियों से विशेष उल्लेख के योग्य हैं। फिर भी बँगला-साहित्य की श्राधुनिक धारा का परिचय प्राप्त करते समय इन्हें छोड़ा नहीं जा सकता।

#### भ्रमर

अन्दर से भ्रमर भ्राई श्रीर श्राकर कहने लगी—श्रजी सुनते हो, जग्गू बाबू के बाजार में गंगाजी की बड़ी-बड़ी हिलसा मछिलियाँ श्राई हैं। जाश्रो न, जाकर एक मछली ले श्राश्रो। श्रीर क्या; हिलसा मछिलियों के दिन तो श्रब बीते जा रहे हैं।

उसका इस तरह बोलना ठीक गुञ्जन की तरह नहीं था। ऋत्मा के ऊपर वह ऋाकाम की ऋोस की तरह ऋाकर नहीं पड़ता था। उसके एक-एक स्वर से ऋाष्ट्रिन का नील प्रातःकाल विद्वल नहीं हो उठता था।

मैंने सिर उठाकर कहा—प्रिये, जरा ग्राँख उठाकर देखो; तुम्हारे नेत्रों की तरह त्राज त्राकाश नील है। स्वच्छ मेघ बढ़े चले जा रहे हैं, ठीक उसी तरह, जिस तरह मेरे मन के ऊपर से होकर तुम्हारे स्वप्न जाते हैं। ग्रीर यह धूप निकली है सोने में सुगन्ध होकर। मैं सोचता हूँ कि कहीं यह तुम्हारा प्रेम ही तो सारे विश्व में नहीं बिखर गया है ?

मैं इतना ही कहकर न एक जाता। नहीं, मैं निश्चयपूर्वक जानता हूँ कि अभी मैं और भी कुछ कहता। लेकिन सहसा श्रमर का एक हाथ मेरे मुख के ऊपर आ पड़ा। उस हाथ में अनेक प्रकार के मसालों की एक मिली हुई गन्ध थी, जो अचानक रसोई-घर से इकट्टी होकर आ घुसी थी मेरे दिमाग में।—'बस बस, रहने दो। तुम्हारी यह भलमनसत अच्छी नहीं लगती।'

श्रमर का हाथ ग्रपने मुख के ऊपर से हटाकर ग्रौर ग्रपने हाथ में लेकर मैंने कहा—प्रिये, जरा एक बार देखो । इस खिइकी के रास्ते ग्रपने दोनों नेत्रों को एक बार श्रमर की तरह बाहर मेजो । स्वर्ग ग्राज खुलकर नेत्रों के सामने ग्रा गया है । उर्वशो का मलमला ग्राँचल ग्राज हवा में हिल रहा है । ऐसा प्रातः-काल क्या रसोई-घर में बीतेगा ? हिलसा मछली के फेर में ?

त्रपना हाथ छुड़ाकर अमर कुछ मुस्कराई। यह बात माननी ही होगी कि उसकी प्रकृति में सिहिष्णुता है। कम-से-कम मेरे सम्बन्ध में तो अवश्य ही है। मेरी इस तरह की छेड़-छाड़ वह बरदाश्त करती है बहुत हैंसी-खुशी से—ठीक उसी तरह, जिस तरह हम लोग छोटे बच्चों की सब तरह की बातें बरदाश्त करते हैं! उसमें होती है कुछ करुगा और साथ ही स्नेह। प्रतिवाद करने की त्रावश्यकता नहीं, क्योंकि सुनने की ही त्रावश्यकता नहीं। ईश्वर को धन्यवाद है भ्रमर के लिए।

भ्रमर ने ग्रपनी ग्रध-मैली साड़ी का गिरा हुग्रा ग्राँचल कमर में लपेटकर कहा—ग्रन्छा लो उठो। नौ तो बज गये। ग्रभी थोड़ी देर में जल्दी मचाने लगोगे।

'जल्दी ? किस बात के लिए ?'

श्रमर ने मेरी त्र्रोर एक तीत्र कटाच् करके त्र्रपना होंठ कुछ टेढ़ा किया।

· 'पागल कहीं की ! क्या तुम यह समभ रही हो कि ऋाज भी स्कूल जाना है ?'

'नहीं, भला ग्राज तुम स्कूल जाग्रोगे! तुम तो रोज ही एक बार यह बात कहा करते हो। लेकिन जहाँ दस बजने को होता है, तो बस तौलिया कहाँ है शिताबुन कहाँ है शिमात कहाँ है शिज्ञता कहाँ है शिमात कहाँ है शिज्ञता कहाँ है शिमात करा ति क्या हो शिमात करा ति क्या हो शिमात करा ति करा ति करा ति क्या हो शिमात है से करा ति करा ति

मैं ठंडी साँस लेकर चुप रह गया। हाय, कैसे दुःख की बात है कि मेरी स्त्री कि इस बात का विश्वास नहीं करती कि एक दिन स्कूल न जाने की शक्ति भी भूममें है। ग्रव सब कुछ नष्ट होने में देर ही कितनी है?

श्रमर ने फिर कहना श्रारम्भ किया—जरा बाजार चले जाश्रो न । दो मिनट हा काम है। छोटी-सी त्रोर चिपटी-सी देखकर मछली लाना; समझ गये ? बरफ ग रखी हुई मछ्ली खाने से तुम्हारी ही तबीयत खराब होती है। श्रगर खुद खिकर ताजी मछली नहीं लाश्रोगे तो श्रीर क्या होगा ?

ठीक ही तो है। ऋौर क्या होगा ? किस तरह ताज़ी मछली का संग्रह किया ना सकता है, यह समस्या भी जीवन में कुछ मामूली नहीं है। मैं उठकर खड़ा हो गया।

मुफ्ते डॉग्रर में कलम रखते देखकर भ्रमर ने पुछ।--क्या कुछ लिख रहे थे ?

मैंने जल्दी से पैड दबाकर कहा—नहीं, कुछ भी नहीं ! 'देखूँ, देखूँ जरा।'

यह बात ठीक उसी तरह कही गई थी, जिस तरह बचों से कहा जाता है, क्यों जी, एक लेमनजूस लोगे ? मैं बाजार जाने के लिए राजी हो गया था त्रौर इसीलिए पुरस्कार-स्वरूप वह मेरी लिखी किवता के सम्बन्ध में कुछ प्रशंसात्मक बातें कहकर मुफ्ते उत्साहित करना चाहती थी। उसने जल्दी से कागज सींच लिया। मैंने एक गीत की पहली चार पंक्तियाँ लिखी थीं। त्र्यब न्नौर कितने दिनों में न्नौर किस तरह बाकी दस पंक्तियाँ लिखूँगा, यह पूरी तरह से ईश्वर की दया पर ही निर्भर करता है।

लेकिन सचमुच मेरी लिखी हुई कविताच्चों के साथ भ्रमर को, जिसे सिम्पैथी ( सहानुभृति ) कहते हैं, वह है। ग्रौर वह सिम्पैथी भी बहुत ग्रथिक है। उसने बहुत ज्यादा लिखना-पढ़ना नहीं सीखा था ; लेकिन ग्रपनी सहज बुद्धि के बल से उसने समभ लिया था कि मासिक पत्रों में मेरी जो दो-एक कविताएँ निकला करती हैं, वे बहुत ही ऋच्छी होती है । वह रोज मेरा टेवुल दोनों वक्त ऐसे ऋच्छ ढंग से साफ करके और सजाकर रखा करती थी कि मुक्ते ऋपनी वाल्या-वस्था की उस समय की बात याद ग्रा जाती थी, जिस समय लिखना-पढ़ना सिर्फ टेबुल की शोभा बढ़ाने के लिए हुच्चा करता था। ऋगर मैं किसी दिन ऋधिक रात को जागकर कुछ लिखता या पढ़ता था, तो वह कभी इस बात के लिए जिद नहीं करती थी कि मैं उसे छोड़कर सो रहूँ। कभी मैंने उसके मुँह से यह भी नहीं सुना कि कमरे में लम्प के जलते रहने के कारण उसे सोने में दिकत होती है। हो सकता है कि सचमुच ही उसे कुछ भी दिककत न होती हो। शिकायत करने का एक ऐसा ग्रच्छा ग्रं/र उपयुक्त ग्रवसर पाकर भी वह उसे छोड़ देती है। इसी को तो महत्ता कहते हैं। स्त्राप लोगो में से जिन लोगों ने स्त्रभी तक विवाह नहीं किया है, उनसे मैं बहुत धीरे से कहता हूँ कि यदि त्राप लोगों को कभी विवाह करना ही पड़े तो भ्रमर सरीखी स्त्री के साथ कीजियेगा।

भ्रमर ने वह कागज फिर यत्न-पूर्वक पैड के नीचे दबाकर कहा—वाह ! यह ठीक उसी तरह की बात थी, जिस तरह लड़कों का उत्साह बढ़ाने के लिए ज्यमे कहा जाता है—वाह जी, वाह ! चाकलेट लोगे, चाकलेट ? मैंने कुरता पहनते हुए कहा--श्रच्छा, लाश्रो पैसे दो।

भ्रमर ने कुछ देर तक मेरे मुख की ग्रोर देखकर कहा—सचमुच तुम कैसी सुन्दर कविता लिखते हो ? इतनी सुन्दर मुफ्ते ग्रीर कोई कविता नहीं लगती।

में सहसा ठठाकर हँस पड़ा।

भ्रमर ने पूछा - क्यों, क्या हुआ ?

'नहीं, कुछ भी नहीं। लाख्रो पैसे दो। देर हुई जा रही है। ख्रब तो एक छोटी ख़ौर चिपटी-सी हिलसा मछलो लानी ही पड़ेगी।'

#### × × ×

मेंने जो भ्रमर से कहा था — में ग्राज स्कूल नहीं जाऊंगा; वह ग्रवश्य ही बिलकुल व्यर्थ की बात थी। न जाने से दो रुपयों का नुकसान होता था। साल भर में सिर्फ बारह दिन की तनख्वाह के साथ छुट्टी मिलती थी ग्रोर वे छुट्टियाँ मैंने ले ली थीं जनवरी में ही। जाड़ के दिनों में सोकर उठने में देर हो जाया करती थी। दस बजे स्नान करने का ध्यान ग्राते ही रुलाई-सी ग्राने लगती थी। भिवष्य की बात मैंने कभी सोची ही नहीं थी। बरसात भर स्कूल की हाजिरी बजाई थी ग्रीर हफ्ते में लगातार दो-दो दिन भींगा था। चार दिन इन्फ्लुएन्जा में पड़ा रहा। तकदीर से उन चार दिनों में ही एक एतवार भी ग्रा पड़ा था जिससे कम-सं-कम दो रुपए तो बच ही गये थे। जीवन मानो शीत-ग्रातंक हो गया। बीच-बीच में भ्रमर रात को सोने के समय पैरों में सरसों के गरभ तेल की मालिश कर दिया करती थी, इसी से जान बच गई थी। जय हो भ्रमर की!

तो भी बीच-बीच में मैंने एवाहमएवाह कई नागे किये थे— ग्रौर वह भी बिल-कुल गुस्से में ग्राकर । मैं सोचता था कि काटो न भाई, तनख्वाह ही तो काटोंगे न । इससे ज्यादा ग्रौर क्या कर लोंगे ? मैं नहीं जाऊँगा, किसी तरह नहीं जाऊँगा। तुम क्या कर सकते हो ? खाट पर ( उसी खाट पर, जो ब्याह में मुफ्ते ससुराल से मिली थी ) मैं दिन भर चित सोया हुन्ना मालिकों का सिर चबाया करता था। यह मानना ही पड़ेगा कि समय काटने का यह परम उपादेय उपाय है । लेकिन इधर प्रायः महीने भर से रोज हाजिरी बजाता हूँ । दुर्गा-पूजा के महीने में खरच सिर पर है । एक रुपया कम हो जाने का मतलब है पूरा एक रुपया कम हो जाना। ग्राज भी मैं अमर के हाथ की बनी हुई खुब बढ़िया हिलसा महली खाकर ग्रौर

भ्रमर के हाथ का बना हुन्ना खुब बिढ़िया पान चबाता हुन्ना, सिर पर छाता (वहीं छाता जो ब्वाह में मिला था ) लगाकर घर से निकल पड़ा। स्रव क्या है! स्रब त सिर्फ दो ही दिन हैं! पूजा की छुट्टियाँ तो स्ना ही गई हैं।

#### × × ×

मेरी इस लिखने की शैली का सौंदर्य त्रादि देखकर हो सकता है कि कुछ बुद्धिमान पाठक यह सोचकर श्रवाक हो जायँ कि मैं श्राखिर स्कूल की मास्टरी क्यों करता हुँ। लेकिन में स्वयं अवाक हुआ था नौकरी पाकर । सच तो यह है कि मैंने कभी नौकरी पाने की त्राशा ही नहीं की थी। एडवान्स त्रौर त्रामृत बाजार मिका में दो दिन विज्ञापन निकला था। बंगाल भर के भिन्न-भिन्न नगरों त्रौर विभागों, गंजों त्र्योर गांवों से सब मिलाकर सत्तासी दरख्वास्तें पड़ी थीं। सुके यह संख्या बिलकुल ठीक याद है। भला इतने ऋादिमयों में मेरा कहाँ ठिकाना था? त्रवश्य ही मेरी अञ्चल नम्बर की डिग्री थी। लेकिन मेरे पास सिफारिश का कोई ऐसा जोर नहीं था जिससे मैं वह डिग्री ठीक तरह से किसी के सामने रख सकता या काम में ला सकता। ऋौर भी बहुत से लोगों की इसी तरह की डिग्रियाँ थों : ग्रौर खुव भारी-भारी ग्रौर वजनदार डिग्रियाँ थीं । इसके सिवा ग्रब तक ही मेरी जितनी 'जानकारी' थी, वह सब केवल जीवन के कार्यों की ही थी--तुडके पढ़ाने के सम्बन्ध में मेरी कुछ भी जानकारी नहीं थी। भला मैं किस बल स् साहस कर सकता था ? लेकिन फिर भी त्राखीर में नौकरी जो मुफ्ते ही मिली । उसके लिए यही कहना पड़ेगा कि बिलकुल तकदीर ही के जोर से ! स्त्रीर इसका उतलब यह है कि भ्रमर की तकदीर के जोर से, जो उस समय ऋपने पिता के घर में पियर्स के सावन, त्रोएटिन, गाने के उत्साह, शरत् बाबू के उपन्यासों त्रौर महीने में दो फिल्मों त्रादि की सह यता से मेरे लिए तैयार हो रही थी। जब मैं नौकरी इँढता-इँढता बिलकुल परेशान हो गया था, तब मैंने ऋचानक ऋपना ब्याह कर डाला था। बंगाल में स्त्रियाँ हुँदनी नहीं पड़ती, वहाँ स्त्रियाँ बहुत होती हैं। मेरी एक बुत्रा ने एक बार कहा था कि तुम बिलकुल निकम्मे हो, किसी काम के नहीं हो। वयं तुम्हारे भाग्य से कुछ भी न होगा। त्रीर भाग्य का मुँह त्रपनी त्रीर फेरने के लेए ही तुम्हें इस समय ब्याह करने की त्रावश्यकता है। उसकी यह दूर-दृष्टि देस-कर मैं तो ऋषाक हो गया था। जो हो ईश्वर को इसी बात के लिए धन्यवाद है कि

मुफ्ते एक ऐसा अवलम्बन तो मिल गया है, जिसके सहारे में इस भव-सागर में इब रह सकता हूँ। लेकिन रुपए ? श्रमर यह बात समफती है कि संसार में सभी लोगों के पास रुपए नहीं हो सकते; और यही बात वह मुफ्ते भी समफाती रहती है। और यदि काम की बात कहो, तो संसार में कोई काम करने में ही आनन्द होता है। स्कूल में थर्ड क्लास में एक थर्ड क्लास जीवित बंगाली किव के ऐसे पद्य मुझे पढ़ाने पड़ते हैं, जिन्हें छूने और देखने में घृषा होती है। लेकिन फिर भी में सदा इस बात का मन्त्र की तरह जप करता रहता हूँ कि सब बातों का विचार करते हुए मैं बहुत मजे में हूँ। लेकिन इसमें भी बाधा आ पड़ती है। पास ही नीचे की ओर एक और क्लास है। मेरे उस क्लास के बीच में पतले तख्तों की सिर्फ एक तख्तबन्दी है। आठ-दस बरस के लड़के कोई प्रशान्ति और गम्भीरता के तो दृष्टान्त होते ही नहीं। इसलिए खूब ही शोर होता है। मेरा चीण कण्ठ-स्वर मेरे ही कानों में डूब जाता है। जो हो, इससे मेरे मन को कुछ शांति मिलती है।

जो मैं किसी दिन किव होने का स्वप्न देखा करता था, वही मैं बंगला भाषा की निकुष्टतम रचनाओं के कुछ नमूने पढ़ाकर अपने दिन बिताता हूँ। सुनता हूँ कि स्कूल में मेरा नाम हो गया है। किसी जमाने में मैंने ज्योतिष शास्त्र का कुछ अपध्ययन किया था, इससे मैं जानता हूँ कि मेरे हाथ में ख्याति की रेखा होने के सम्बन्ध में कोई सन्देह नहीं था। लेकिन उस समय यह बात मेरी समफ में नहीं आई थी कि उस ख्याति का मतलब यह निकलोगा।

हर दम मेरा यही जी चाहता रहता है कि गले में फाँसी 'लगाकर मर जाऊँ, लेकिन यही सोचकर बहुत कष्ट से अपने आपको रोकता हूँ कि मेरे ऐसा करने से बेचारी अमर विधवा हो जायगी। जिन दिनों मैं कालिज में पढ़ा करता था, उन दिनों मैंने अपने भविष्य को दुराशा में ही देखा था। उन दिनों मुक्ते दुनिया में एक सिरे से दूसरे सिरे तक बिल्कुल िक्तलिला-सा दिखाई देता था। आज मेरा वह संसार छोटा होता-होता आकर इस स्कूल की दीवारों में सीमाबद्ध हो गया है बा अमर की अध-मैली साड़ी के आँचल की सीमा के अन्दर आ गया है। इसीका नाम जीवन है।

\*

मैंने वहुत बार यह सोचा है कि मैं नौकरी छोड़ दूँगा; यहाँ तक कि स्रव इस बात का बार-बार चिचार करना भी स्रच्छा नहीं लगता। स्रव मैं इस इसी तरह बराबर सहन करता जाऊँगा; स्रोर एक दिन ऐसा स्रावेगा, जब कि इस नौकरी से मुक्ते कुछ भी कप्ट न होगा। हाँ, यही स्राशा है; लेकिन यही तो दुःख भी है। यही तो सबसे स्रधिक दुःख की बात है कि एक दिन ऐसा स्रावेगा, जब कि मुक्त पर किसी बात का कुछ स्रसर ही न होगा।

में कोई साल भर से नौकरी कर रहा हू, लेकिन इमी बीच में मेरा स्वभाव बहुत कुछ शिथिल हो गया है। पहले में बहुत-सी बातें सोचा करता था। सोचता था कि लड़कों के मन में साहित्य-रम का संचार कहँगा, इत्यादि-इत्यादि। लेकिन ऋब में सोचता हूँ कि यह सब पागलपन है। यह चिड़ियाखाने में शिम्पेंजी के कमरे में बैठकर रवीन्द्रनाथ के काव्य पढ़ने के ही समान पागलपन है। स्वीन्द्रनाथ मेरे सिर-माथे पर रहें। मुक्ते तो ऋब हर महीने तनख्वाह लेने से काम है।

× × ×

इसके सिवा हमारे स्कूल के मालिक भी वह वात नहीं चाहते। वे ता यही चाहते हैं कि मैं किसी तरह कोर्स समाप्त कहाँ। वे लोग काम की नाप-ताल समफते हैं। इसलिए में भी समफता हूँ कि कोर्स समाप्त किये चलूँ। वस, घुड़दौड़ है। ग्रीर क्या १ यही यथेष्ट है। जो सब चीजें मुफ्ते पड़ानी पड़ती हैं, उनके लिए ग्राध मिनिट ग्रातिरिक्त समय विताना भी ग्रातमा का ग्रपमान है। ग्रीर फिर यह बात भी नहीं है कि मुफ्ते ग्राध मिनिट का ग्रातिरिक्त समय मिल ही जाता हो। साल भर में चार वार तो परीचाएँ होती हैं। हर वार सो के करीब कापियाँ देखनी पड़ती हैं। वस, पहली बार ही कुछ कष्ट हुग्रा था। उसके बाद ही में भी सीख गया। ग्रव में पहले कापी पर लड़के का नाम पढ़ता हूँ ग्रीर तब उस लड़के के चेहरे का खयाल करने का प्रयत्न करता हूँ; (क्योंकि सभी नामों ग्रीर सभी चेहरों का ख्याल रखना मनुष्य के लिए ग्रसम्भव है)। हथर-उधर दो एक लाइनें पढ़ लेता हूँ। ग्रीर नम्बर देता चलता हूँ। लेकिन बराबर ग्रन्त तक यही देखने में ग्राता है कि ग्रनुमान करने में कहीं कोई भूल नहीं हुई है। न मालूम किस तरह की एक प्रवृत्ति ही उत्पन्न हो जाती है। यही तो जानकारी है।

उस दिन ग्राप्त्विन की सुनहली धूप में रास्ते में चलता-चलता यही सब बातें सीच रहा था। साथ ही भ्रमर की बात भी सीच रहा था। ग्रपने गीत की लिखी हुई चार लाइनों की बात भी सीच रहा था। यह ग्रच्छा नहीं हुग्रा। ग्राखिर कोई लिखने ही क्यों बैठे ? क्यों ? स्वयं ग्रपनी दिष्ट में ग्रपना सम्मान बढ़ाने के लिए; संसार के सामने, स्कूल के सामने ग्रीर पृथ्वी के जीवन के सामने ग्रपनी प्रतिष्ठा बढ़ाने के लिए। प्राण भी क्या सहज में मर जाते हैं! परन्तु बीच-बीच में विद्रोह करके उठना भी चाहते हैं। मानो यह बतलाना चाहते हैं कि ग्रभी तक हम हैं। इसके सिवा ग्रीर क्या है?

लेकिन एक दिन था जब कि मुफ्ते लिखना त्राता था। किसी दिन मैं सचमुच किव था। लेकिन यह सब कब की बात है? किसी जन्म में, किसी जगत में, ऋतीत की किसी त्रास्पष्टता में यह बात थी। उस दिन जिसकी च्राँखों की च्रोर देखकर स्वर-स्वर में मेरा समस्त हृदय उद्धला पड़ता था, क्या च्राज च्राधिन के इस च्राकाश में उसी की दृष्टि सब जगह फैली हुई है ?

× × ×

ख्व धीरे-धीरे, एक-एक करके बहुत देर तक नाम पुकारता रहा। बहुत से नाम थे, इसलिए बहुत-सा समय भी लग गया। तो भी उसमें बहुत ज्यादा समय नहीं लगा था। छुट्टियाँ बहुत नजदीक न्ना गई थीं, इसलिए लड़कों का मन भी बहुत चंचल हो गया था। वे लोग काना-फ़्सी कर रहे थे न्नौर न्नापस में धीरे-धीरे बातें कर रहे थे। दो-एक लड़कों ने कुछ इधर-उधर की बातें भी पूछी थीं न्नौर उनका संचेप में उत्तर भी दिया था। मुभे ऐसा माछ्म होता है कि उस समय उन लोगों की यह इच्छा थी कि में यह घन्टा बातचीत में ही बिता दूँ। उनकी इच्छा उनके मनुष्यत्व का परिचय देनेवाली है। लेकिन नहीं, उन्हें मनुष्य मान नेने से काम नहीं चलेगा। वे लोग इससे न्नौर भी न्नियक लाभ उठाना चाहेंगे। वे लोग लड़के हैं, ये बर्वर हैं। ये लोग धमकी-घुक्की समभते हैं, कान मलना अममते हैं, लेिन भद्रता नहीं सभभते, प्रीति नहीं समभते । प्रीशवावस्था से इसी रस्ट उन लोगों को समभाया गया है। इन लोगों के पास म्नाकर ग्रब मैं भी न्नप्रमते यह धारणा बदलने के लिए बाध्य हुन्ना हूँ। इसके लिए मैं किसे दोष दूँ? भला विषावत-चक्न का न्नारम्भ कहाँ हैं?

पहले इन लोगों को ग्रपने साथ हिलाने-मिलाने में कुछ कष्ट हुन्ना था। ग्रभी मेरी ग्रवस्था कम ही है। साधारणतः देखने में स्कूल मास्टर जैसे हुन्ना करते हैं, उनकी तुलना में मैं बहुत ही कचा त्रीर त्रलपवयस्क हूँ। मेरे मुख पर त्रानन्द श्रीर प्रसन्नता का जो भाव त्राता था, उसे मैं किसी तस्ह दब। ही नहीं सकता था ! लेकिन लड़के बहुत शरारत करते थे। इसलिए ऋव मैंने बिलकुल नये ढंग का वेहरा बनाना शरू किया, ऋब मेरा मुख इतना भयानक ऋौर गम्भीर हो गया कि त्रप्राँखों की पलकें तक नहीं गिरने पाती थीं। ऐसा मालूम होता था कि मैं हर दम बिगड़ा ही रहता हूँ। जरा-सा कोइ बहाना भिल जाने पर दो-चार छोटे बच्चों को चुन लेता था त्रौर उन्हें खुब सजा देता था। इसका जो फल हन्ना, वह भी त्राश्चर्य-जनक था। ग्रब लड़कों को मेरे मुख की तरफ देखकर बात करने का भी साहस नहीं होता था। उस समय मैंने ऋपना जो चेहरा बनाया था, वह ऋब मैं हटा भी नहीं सकता-यदि ऋब में ऋपना वह चेहरा बदलना चाहेँ तो भी बदल नहीं सकता। वह चेहरा मानो मेरे मुख पर खूब ऋच्छी तरह जमकर बैठ गया है। क्लास में पैर रखते ही न जाने किस प्रकार वह चेहरा त्रापसे त्राप त्राकर मेरे मुख पर लग जाता है त्र्रीर मुभ्ते इस बात का पता भी नहीं चलने पाता । सम्भव है कि किसी दिन वही चेहरा स्थायी रूप से मेरे मुख पर खुब पक्का होकर बैठ जाय। यह बात तो होगी ही। फिर व्यर्थ इसके लिए सोच करने से क्या लाभ ?

नहीं, इस तरह व्यर्थ की बातें करने से काम नहीं चलेगा। त्राशु बाबू का अत्यन्त निन्दनीय जीवन चरित मुम्ने पढ़ाना ही पढ़ेगा। त्रीर इस तरह पढ़ाना पढ़ेगा, जिसमें लड़के भी अच्छी तरह समभ्म लें कि मुक्तमें कहीं जरा भी कचापन नहीं है। खाँस-खँखारकर त्रीर गला साफ़ करके मैं है किताब खोली। इस बीच में एक बार मेरी दृष्टि बाहर की त्रोर गई। शहर की छतों की लहरों के ऊपर थोड़ा-सा आकाश मानो उत्ताप आलस्य के कारण दीप्ति में मूर्छित हो रहा था। आखिर मैंने यह क्या किया ? ऐसा स्वर्णाभ नील और स्वप्न के समान आज का दिन क्या मुम्ने आशु बाबू का जीवन-चरित पढ़ाने में बिन ना पढ़ेगा? लेकिन कोर्स बिना समाप्त किये काम किस तरह-चल सकता है ? ड्यूटी जो ठहरी।

मैंने अपनी दृष्टि को लौटाकर पुस्तक के पृष्ठां पर निबद्ध किया। पदाना आरम्भ किया। उस पूरे कमरे की स्तब्धता में बस एक मेरा ही कराठ-स्वर सुनाई

देता था। ग्राश्चर्य तो इस बात का है कि इन लड़कों में से कोई मेरा गला दबाकर सुभ्ते मार क्यों नहीं डालता ?

इसी बीच में हठात् कमरे में ऋौर एक शब्द हुआ। मैंने ऋाँख उठाकर देखा तो मालूम हत्रा कि पिछवाड़ेवाली खिड़की से होकर एक बहुत बड़ा त्रीर खूब काला भौरा कमरे के अन्दर घुस आया है। उसने अपने पंख समेट लिये हैं और ग्रन्धों की तरह छोटे-छोटे चक बनाकर लड़कों के सिर के ऊपर घम रहा है। वह ऋपने गुजन से सारा कमरा भर रहा है, सारा ऋाकाश भर रहा है ऋौर सारा विश्व भर रहा है। कहीं त्रौर कुछ भी नहीं है, सब जगह बराबर यही गुजन ही सुनाई देता है। मेरी आँखों के सामने से क्लास की दीवारें बराबर दूर हटती गई श्रीर श्रन्त में जाकर चितिज के साथ मिल गई, यहाँ तक कि लड़कों के मुख भी नहीं दिखाई देते थे। इसके बाद ऐसा मालूम होने लगा कि रात हो गई, कमरे के ग्रन्दर तो थोडा-सा नीलाभ ग्रन्धकार दिखाई दिया ग्रौर बाहर समस्त ग्राकाश में ज्योत्स्ना बिखरी हुई दिखाई देने लगी । मुफ्ते ऐसा मालूम हुन्ना कि खिड़की के पास स्वयं मेरी भ्रमर ही त्राकर बैठ गई है। त्रमरूद के एक पेड़ के पत्तों में से होकर छाया की जालदार ज्योत्स्ना त्राकर पड़ रही है, उसके वालों पर त्रीर उसके होठों पर ग्रीर तिरछी होकर पड़ रही है, उसके वच्च-स्थल पर, लहराते हुए लाल समुद्र के ज्वार की तरह ऋौर हृत-िपएड मांस की दीवारों के साथ टकराकर पछ।इ खाकर गिर रहा है ऋौर मर रहा है।

'तुमने इतनी देर क्यों की ?'

बात कहने में मुक्त मानो डर लग रहा था। मैं उसके वालों, होठों त्रौर प्रिथिल बाहुच्रों की तरफ देखकर चुप हो रहा।

वियुत् के समान स्तब्धता थी। उसने भी सिर नीचा कर लिया, मानों उसे भी मेरे नेत्रों की त्रोर देखने का साहस नहीं होता था त्रौर यह उर हो रहा था कि कहीं दृष्टि के साथ दृष्टि का संघर्षण होने पर कोई भयंकर रहस्यमय त्राग्नि न प्रज्विति हो उठे। उसके सिर पर की माँग उस ज्योत्स्ना में त्राभामय हो गई थी। मानो किसी बहुत दूर के त्रौर दुस्साहसपूर्ण मार्ग का संकेत था।

'इतनी देर तक कहाँ थे ?'

वायु में निश्वास का स्वर भर गया—कहाँ थे ? क्या तुम यह नहीं समभ्रते हो कि मुभ्ते कितना कष्ट होता है ? तुमने क्यों मेरे साथ प्रेम किया था ? तुम्हें छोड़कर में किस तरह जीती बजूँगी ?

वह रुद्ध-स्वर बोलने लगा कोमल श्रद्ध-स्फुट रात्रि के हृदय के किसी मर्मर के समान । इसके बाद वह बढ़कर उच्च श्रोर तीव होने लगा । ऐसा मालूम होता था कि कोई संहत ध्विन हो रही है श्रथवा बात-चीत से रहित कोई गुंजन है— ठीक उसी तरह का गुंजन है, जिस तरह यह भ्रमर उच्च स्वर से मेरे कानों के पास श्रानन्दपूर्वक गुंजन कर रहा है । इसके बाद वह भ्रमर ठीक मेरे सिर के ऊपर से होता हुश्रा श्रोर श्रपने चंचल पंख हिलाता हुश्रा पीछेवाली खिड़की से बाहर निकल गया ।

'मास्टर साहब, जरा इम्पार्टेट पैसेजों पर निशान कर दीजियेगा ।'

# मेघ-मल्लार

विभूतिभूषण वन्द्योपाध्याय

[ विभृतिभूपण वन्द्योपाध्याय ऋवस्था के विचार से ऋाधुनिक नहीं हैं। लेकिन रचनाओं के विचार से ये ऋाधुनिक लेखकों के सम-सामिथक ही माने जाते हैं। इन्होंने 'पथेर पाँचाली' नामक एक वड़ा उपन्यास लिखकर थोड़े दिनों में ही विशेष प्रतिष्ठा प्राप्त की है। इसके बाद इन्होंने जो ऋौर सब पुस्तकें लिखी है, उनमे से कोई पुस्तक उनकी प्रथम रचना के ऋनुरूप नहीं हुई है। ये कलकरों के मैट्रि-पोलिटन स्कूल में ऋध्यापक का काम करते हैं। साथ ही 'प्रवासी' नामक मासिक पत्रिका में भी नियमित रूप से कुछ-न-कुछ लिखते रहते हैं।

विभृतिभूषण वन्योपाध्याय की लिखी हुई कहानियों की संख्या बहुत ऋधिक नहीं है; लेकिन फिर भी जो थोड़ा-सी कहानियाँ इन्होंने लिखी हैं, वे सभी विशेष रूप से पढ़ने के योग्य हैं। इनकी कहानियों में घटना या चरित्र की ऋषेचा प्रकृति की ही विशेष प्रधानता होती है। पेड़-पौधों, नदी, पशु-पत्ती ऋादि पर इनका श्रसाधारण प्रेम है। इनका यह प्रेम इनकी रचनात्रों में जगह-जगह प्रकाशित होता है। इन्हीं सबकी पट भूमि पर इनकी कहानियों की स्थिति होती है। इनकी कहानियाँ चारों त्रोर से घूम-फिरकर प्रकृति को ही त्रपना केन्द्र बनाती हैं। इसी-लिए इनकी रचनात्रों में वर्णनात्मकता त्रौर कवित्व कुछ त्र्रधिक मात्रा में त्रा जाता है। इतना होने पर भी इनकी रचनाएँ मनोज्ञ होती हैं। इसका एकमात्र कारण यही है कि ये जो कुछ लिखते हैं, वह वास्तविक स्रावेग से ही लिखते हैं। यदि बिलकुल त्राधिनिक मान-दंड से इनकी रचनात्रों की माप की जाय, तो इनकी कहानियों को ठीक-ठीक ऋर्थ में कहानी कहना बहुत ही कठिन हो जाता है। इसका कारण यह है कि इनकी रचनात्रों में विश्लेषण की अपेचा संश्लेषण और उद्घाटन की त्रपेचा नियन्त्रण की ही त्रधिकता दिखाई देती है। तो भी रवीन्द्र के त्रादर्श-वाली कहानियों की दृष्टि से इनका ऋछ निजी महत्व होता है। यह महत्व इसलिए न्त्रीर भी बढ जाता है कि इनकी कहानियों में देहात से सम्बन्ध रखनेवाली बातों

का बहुत ही मधुर त्रीर रमणीय विकास होता है। इनकी 'मेघ-मल्लार' नाम की कहानी प्राचीन काल की बातों के त्राधार पर लिखी गई है। जो दृष्टि होने पर त्रातीत को वर्तमान के रूप में त्रंकित किया जा सकता है, वह दृष्टि इनमें है। यह विभृतिभूषण की एक विशेष त्रीर उल्लेख-योग्य रचना है।]

### मेघ-मल्लार

प्रिमिता के मन्दिर में साँप का खेल देखने के लिए बहुत-से स्त्री-पुरुष एकत्र हुए थे। उनमें प्रद्युम्न भी एक था।

उस दिन ज्येष्ठ मास की संक्रान्ति थी। चारों तरफ़ के गाँवों से स्त्रियाँ दस-गरमिता की पूजा करने के लिए चाई थीं। इस च्रवसर पर बहुत-से चतुर सपेरे ग्रौर बाजीगर भी च्रपने-च्रपने कौशल दिखलाने वहाँ जमा हुए थे। माली विविध प्रकार के फूलों की माला से डालियाँ सजा-सजाकर खरीदार की प्रतीचा कर रहे थे। एक व्यापारी मगध से बहुत-सी बहुमूल्य साड़ियाँ लाया था, इसलिए स्त्रियों की सबसे च्रधिक भीड़ उसी दुकान पर थी। प्रयुम्न ने सुना था कि ज्येष्ठ-संक्रान्ति में होनेवाले उत्सव के च्रवसर पर परिमता-मन्दिर में एक विख्यात वेग्यु-वादक गायक म्रानेवाला है। वह मन्दिर में उसी की खोज में गया था। किन्तु सारा दिन हुँढ़ने पर भी भीड़ के बीच में प्रयुम्न को गायक का पता नहीं लगा।

संध्या के कुछ पहले मन्दिर के हाते में एक बाजीगर ने साँगों के आश्चर्यजनक खेल दिखलाना ग्रुह किया। कीतुक-ित्रया-नारियाँ वहाँ एकत्र होने लगीं। ग्रार इस प्रकार थोड़ी ही देर में बहुत बड़ी भीड़ जम गई। प्रयुम्न भी वहाँ खड़ा था अवश्य, पर तमाशे की न्योर तिनक भी उसका ध्यान न था। वह भीड़ के बीच प्रत्येक मनुष्य को बहुत मनोयोग के साथ देखता कि शायद कहीं कुछ उसके हाव-भाव से वेणुवादक होने का लच्चण परिलच्चित हो। इस तरह बहुत देर तक देखने के बाद उसकी नजर एक प्रौढ़ व्यक्ति पर पड़ी जो जीर्ण-शार्ण मिलन वस्त्र पहने उसी भीड़ के बीच एक जगह पर ऋलग खड़ा था। न मालूम क्यों प्रयुम्न के मन में लगा—जैसे यही वह गायक है। प्रयुम्न न्यादिमयों की भीड़ को चीरकर उसके नजदीक पहुँचने की चेष्टा कर ही रहा था कि उस व्यक्ति ने हाथ उठाकर उसे भीड़ से बाहर आने का इशारा किया।

बाहर त्राते ही ऋषेड़ उम्र के उस व्यक्ति ने उससे पूछा—में ऋवन्ती का गायक सूरदास हूँ। ऋ।प मुभ्ते ही तो खोज रहे थे न ?

प्रयुम्न त्राप्टचर्य में पड़ गया । वह सोचने लगा—इसने मेरे मन की बात कैसे जान ली ?

प्रयुम्न ने शिष्टतापूर्वक प्रकट किया कि हाँ, वह उसी को खोज रहा था।

प्रौढ़ ने कहा—तुमको मैं पहचानता हूँ। एक समय तुम्हारे पिता के साथ मेरी बड़ी मित्रता थी। जब मैं काशी जाता था, तो बिना तुम्हारे पिता से मिले वापस नहीं लौटता था। मैंने तुमको लड़कपन में देखा था। उस समय तुम्हारी उम्र बहुत कम थी।

'ग्राप यहाँ कहाँ ठहरे हैं ?'

'नदी के किनारे एक जीर्ण-जीर्ण मन्दिर है। क्या तुमने उसे देखा है ?' 'हाँ, वहाँ पहले एक संन्यासी रहते थे न ?'

'त्रव भी वे वहीं हैं। तुम किसी दिन वहाँ त्राकर मुफ्तसे मिलो। तुम इस समय कहाँ हो ?'

'इस समय मैं बिहार में पढ़ता हूँ। यहाँ तीन वर्षों से हूँ। ऋाप मन्दिर में कब तक ठहरेगे ?'

'सो में तुम्हें मिलने पर बतलाऊँगा। तुम शीघ्र ही एक दिन मुफसे मेलो।'

प्रयम्न ने प्रणाम करके बिदा ली।

### ( ? )

प्राम तब भी नहीं हुई थी। मिन्दर एक छोटे-से पहाड़ के ऊपर था। उसके होनो त्रोर ढालू मार्ग थे। इसी मार्ग से स्त्रियाँ त्रपने घर लौट रही थीं। प्रयुम्न की क्राँखें मानो एक बार किसी की खोज में स्त्रियों के बीच इधर-उधर दीड़ गई। प्रीर फिर वह उनके पीछे-पीछे बड़ी प्रीप्रता से उतरने लगा। त्राचार्य प्रीलव्रत एक बहुत ही परुष प्रकृति के व्यक्ति हैं। वे प्रयुम्न की चंचलता त्रीर कीतुक-प्रेयता को भलीभाँति जानते हैं। इसीलिए त्रीर छात्रों से वे इस पर छुछ विशेष त्राम दिया करते हैं। त्राज इतनी रात से लौटने पर वह उनको क्या जवाब देगा ?

मोड़ लेते ही पहाड़ की त्राड़ मिट गई। श्रव बिल्कुल खुला मैदान था। ायुम्न ने देखा कि नदी के किनारे मन्दिर की चोटी फलक रही है। चोटी के ऊपर क्रायाच्छन्न त्र्याकाश में फुंड-के-फुंड पत्ती डैना फैलाये त्रपने नीड़ की त्र्योर लौट रहे थे। इसी समय त्राचानक पीठ से प्रद्युम्न के वस्त्र पकड़कर किसी ने धीरे से खींचा !

प्रदामन पीछे मुड़कर स्रार्थ्य-पूर्वक बोला — तुम कब स्राई, सुनन्दा ! मैंने तुम्हें इतना खोजा, पर तुम कहीं भी दिखाई न पड़ी ।

पहले नवयुवती का मुख लजा में लाल हो गया। इसके बाद फिर अभिमान-पूर्वक बोली—मुफ्ते ही खोजने के लिए ग्रोप यहाँ पधारे थे क्या? सँपेरे ग्रीर बाजीगर की ग्रोर घूर-घूरकर जो तुम देख रहे थे, सो मैं नहीं जानती हूँ क्या?

'सच कहता हुँ मुनन्दा ! तुमको भी खोजता था । सीढ़ी से उतरते समय भी खोजा था त्रौर त्रभी भी खोज रहा था: तुम किसके संग त्राई ?'

इसी समय स्त्रियों का एक भुज्ज पहाड़ में इसी राह उतरने लगा, सुनन्दा उस त्रोर नजर पड़ते ही हठात् प्रदामन को पीछे छोड़ उम्रगति से नीचे चल पड़ी।

पीछे त्रपरिचिता स्त्रियों के भुरुएड को देखकर मुनन्दा का पीछा करना उलने उचित नहीं समभा । कुछ चर्ण वह मौन खड़ा रहा । फिर निराशा-युक्त खिम्म-लाहट के साथ त्रपनी गर्दन को कुछ उठाये लापरवाही-पूर्वक उचकता हुन्त्रा चलने लगा ।

शाम बीत चली । ऋँधियारा चाँदनी के रूप में बदल गया । किन्तु ग्रन्थ-मनस्कता की दशा में प्रयुम्न को यह सब मालूम न हो सका । थोड़ी देर बाद जब वह होश में ग्राया तो देखा, पूर्णिमा का उजेला गली कूचे की स्वच्छ बना रहा है । ग्रब पढ़ना-लिखना वह कैसे करेगा ? ग्राचार्ष पूर्णवर्द्धन जब कल त्रिपिटक का पाठ पूछेंगे ग्रीर उससे उसका कोई समुचित उत्तर न पायेगे, तो वह क्या करेगा ? इस प्रकार उस रात में युग-युग की चिन्ता उसके हृदय को ग्राकुल बनाने लगी । उसका स्वच्छन्द मन यदि प्रकृति की इस ज्योत्स्ना-पूरित सुन्दरना पर ग्रालिन्दमानस सुन्दरी की तरह पीछे-पीछे चौकड़ियाँ भरता चलता है तो क्या वह दोधी है ?

दसपरमिता मन्दिर की सन्ध्या-त्रारती की घंटाध्विन ग्रभी बजी न थी। दूरवर्ती नदी के किनारे के जीर्ण मन्दिर में भिर्लामल प्रकाश हो उठा। उत्सव में ग्राये हुए नर-नारीगण ज्योत्स्ना-पूरित पृथ्वी के बीच धीरे-धीरे बहुत दूर ग्रदृश्य हो गये। प्रयुम्नं ग्रीर ग्रधिक तेजी से चलने लगा।

मार्ग के समीप ही एक बृच के पास जाते ही प्रयुम्न को मालूम हुन्रा जैसे कोई उसकी न्रोट छिपा खड़ा है। कुछ न्रोर बढ़ने पर बृच के समीप जाते ही वह किसी परिचित कंठ के सुमधुर ईषत् हास्य से चमककर खड़ा हो गया। देखा बृच के नीचे सुनन्दा खड़ी है। पत्रों के बीच से जगमग ज्योत्स्ना का प्रकाश उसके सर्वाङ्ग पर धूप-छाँह की जाली बुन रहा है। प्रयुम्न के देखते ही सुनन्दा श्रपनी गर्दन हिलाकर बोल उठी—वाह! यह भी खूब। तुम बृच के नीचे से मार्ग तय कर रहे हो, या मुक्ते देखना चाहते हो ?

सुनन्दा को देखकर प्रयुम्न को मन ही मन खूब खुशी हुई। प्रकाश रूप से वह बोला—नहीं, मैं त्रौर तुमको देखुँगा ? क्यों ? बच्च के नीचे कि कर खूब मजा करती हो ? त्रगर मैं नहीं देखता, तो होता ही क्या ? सचमुच तुम्हारे ऊपर मैं बहुत नाराज हूँ, सुनन्दा।

ं सुनन्दा ने उत्तर दिया – वाह, गल्ती भी करते हो तुम ऋौर क्रोध भी करते हो तुम्हों ! उस दिन क्या कहा था, सो याद है ?

'तुम बड़े त्रादमी की लड़की हो तुम्हारी बात ही त्रालग है। किन्तु बात क्या थी, सो तुमने कहा था ?'

'जात्रो, त्रौर भूठ बोलने की जरूरत नहीं। क्या बात थी, सो तुम खुद ही विचारो। इसी कारण मैं उस दिन बोली नहीं।'

प्रयुम्न-कुछ विचार कर, बोल उठा-

'समभता हूँ - वही बाँसुरी ?'

सुनन्दा त्र्राभिमानपूर्वक बोली — विचार करके देखी । तुमने कहा था न, कि तुम दोपहर से ही मन्दिर में त्र्राकर बैठे हो ? तुम बनावटी बातों से ऊपर होना चाहते हो।

प्रवृम्न इस बार हँस उठा । बोला—ग्रन्छा सुनन्दा, ग्रगर तुमने मुक्ते देखा ही, तो पुकारा क्यों नहीं ?

'में क्या अवेली थी ? दोपहर में मैं अवेली जरूर आई थी; पर उस समय तो तुम आये नहीं । उसके बाद मेरे गाँव की सभी सखियाँ पहुँच गई । फिर मैं तुम्हें पुकारती कैसे ?'

'श्रच्छा, तुमने मुम्हे धर लिया । हाँ, मुम्ह्रसे ही गलती हुई । लेकिन बार-बार जो तुम सँगेरे श्रीर जादूगर की बात बोलती हो सुनन्दा, सो मैं सँगेरे श्री' जादूगर की तलाश में नहीं था। मैंने सुना था कि अवन्ती के एक निपुण वेणु-बादक आनेवाले हैं। तुम तो जानती हो, बहुत दिनों से वेणु सीखने की मेरी अभिलाषा है। इसी लिए उनकी खोज में मैं फिर रहा था। वे मुक्ते मिले भी। वे इस समय नदी किनारे मन्दिर में रहते हैं। अच्छा, तुम्हारे पिताजी कहाँ हैं ?'

'तीन-चार दिन बीते कि महाराज की बुलाहट पर वे कीशाम्बी गये हैं।' प्रयुम्न ठठाकर हँस उठा—-त्रोह! इसी से तुम इतनी रात तक...

सुनन्दा ने जल्दी-जल्दी प्रयुम्न के मुँह को दोनों हाथों से बन्द कर दिया ऋौर फिर बोली—चुप, चुप। क्या तुम्हें इतनी समक्त भी नहीं है ? स्रभी ऋारती से जो लोग फिरेंगे ?

प्रयुम्न हँसी रोककर बोला—इस बार तुम्हारे पिता के त्र्याते ही मैं निश्चय ही कह दूँगा।

सुनन्दा कोध के साथ बोली—कह देना, त्रारती तक मैं मन्दिर में इसी प्रकार रहती हूँ। श्रोर वे जानते भी हैं।

प्रयुम्न ने सुनन्दा के सुर्गाठत कोमल कमल-से दाहिने हाथ को अपने हाथ में पकड़ लिया और फिर बोला—ग्रन्छा मैं नहीं कहूँगा। चलो सुनन्दा, मैं तुम्हें बाँसुरी सुनाऊँ। बाँसुरी मेरे साथ ही है। सच कहता हूँ, तुम्हारे सुनाने के लिए ही लाया था। पर भली भाँति बजाना जानने के लिए ही मैं उस गायक को भी खोज रहा था।

नदी किनारे पहुँचकर प्रयुम्न बहुत हताश हो गया। वह बाँसुरी बजा रहा था अवक्य । पर उसका स्वर आज ढीला ढाला-सा था। उसमें उसके हृदय का कोई योग नहीं हुआ। इसके पहले भी कितनी ही बार एकान्त में बैठकर बाँसुरी बजाई थी और सुनन्दा को अच्छा लगा था। प्रयुम्न जब कभी विहार के बाहर जाता तो बाँसुरी बराबर उसके संग रहती और उस बाँसुरी के सुमधुर स्वर-साधन में निमग्न होकर कितने दोपहर संध्या के रूप में वह परिगात कर देता।

& & **&** 

दूसरे दिन बहुत सैंबरे ही प्रबुम्न नदी किनारे के पुराने भन्दिर में गया। उस मंदिर में त्राज बहुत दिनों से देवता की कोई भी मूर्ति नहीं थी। दीवार में बड़ी-बड़ी दरारें पड़ गई थीं, जिनमें साँप त्रीर बिच्छू रहते थे। भन्दिर के त्रज़ोस- पड़ोस में गाँव तो अनेक थे. पर किसी गाँव से कभी कोई आदमी भूला-भटका भी इसमें आता-जाता नहीं था; लेकिन इधर लगभग सात मास से इस मन्दिर में एक भिन्नुक संन्यासी निवास कर रहे थे। श्रीर उनके दो-चार अनुगामी शिष्यों के इसमें आते-जाते रहने के कारण पहले से रास्ता अब कुरु-कुरु अधिक मँजा-सा मालूम होता था।

उजेला भली भाँति नहीं फैला था। इसी समय सूरदास से प्रयुम्न की भेंट हुई। वह प्रसन्नता से बोला—चलो, बाहर वैठें। यहाँ बहुत ग्राँधियारा है।

बाहर जाकर प्रकाश में सूरदास ने प्रद्युम्न को एक बार सिर से पैर तक खूब ध्यान से देखा। फिर मन ही मन बोल उठा—होगा, हॉ तुम्हारे द्वारा ही होगा। इस बात को मैं खूब जानता हूँ।

प्रयुम्न ने जब पहले पहल स्रदास को दूर से देखा था, तो उसके मन में इससे मिलने में कुछ-कुछ ग्रस्वच्छन्दता का ग्रमुभव होता था। पर निकट ग्राते ही उसका वह ख्याल धीरे-धीरे मिट चला। उसने देखा कि स्रदास की वदस्रती के भीतर भी एक ग्रमोखा-सा ग्राकर्षण है, जो सभी समय सभी मनुष्यों में नहीं पाया जाता।

सूरदास ने कहा-मैं तो सोच ही रहा था कि तुम श्रव श्राते होंगे। हाँ, तुम्हारे पिता तो एक विख्यात गायक थे, तो क्या तुमने भी गाने-बजाने का कुछ श्राभ्यास किया है ?

प्रद्युम्न ससंकोच बोला—हाँ, थोड़ा-सा बाँसुरी वजाने का ऋभ्यास किया है।

सूरदास ने उत्साह-पूर्वक कहा—यह तो स्वाभाविक ही है। यहाँ ऐसा कोई श्रादमी नहीं था, जो तुम्हारे पिता को नहीं जानता हो। प्रत्येक उत्सव में कौशाम्बी से तुम्हारे पिता को विशेष निमन्त्रण मिला करता था। हाँ, मैंने सुना है कि तुम श्रापनी बाँसुरी पर मेघ-मल्लार श्राच्छा बजा लेते हो।

प्रयुम्न ग्रित विनम्न स्वर से बोला—ऐसा तो कुछ नहीं जानता पर हाँ, जो मन में ग्राता है उसे किसी तरह बजा लेता हूँ। मेघ-मल्लार भी कभी-कभी भ्रपनी बाँसुरी पर मैंने बजाया है।

सूरदास उत्सुकता-पूर्वक बोला—ग्राच्छा, जरा बजाग्रो तो देखें कि तुमने कैसा ग्राभ्यास कर रखा है ? बाँसुरी तो प्रयुम्न के साथ बराबर रहती ही थी—न मालूम किस समय कहाँ सुनन्दा से भेंट हो जाय।

स्रातः प्रयुग्न बाँसुरी बजाने लगा। राग-रागिनियों का ज्ञान स्रपने पिता से उसे स्राति बाल्यकाल में हो गया था। साथ ही संगीत के प्रति उसकी स्रपनी स्वामाविक चामता भी थी। उसका कराठ-स्वर तो मधुर था ही; किन्तु उसका स्रालाप भी बहुत स्रानोखा होता था।

लता-पत्र श्रौर फूल-फल के बीच से निकलकर एवं उन्मुक्त श्राकाश श्रौर ज्योत्सना-रात्रि के हृदय को चीरकर जो रस-धारा पृथ्वी पर श्रनवरत प्रवाहित होती रहती है, वही रस-वारा प्रयुम्न की बाँसुरी में मूर्त हो उठी। स्रदास ने शायद उससे इतने की श्राशा नहीं की थी। इसी लिए वह प्रयुम्न को गले से लगाकर बोला—इन्द्रदमन के पुत्र के लिए यह कोई बहुत बड़ी बात नहीं है; यह मैं पहले से भी जानता था।

त्रपनी प्रशंसा सुनकर प्रदाम्न का मुख-मंडल लज्जा त्र्यौर संकोच से त्र्यारक्त हो उठा।

दो-तीन मिनटों के बाद प्रयम्न बिदा के लिए उत्सुक दिखाई पड़ा। स्रदास ने कहा — प्रयम्न, सुनो। तुमसे एक ग्रप्त बात कहता हूँ। इस ग्रुप्त रहस्य को कहने के लिए ही मैंने पहले भी एकाध बार तुम्हारी तलाश की थी। पर इसे सुनने के पहले तुम्हें प्रतिज्ञा करनी होगी कि तुम इसे किसी दूसरे पर प्रगट नहीं करोगे।

्प्रद्यम्न श्रत्यन्त विस्मित हो गया । वह सोचने लगा कि जिस व्यक्ति के साथ मेरी श्रभी पहली ही मुलाकात है, उससे ऐसी कौन-सी बात होगी, जो गोपनीय हो। श्रतः वह बोला—नहीं, सुनने से क्या कुछ...

सुरदास बीच ही में बोला—डरो मत । कोई ऋनिष्टकर बात नहीं है । ऋगर ऐसी बात होती तो मैं तुन्हें स्वयं ही नहीं बतनाता ।

सूरदास की बात जानने के लिए प्रयुम्न स्रब तक स्रत्यन्त स्रधीर हो गया था। उसने प्रतिज्ञा की कि जो कुछ वह बतलावेगा, दूसरे पर प्रयुम्न प्रगट नहीं करेगा।

सूरदास धीमे स्वर में कहने लगा—क्या नदी के किनारे जो मैदान है, उसके सामनेवाले टिविटा को तुमने कभी देखा हैं ? उसी टिविटा में त्राज से बहुत पहुंचे सरस्ती की एक मूर्ति थी। सुनता हूँ कि इस देश के उस समय जितने बड़े-बड़े गायक में, वे सभी अपनी शिचा समाप्त कर पहले इसी मन्दिर में जाते थे और देवी को पूजा देकर संतुष्ट किये बिना अपना व्यवसाय शुरू नहीं करते थे; पर आज तो वह टिविटा हट गया है, मगर उसका ढाँचा आज भी खड़ा है। आषाढ़ी पूर्णिमा को उसी जीर्थ टिविटा में जाकर भक्तिपूर्वक मेघ-मल्लार अलापने से देवी सरस्वती तत्काल प्रगट होकर गायक को वरदान देती हैं; पर यह रहस्य आज इस देश में किसी पर प्रगट नहीं है। आषाढ़, श्रावण और भादों इन्हीं तीन महीनों की पूर्णिमा इस काम के लिए विशेष उपयुक्त हैं। इस काम को नियमित समय पर, विशुद्ध चित्त से कर लेने के बाद गायक सिद्धि लाभ करता है। फिर तो संगीत-शास्त्र की कोई बात उसे जानने को नहीं रह जाती। पर इसके साथ ही एक शर्त यह भी है कि प्रार्थना करनेवाला गायक अविवाहित हो। इसीलिए मेरा विचार है कि आगामी पूर्णिमा को ही तुम और में दोनों उस टिवटे में पहुँचकर कोशिश कर देखें। तुम्हारी राय क्या है ?

सूरदास की बात सुनकर प्रद्यम्न ऋवाक् रह गया। उससे यह काम कैसे होगा ? ऋाचार्य वसुत्रत ने तो कला के संबन्ध में भाषण करते हुए कई बार कहा है— कला-ऋधिष्टात्री सरस्वती देवी की जो कल्पना हिन्दुऋों ने की है, वह कल्पना-मात्र ही है। उसमें वास्तविकता का मेल जरा भी नहीं है। बिल्कुल सत्य रूप में उसे देख लेना क्या ऋासान है ?

इसी तरह सोचता हुन्ना प्रयुम्न बहुत देर तक मीन बैठा रहा । स्रदास जरा व्यव्रता-पूर्वक बोला—क्या तुम्हें यह पसन्द नहीं है ?

प्रद्युम्न ने कहा—नहीं, ऐसी बात नहीं, मैं सोच रहा था कि कैसे यह सम्भव...

सूरदास बोला—इसके लिए तुम निश्चिन्त रहो। सचाई श्चपने श्चाप तुम्हें मालूम हो जायगी। श्चगर तुम कहो तो श्चागामी पूर्णिमा को ही पूजा का सारा प्रबन्ध मैं कर लूँ।

सूरदास की बात सुनकर प्रद्युम्न का मन द्विधा श्रौर विस्मय के बीच डोलने लगा। वह श्रपनी गर्दन जरा टेढ़ी करके बोला—श्रच्छा प्रबन्ध कीजियेगा; मैं श्राऊँगा। सूरदास—वाह, मैं बहुत खुश हुन्ना, तुम बीच-बीच में बराबर यहाँ म्राते रहना '। पूजा की तैयारी में दो-एक काम तुम्हें भी करने होंगे। क्या करने होंगे, यह पीछे कहूँगा।

प्रद्युम्न एक बार और ऋपनी सहमित-सूचक गर्दन हिलाकर सूरदास के पास से विदा हुआ।

चिन्ता करते हुए उसने विहार का रास्ता लिया। वह सोच रहा था—उफ, देवी सरस्वती स्वयं, श्वेत पद्म की तरह सुंदर है रंग जिसका ऋौर ऋलौकिक प्रतिभा से प्रतिभासित है सुखच्छवि जिसकी! किन्तु ऋगचार्य वस्रवत तो कहते हैं ...

श्राषाढ़ी पूर्णिमा की रात में प्रद्युम्न सूरदास के साथ नदी के किनारे मैदान में गया। जिस समय वह वहाँ पहुँचा, उस समय त्राकाश घटा से घिरा था त्रीर ग्रन्थ-कार बिजली की चमक से कभी-कभी भलमला उठता था।

प्रद्युम्न ने सूरदास के कहने के मुताबिक नदी में नहाकर कपड़ा बदल लिया। सुरदास के किया-कलापों से प्रद्युम्न को मालूम पड़ने लगा, जैसे वह एक निपुण तान्त्रिक हो। उसके विहार में एक भिन्नुक योगाचार्य पद्मसम्भव का शिष्य था। उसी से उसने तान्त्रिकों के बारे में बहुत-सी बातें सुनी थीं। सूरदास ने श्रपने साथ रक्तजवा की बहुत-सी मालाएँ ली थीं। इन्हीं मालाश्रों में से कुछ उसने श्रपने श्राप पहन ली श्रीर कुछ प्रद्युम्न को पहिनने के लिये दे दीं। श्रपने सिर के बालों को खोलते हुए उसने दीपक जलाया। पूजा के सभी श्रायोजन करते-करते प्रद्युम्न को हाँफी श्राने लगी। इस श्रायोजन का श्रन्तिम परिणाम क्या होगा, इसे देखने के लिए उसका मन बेचैन होने लगा। सुनसान रात में किसी तान्त्रिक के साथ रहने में सर्वसाधारण को जो एक भय-सा होता है, वह भय मानो प्रद्युम्न इस उत्सुकता की बाद में बिल्कुल भूल गया। कई रात की पूजा-श्रची के बाद यह काम समाप्त हुश्रा।

सूरदास ने कहा—प्रद्युम्न, मेरा काम तो पूरा हो चुका । ऋब तुम ऋपना काम शुरू करो । लेकिन सावधान, ऋब तुम्हारे कर्तृत्व के ऊपर ही सारी सफलता ऋवलम्बित है ।

सूरदास की त्राँखों में जो इस समय एक सुधापूर्ण संसार का चित्र मत्तक रहा था, प्रद्युम्न की जाने क्यों त्राच्छा न लगा। फिर भी वह एकान्त-चित्त से बाँसुरी पर मेघ-महार अलापने लगा।

उस समय हवा बन्द थी। चारों ऋोर नीरवता का राज था। ऋन्धकार में सामने की चीजें भी दिखाई नहीं देती थीं । कभी-कभी हवा की भकोर से मैदान के पार शाल वन में एक मर-मर स्त्रावाज हा जाती थी। समुची प्रकृति सप्त थी। केवल जायत थी भद्रावती नदी, जो किसी ग्रनन्त के साथ ग्रपने को मिला देने के लिए त्राकुल त्राग्रह के साथ दौड़ी जा रही थी---मन्द-मृदु गुंजन के सीथ त्रानन्द-गीत गाती हुई, किनारे पर मधुर-मधुर ताल देती हुई! हठात मन्दिर के सामने से एक बार सारा अन्धकार दूर हो गया। प्रदाम्न ने देखा कि सामने मन्दिर में पूर्णिमा की ज्योत्स्ना के सदृश्य एक ग्राएरूप रमाणी-मूर्ति खड़ी है। उसके काले-काले बाल त्रास्त-व्यस्त भाव से उसकी ग्रांवा के चारों त्र्रोर फैले हुए हैं। उसकी बड़ी-बड़ी ग्राँखें मानो किसी स्वर्गीय शिल्पी की तूलिका के नमूने है। बर्फ के समान उसके युगल बाह फूलों से मंडित हैं ऋोर उसकी पतली कमर मेखला के बीच किपी-किपी-सी मालूम होती है। रक्त-कमल की तरह उसके दोनों पाँव हैं. जिससे मालूम होता था कि मानो पृथ्वी से वासन्ती का विकास हो रहा है। प्रदाम्न सीचने लगा-हाँ, यही तो वह देवी है, जिसकी वीगा के मंकार से संसार में शिल्पियों की सौदर्य-तृष्णा मंगल-मुखी हो उठती है। इसी के त्राशीर्वाद से सत्य की सृष्टि होती है। त्राह, शाश्वत है इसकी महिमा, त्राचय है इसका दान. नित्य नतन है इसकी वाणी!

प्रयुम्न के देखते ही देखते देवी की मूर्त्ति धीरे-धीरे अन्तर्धान हो गई। ज्योत्स्ना म्लान हो गई। हवा निस्तेज भाव से बहने लगी।

बहुत देर तक तो प्रयुग्न मोहाच्छन्न बना रहा। क्या जो कुछ उसने देखा वह सत्य था, या स्वप्न ? अन्त में स्रदास की आवाज ने उसकी निद्रा भंग की। उसने कहा—मेरा काम तो अभी भी समाप्त नहीं हुआ है। पर तुम अपर चाही तो जा सकते हो। मेरी बात की सत्यता तो तुम्हें मालूम हो ही गई?

इस समय सूरदास की बातें कैसी श्रमंतग्न थीं, इसे प्रद्युम्न ने देखा। उसकी दोनो श्राँखें श्रम्धकार के बीच भी जैसे चमक उठीं। सूरदास से तिदा होकर जब कि वह विहार की त्रोर चला, तब पूर्तिमा के चाँद को बादलों के दल ने छिपा लिया था। कभी-कभी एकाध बार ज्योत्स्ना चमक जाती थी त्रात्रश्य; पर उसका रंग बहुत ही हल्का था--जैसा कि ग्रानेकों बार उसने ब्रह्म के समय में देखा था।

मन्दिर का हाता बहुत बड़ा था, श्रातः कुछ समय तो इसी की पार करने में लग गया। इसके बाद फिर जंगल मिला। जंगल बहुत ही घना था। शाल ऋौर देवदारु के बड़े-बड़े बच्चों की डालें त्रापस में मिलकर एकान्त भाव से त्रालिंगन-परिरम्भण कर रही थीं। कहीं मार्ग में ही भोर न हो जाय, इस भय से वह बहुत ही तेजी के साथ बढ़ता जा रहा था। जाते-जाते उसकी नजर जंगल के एक स्थान पर पड़ी, जहाँ से थोड़ा-थोड़ा प्रकाश निकल रहा था। पहले तो उसने सोचा कि यह प्रकाश बच्चों के पत्तों से होकर सूर्य से ऋ। रहा है, पर फिर वैसा प्रकाश नहीं देखकर वह उसी ऋोर जंगल में घुस पड़ा । जिस पीपल के वृत्त की ढालों से होकर प्रकाश फूट रहा था, उसके समीप पहुँचकर प्रद्युम्न ने देखा कि यह तो वही अपरूप सुन्दरी स्त्री है, जिसे उसने मन्दिर में देखा था। वह स्रवाक् रह गया। स्त्रीर साश्चर्य भाव से सोचने लगा ; मैंने जिसे मन्दिर में देखा था, वही नारी इस म्रन्धकार-पूर्ण भयंकर जंगल में क्यों म्रकेली बिचर रही है ? जुगनू के शरीर से जिस प्रकार की रोशनी चारों स्त्रोर छिटकती मालूम होती हैं, ठीक उसी तरह का प्रकाश इस रमणी के शरीर से भी बाहर फूट रहा था। प्रद्युम्न ने उसके समीप ' जाकर देखा कि रमणी की दोनों च्राँखें भूँप भूँपा-सी रही हैं, जैसे बहुत रात तक उसे जागना पड़ा हो । श्रीर वह बड़ी व्ययता-पूर्वक जंगल से बाहर होने का मार्ग खोज रही हो। पर मार्ग नहीं मिलने के कारण बच्चों की सघन पंक्तियों के बीच ग्रन्थकार में चकर काट रही हो। इस चिन्ता के मारे उसकी मुखाकृति बहुत ही विपन्न हो गई थी।

प्रद्युम्न को स्त्रचानक भय होने लगा i वह सर्स्वती के दर्शन के बाद से होनेबाली सभी घटनात्रों को एक-एक कर सोचने लगा स्त्रौर कहीं कोई भयंकर काएड घटित न हो जाय, इस चिन्ता से बेचैन होने लगा ।

वह वहाँ ग्रीर ग्रिधिक देर तक खड़ा नहीं रह सका। वन से भागता-भागता जिस समय ग्रिपने विहार के उद्यान में पहुँचा, उस समय चन्द्रमा म्लान होकर ग्रस्ताचल में विलीन होने जा रहा था। भोर में ग्रपनी शैय्या पर सोये हुए उसने स्वप्न देखा कि भद्रावती नदी के किनारे एक देवी ग्रपना मार्ग भूल गई है। वह मार्ग की खोज में जितना ही बेचैन होती है, उतनी ही नदी की धारा उसे बाधा पहुँचाती है। यहाँ तक कि नदी की बाढ़ से एक बार उसकी शरीर की ग्रपनी ज्योति भी छिप जाती है ग्रौर वह अन्धकार में भटकने लगती है। नदी की मछलियाँ उसके कोमल कमल जैसे पदों को ग्रपने ग्राधात से घायल कर देती हैं ग्रौर वह व्यथितदेहा विपन्ना होकर रोने लगती है। इसी समय एक बहुत बड़ी मछली ग्रपने हिंस दाँत निकालकर ग्रवहास्य कर उठती है, ग्रौर वह ग्रवहास्य उसे सुरदास की हँसी की तरह मा म होता है।

\* \* \*

बिछौना छोड़ने के साथ ही प्रद्युम्न ग्राचार्य पूर्णवर्धन के निकट गया ग्रौर प्रथम मिलन सं लेकर गत रात्रि तक सूरदास के साथ जो कुछ भी उसने किया था, सभी खोलकर कह दिया। ग्राचार्य पूर्णवर्धन बौद्ध दर्शन के ग्रध्यापक थे। विहार के मिसुत्रों में सबसे ग्राधिक विज्ञ ग्रौर बृद्ध भी वही थे। इसलिए सभी ग्राधिमवासियों के बीच उनकी खासी ग्रच्छी कद्ध थी। प्रद्युम्न की बात सुनकर वे विस्मित, साथ-ही-साथ कुछ दु:खी भी हो उठे। उन्होंने बड़ी व्ययता से पृष्ठा—तुमने ये सब बातें मुफ्से पहले क्यों नहीं कहीं?

'उन्होंने मना किया था। मैंने उनसे प्रतिज्ञा...'

'समभा। फिर ग्रब क्यों कहने ग्राये ?'

'म्रब मेरे मन में लगा जैसे इसे कर मैंने किसी को कुछ नुकसान पहुँ-चाया हो।'

त्राचार्य पूर्णवर्धन चर्ण भर तो मौन रहे। फिर बोले—इस प्रकार की कोई घटना कभी शीघ्र ही घटेगी, यह मैं जानता था। पद्मसम्भव त्रौर उसके त्र्यनेक श्रादूरदर्शी तान्त्रिक शिष्य देश के घर्म-कर्म यों मिटा देने के उद्योग में हैं। त्र्यपने मतलब के लिए संसार में ऐसा कोई काम नहीं जो वे करने से हिचिक चाएँ। त्रौर प्रयुम्न, मैं यह भली भाँति देख रहा हूँ कि तुम्हारी इस कौतुक-प्रियता त्रौर त्र्यबाध्यता में ही तुम्हारा सर्वनाश छिपा है। गत रात तुमने बहुत ही बुरा काम किया है। देवी सरस्वती को बन्दिनी बनाने के काम में सहयोग देकर तुमने पाप कमाया है।

यह प्रशुम्न के लिए महान् विस्मय का समय था। उसके मुख से एक शब्द भी नहीं निकला। श्राचार्य पूर्णवर्धन बोले—इन बुराइयों से बचाये रखने के लिहाज से ही मैं किसी छात्र को कभी विहार के बाहर जाने की इजाजत नहीं देता। किन्तु जान्नो तुम श्रभी श्रनजान बालक हो; इसमें तुम्हारा भी कोई श्रधिक दोष नहीं हैं। श्रच्छा, स्रदास का रूप-रंग, रहन-सहन कैसा है, यह तो मुक्ते ज़रा बतलान्नो।

प्रदास की त्राकृति का पूरा वर्णन किया।

पूर्णवर्धन बोले — मैं जानता हूँ, तुमने जिसे सूरदास समभा है, वह सूरदास नहीं है; ग्रौर न उसका घर ही ग्रवन्ती है। वह तो प्रसिद्ध कापालिक गुणाट्य है। ग्रपनी कार्य-सिद्धि के लिए उसने तुमको ग्रपना भूठा नाम बतला दिया।

प्रयुम्न त्राकुलता-पूर्वक बोला--त्रौर त्रापने जो त्रभी कहा...

पूर्णवर्धन बोले — वह कथा भी कहता हूँ, सुनो । नदी के किनारे सरस्वती-मन्दिर का जो भन्न स्तूप है, वहाँ पहले से हिन्दुन्नों का एक बहुत ही मशहूर तीर्थ-स्थान है। त्राज से दो सौ साल पहले उस मन्दिर की व्यवस्था बड़ी ही न्नाच्छी थी न्नीर उसमें एक निपुण तहण गायक निवास करता था। प्रवाद यह है कि वह गायक मेघ-महार राग में बहुत ही उस्ताद था न्नीर जब वह गाता था, तो साचात, सरस्वती उसके सामने न्नाविर्भूत हो जाती थीं। न्नीर यह भी एक कारण था, जिससे वह मन्दिर बहुत ही प्रसिद्ध हो गया। उस सिद्ध गायक के मर जाने के बाद भी पूर्णिमा की रात में मेघ-मल्लार गाने से वह देवी सामने न्ना जाती थी न्नोर गानेवाले को वरदान देकर कृतार्थ कर देती थी।

वह तान्त्रिक गुणाढ्य श्रवन्ती के गायक सूरदास के साथ एक बार उस मन्दिर में मौजूद था। सूरदास तो मेघ-मल्लार में सिद्ध था ही, श्रातः उसके गान को सुन देवी सरस्वती प्रगट हो गई श्रीर उसे वर दिया कि वह संसार के गायकों में सर्वश्रेष्ठ रहेगा। इसके बाद देवी ने जब गुणाढ्य से वर माँगने को कहा—तो उसने देवी के रूप पर मुग्ध होकर देवी से सदा श्रपने साथ ही रहने का वर माँगा।

सरस्वती ने कहा—मुफ्ते सदा के लिए ऋपने बन्धन में बाँध लोना किसी निर्जुण का काम नहीं है। यद्यपि उसका नाम गुणाट्य था; पर किसी कला में उसकी निपुणता नहीं थी। इसलिए सरस्वती के पाने में ऋसमर्थ रहा। सरस्वती के श्चन्तर्धान होते ही उसका मोह श्रीर भी बढ़ गया श्रीर इस प्रकार वह देवी के ऊपर श्चत्यन्त कुपित हो उठा। श्चब वह तन्त्र के सहारे देवी की बन्दिनी बनाने के लिए किसी योग्य तान्त्रिक गुरु की खोज करने लगा। मैं जानता हूँ कि उसने एक संन्यासी से किसी तरह तन्त्रोपदेश लिया; पर संन्यासी को जब उसकी तन्त्र-साधना का पतित उद्देश्य मालूम हो गया, तो उसने उसे श्रपने पास से भगा दिया। ये बातें यहाँ के सभी बड़े-बूढ़े भी जानते हैं। इसके श्रागे गुणाट्य का कोई समाचार मुफे मालूम नहीं था। मैं सोचता था कि वह लजा से कहीं इस देश को छोड़कर निकल गया होगा। किन्तु श्रभी तुम्हारी बातों से पता चलता है कि कल रात में उसने श्रपने संकल्प को पूरा कर लिया। जाश्रो, श्रभी तुम जाकर पता लगाश्रो कि वह मन्दिर ही में है या नहीं? यदि हो तो मेरा समाचार कहना।

प्रद्युम्न ग्रब वहाँ एक मिनट भी ग्रधिक खड़ा नहीं रह सका। वह विहार के उद्यान की ग्रोर भागता हुन्ना गया। उस समय धूप खूब निकल ग्राई थी। विहार के विद्यार्थियों के स्तोत्र-गान उसके कानों में पड़े—

ये धर्मा हेतु पभवा, तेसम् हेपुम् तथागता त्राह । तेसच ये निरोधो, एवं वदी महासमनो ।

भागते ही भागते उसने देखा—उद्यान की एक त्रोर एक बहे जामुन के वृच की छाया में चित्रकार भिद्यु वसुवत मृगचर्म पर बैठकर कुछ त्राँक-सा रहा है। त्रीर उसके मुख पर किसी त्रातृप्ति तथा त्रासाफल्य का कुछ चिह्न-सा भाजक रहा है।

प्रयुम्न ने जैसा सोचा था, वहीं हुन्रा। मन्दिर में जाकर उसने देखा कि वहाँ कोई नहीं है। गुगाट्य तो गायब है ही, वह न्त्राजीवक संन्यासी भी नहीं है। यवागू पान के दो एक घड़े त्रीर ऋग्नि दीप्त करने के लिए कुछ सूखी लकड़ियाँ मन्दिर के बीच में इधर-उधर बिखरी पड़ी हैं।

उसी दिन रात्रि में बिना किसी से कुछ कहे-सुने प्रद्युम्न ने चुपचाप ग्रपना विहार परित्याग किया।

**₩** ₩ ₩

इसके बाद एक वर्ष बीत गया। विहार छोड़ने के बाद प्रद्युम्न एक बार केवल सुनन्दा से जाकर मिला था। ग्रौर उससे कहा था कि कुछ विशेष काम से वह विदेश जा रहा है, शीघ्र ही लौट ग्रायेगा। इस एक वर्ष में कांची, उत्तर कौशल ग्रौर मगध—तमाम की धूल उसने छान डाली, पर गुणाट्य का पता कहीं भी नहीं चला।

इस उद्देश्य में घूमते-घामते उसने श्रमेक कौतुहल जनक बातें सुनीं।

राजा के त्रादेशानुसार मगध का प्रसिद्ध शिल्पी मिहिरगुप्त भगवान बुद्ध की मूर्ति बनाने में व्यस्त था। लगातार एक साल की मेहनत पर उसने जो मूर्ति बनाई, उसकी मुख-श्री ऐसी भद्दी त्रौर भावहीन दिखाई दी कि लोग निश्चय ही नहीं कर पाये कि यह भगवान बुद्ध की मूर्ति है, या मगध के दुर्दान्त दस्यु की।

तत्त्विशिला के विख्यात् दार्शनिक पिएडत यमुनाचार्य मीमांसा-दर्शन के भाष्य-प्रग्रायन में लगे थे। किन्तु अचानक उनकी ऐसी भद्द हुई कि सूत्रों के अर्थ लिखने के बजाय उन्हें पाग्रिनि का सुबन्त-प्रकरण शुरू करना पड़ा।

महाकोटि विहार के चित्र-विद्या विशारद भित्तुक वसुवत 'बुद्ध और सुजाता' नामक चित्र वर्षों के कठिन परिश्रम के बाद भी ऋपने मन के मुताबिक नहीं बना सके। और इसमें विरक्त होकर इन दिनों वे पत्ती-विज्ञान की चर्चा में ऋधिक दिल्लचस्पी लेने लगे हैं।

एक दिन प्रद्युम्न को पता चला कि उरुवित्व नामक किसी गाँव में एक प्र्यु-चिकित्सक रहता है जिसके बारे में ठीक-ठीक कोई कुछ नहीं जानता। पर उसने उसके रूप-रंग के बारे में जो कुछ सुना है, इससे उसे मालूम हुन्न्या, जैसे वही स्र्र-दास हो। प्रद्युम्न ने गाँव में जाकर बहुत कुछ तलाश भी किया, पर ठीक-ठीक किसी ने भी कुछ नहीं बतलाया।

इसी समय थका माँदा-सा वह गाँव के बाहर एक वृत्त की छाया में बैठा था। शाम तब भी नहीं हुई थी। मृदु, मन्द वायु के भोंके से पत्ते डोल रहे थे। सामने खेत में पके नाज की डालियाँ सोने की तरह चकमका रही थीं। कुछ दूर एक गहरा-सा जलाशय है, जिसमें बड़े-बड़े कमल के फूल खिले थे; श्रौर बहुत से वन्य हंस जलकीड़ा कर रहे थे।

कुछ ही दूर सामने एक छोटा-सा पहाड़ था। पहाड़ से लगा एक भरना बहता था। पहाड़ के नीचे कुछ दूर पर एक गड्ढे में भरने का जल कुछ रुक-सा गया था; जिससे एक गहरे जलाशय की सृष्टि हो गई थी। प्रद्युम्न ने स्रचानक देखा था कि पहाड़ के ऊपर से एक स्त्री बगल में घड़ा दबाये कदम-ब-कदम नीचे उतर रही है।

वह सन्देहयुक्त होकर कुछ आगे चला। जलाशय से कुछ ऊँची सतह पर पहुँचकर जैसे उसका सिर चकरा उठा। वह सोचने लगा—यही, यही तो वह है। भद्रावती नदी के किनारे शाल वन में मार्ग भूलकर यही तो भटक रही थी; मैदान के बीच उजेली रात में इसी को तो उसने देखा था; पर आज इसके शरीर पर उस प्रकाश का एक कण भी शेष नहीं है। इसके वस्त्र भी मलिन हैं। पर वही सुन्दर मुख, वही आँखें और वही सुन्दर गठन।

खंदे-ही-खंदे प्रद्युम्न ने देवी को खूब गौर से देखा और उसके मन में श्रब किसी प्रकार कुछ सन्देह नहीं रह गया। इस समय उसका मन श्रमेक उलभानों में फॅंस रहा था। वह श्रावेश में श्राकर विहार से सूरदास की तलाश में बाहर चला था श्रवश्य, पर भेंट हो जाने पर वह क्या करेगा, यह सोच नहीं पाया था, किन्तु किसी काम से ही छिपकर वहाँ से चला था।

नित्य शाम को प्रद्युम्न उस वटवृच्च की छाया में त्राकर बैठता और नित्य शाम से पहले वह देवी पहाड़ से नीचे उतरती और बगल में जल भरा घड़ा दबाकर चली जाती।

\* \* \* \*

इसी प्रकार कुछ दिन बीते । प्रयुम्न एक रोज मैदान में यृच के नीचे चुपचाप बैठा था । उसी समय देवी जलाशय के किनारे पानी लेने के लिए उतरी । कुछ सोचकर प्रयुम्न भी जलाशय के किनारे एक च्रोर जाकर खड़ा हो गया । देखा—देवी घड़ा घाट पर रखकर फूल चुनने में व्यस्त है । एक बड़ा-सा सुन्दर कमल का फूल जलाशय के उस पार जल में खिला था । उसके पाने की कोशिश करने पर भी पाने में सफल न हो सकी । च्रातः दूसरी च्रोर प्रयुम्न को खड़ा देखकर बोली—क्या मुझे वह फूल तोड़ दोगे ?

'हाँ, यदि म्राप एक काम करें।' 'क्या, कहो ?' 'क्या त्राप मुफ्ते कुछ खाने की दे सकेंगी ?'

देवी के मुख पर कुछ दुःख के चिह्न दिखाई दिये। बोली—इतनी देर से बोले क्यों नहीं ? इस पार त्रात्रों, छोड़ दो वह फूल।

प्रद्युम्न ने जल में जाकर उस फूल को तोड़ लिया। फिर उस पार देवी के निकट पहुँचा।

देवी बोली-तुम मैदान में इसी यूच के नीचे रोज बैठा करते हो न ?

प्रयुम्न देवी के हाथ में फूल देते हुए बोला—हाँ, मैं भी देखता हूँ कि म्राप नित्य संध्या में यहाँ जल भरने को म्राती हैं।

देवी विहँसते हुए बोली——इसी पहाड़ पर मेरा घर है। तुम मेरे साथ ऋास्रो, वहीं तुम्हें कुछ खाने को हूँगी।

हठात् देवी ने एक बार चारों त्रोर कातर दृष्टि से देखा, फिर पहाड़ के पत्थरों पर काटी गई सीढ़ियों के द्वारा कदम-ब-कदम ऊपर चढ़ने लगी। प्रद्युम्न भी पीछे-पीछे चला। पहाड़ के ऊपर जाकर उसने देखा कि कुठ दूर पर बाँस के भुरमुट की न्त्रोट में एक सुन्दर छोटी सी कुटी है। ट्टी खोलकर देवी उसी में प्रविष्ट हुई। न्त्रीर प्रयुम्न को भी भीतर त्राने का इशारा किया।

प्रद्युम्न ने देखा कि कुटी में कोई नहीं है। इसलिए पूछा—क्या यहाँ श्राप श्रकेली रहती हैं?

देवी बोली—नहीं। मुक्ते यहाँ एक संन्यासी ले त्राया था। वह क्या करता है, सो मुक्ते मालूम नहीं। पर बीच-बीच में वह यहाँ बरीबर त्राता-जाता रहता है।

देवी ने यवागू से भरकर एक पात्र प्रयुम्न को पीने के लिए दिया। उस यवागू का स्वाद ऋमृत के बराबर था। ऐसा यवागू उसने ऋौर कभी नहीं पिया था।

प्रयुम्न ने सोचा—यदि त्राचार्य पूर्णवर्धन की बातें सच हैं ग्रौर जो कुछ मैंने देखा है, वह स्वप्न नहीं है तो वही सरस्वती तो मेरे सामने है। उसे यह जानने का कौत्हल हुग्रा कि वह स्वयं ग्रपने बारे में क्या कहती है। ग्रतः पूछा—ग्राप इसके पहले कहाँ थीं ? ग्रीर ग्रापका घर कहाँ है ?

उस समय देवी एक काठ के बड़े-से पात्र में बड़ी ही सतर्कता-पूर्वक दाल न्त्रीर भात परोसने में व्यस्त थी। सुनते ही विस्मय के साथ प्रयुम्न को देखकर बोली—मेरी बात पूछते हो ? ... मेरा घर कहाँ है, यह मुभ्ते मालूम नहीं। मैं विदिशा के मार्ग में एक जीर्ण मन्दिर के किनारे पड़ी थी; वहीं से यह संन्यासी मुभ्ते उठाकर यहाँ लाया। तब से मैं यहीं हुँ, उसके पहले में कहाँ थी, सो मालूम नहीं।

इतना कहने के बाद वह अनमने भाव से उठिवित्व ग्राम की ओर जहाँ से सूर्य अपनी अन्तिम लाल किरणों को छोड़कर वन की तरफ प्रस्थान कर रहे थे, देखने लगी। देखते-देखते ही वह अपने मन में न मालूम क्या याद करने की कोशिश करती रही, पर जैसे याद नहीं आई। फिर न मालूम क्या सोचकर हठात कमल-दल के समान अपनी आँखों से आँस् ट्रपकाने लगी। मगर चण भी बीतने नहीं पाया कि जल्दी-जल्दी आँखों से आँस् पोंछकर प्रद्युम्न के सामने वह अल से भरा घड़ा रखा और बोली—खाने योग्य सामग्री तो कुछ नहीं है। तुम आज रात में यहाँ ठहर जाओ। कमल के दाने की खीर बनाकर में तुम्हें खिलाऊँगी। सवेरे चले जाना।

प्रयुम्न की चाँखों में चाँसू चा रहा था। वह सोच रहा था — चाह, विश्व की चात्मविस्मिता सौन्दर्य-लद्मी! विदिशा के महाराज चारुण के रत्नमंडार तुम्हारे पदों की धूलि के बराबर भी महीं हैं पर वहीं के मार्ग की धूल ने ऐसे कौन-से पुराय कमाये थे कि तुम वहाँ इस तरह पड़ी रही होगी।

खाना समाप्त कर प्रद्युम्न ने जाने की इजाजत माँगी। देवी की म्राँखों में निराशा का गई; बोली—म्राज रात में तुम ठहरते क्यों नहीं १ में रात में खीर बनाकर तुम्हें खिलाऊँगी।

प्रयुम्न बोला - क्या त्राप रात में यहाँ ऋकेली डरती नहीं ?

'ख्ब डरती हूँ। उस वेतस-वन में इतना ग्रॅंधियारा छा जाता है कि भय के मारे में ग्रंपनी भोंपड़ी का दरवाजा नहीं खोलती। नींद भी नहीं ग्राती, सारी रात बैठकर ही बिता डालती हूँ।'

प्रयुम्न ने त्रपनी त्राती हुई हँसी को छिपा लिया। सोचा, देवी बार-बारं खीर खिलाने का लोभ दिखाकर मुक्ते इसी से रात में रोक रखना चाहती है। प्रकट में बोला—ग्रन्छा, मैं त्राज रात में रहूँगा।

देवी का मुख-मराडल श्रानन्द से प्रोत्साहित हो उठा। श्राज की रात प्रद्युम्न के साथ खुली हवा में बैठकर उसने बिताई। श्रानन्द-विह्वल होकर बोली—श्राह, इतनी सुन्दर चाँदनी है; पर भय के कारण मैं बाहर हो नहीं पाती थी! सारी रात श्रकेली बैठकर घर में ही बितानी पड़ती थी।

देवी की इन बातों से प्रद्युम्न का विस्मय ऋधिक से ऋधिकतर होता जा रहा था। मन्त्र की शक्ति ही क्यों न हो, पर ऐसी ऋात्मविस्मृति की कल्पना उसने कभी स्वप्न में भी नहीं की थी। देवी के साथ इधर-उधर की विविध बातों में रात बिताकर सबेरे वह विदा के लिए उदात हुआ।

देवी बोली-संन्यासी के त्राने पर एक दिन तुम यहाँ त्रात्रो ।

उस रात के बाद से प्रति रात में देवी से छिपकर वह पहाड़ के नीचे बैठा-बैठा कुटी की खबरदारी किया करता। उसका तरुण वीर हृदय एक ऋबला की जंगल मे ऋकेला छोड़ जानेवाले के प्रति विद्रोह की सृष्टि कर रहा था।

दस-पन्द्रह रोज बीत गये।

प्रद्युम्न रोज-रोज सुनता कि देवी ऋकेले में गाती है। उस गीत की स्वर-लहरी पृथ्वी-वासी साधारण मानव के गीत की स्वर-लहरी के सदश नहीं है। प्रत्युत उसमें प्रागोन्मादिनी ऋदिम निर्भरिणी का स्वर-लालित्य है ऋरे है ऋदिम तारिका का सरल स्वर-सामंजस्य!

## \* \* \* \*

एक रोज दोपहर में उससे न मालूम किसने कहा—तुम जिस गोचिकित्सक की तलाश कर रहे थे: उसे मैं त्रभी देखकर त्रा रहा हूँ। वह यहाँ से थोड़ी दूर पर भार्ग के ही बगलवाले पोखरे में स्नान कर रहा है।

इतना सुनते ही भागता-भागता-सा वह पोखरे के निकट पहुँचा। देखा—गुणाब्ध सचमुच उसी पोखरे में एक कोर पर ऋपने सारे सामान रखकर स्नान के लिए बैठा है। ऊपर ही खड़ा होकर प्रद्युम्न उसकी प्रतीचा करने लगा।

कपड़ा बदलकर ऊपर त्राते ही संन्यासी ने जब प्रयुम्न को देखा, तो कुछ देर तक पहले स्तम्भित रह गया; फिर बोला—तुम यहाँ कैसे ? प्रयुम्न ने उत्तर दिया—मैं यहाँ कैसे त्राया, सो क्या त्रभी त्रापने नहीं समभा ? गुणाव्य--प्रयुम्न, तुम श्रव मुक्ते श्रिधिक मत लज्जा में डालो । उस काम के बाद से ही मैं बहुस दुःखी हूँ। नींद में भयंकर स्वप्न देखता हूँ — जैसे कोई कहता है कि तुमने जो काम किया है, उसका दंड श्रनन्त नरक होगा।

एक पखवारे से ऊपर हुन्रा, इसी लिए मैं त्रपने गुरु त्राजीविक संन्यासी के पास गया था। वशीकरण मन्त्र की शिचा भी मुफ्ते उन्हों से मिली थी। इसमें ऐसी ताकत है, जिसे चाहूँ त्राबद्ध कर दूँ; पर त्राकिषत नहीं कर सकता। इसी लिए मैंने तुमको साथी बनाया था। मैं गाना विल्कुल नहीं जानता, ऐसी बात नहीं। पर मेघ-मल्लार में तुम्हें विशेष जौहर हासिल है, यह बात मुफ्ते त्रवहात तरह मालूम थी। मुफ्ते विश्वास था, तुम्हारे गान से त्राकिषत होकर देवी त्रवश्य त्रायगी त्रीर तब मैं त्रपने मन्त्र से उसे त्राबद्ध कर लूँगा। किन्तु इसके क्रागे मुफ्ते यह विश्वास नहीं था कि मन्त्र में इस प्रकार की प्रवल शक्ति है, कि कोई त्रात्मविस्मृत हो जायगा। सच पूछो तो कुछ-कुछ मन्त्र-गुग्ण की परीचा के खयाल से भी मैंने यह काम किया था।

प्रयुम्न बोला-पर ग्रब तुम्हारा क्या विचार है ?

गुणाव्य ने उत्तर दिया—ग्रभी मैं श्रपने गुरु के पास से ही ग्रा रहा हूँ। उन्होंने मेरी सारी बातें सुनकर मुफ्ते एक दूसरा भी मन्त्र बतलाया है। इसमें पूर्व मन्त्र की विरोधी शक्ति है। इस मन्त्र से पूत जल यदि देवी पर छिड़क दिया जाय तो वह बन्धन-मुक्त हो सकती है। पर जल छिड़कनेवाले के लिए कल्याण का कोई मार्ग नहीं है।

प्रयुम्न बोला—हिड्कनेवाले के लिए कल्याग क्यों नहीं है ?

'जो जल छिड़केगा, वह पत्थर हो जायगा। पर मेरे लिए तो इस समय दोनों ही बराबर हैं। ऋतः उसे बन्दिनी रखने में ही मुक्ते सुख है। क्रोध मत करो, प्रद्युम्न! जरा विचार कर देखो! मरने के बाद तो दूसरा संसार है; पर ऋभी पत्थर हो जाने पर ? इसी लिए उस काम को तो मैं नहीं कर सकता।'

इस समय श्रात्म-विस्मृता बन्दिनी देवी के दोनों करुण नेत्र प्रयुम्न को याद हो त्राये। यदि किसी ने जल नहीं छिड़का, तो सदा के लिए संसार से विद्या श्रीर कला का लोप हो जायगा—यह खयाल उसे श्राकुल बनाने लगा। सदा जिस उदार उच्च प्रेरणा से नवजवानों के हृदय तरंगित होते रहे हैं, श्राज प्रयुम्न का हृदय भी उसी उच्च प्रेरणा से तरंगित हो उठा। उसने सोचा—एक मानव का जीवन तो बहुत तुच्छ है। उसके कोमल कमल जैसे चारु चरणों में एक काँटा लग जाने मात्र से त्रावश्यकतानुसार मैं ग्रपने जीवन को सैकड़ों बार न्योद्धावर कर सकता हूँ।

गुणाट्य की त्रोर देखकर बोला—चिलये मैं त्रापके साथ चलता हूँ। मुक्ते वह मन्त्र-पूत जल त्राप दीजियेगा।

गुणाळ्य विस्मय के साथ प्रयुम्न को देखने लगा। बोला—खूब ऋच्छी तरह विचार लो। यह बचों का खल नहीं है। यह काम...

प्रद्युम्न--हाँ, हाँ, चलिये स्राप।

भ्रोपड़ी के निकट पहुँचकर गुणाट्य ने कहा—प्रयुम्न, एक बार श्रौर विचार लो । किसी भूठी त्राशा में मत भटको । इससे बाद में उद्धार करने की ताकत देवी में भी नहीं है । मंत्र के बल के कारण तुम्हारे प्राण बिल्कुल जड़ हो जायँगे । मंत्र की शक्ति श्रमोघ है, निर्मल है । बाद में छुटकारा नहीं मिलता ।

प्रशुम्न बोला—- त्राप जो सोच रहे हैं, क्या उसे मैं कुछ प्रहरण भी कर रहा हूँ ? नहीं, चलिये, त्रागे बढ़िये।

वे जब कुरी के सामने पहुँचे, तब धूप कम हो रही थी। देवी बाहर ही घास पर श्रन्यमनस्क भाव से चुप बैठी थी। प्रयुम्न को श्राते देखकर वह बहुत खुश हुई। हँसती हुई बोली—श्राश्रो, श्राश्रो। मैं तुम्हारे बारे में प्रायः सोचा करती हूँ। मैं तुम्हें उस दिन कुछ खिला न सकी, इसलिए हृदय बहुत दुःखी था। श्रब तुम यहाँ कुछ दिन ठहरो। इतना कहने के बाद दोनों के लिए खाना तैयार करने के लिए वह व्यस्त भाव से कुटी में चली गई।

प्रद्युम्न बोला—कहाँ १ कहाँ है वह मन्त्र-पूत जल १ दीजिये न मुफ्ते ! गुणाब्य —क्या सचमुच ही तुम तैयार हो १

प्रद्युम्न बोला—मैं ग्रव कुछ ग्रधिक कहना नहीं चाहता। जल जल्द दीजिये। देवी ने दोनो को खाना लाकर दिया। खाते-पीते शाम हो चली। वेतस-वन में झाया फैल गई। सूर्य की लाली उरुविल्व गाँव के ऊपर दिखाई देने लगी। गोधूलि के प्रकाश में देवी का मुख-मएडल ग्रपहुप शोभा से खिल उठा। इसके बाद नित्य की तरह जल लाने के लिए बगल में घड़ा दबाकर वह पहाड़ के नीचे बता पड़ी।

्रगाट्य बोला — मैं यहाँ से ऋागे बढ़ता हूँ। देवी के लौटने पर यह जल से भरा घड़ा तुम उसके ऋंगों पर छिड़क देना।

इतना कहते-कहते उसका गला भर त्र्याया। िकर त्र्यावेश में त्र्या प्रद्युम्न को गक्ते से लगाकर वह बोला——मैं कायर हूँ। मुक्तमें वह साहस नहीं है, नहीं तो मैं...

इसके बाद जल्दी-जल्दी कुटी के भीतर से उसने ऋपना सभी सामान समेटकर बाँध लिया। फिर प्रयुम्न को ऋन्तिम नमस्कार कर पहाड़ के ढालू मार्ग से दूसरी ऋोर चल पड़ा। उसी तरफ नीचे से कुछ दूर पर मगध होकर विदिशा जाने का राजमार्ग था।

बैठे-ही-बैठे एक बार चारों श्रोर श्रपनी नजर दौड़ाकर प्रद्युम्न ने विचारा, बीस वर्ष पहले इसी नीलाकाश के नीचे श्रपनी माँ की गोद में मैंने जन्म लिया था। पर श्रांज माँ बनारस में श्रपने मकान की खिड़की पर बैठी साध्य गगन को देखकर इस प्रवासी पुत्र की याद कर रही होगी। फिर एक बार श्रपनी माँ का भुँह श्राच्छी तरह देख लेने के लिए उसका प्राग्य तड़प उठा। श्राह श्रांज पूर्वाकाश में नवमी का चाँद कितना स्वच्छ, कितना सुहावना मालूम हो रहा था!

प्रद्युम्न की ग्राँखें ग्राँसुग्रों से डबडबा ग्राईं। इसी समय उसने देखा कि देवी जल-पूर्ण घड़ा लेकर पहाड़ पर बढ़ी चली ग्रा रही है।

मन्त्र-पूत जल का घड़ा उसने पृथ्वी पर रख दिया था, देवी को त्राते हुए देखकर उसे हाथों में उठा लिया।

देवी भोपड़ी के सामने ग्राई। उसके हाथ में कुछ ग्रथखिले कमल के फूल थे। प्रद्युम्न से पूछा वह संन्यासी किथर गये?

प्रद्युम्न--वह स्रभी कहीं चले गये, स्राज नहीं लौट सर्केंगे।

इसके बाद देवी के निकट आकर उसने उसके चरणों की धृत आपने मस्तक पर रखी, और सिर भुकाकर बोला—माँ, तुम नहीं जानतीं कि मैंने तुम्हारे साथ कितना बड़ा श्रम्याय किया है! आज उसी का दराड मुझे लेना होगा; पर इसके लिए मैं जरा भी दुःखी नहीं हूँ। जब तक मैं संज्ञा-हीन नहीं हो जाता, कम• सै-कम तब तक तो मुक्ते इस बात का सुख है कि विश्व की सौन्दर्य-लच्चमी को स्रान्याय के बंधन से मुक्त करने का ऋधिकार भी मैंने ही प्राप्त किया है।

देवी ग्रचरज-भरी ग्राँखों से प्रदामन को देखती रही।

प्रयुम्न बोला--- ग्राप ग्रपने मन में ग्रच्छी तरह याद लाने की कोशिश तो करें कि ग्राप यहाँ कहाँ से ग्राई ?

देवी बोली--क्यों, मैं तो विदिशा के मार्ग के किनारे...!

इसी समय प्रयुम्न ने ग्रंजिल भर जल लेकर उसके सर्वाङ्ग पर छिड़क दिया। तत्काल नींद से चौंकी हुई की तरह वह ग्रपनी ग्राँखें मींजने लगी। प्रयुम्न ने तत्काल एक दूसरी ग्रँजुली जल उस पर छिड़का। इस चर्ण उसे ग्रपनी ग्राँखों के सामने एक ग्रपूर्व सौन्दर्य-हिल्लोल ग्राता दिखाई दिया। उसका सारा शरीर ग्रानन्द के ग्रावेग से सिहर उठा। साथ-ही-साथ उसे बनारस में छत की खिड़की पर बैठी हुई ग्रपनी वही माँ याद ग्राई!

विहार के कुमार कच में त्राचार्य शीलवत के निकट एक ऋल्प-वयस्का बालिका ने दीचा ली है। उसका नाम है सुनन्दा। वह हिरएयनगर के धनवान श्रेष्ठी सामन्तदास की कन्या है। मा-बाप के बहुत समकाने पर भी वह शादी करने पर राजी नहीं हुई। ऋत्यन्त कम उम्र में प्रवज्या लेने के कारण वह विहार में सभी की श्रद्धा की पात्री हो गई है। वह विहार में ऋधिक किसी से मिलती-जुलती नहीं है, ऋपने काम में वह बराकर व्यस्त रहती है और कभी-कभी जब अवकाश मिलता है, सो अन्यमनस्क भाव से इधर-उधर देखा करती है।

चाँदनी रात में विहार के एकान्त ऊँचे स्थान में बैठकर वह न मालूम क्या सोचती हैं? मैदान में चाँदनी के बीच किसी को त्राते हुए देखकर वह उधर ही ताकने लगती है—जैसे उसका कोई प्रियतम कहीं से त्रानेवाला हो। मार्ग देखते-देखते प्रति प्रातः वह ब्राकुल हो जाती त्रौर सोचती कि त्रभी नहीं तो शाम को न्रीर शाम को नहीं तो कल सबेरे वे त्रावेंगे। दिन-पर-दिन, संध्या-पर-संध्या, मास-पर-मास—इस प्रकार कितने सबेरे त्रीर संध्याएँ व्यतीत हो गईं; पर कोई त्राया नहीं। फिर भी वह बालिका सोचती—न्त्रायेंगे, त्रायेंगे, कल त्रायेंने। त्रीर पत्तीं की खड़खड़ाहट से चौंक पड़ती मानों वह त्राया।

हर रात में वह बड़ा द्यानीखा खानीखा स्वप्न देखती है। जैसे कहीं किसी पहाड़ के घने जंगल में बेंत ग्रीर बाँसों के फ़ुरमुटों के बीच एक श्रार्ड-नग्न पाषाया मूर्ति पड़ी है। निस्तब्ध रात्रि में बेंत हवा से डोलता है, बाँस से शिर-शिर शब्द होता है ग्रीर कुछ उसी के पत्तीं से उस पाषाया मूर्ति का मुख ढेंक गया है। श्रीर उस बाँस से निकलनेवाली भंभा वायु में केवल मेध-महार का स्वर सुनाई देता।

भोर में स्वप्न से जगकर उसे श्राश्चर्य होता है—-कहाँ है वह बैंत का वन ? किथर है वह पहाड़ श्रौर किसकी है वह पाषाया-मूर्शि! श्रौर किस लिए ये सब हैं निरर्थक स्वप्न !...